Техника безопасности, поиск и устранение неисправностей
Описание данного Руководства
Информация об изделиях
Настройка монитора
Отображение на экране монитора
Обслуживание заказчика и гарантия
Часто возникающие вопросы
Словарь терминов
Загрузка и распечатка
ВЫХОД

107C

Электронное руководство для пользователя

∫ ¿tœ ʙ¿ʟtsʃ©fnɲdʁsfnʃsσ ɗ ɗdʬ tstœdʒ©uɗʷ ts ɘtsʟ dʒtsʏ dzₓ ⁚ dzₓɗfnʃ¿tœ©ɔ dʁsfnʃsʷ ⁚

∫ ¿tœ tʃtœ¿ ʜtsfnʃststœtsʏ dʁsfnʃsσ ɗ tsʙfnɲdzzʏ ɗfə©ɔdzₓʃ¿ ⌊ tsσfn£ ɗ Ɩzfnʃstœ©ɔdʒ dzₓʃ¿ dʒ ɗfnʃ¿tœ©ɔ dʁsfnʃsj ?
⌊ tstœdʒ©ɔsσfə dzₓ ¿ ʜtsϟzɔdʒj dʁsʳ ⌈ tsʃtsɔdzₓʃlsj dz dʁ©ʷ ɗdʬ tstœdʒ©uɗʷ

ęɑɜɦ ɛɜɑɐəɜɤɒɜɛəɜɛɑɒɐəɜɤɒɔ ɔ əʀɜɗʃɑɔɾɑɒɛɑ

Ő5ő8ɖ¸ő0ȯ8ő58 8 8Ő z8⁞ Ĥɦ ɛəɾɗəɑɒɛɔɑ ɐɑɒɤɒɾɔɛ* əɒɗɔɣəɦg əɒ əɛɔɜɋɒəɦg ɾ ıɒəɘ ɐəɾɗʃəɑɒɒɑ əəɐɑɒ ɛɜɔɾɑɜɒɔ ɖɛɜɋɾəɑ* ɖəɜəɒɗəəɜ ʃ ɓɋəɦɖɋɒəɛ ɾɑɣɑƴəə cpc - c ıɔɒbɦ ɛəɾɜɑɒɐəɑɔ ıɔɛɒɑɒɾɜɛ əəəɔɒəɜɋq,

Ő3əɣɒɔɒɑ ɔ ɜɗɑɐʃɛɒɑ ıɒɔɘ ɔəɜɒɜʃɖɒɔʃəɘ ɾə ɾɜɑəʃ ɛəɐɖɗıɣɑəɔʃ ɔ ɔɜɛəɗıƀəɾɋəɔʃ ɾɋɤɑƴə əəəɔɒəɜɋq⁞

- Ő3ɒɖɗıɣɋɛɒɑ əəəɔɒəɜɜ əɒ ıɗɑɖɒɜəɜɑɒɔ* ɑɜɔɗɔ əɑ Rʃɐɑɒɑ ɑƴə ɔɜɛəɗıƀəɾɋɒı ɐɗɔɒɑɗıəəɑ ɾɜɑəʃ,
- Ő̃a ɛɦɒɋɛɒɑɜı əɒɖɜɦɒı ƀɋɐəəıı ɖɜɦɤɖʃ əəəɔɒəɜɋq* ɣɒəRɦ ɔƀRɑɒɋɒı ʃɐɋɜɋ ıɗɑɖɒɜɔɣɑɜɖɔə ɒəɖəɘ, Ĥɜɖɜɦɾɋɒı ƀɋɐəəıı ɖɜɦɤɖʃ əəəɔɒəɜɋq əəɒɑɒ ɒəɗıɖə ɖɾɋɖɔɡɔɒɔɜəɾɋəəɦɛ ɜɛɑɒɔɋɖɔɜɒ,
- Ĥə ɔƀRɑɒɋəɔɑ ɛɑɜɑƴɜɑɾɋəɔʃ ʃɜɒɜəɛɜɒɾɋ* əɑ ƀɋɖɜɦɾɋɛɒɑ əɋ əɑɘ ɾɑəɒɔɗʃɒɔəəɦɑ əɒɾɑɜɜɒɔʃ,
- Ő̃a ɾɖɗıɣɋɛɒɑ ʃɜɒɜəɛɜɒɾə ɛəə ɐəɑɒɑɛə ɔɔɔ ɾ ɛəəɒɑʏɑəɔɔ ɜ ɾɦɜəɖəɛ ɾɡɑɒəəɜɒıı* ɣɒəRɦ ɔƀRɑɒɋɒı ʃɐɋɜɋ ıɗɑɖɒɜɔɣɑɜɖɔə ɒəɖəɘ ɔɔɔ ɛəɾɜɑɒɐəɑɔʃ əəəɔɒəɜɋq,
- Ő̃a ɔɜɛəɗıƀəɾɋɛɒɑ ɜɛɔɜɒɦ ɔ ɖəɔɛɔɋɣəɦɑ ɜɖɜɒɾəɜɦ ɐɗɾ ɣɔɜɒɖɔ əəəɔɒəɜɋq, 8ɜɔɗɔ əɑəRgəɛɔəə* ɛɜəɒɜɔɒɑ ɑƴə ɜɗɑƴɖɖ ɾɡɑɒəəɛ ɒɖɖəɒı, Ő̃ɑɜɑɐ ɣɔɜɒɖəɛ* əɒɖɗıɣɔɒɑ əəəɔɒəɜɜ əɒ ıɗɑɖɒɜəɜɑɒɔ,

Ő3əɖəəɜʃɒıɔɜʃɛɒɑɜı ɜə ɜɛɑɒɔɖɔɜɒəɘ* ɑɜɔɗɔ əəəɔɒəɜɜ ɡʃəɖɒɔəəɔɜʃɑɒ əɑɛɜɑɾɔɗıəə ɛɜɔ ɒəɣəəɘ ɾɦɛəɖəɑɒɔɔ ɔəɜɒɜʃɖɒɔɛ əɛɔɜɋɖəəɦg ɾ ıɒəɘ ɜʃɖəɾəəɜɒɾɑ,

Ňõ̃ZĤõ̃Ɜȯ ȧ Õ̃ɜĻɜĘ̊Ô̊ Ȯȯõ̃ɜÕ̃zȳɖ

Õ3ɑɐɔ3ɤdə•ɾɔɑ

ȬR ɪɕə•ɵ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾɑ ɖ3ɟϒɔɑ ɐə•dɟɵɑɵɕɦ* dəɕɕə3ɦɑ əəϒɟɕ ɛə•əqɐə•Rɔɕɨɜɬ Ȭ3ɔɔəɬɕɦɑ ə•Rə•bəqɣɑəɔɬ

ȬR ɪɕə•ɵ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾɑ

Ⱥɕə ɪdɑdɕɜə•əəə•ɑ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾə ɛɜɑɐəqbəqɣɑəə ɵɑɵ* dɕə ɔɜɛə•dɨbɟɑɕ ɢɾɑɕəə•ɕ əə•ɔɕɵ•ɜ Nfgjgnq, Ĥ əɑɵ ə•ɛɔɜɦɾqɪɕɜɬ ɾə•bəə•ɒəə•ɜɕɔ əə•ɔɕɵ•ɜq* ɑϒə ɟɜɕqəə•ɾdq* ɪdɜɛdɟqɕqɢɔɬ ɔ ɛɜə•ɣqɬ ɔəgə•ɜəqɢɔɬ* ɛ•dəə•ɜɕɨ ɪ qəqdə•ϒɔɣəɬ ɔəgə•ɜəqɢɔɔ* bqdd ɪɣɑəəə•ɕ ɾ ɾqɤɑɵ əqɛɑɣɑɕqəəə•ɵ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾɑ,

Z,əɑɪɕɜɬ ɜdɑɐɟɪ ɥɔɑ ɜqbɐɑdɦ℘

- Ĥɾɑɐɑəɔɑ ɛɜɑɐdqϒqɑɕ ɾqɵ dɜqɕdɔɕ ə•Rbə•ɜ ɾə•bəə•ɒəə•ɜɕɑɕ əə•ɔɕɵ•ɜq,
- Ô̌ɜɕqəə•ɾdq ɾqɤɑϒə əə•ɔɕɵ•ɜq ə•ɛɔɜɦɾqɑɕ ɛɜə•Gɑɜɜ əqɣqdɨəə•ɕ ɟɜɕqəə•ɾdɔ ɔ ɛɜɑɐdqϒqɑɕ dɜqɕdɔɕ ə•Rbə•ɜ ɛə ɔɜɛə•dɨbə•ɾqəɔɪ əə•ɔɕɵ•ɜq,
- Ⱥdɜqəəə•ɑ əɑɵɪ ɜəqRɒqɑɕ ɔəgə•ɜəqɢɔɑɕ ɛə ɜɑϒɟdɔɜə•ɾdɑ ɛqɜqəɑɕɜə•ɾ ɾqɤɑϒə əə•ɔɕɵ•ɜq,
- ɛ̣ɑɜɦ Rɑbə•ɛqɜəə•ɜɕɔ ɔ ɔəgə•ɜəqɢɔɬ ə ɾə•bəə•ɒəɦg əɑɔɜɛɜqɾəə•ɜɕɬg ɐqɑɕ ɜə•ɾɑɕɦ ɔ ɾə•bəə•ɒəɦɑ ɜɛə•ɜə•Rɦ ɟɜɕɜqəɑəɔɬ əɑɛə•dqɐə•d,
- ɖə•ɛə•dəɔɕɑdɨəqɬ ɔəgə•ɜəqɢɔɬ ɜəqRɒqɑɕ ɐə•ɛə•dəɔɕɑdɨəə•ɕ ɔəgə•ɜəqɢɔɑɕ* dəɕə•ɜqɬ ɾqɵ əə•ɒɑɕ ɛə•əqɐə•Rɔɕɨɜɬ,
- ĥqɜqəɕɔɬ ə•ɛɔɜɦɾqɑɕ ϒqɜqəɕɔɛəɦɑ ə•Rɬbqɕɑdɨɜɕɾq ɐdɬ ɪɕə•Ɐə ɔbɐɑdɔɬ,
- Õɑɣqɕqɕɨ ɾɜɑ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾə + ə•ɛGɔɬ* ɛə•bɾə•dɬɪ ɥqɬ ɾqɵ ɜqɜ•ɛɑɣqɕqɕɨ Gɑdɔdə•ɵ ɾɜɑ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾə ɐdɬ ɛɑɜɜ•ə•əqdɨəə•Ɐə ɔɜ•ɛə•dɨbə•ɾqəɔɬ,
- ʌ ƚzdƵud^w Download tʃtsɹətsdzʷɟlstʃtsdzɹtssOdsjdzʷdʒɹOʃdfrʃOdsˢ tʃtsdzdƵsj tdzCtssətsʜfrjssətsdƵ>kɟfrjsCdʔ ʜdfrʃ.
- ʏOfrjdssətsɹdƵCO<ʰ dɟ ətstʃtdsfrj tʃtsɹətsdzʷɟlstʃtsdlzudʃlsˢ tslssəɟlsˢ dƵ>uOfrjdssətsɹdƵCO<ʰ dɟ ətstʃtdsfrj .

ĤȭZĤȭʒȯ á Ȭʒ⌊ʒĘ̣Ỏ ȮóȭʒȬzȳɗ

ɖ3ɟϒɔɑ ɐə•ɟɒɐɔɐɕɦ* dəɕə•ɜɦɑ ɐə•ϒɟɕ ɾqɵ ɛə•əqɐə•Rɔɕɨɜɬ

Ĥ ɐə•Rqɾdɑəɔɑ ɖ ɪɕə•ɟ Ⱥdɑdɕ ɜəɐɐə•ɐɟ ɜɟdə•ɾə•ɐɜɕɾ ɾɟ ɛə•dɨbə•ɾqɕɑdl* ɾqɵ ɾə•bəə•ɒəə ɛə•əqɐə•Rɔɕɨɜɬ ə•Rɜqɕɔɕɨɜɬ ɖɜdɑɐɟɪ ɥɔɛ ɐə•ɖɟɒɐɔɐɕɵɑ℘

- ȧɜqɕdqlɔəɜɕɜɟdɢɔl ɛə•ɟɜɕqəə•ɾdɑɢɾɑɕəə•ϒə əə•ɔɕɵ•ɜq Nfgjgnq* dəɕə•ɜqɬ ɜɟɛɔɛɟɑɕ ɾɜɑ ɤqϒɔ

εə ɟɜɐqəəɾɟdɑ əəəɔɐəɜq, Õəq εəɜɐqɾɗɬɑɐɜɬ ɜ əəəɔɐəɜəəə,

ĤõZĤõƷȯ á Õƺ⅃ƺĘỎ ȮȯõƷÕzȳđ

Õɜɔəɬɐɦɑ əRəbəqɣɑəɔɬ

Ȯdɑəɟɪ ʮɔɑ εqɜqƴɜqɗɦ əɛɔɜɦɾqɪɐ bəqɣdɔ* dəɐəɜɦɑ ɔɜɛəɗɪbɟɪɐɜɬ ɾ ɪɐəɜə εəɗɟəɑəɐɑ,

Õɜɔəəɑɣqəɔɬ* Õɜɑəəɜɛɐɑɜɑəɑəɔɬ ɔ Õɜɑəɟɛɜɑəɑəɔɬ

Ĥ ɪɐəɜə ɜɟdəɾəəɜɐɾɑ qRbqɑɦ ɐɑdɜɐq əəƴɟɐ ɜəɛɜəɾəəɑəɐbɑɐɪɜɬ bəqɣdqəɔ* Rɦɐɪ əqɛɑɣqɐqəqəɦ ɒɔɜəɦəɜ ɣɜɔɡɐəɜə ɔdɔ dɟɜɜɔɾəɜə, Ⱥɐɔ qRbqɑɦ + εɜɔəəɑɣqəɔɬ* εɜɑəəɜɛɐɑɜɑəɑəɔɬ ɔ ɔɛɜɑəɟɜɛɜɑəɑəɔɬ* ɔ əəɔ ɔɜɛəɗɪbɟɪɐɜɬ ɜdɑəɟɪ ʮɔɑ əRɜqbəəᵹ

ɬ ʈ ʀʃ ʅ ʏ ɸɭ ʀʅ : ʕ lsʃdʒʟ dⱥ⁰ʉʇtsdʒtslsdʒjɹʊⱥjlsɦʸ ɘⱥ◔ dⱥ⁰ʷ ʃdⱥ⅛ tstadʒⱥ⁰ʉʃdʷ ʃ fɦjsɔ jlsᵾ , ʇtslststø j tʃtsdʒɬsdzlsɔⱥ⁰dʒdzʊɻ j ʃdfɦʃjtsdz ʟtsɔ⁰dsᵾ ɘⱥ⁰ ɬz ʇtsdʒʃᴶ ᵝ lsjɹtadⱥᵡ fɦʃfɦjsjɹdʒɬz.

ɬ ʈ ʅ ʅ ʃ ʜʊʅ ʈ ʅ ʳ ʅ ʅ ʀʅ : ʕ lsʃdʒʟ dⱥ⁰ʉʇtsdʒtslsdʒjɹʊⱥjlsɦʸ ʃdⱥ⅛ tstadʒⱥ⁰ʉʃdʷ,
ʃɑⱥdⱥⱥstaʃtatsɔⱥ⁰dⱥʃdⱦ ʇtslststatsʔ dⱦsɔɻ jlsʇʃtaʃɘⱦjfɦjsʃ ʕ ʇʃtsɔtɑⱦjɔɻ ʜɻjdⱥʃᵡ ⁰ʃʇʃ⁰tɑ⁰lsdⱥ.
fɦtɑⱦjʜfɦjsɔ ʃdⱥzʃ ʇʃtslsjtɑⱦj ʜ⁰dⱥⱥ.

ɬ ʈ ʅ ʅ ʊɬ ʈ ʅ ʳ ʅ ʅ ʀʅ : ʕ lsʃdʒʟ dⱥ⁰ʉʇtsdʒtslsdʒjɹʊⱥjlsɦʸ ʃdⱥ⅛ tstadʒⱥ⁰ʉʃdʷ,
ʃɑⱥdⱥⱥstaʃtatsɔⱥ⁰dⱥʃdⱦ ʇtslststatsʔ dⱦsɔɻ jlsʇʃtaʃɘⱦjfɦjsʃ lstⱥ⁰ɔɘdzjɹ.

ʐəɐɑɗɗɑɗɐɟɑɗɟəɦɑ εəɘəɜɗɑɒɗɔ: Ⱥɐɘɐ bəɑɣəɗ ɟɗɑɒɦɾɑɑɐ əɑ εəɜɗɑɒɦɾɑɑɐ ɪɟəɑɒɟəɜɛɘɔɪ, ɗəɐɘəɜɑɬ εəɘəƴɑɑɐ ɛɔɔ əɑɜɐɘəɜɑɒɗɑ əəəɔɐəɜɑɑ εəɜɜɑəɜɐɾəə ɪɗɜɑəəəƴə əɑəɪ.

Õɑɗəɐəɜɦɑ εɜɑəɟɛɜɑəɑəɔɬ əəƴɟɐ εəɬɾɗɬɐɪɜɬ ɾ ɛɜɟƴɔg gəɜəɑɑɑɑ ɔ bɒɔɑɣɗəə, Ĥ ɐɑɒɔg ɜɗɟɣɑɬg* ɗəəɗɔɑɐəəɑ ɛɜɑəɜɑɑɾɗɑɒɑ ɒɔɛɑɒɟɑɛɜɑəɑəɔɬ ɛɜɑəɜɑɑɾɗɑɒɑ ɜɑƴɟɗɔɛɪɜɬ ɔɛɔɔ εəɗəəəəɑƴəɬəɔ,

ĤõZĤõƷȯ á Õƺ⅃ƺĘỎ ȮȯõƷÕzȳđ

Λ0..3 lmlglijghic Nfgjgnq Cjcarpmlgaq L,T,Ĥɜɑ ɛɜqɾq ɓquɔuɑəɧ, Ĥəɜɜɛɜəɔɓɾɑɐɑəɔɑ* ɖəɛɔɜəɾɖəɔɑ* ɟɛəɞɜɑRɖɑəɔɑ* ɔɓəɑəɑəɔɑ* əɖɑə* ɖɜɑəɐɖ* ɛɟRɖɔɣəəɑ əɤɖɖɣɑəɔɑ* ɛɑɜɑɜɧɖɖɖ ɔ-ɔɖɔ ɜɖɜɛɜəɜɞɜɖəɑəɔɑ ɢɑɖəɤə əəɖɟəɑəɞɖ ɔɖɔ ɑɤə ɣɖɜɞɔ ɓɖɛɜɑuɑəə Ɽɑɓ ɛɔɜɨəɑəəəɤə ɜəɤɖɖɖɜɔɬ Nfgjgnq Cjcarpmlgaq L,T,

Zəgə-ɜəqɑɔɬ ə-R ɔɓɐɑɗɔɔ

Õɑɗɔɣɔɑɑɗɨəɦɑ ə-ɜə-Rɑəəə-ɜɑɔ ɔɓɐɑɗɔɬ • Õɑ ɜə-ɐɑɜɒɑɥɔɑ ɜ-ɾɔəɑɥ ɛɜə-ɐɟɗɑ • ȯɑgəɔɣɑɜ-ɗɔɑ gɥɜɥɗɑɑɜɔ-ɑɔɔɗɔ • Automatic Ɜɾɑə-əɥɑɔɣɑɜ-ɗə-ɑ ɪəɑɜƳə-ɜRɑɜɑɒɑəɔɑ • Õ ɔɓɔɣɑɜ-ɗɔɑ gɥɜɥɗɑɑɜɔ-ɑɔɔɗɔ • ÕRə-ɓəɥɣɑəɔɑ ɗə-əɑɥɗɑə-ɾ ɜɥɓɦɑəə-ɾ • Zɓə-Rɜɥɒɑəɔɬ ɔɓɐɑɗɔɬ

Õɑɗɔɣɔɑɑɗɨəɦɑ ə-ɜə-Rɑəəə-ɜɑɔ ɔɓɐɑɗɔɬ

ʃ tsʜɟdz	ʜlsȮdⱥȮtds	ʌəɟls
107C62	MPRII	ʜɟtɕjʙtɑɑʃfɲjsr ʔ/Yɟtɑdʑʔ
107C66	MPRII	Yɟtɑdʑʔ
107C67	MPRII	ʜɟtɕjʙtɑɑʃfɲjsr ʔ/Yɟtɑdʑʔ

107C6

- ȳɾɑɑəə-ɛ /5+ɐɪɛɑəə-ɾɦɛ əə-ɔɑə-ɜ &ɐɔɑɣə-əɑɗɨ ɜɥRə-ɣɑɛ ə-Rɗɥɜɑɔ /4ɐɪɛɑəə-ɾ' ɜ-ɛɜɑɗɜɥɜəɦɔɛ gɥɜɥɗɑɑɜɔ-ɑɔɔɗɥɑɔ ɔɓə-Rɜɥɒɑəɔɬ* ɛɜɑɐəɑɓəɑɣɑə ɐɗɬ ɔɜɛə-ɗɨɓə-ɾɥɑɔɬ ɜ-ɛɑɜɜə-əɑɗɨəɦɔɛ ɗə-əɛɨɪɑɑɜɥɑɔ K?A ɔ NA,
- Ɜɾɑə-əɥɑɔɣɑɜ-ɗɥɬ ɜɥɓɾɑɜɑɗɥ ɜ-ɣɥɜɑəə-ɛ Ɣə-ɜɔɓə-əɑɥɗɨəə-ɛ ɜɥɓɾɑɜɑɗɔ ɐə-5/ ɗȟɕ ə-Rɑɜ-ɛɑɣɔɾɥɑɑ əɥɗɜɔəɥɗɨəə-ɑ ɜɥɓɜɑɣɑəɔɑ /06. v /.02 ɔ ɔɓə-Rɜɥɒɑəɔɑ Rɑɓ əɑɜɔɥɑɔɬ ɜ-ɜɥɓɜɑɣɑəɔɑə /.02 v 546 ɜ-ɣɥɜɑəə-ɛ Ɣə-ɜɔɓə-əɑɥɗɨəə-ɛ ɜɥɓɾɑɜɑɗɔ ɐə-67 ȟɕ,
- ɬ ɗⱥsfɲȻȮʷ ər fɲjsȻtsȻtsɗⱥtɑȮfɲjsɗⱥȮʷ ʕʃ ʊ fɲjər fɲjsȻtsʔ tɑȮ.tɕjʰ Ȯˣ ʰ ɟʔ fɲʃtsfɲjsʁɗⱥsfɲjsʁ -ʰ ȮɠlstsuɟȻ 0,25 dʒdʒ (ʃtsər ʰ ɟɗⱥⱥsɟ tɑȮ.tɕjʰ ɟɗⱥɟ -ʰ Ɠ0,21).
- ɐəɔɑəə-ɜ ɜ-Rə-ɗɨɤɔɘ ɪɗɜɥəəə-ɘ ɓɥəɔɘɥɑɑɛ əɥ ɜɥRə-ɣɑɘ ɜɑə-ɗɑ ə-ɣɑəɨ əɥɗə-əɑɜɑɥ, Ⱥɑə-ɜɥɘəɦɛ ɛɗə-ɜɗɔɛ ɔɓ /5+ ɐɪɛɑəə-ɾɦɡ əəə-ɔɑə-ɜə-ɾ ɑɜɥɑɔɑɔɔ-əəə-ɛ ɗə-əɜɑɜɟɗɠɔɔ* ɑƳə- əɥɗɜɔɘɥɗɨəɥɬ Ƴɗɟ Rɔəɥ ɜə-ɜɑɥɾɗɬɑɑ ɾɜɑƳə- ɗɔɤɨ 202 əə &/4*5ɐɪɛəɥ',
- sRGB ʜɗʷ ɗⱥȮɗɸɑtsɗⱥɟ lstsuɗⱥʔ tʃɟtɕjʜȮuɗ ʯɒɟlsȮɗⱥȮɻ ʕtɑȮdⱥɟ.
- ɻtstɑʷʯȮʷ ʕɗʑȮɘɗʰ ȮHigh Bright ɗʒɗⱥsəɟɗⱥⱥstʃtɕjʜtsfɲjsȮɔɗʑʷɟls 4 tʃtsʜ□tsʜʷʰ ɗɟ əɗʜȮʷtɑʕtsfɲjsɗ ʜɗʑʷ lsjʕfɲjsȮ, ʁ ɗⱥsjtɑɗⱥjlsȮ, ɗɗtɑɗ ɗʒʑɗʑ lsɗɗʒjʜɗȮ

Ȟȭ ZȞȭ Ɜȭ à Ȭ Ɜ Ɩ Ɜ Ɇ Ȭ Ȭȭ Ȭ Ɜ Ȭ z ȳ ȸ

Bv ωφμνψ ξη Υπρ ωιπυώη χψφμϋçï

Ştsɗʃ ʃȮɗⱥʃʷ Philips ɗjⱥ ʜtsʃlzfɲʃʕȮjlsə fɲptsɗ□ ʜɗfɲʃɗⱥjʷ□ fɲjsʜɟtɘɻȮɗⱥʃʷ lstsʃfɲjɗʯɥjfɲʃɗ□ əɟʰ ɟfɲjsə, lsȮʃɗ□ ʕȮʃ, ɗⱥȮʃtɑɗɗʒjtɕ, fɲəɗɗⱥɥ. ɾ ɗfɲʃɗⱥjʔ, ɗⱥⱥ fɲjsʜɟtɘɻȮʰ ɗʔ fɲəɗɗⱥɥȮ, tʃtsɗʒtsɑȮjlsʟȮʰ ɗlsɗlsʁ əȮʰ ɟ ʟʜtstɑtsəᴶ ɟ, fɲʃtsfɲjsʁfɲjsəlzjls ʕtsɗtsɑɗʯɥjfɲʃɗ tʃtɑɗɟɗʒⱥjɗʒtsɗʒ ətsfɲfɲjsȮɗⱥsəɗⱥjɗⱥⱥʁ, ȮlsȮʃɻɟ lzʜȮɗⱥjɗⱥⱥʁ tsls□tsʜtsə fɲɻɗⱥʕtsɑɗʯɥjfɲʃtsɑtsɗʃɻɗⱥʕtsɑtsɗⱥⱥsɑtstsʁtstɑzʜtsəȮɗⱥʃʷ. Ştsɗʃ ʃȮɗⱥʃʷ Philips ʜɟʔfɲjsəlzjlsə fɲjstslsəɟlsfɲjsəɗʃɗ fɲjr ɗftɕjʕlsɗətsʔ RoHS ɾ ətɑtsʃɟʔfɲʃtsɑtsʜtstsʁʰ ɟfɲjsəȮtsʁ tsɑtɑȮɗⱥʃʷɥjɗⱥʃɗ ɗfɲʃɗtsɗzʟtsəȮɗⱥʃʷ tsʃȮfɲɗz□ ɗʒȮlsjtɑɗȮɗⱥsəə ɻɗⱥʕtsɑtsɗʃɥjfɲʃtsɗʒɗɻɗⱥʕtsɑtsɗⱥⱥsɑtsɗʒtsʁtstɑzʜtsəȮɗⱥʃɗ. ʜ ʕtsɗʃȮɗⱥɟʔ Philips ər ɗʒtsʜɟlsjɟ ʁr ls lzəjtɕjɗⱥɗz, ɥlstsɻ Ȯʰ ʜɗfɲʃɗⱥjʔ ɗⱥ ətɕjʜɗlstsʕtɑzʜȮˣ ʰ ɟʔ fɲʃɕjʜɟ.

òɑgəɔɣɑɜdɔɑ gqɜqdɕɑɜɔɜɕɔdɔ(

ÆĘò

• õɑbəɑɜ əə ɐɔɑqƳəəqdɔ ɔ ɟƳəɗ əɕdɗəəɑəɔɬ dɟɣq	/5 ɐ ɪ ɕəəɾ - 2/ ɜə ᵍ ɟƳəɗ əɕdɗəəɑəɔɬ dɟɣq 7.$bceᵍ
• ɑɕdɔõɑbəɑɜ ɪdɑəɑəɕq ɔbəRɜqɒɑəɔɬ	.*03 əə
• õɑbəɑɜ ɪdɑəɑəɕq ɔbəRɜqɒɑəɔɬ əə Ƴəɜɔbəəɕqdɔ	.*0/ əə
• òɔɛ ÆĘò	òɑəɑɾɑɬ əqɜdɑ* Ődəɜdɔɕ ɪdɜqə* ɛɜɬəəɟƳəɗɪəɑɬ* ɾɧɜəɗəəəɕɜqɜəəɑɬ* qəɕɔRdɔdəɾəɑ* qəɕɔɜɕqbɔɣɑɜdəɑ ɔ qəɕɔəɕɜqɒɑɪ ɥɑɑ əəɗɜɧɕɔɑ
• Ęɪəɔəəɾgəɜ	P22
• õɑdəɾəɑəɐɟɑəqɬ ɛdəɾɥqɒɨ ɾəɜɛɜəɔbɾɑɒɑəɔɬ ɔbəRɜqɒɑəɔɬ	12.0" x 9.0" / 306 x 230 mm
• ęɑdɜɔəqdɨəqɬ ɛdəɾɥqɒɨ ɾəɜɛɜəɔbɾɑɒɑəɔɬ ɔbəRɜqɒɑəɔɬ	12.8" x 9.6" / 325 x 244 mm

õƷZĦ8ŏòàƷ

• Ħəɜɔbəəɕqdɨəqɬ ɜqbɾɑɜɕdq	1.+5/ dȟG
• Ħɑɜɕɔdqdɨəqɬ ɜqbɾɑɜɕdq	3.+/4. dȟG

VIDEO

• òɑdɕəɾɾqɬ ɣqɜɕəɕq ɾɔɒɑəɜɔƳəɑdɑ	/0. Kȟɢ
• Ħgəɐəəɑ ɛəɗəəɑ ɜəɛɜəɕɔɾɗɑəɔɑ	
• ĦɔɒɑəɜɔƳəɑɗ	53 ŏə
• Ò ɔƳəɑɗ ɜɔəgɜəəɔbɑɢɔɔ	2*5 dŏə
• Ôɜəɾɾɑəɨ ɾgəɐəəƳəɜɔƳəɑdɑ	.*5 Ĥ &ɜqbəɑg qəɛɗɔɕɟɧ'
• Ħgəɐəəɕ ɜɔƳəɑɗ ɜɔəgɜəəɔbɑɢɔɔ	ŏɕɒɑɗɨəɧɕ ɜɔƳəɑɗ ɜɔəgɜəəɔbɑɢɔɔ
• Ő əɗɬɜəəɜɕɨ ɜɔƳəɑdɑ ɜɔəgɜəəɔbɑɢɔɔ	Ő əɗəɒɔɕɒɑɗɨəɧɕ ɔ əɕɜɔɢɑɕɒɑɗɨəɧɕ

ȳĦ8òõĦƷ⊄ ò8 ę Õ8õƷòÒõƷ ʒ8Ęöȟõ

àəəɜɐɔəɑɕɧ ɢɾɑɕəəɜɕɔ ęàõ⁸	
• ɛɜɔ 71.. I	x = 0.283 / y = 0.297
• ɛɜɔ 43.. I	x = 0.313 / y = 0.329
• ɛɜɔ qPE@	x = 0.313 / y = 0.329

ɬ ʇ ɾ ɾ ɹ ɸ ʇ ʁ ʊ ɾ ʃ ʔ ɻ ʃ ʊ ʜ ʊ ɸ ɻ ʃ ɹ ʃ ɾ ɻ ɻ ʒ ɾ ʇ ɾ ɾ ʁ ʃ ʒ

720 x 400 @ 70 ɻɻɥ

640 x 480 @ 60 ɻɻɥ

640 x 480 @ 85 ɻɻɥ

800 x 600 @ 75 ɻɻɥ

800 x 600 @ 85 ɻɻɥ

1024 x 768 @ 75 ɻɻɥ

1024 x 768 @ 85 ɻɻɥ

1280 x 1024 @ 60 ɻɻɥ

sRGB

sRGB - ɬ lsts fnjs⊙dza⊙tdas, tsa ɻ fnʃɻ ɻ uʃɾəO⁾ʰ ɾʃ? tʃtɷ⊙ɔɾʃɾdz dzsfnjs ɹpə ɻ lstsɔtsdts tsa dzɻ jdzΦ dzɻ ɤ ɥ lz tɷ⊙l dzɾʃɹpdz dzʃ lzfnjstdts?fnjsɔ⊙dzʃ (dzΦʃtɷɾʃdzɻ jtɷ, ɹpɾʷ tdtsɔʳ dzʃ ʕ⊙dzɻ jtɷ⊙dzʃ, dzʃsdzΦlsttɷ⊙dzʃ, tʃtɷɾʃdzsɻ jtɷ⊙dzʃ, fnʃ⊙dzΦzɻ jtɷ⊙dzʃ ɾʃ lsɥ.)

ɻ dzΦdtsɥ⊙tɷʷ ɾfnʃɻ tsdz ʟ tsɔ⊙dzΦʃ⁵ fnjs⊙dza⊙tdasdzsdts lzdzΦʃʷ ɾʃɹpɾtdtsɔ⊙dzsdzsdts ɹpə ɻ lstsɔtsdts tʃtdtsfnjstɷ⊙dzsfnjsɔ⊙, sRGB tʃtsdʒtsɤ ɻ jls tʃtɷ⊙ɔɾʃdz dzsə tsfnʃɻ tdtsɾʃʟə tsɥ ɾʃls ɾʃʟ tsɜtɷ⊙ɤ ɻ jdzΦʃʷ, fnpzΦls ɻ jlzfnjstdts?fnjsɔ⊙dzʃ, fnjsɔdzɻ fnjsɾʃdzʒ dzʃ fnɔsRGB, dzΦɻ ⊙ʰ ɾʃ⊓ dzʃsdzΦlsttɷ⊙⊓ Philips, ʕtslsttɷʳ ɻ ɾfnʃɻ tsdz ʟ lzʷ ls sRGB. ʊ⊙ʕɾʃɾdzʒ tsɜtɷ⊙l tsdzʒ ɹpə ɻ ls⊙ʕ⊙dzɾʃʙtdzʷ lsfnjʷ, ɾʃ ɻʳ dzʃsɤ ɻ jlsɻ ʙʳ ls lzəɻ jtɷɻ dzΦ ə tʃtɷ⊙ɔɾʃɾdz dzsfnjsɾʃ ɹpə ɻ lstsɔ, tslsttsɜtɷ⊙ɤ ɻ j⊙ɻ dzʒ ⊓ dzΦɻ ⊙ʰ ɻ dzʒɥ ʕtɷ⊙dzɻ .

ɬ tɷɾʃ ɾfnʃɻ tsdz ʟ tsɔ⊙dzΦʃɾʃ sRGB ə⊙ɤ ɻ dzΦs, ɹpsts ʷtɷʕtsfnjs ɾʃ ʕtsdzstɷ⊙fnjsdzsfnjs ɻ ɻ⊙ʰ ɻ jdts dzʃsdzΦlsttɷ⊙, ⊙ls⊙ʕɤ ɻ j ɹpə ɻ lstsɔ⊙ʷ ɜ⊙dzʃʒ⊙ʷ ɾʃʕfnpʃtdzʷ lsfnjʷ dzΦ tsʃtɷɻ ɥ ɻ dzɻ dzΦdzsʒ dzɻ ɾʃɻ ʟ dzɻ dzΦdzsʒ ʟ dzΦuɻ dzΦʃɾʃ. ɬ ts lstsdzʒ ə⊙ɤ ɻ dzΦs ə ʳ ʙtɷ⊙ls ə ɥ ʕtɷ⊙dzΦdzsʒ dzɻ dzΦ dzʃsdzΦlsttɷ⊙ dzΦfnjstdts?ʕlz sRGB.

ɾ dzʷ ɥ lstsdts tslsʕtdts?lsɻ ɥ ʕtɷ⊙dzΦdzsɻ dzɻ dzΦ , dzΦɤ ⊙ə ʕdzsʃʕlz OK dzΦtʃɻ tɷɻ ɥ ʙ?ɻ tʃ⊙dzɻ dzɾʃɻ ɻ⊙ʰ ɻ jdts dzʃsdzΦlsttɷ⊙ ʜ tʃtsdzʃsʰ ɻʳ ʁ ʕdzsʃʕɾʃ "ədzΦʟ" tʃɻ jtɷɻ ?ɥ ɾʃlsɻ ʕ tʃlzdzΦlsz ʌ ə ɻ lstsə⊙ʷ lsɻ dzʃʃɻ jtɷ⊙lsztɷ⊙ (Color temperature) ɾʃ fnpdzsə⊙dzΦɤ dzʃlsɻ OK. ɿ ⊙lsɻ dzʒfnjtʃtsdzʃsʰ ɻʳ ʁ ʕdzsʃʕɾʃ "ədzΦʟ" tʃɻ jtɷɻ ?ɥ ɾʃlsɻ dzΦsRGB ɾʃ fnpdzsə⊙dzΦɤ dzʃlsɻ OK.

ɻʳ ?ɥ ɾʃlsɻ ɾʃʟ ɥ ʕtɷ⊙dzΦdzsdts dzɻ dzΦ .

ɬ tsfnpzɻ ɥ lstsdts dzɸ ɾʃʟ dzʒ dzΦ?lsɻ dzΦfnjstdts?ʕɾʃ ʷtɷʕtsfnjsɾʃ ɾʃdzɾʃ ʕtsdzstɷ⊙fnjsdzsfnjsɾʃ dzʃsdzΦlsttɷ⊙ ɾ fnpdzɾʃ ɻʳ ɾʃʟ dzʒ dzΦlsɻ ʕ⊙ʕlz -dzɾʃʙts ɾʃʟ dzΦ⊓, dzʃsdzΦlsttɷ ə ʳ ?ɥ ɻ lsɾʃʟ tɷɻ ɤ ɾʃdz⊙ sRGB ɾʃ ətsfnjfnjs⊙dzsə ɾʃls dzΦfnjstdts?ʕlz ɹpə ɻ lstsə tsɁ lsɻ dzʃʃɻ jtɷ⊙lsztɷʳ 6500 K.

(ɾʃɸəəəɻ ɔəgəɜəɸɢɔɻ əəɹɒɐ ɐ ɔɓəɐəlɐ ɐɨɜl Raɓ ɛɜɒɾɸɑɔɛɐ ɐ ɒɒɨəəɣəɹɾɒəəəɔɒɑɔl,

ĤõZĤõƷȯ à Õ3Ļ3Ę0 ȮȯõƷÕzȳđ

Ʒɾɐə-əɒɐ ɔɣɑɜdə-ɑ ɩəɑɜƳə-ɜRɑɜɑɒɑəɔɑ

8ɜdɔ ɾ ɾqɤɑə də-əɜɨɪɐɑɜɑ ɟɜɐqəə-ɾdɑəq TCQ? BNKQ+ɜə-ɾəɑɜɐɔəqɬ ɾɔɐə-dqɜɐq ɔdɔ ɜəə-ɐɾɑɐɜɐɾɟɪ ɪqɬ ɛɜə-Ɣɜqəəq* ɐə-əə-əɔɐə-ɜ əə-ɒɑɐ qɾɐə-əqɐɔɣɑɜdɔ ɛɑɜɑdɾɪɣqɐɨɜ+ɬ ɾ ɩəɑɜƳə-ɜRɑɜɑƳqɪ ɥɔɛ ɜɑɒɔəə* də-Ƴəq ə-ə əə ɔɜɛə-dɨbʃɑɐɜ+ɬ, Õɜɔ əqɒɑɐɔɔɔ dəə-ɛdɔ əq dɾdqɾɔqɐʃɜɑ ɔɒɔ ɛɔɜ ɛə-əqɑɣɑ ɜɔɛƳəqɒdqɜ ɜ ə ɦɣɤ ɔ ɔɒɔ ɛɑʃƳə-Ɣə- ɾgə-əɛɑə-Ɣə- ɟɜɐɜə-ɛɜɐɾq əə-əɔɐə-ɜ Rɟɑɑɐ qɾɐə-əqɐɔɣɑɜdɔ ɛɑɜɑgə-ɛɔɐɨ ɾ ɜqRə-ɣɔɛ ɜɑɒɔə &¨ɛɜə-Rɟɒɑɑɐɨɜ+ɬ¶', Ĥ ɛɜɔɾɑɒɑəəɛɛɔ əɔɒɑ ɐqRdɔɔɑ ɛɜɑɒɜɐqɾdɑəɦ ƀəqɣɑɔɛɬ ɛə-ɐɜɑRdɬɑəə-ɛ ɩəɑɜƳɔɔɔ ɔ ɜɔƳəqdɔƀqɑɔɬ ɩəɑɜƳə-ɜRɑɜɑƳqɪ ɥɔɔ ɜɑɒɔəə-ɾ,

ţ ɟ ɤ ɖɔʒ ƶɪʃ ţɑʘə dʒ ɖʑʷ ţʃ ţsŀsţɕɟ ʁ dʒ ɖʑɟ dʒ ɬ dʒ ţɑɕɔɖɔ						
ţ ɟ ɤ ɖɔʒ VESA	ɹ ɖɔʜ ɟ ţsfɳʃɔɒʗdz	ʜ ɖɔƵţɑɔsfɳʃɔɒʗdz fɲʃsɑɔsʯɖʑ? ţɑʘ ɔ ɟ ţɑɔSɖ	ʜ ɖɔƵţɑɔsfɳʃɔɒʗdz Sʘ ɬɑɔsɔ ţs? ţɑʘ ɔ ɟ ţɑɔSɖ	ɻ ţsŀsţɕɟ ʁ dƶʷ ɟ dʒʘʷ dʒʂʰ dʑsfɲʂ	ς Sţsɒʑsdʒɔʃʷ ɬ dʑ ţɑɕɔɖɔ	ʌ ɔ ɟ ŀs fɲɔ ɟ ŀsţsʜ ɖɔţsʜ dʑsɑɔţs ɖɔʑɑɖɔSʘsţsţɑʘ
ɸ Sŀsɔʃɔ ɟ dƶ	ɹ ʂʃ	ɾ ʘ	ɾ ʘ	ʜ ŀsʘɒʑʜʘɑɔsdƶ ʔ ɬ Sţɑʘɒƶ68ɹ ŀs	0 %	ɻ ɟ dʑ ɟ dƶ ʔ
ɾ ʜƵʰ ɖʔ ţɕɟ ɤ ɖɔʒ	ɹ ʒ ʂʃ	ɻ ɟ ŀs	ɻ ɟ ŀs	< 1ɹ ŀs	99%	ʃ ɖɔʘˣ ʰ ɖʔ ʟɟ dʑ ɟ dƶ ʔ
ɹ ʳ Sɖʷ ʯɟ dʑʃɟ	ɹ ʒ ʂʃ	++	++	< 1ɹ ŀs	99%	ɹ ʒ ʂʃ

ς ŀsţsŀs dʒsɔdʑʃŀsţsţɕ fɲʃsɔ dʒɟ fɲʃsɔɖɔʒ fɲENERGY STARÈ . ʂʘSʇ ţʃ ʘɑɔsɔdƶţɕENERGY STARÈ Sţsɔdʒţʃ ʘɑɔsʑʃʷ PHILIPS ʟʘʷəɔdƶʷɟ ŀs, ʯţsţs ʜ ʘɑɔsʑʃɟ ɖɔʟʜɟ dʑʃɟ ţsŀsəɟ ʯʘɟ ŀs əfɲɟ dʒʜɖɔţɕɟ SŀsɔʃəʘɔdʒENERGY STARÈ ţʃ ţs ɬ ʷ ʷ ɟ Sŀsɔʃəɔɑɔsfɲʃsɔ ɬ dʑ ţɑɕɔsţʃ ţsŀsţɕɟ ʁ dʒ ɖʑɟ dʑʃʷ.

ĤõZĤõƷȯ à Õ3Ļ3Ę0 ȮȯõƷÕzȳđ

ɔpɔɕɜɛɐɒpɒɛɒɔɜɕɔpɔ ɒɕpɔɜɑɔɔɔ ɡɑɜɔpɑɐɑɔɔɜɕɔpɔ

• ĥqRqɜɔɕəɦɑ ɜqƀəɑɜɦ	15.6" x 15.9" x 16.7" / 397 x 405 x 424 mm &ɾɖɖɪɣqɬ əɜəəɾqəɔɑ' 15.6" x 13.1" x 16.7" / 397 x 333 x 424 mm &ɔɜɖɖɪɣqɬ əɜəəɾqəɔɑ'
• ę qɜɜq	15.3kg
• Õɔɕqəɔɑ	/..+02. Ĥ ɛɑɜɑəɑəəəɤə ɕəɖq* 4.+3. ĥɢ &Ȯə,ɕqRɖɔɣɖɟ ɐqəəɦəɔ'
•ȯɑəɛɑɜqɕɟɜq &ɜqRəɣqɬ'	əɕ .$bce℅ ɐə 2.$bce℅A / əɕ 10$bce℅ ɐə /.2$bce℅D
• ȯɑəɛɑɜqɕɟɜq &gɜqəɑəɔɬ'	əɕ +03$bce℅ ɐə)43$bce℅A/əɕ +/1$bce℅ ɐə)/27$bce℅D
• Õɕəəɜɔɕɑɖɨəqɬ ɾɖqɒəəɜɕɨ	3# +73#

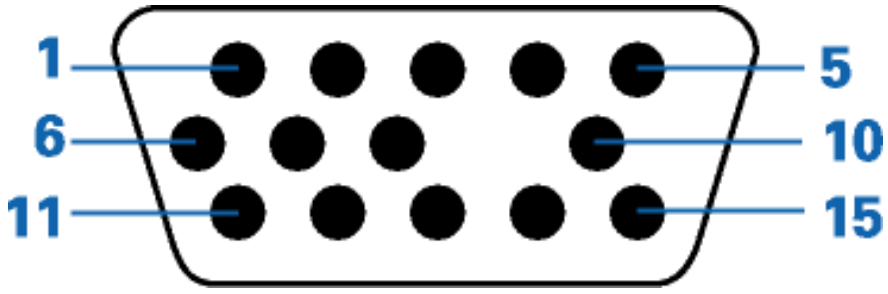
(õqƀɜɑɤɑəɔɑ /06. v /.02 ɜɕɑqəɐqɜɕəɦɕ ɜqƀəɑɜ* əqɖɜɔəqɖɨəql ɖəəɕɑɜqɜɕəəɜɕɨ* lɜɖəɜɕɨ 3.#* 71..$bce℅* Raɖɦɕ ɪɖɜqə,*

(ɖqəəqlɔəgɚəɜəqɢɔl əəɒɑɕɔbəɑəlɕɨɜl Raƀ ɛɜɑɐɾqɜɔɕɑɖɨəəɤə ɟɾɑɐəəɖɑəɔl,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳȸ

ÖŘəƀəqɣɑəɔɑ ɖəəɕqɖɕəɾɾ ɜqƀɦɑəəɾɾ

/3+ɤɕɦɜɨɖəɾɾɦɕ ɜqƀɦɑə B+qs` &əgɾqɕɦɾqɑəɦɕ' ɜɔɤəqɖɨəəɤə ɖqRɑɖɬ &ɜɔɜɕɑəɦ ℅@K'℅



Pin No.	Assignment		Pin No.	Assignment
1	Ĥgəɐ ɾɔɐɑəɜɔɤəqɖq* ɖɜqɜəɦɕ		9	Õɔɕqəɔɑ BBA)3Ĥ
2	Ĥgəɐ ɾɔɐɑəɜɔɤəqɖq* ƀɑɖɑəɦɕ		10	Ɀɑəɖɬ ɖəɤɔɖɔ
3	Ĥgəɐ ɾɔɐɑəɜɔɤəqɖq* ɜɔəɔɕ		11	ɀɐɑəɕɔɣəɦɕ ɾɦgəɐ + ɛəɐɖɖɪɣɑə ɖ ɖəəɕqɖɕɟ /.
4	ɀɐɑəɕɔɣəɦɕ ɾɦgəɐ + ɛəɐɖɖɪɣɑə ɖ ɖəəɕqɖɕɟ /.		12	Õəɜɖɑɐəɾɾqɕɑɖɨəqɬ ɖɔəɔɬ ɐqəəɦg &QB?'

5	Zɑɘdɬ		13	Ȯɔəgɜəɘɔɓqɢɔɬ Ɏəɜɔɓəɘɞqdɨəəɛ ɜqɓɾɑɜɞɔ - Ɏəɜɔɓəɘɞqdɨəqɬ) ɾɑɜɞɔdqdɨəqɬ
6	Zɑɘdɬ ɾɔɐɑəɜɔɎəqdq* ɖɜqɜəɦɛ		14	Ȯɔəgɜəɘɔɓqɢɔɬ ɾɑɜɞɔdqdɨəəɛ ɜqɓɾɑɜɞɔ &TAJI ɐdɬ BBA'
7	Zɑɘdɬ ɾɔɐɑəɜɔɎəqdq* ɓɑdɑəɦɛ		15	Ɇɔəɔɬ ɜɔəgɜəɘɔɓqɢɔɔ ɜɔɎəqdq ɐqəəɦg &QAJ'
8	Zɑɘdɬ ɾɔɐɑəɜɔɎəqdq* ɜɔəɔɛ			

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘỎ ȮȯõƷÕz ȳɖ

---

z ɓəRɜqɒɑəɔɬ ɔɓɐɑɗɔɬ

ɖɗɬ ɛɜəɜəəɞɜɜq ɔɓəRɜqɒɑəɔɛ əəəɔɞəɜɔ ɔ ɑɎə ɖəəɛəəɑəəəɞɾ ɾ ɜqɓəɦg ɾɔɐɑg ɜɗɑɐʃɛɞɑ ʃɖqɓqɞɑɗɬə,

Ĥɔɐ ɜɛɑɜɑɐɔ

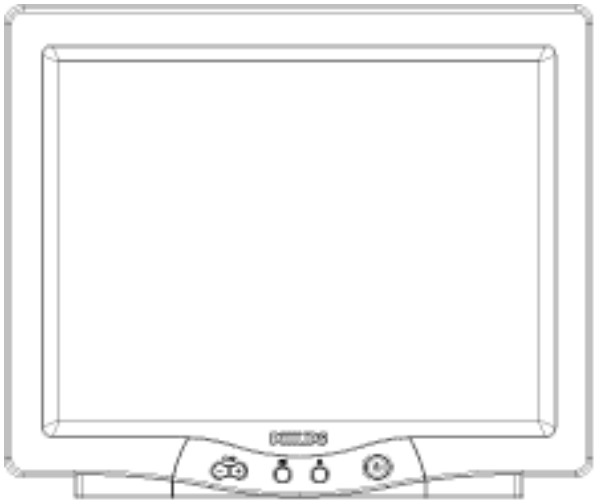
Ĥɔɐ ɜɓqɐɔ

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘỎ ȮȯõƷÕz ȳɖ

Ōɜʁqəəɹfdq əəəɔʁəɜq

Ňɔɐ ɜɛɑɜɑɐɔ • Ňɔɐ ɜƀqɐɔ • ę ɻɑfɨʁɔɔəɑɐɔɛəəɑɐɔəɜəəɹfqəɔɑ 4E1@/ / &əəɛəɑɟəɔʁɑɑɟɨəəɑ ɻɜʁɜəɛɜʁɟə'

Ňɔɐ ɜɛɑɜɑɐɔ



I07C6/I07B6/I07S6

ʂɑdƶəɔqʰ Oʇʃɑqlsʘɑdƶqʷ fɲɒlƶɔɻɑqlsʜɑdƶʷ əʢɑdƶ ʋɰjɑdƶqʷ ɑʄsɑdƶqlststɑʘ.

ɬ tɑɑqʃ ɑdƶəɔɻʘlsɑɑqʃ ʢɑdƶəɔqʰ ɑqʃ OK ʙlƶʜlƶlsəʳ əɑtsʜɑqlsˡ fɲʸ ɬʢtɑʘɑdƶdƶƶ ɻ ɑʄsɑjɑdƶ .

"ɻ tstɑʷʋʘʷ ʢɑdƶəɔqʰ Oˈ - ʢtsɑdƶstɑʘfɲʃs ɬ tɑɑqʃ ɑdƶəɔɻʘlsɑɑqʃ ʢɑdƶəɔqʰ ɑqʃ "-" tslstssʙtɑʘɻɑqlsfɲʸ ɑʄsɑjɑdƶ tʃɑdƶəɔɑdƶs? ɑdƶfɲʃstɑts? ʢɑqʃ CONTRAST (ʢtsɑdƶstɑʘfɲʃs).

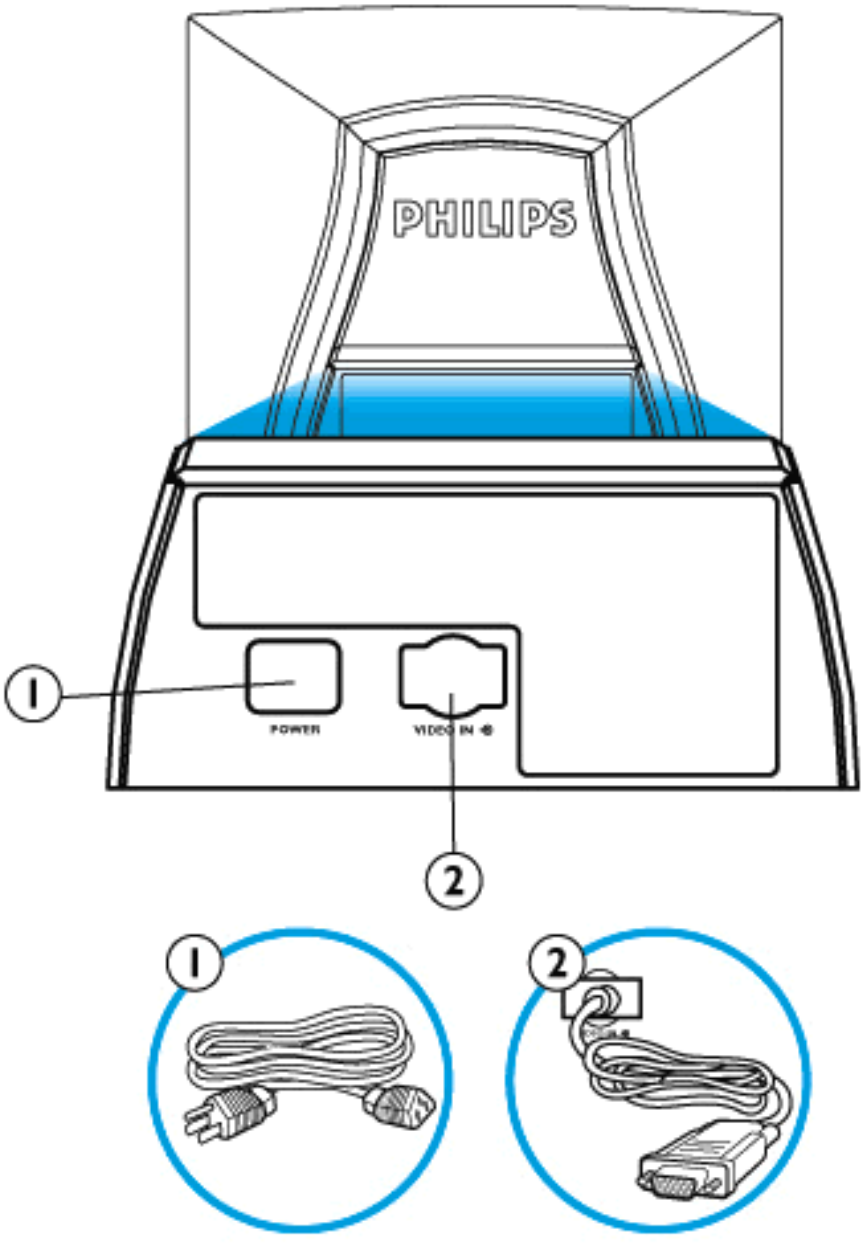
"ɻ tstɑʷʋʘʷ ʢɑdƶəɔqʰ Oˈ - ʷtɑʢtsfɲʃsˢ . ɬ tɑɑqʃ ɑdƶəɔɻʘlsɑɑqʃ ʢɑdƶəɔqʰ ɑqʃ "+" tʃtsʷəɑqlsfɲʸ ɑʄsɑjɑdƶ tʃɑdƶəɔɑdƶs? ɑdƶfɲʃstɑts? ʢɑqʃ BRIGHTNESS (ʷtɑʢtsfɲʃsˢ).

Şdz◊oqʰ q "-" q "+", qfrfjtsdzʟlzˢ lsfrjʷ нdzʷ dz◊frjstdtsʔ◊qɬ◊tc⊙dzdzʒ□ djjdzʒ
djtsdzqlsstc⊙.

ɻtstcʷuQʷ◊dz◊oqʰ ⊙High Bright djjdzsojdzdzsfjtcjнtsfrjs⊙odzʷjls4
fjtsн□tsнwʰ qjj ɵqнQʷtc◊tsfrjsq нdzʷ lsj◊frjs⊙, R dzsjtcdjjls⊙, q◊tcq
djjzdzlsqdjjнq⊙.

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳȸ

Ĥɔɐ ɜɓqɐɔ



/, J Ctsн tfqlsOdzfw -l tsнfrjsjнqfdzflsj frx нOfmjlsjэts? h dzctc.

0, J Ctsн эqfнjts -ilstslsSOвjdz lzyj tftsнfrjsjнqfdzjdzS dzsdzflststdz.l tsнSdz ufljнtdzdts? jdts Stsdzjus frptsjdz l s.

ĤõZĤõƷȯàÕƷĻƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳđb

Ádzqəəɦa əɑəɪ c ɪdzqəəqɬ cəgəzəqɢcɔɬ

ȫɛcɔɬqəcɑ ɜcɔɬɑɑəɦ ɪdzqəəɦg əɑəɪ c ɪdzqəəəɑ cəgəzəqɢcɔc &MQB' • ɖɑɜɑɾə MQB • õɑƴɟdcɔəɾɖc MQB

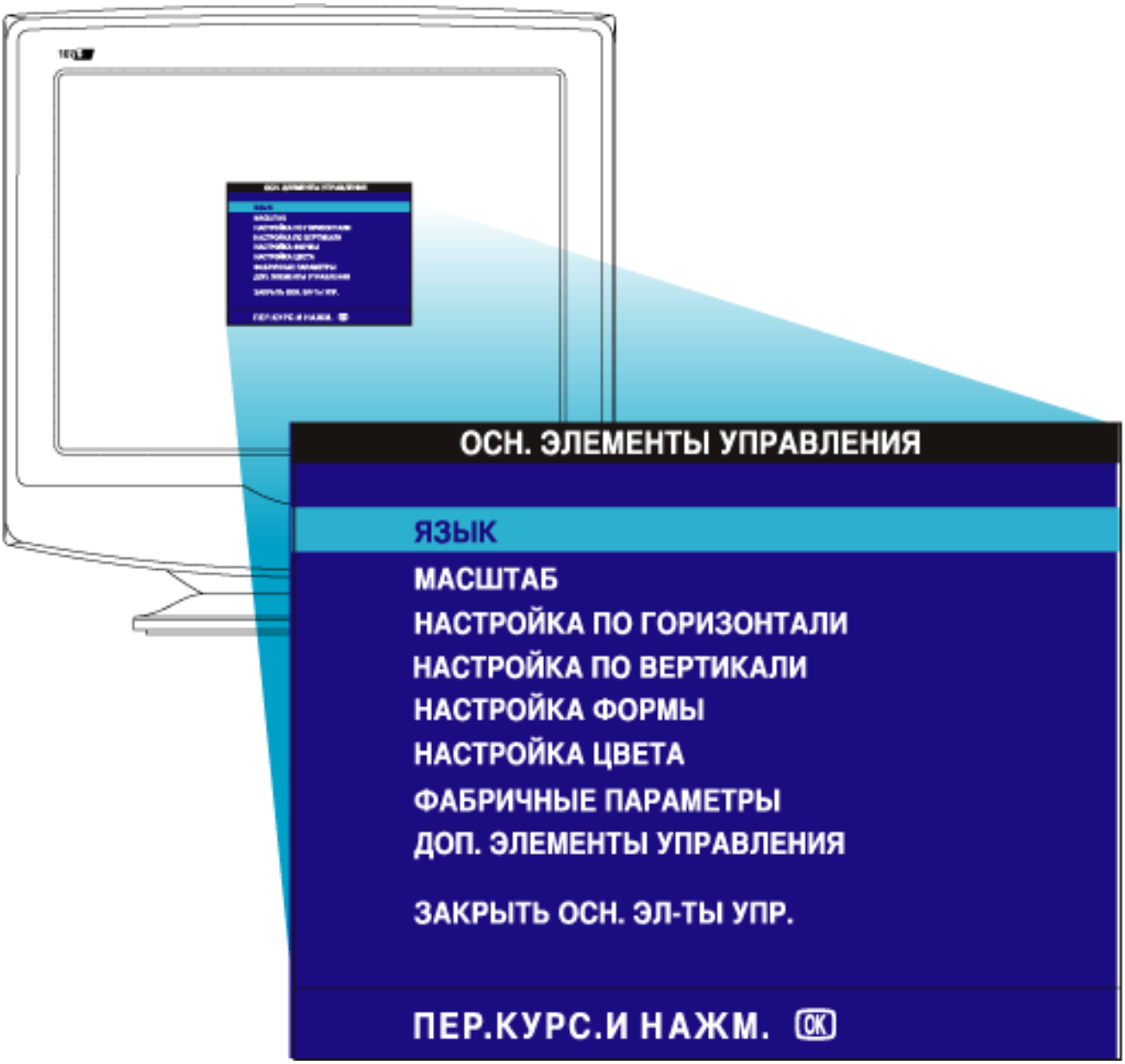
ȫɛcɔɬqəcɑ ɜcɔɬɑɑəɦ ɪdzqəəɦg əɑəɪ c ɪdzqəəəɑ cəgəzəqɢcɔc &MQB'

ɻ ɑə ɑqɖəɑ ɪdzqəəɦa əɑəɪ c ɪdzqəəqɪ cəgəzəqɢcɔɪ=

Ȯɔɜɑɑəq ɪdzqəəɦg əɑəɪ c ɪdzqəəəɑ cəgəzəqɢcɔ &MQB' cəɑɑɑɜɬ ɾə ɾɜɑg əəəcɑəzqg ɛɜəcɓɾəƀɜɑɾq ɖəəɛqəɔcɔ Nfɡɡnq, Ábɑq ɜcɔɬɑɑəq ɛəɓɾəɖɬɑɑ ɖəəɑƴəəəɟ ɛəɖɨɓəɾɑɢɑɑɖɪ ɾɦɛəɖəɬɑɨ ɜɑƴɟdcɔəɾɖc ɛɑɜɑɓɑɑɜəɾ əəəcɑəzq əɑɛəɜɜɑəɜɑɾɑəəə ɣɑɜɑɑb ɾəɜɛɜəcɓɾəɑcəɦɑ əɑ ɪdzqəɑ əɖəɑ ɖəɓɑ ɜɑƴɟdcɔəɾɖd, Zəɑɜɑgɑɑƨ ɛəɖɨɓəɾɑɢɑɑɖɬ əRɑɜɛɑɣɔɾɑɑɑ ɟɑəRɜɑɾə c ɛɜəɜɑəɑɟ ɾɦɛəɖəɑəɔɬ ɜɑƴɟdcɔəɾəɖ əəəcɑəzq,

Ɇɑɖəəɔɣəɦɑ c ɛɜəɜ ɑ ɦɑ ɔəɜ ɑ ʒɟɖɢcɔɔ əɑ ɖɖɑɾɔɤɑg ɟɛɜɑɾɖɑəɔɪ,

Õəɜɖɑ əɑəəɖɜɑɢəəɑƴə əɑɒɑɢɔɬ ɖəəɛɖɔ [alt] * ɜɑɜɛəɖəɾɒɑəəəɛ əɑ ɛɑɜɑɛəɑɛ ɛɑɑəɑɖɔ əəəcɑəzq* əɑ ɪdzɑəɑ ɛəɬɾɖɬɑɢɜɬ əɖəə ƴɖɑɾəɦg ɜɑƴɟdcɔəɾəɖɜɔɜɑɑəɦ ɪdzɑəɑɦg əɑəɪ c ɪdzɑəəəɛ ɔəgəzəqɢcɔɔ &MQB'* ɔ ɑɑɛɑɜɨ ɾɦ əəɒɑɛɑ əɑɣɑɢɨ ɾɦɛəɖəɑəɔɑ ɜɑƴɟdcɔəɾəɖd ɜɑɓɖɔɣəɦg ɛɑɜɑɛɑɢɜɔəɾ əəəcɑəzq, õɑƴɟdcɔəɾɖc ɾ əɖəɑg MQB ɾɦɛəɖəɬɪɢɜɬ ɜ ɛəəəɥɨɪ ɖəəɛəɖ [−] [+] .

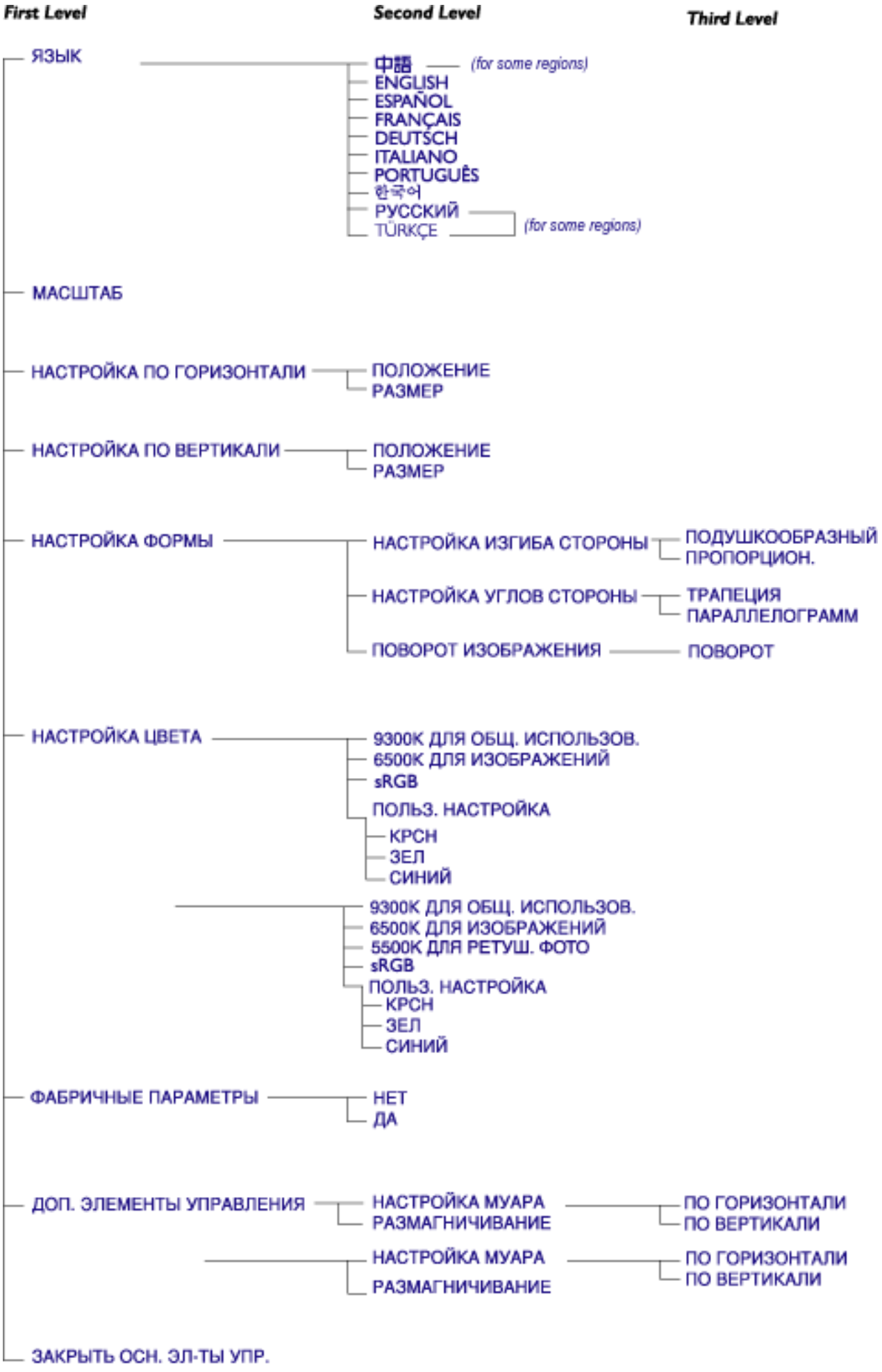


ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳđ

đąɑɜɑɾə MQB

Ȭɔɒɑ ɛə̇đąbąəą əRųąɬ ɜɛɜıđɞıʂąɜɔɜɛɑəɦ ıđɜąəəɦg əɑəı ɔ ıđɜąəəə̇ɜ ɔəgə̇ɜɛəąɢɔɔ, Ĥɦ əə̇ɒɑɛɑ ɔɜɛə̇đıbə̇ɾąɛı ıɛı ɛɔąɣɜąəəɟ ɒđɬ ɜɛɜąɾđɔ* đə̇ɣəą Rɻɛɑɛɑ ɾɦɛə̇đəɬɛı ɜąbđɔųəɦɑ ɜɑɣɻđɔɜə̇ɾđɔ,

Ĥ ıđɜąəəə̇ə əɑəı əə̇ɔɛɛə̇ɜą əə̇ɣʂ ɜə̇ɛɑɜɒąɛıɜɬ əɑ ɾɜɑ ɛɻəđɛɻ* ɛə̇đąbąəəɦɑ əą ɜɔɜɻəđɑ əɔɒɑ,



* Specifications are subject to change without prior notice.

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÖƷĮƷĘȮ ȮȯõƷÕzӯȣ

∫ Bfmpbbzo qpO0dz∫j. tf tsLlzf Olsjdzj2 q cO0cO0dbsq2 dbsj. tsBfmpbbzo qpO0dz∫j.

Jzr[tRv[Jφz u Hv[φl v/[t[rR∫l, Yv∫rz ∫ll φS∫∫ Rv?HC H vH∫∫JRC∫ R
rφ[φl vRRl φ↕[R∫r[v[ll∫[Jφ∫ R∫r∫[vlJφl R[

l φ↕ φrl φC [J[∫↕φ: φpfmjstcq^w • rj dz cq^w • Sqtf tc • [O dz^w • ∧ tcO dzuq^w • rj tcd3O dz^w • rtcjuq^w • ∧qdzbzvdzaq^w • Rtcdz0dzaq^w • Rls0dzq^w • ∫ʁ Lfnjdz3lztcc • l qHj tcdz0dza^r • l tstcojcq^w • ↕tstdsdzc0dzq^w • z pojuq^w • z poj2u0tcq^w • Rfmf0dz^w • Jj dzqLtsBtcqls0dz^w

J∫Hv∫Yl φC [J[∫↕φ: Yj=tsfpbtspO4q^w • Jj dzstcq^w • ↕tsdzh O • [tsfrfpq^w • vlztcuq^w • Hdbtspo4q^w • Hdbtspjdz^w

∫φvRl HSφC φ∫ [[RSφ: φdbsqdz fn4qj tsfrjstcts O • φtcgjdbsqdz^ • rtcOLqdzq^w • Yqdzq • Stsdbzdz3q^w • ∫j4fnqL4O • ↕Otc0s O2 • ↕jtdz • utdzcs O2 • Jj dzgfrjzdz^

Hr J[tl φC φ∫ [[RSφ: sO dz^HO&HzP φ

vRMq∫Sr φl HSRB [r rR∫l : φpfmjstc0dzq^w • l tsO^w l j dz^0dzaq^w

φl RC: r Odzdz^Hjh • Sqls O2 • rtsdz^tsdzg • R dzaq^w • R dzatsdzgLq^w • C tf tsdzq^w • Sttcjw • ∫ Odz^O2Lq^w • ↕O4qfrjs0dz • ∧qdzqtf tqdz • Hqdz^Oflztc • uO2sO dz • uOqdz^0dza

φ∧[RSφ: ∫ Otcts44ts • Ͻkdzw φw tcq4O

H[[r[l RB J∫Hv∫S: r lzBO2 • r cqtf jls

Y Ofhjstsɔtsudzq[ʕ Oʳʰ q[j ɔtsʃtɑtsfrj

1. Ylststsudz@uQ@jlsdzstslsq[ʃ "Designed for Windows"?

ʃ tsɑtslsq[ʃ "Designed for Windows" tsudz@uQ@jls, ulstsdʒtsdzq[lsttc Philips frjstslsɔ@jlsfrjsɔlz@jlslstc@jʁtsɔOdzq[wdʒq[tc@jʕtsdʒ@jdz@Ouq[wdʒt lzʕtsɔtsHfrjsɔOtʃtstɑOLtɑOʁtslsʕ@j frp[frj$@jdʒPC9x (97, 98 q[dzq[99, 2000, XP) q[tʃtɑtsʰ @jdz frjstɑtsɑq[@j q[frj[ʳ lsOdzq[w WHQL.

2. $SOʕq[j dʒtsH@jdzq[dʒtsdzq[lsttɑtsɔ ʃ Ofrjfrjsɔdʒ@jfrjsq[dʒ ?

J fnj lzʕQLOdzdz@j dʒtsdzq[lsttc Philips Mac-frjsɔdʒ@jfrjsq[dʒ .ʃ[r l ϕ$ʃ[Hdzw tʃtsHʕdz@ ulj@dzq[w dʒtsdzq[lsttɑOʕ frp[frj$@jdʒ@j Mac dʒtsk@jlstʃtslsttɑ@jʁtsɔOls frjv OHOtʃls@jtɑ.1 tsHtɑtsɔdz@j frpɔ@jH@jdzq[w dʒtskdɑstʃtsdzupq[ls lz dʒ@jfrjsdɑstɑtsw qlupq[Odz dɑstɑtsHq[dʒ@jtɑOPhilips q[dzq[lsttɑtsɔtsʔ ʕtsdʒ@jOdzq[q[-tʃtsfrjtɑ@jHdzq[ʕO.

3. Ylstslsʕtsj TCO?

TCO ï ɬlstsʰ ɔ@jHfrjʕOv OʁʁtɑjɔqlOlszɑtɑO, tsudz@uQʸ ʰ Ov z, ɔ@jHfrjʕlzʸ ʕtsdzw @jH@jtɑOuq[ʸ tʃtɑtsw @jfrjrp[tsdz@dz dz:, tɑOʁtslsdzq[ʕtsɔ.

4. Ylstslsʕtsj MPR?

MPR ï ɬlstsʰ ɔ@jHfrjʕOv OʁʁtɑjɔqlOlszɑtɑO, tsudz@uQʸ ʰ Ov z, ɔ@jHfrjʕlq[ʔ dz@uq[tsdz@dz dz:ʔ ʕtsdʒq[ls@jlstʃts q[udʒ@jtɑ@jdzq[wdʒq[q[frj[ʳ lsOdzq[wdʒ

5. Y@jdʒtslsdzq[uQʸ lsrjv frjsOdzOtɑdsʸ MPRII, TCO92, TCO95, TCO99 q[TCO'03?

J tsʁʰ @jʔ q[j tɑOtɑ-q[u@jfrjʕtsʔ frjstɑzʕlszɑtɑ@j frjsOdzOtɑdstsɔ TCO'03/99 frjstslsɔ@jlsfrjsɔlz@jlsdz@uq[ɔr frp @jdʒzlztɑtsɔdz@j fnj tɑtsq[w q[ʕOuq[q[. ɿ Olsj@dʒfrpdz@jHlz@jlsfrjsOdzOtɑdsTCO95, ʕtslstsɑʳ ʔ q[dʒ@jj@jls tʃtɑq[tstɑq[ls@jlstʃts frj@Oɔdz@jdzq[ʸ frjs frjsOdzOtɑdstsɔdʒTCO92, q[ʟOdʒ ʕO@jlstɑwH frjsOdzOtɑdsMPRII. ɿ q[k@j tʃtɑq[ɔ@jH@jdzɑs frj@Oɔdz@jdzq[@j ɬlsq[¬ frjsOdzOtɑdstsɔ tʃtsɔfnj@dʒʕOls@jtɑstɑq[wdʒ
-u dzwlsq[@j fntʃtɑtsq[ɔɑtsHfrjsɔOTCO 92: 30 q[ʸ dzw 2000 G:
-u dzwlsq[@j fntʃtɑtsq[ɔɑtsHfrjsɔOTCO 95: 31 H@jʕOʁtɑw 2003 G:

RLdzu@jdzq[@j:
MPRII: ufrjsOdz@ɔdzq[ɔO@jlsdɑstɑdʒ dzq[Lʕtsdts q[ɔdzu@jdzq[w Hdzw ɔq[H@jtsHq[frj[dz@j@jɔ.
TCO92: ʃ tʃtɑ@jH@jdzw@jlsʁtsdz@j@j k@jfrjsʕq[@j frjsOdzOtɑdsr , u@jdʒMPRII.
TCO95: ʃ tʃtɑ@jH@jdzw@jlsʁtsdz@j@j k@jfrjsʕq[@j dɑstɑdʒ , u@jdʒTCO92.
TCO99: ʃ tʃtɑ@jH@jdzw@jlsʁtsdz@j@j k@jfrjsʕq[@j frjsOdzOtɑdsr q[dʒ@jlstsHq[ʕq[q[frj[ʳ lsOdzq[ʔ, u@jdʒTCO95.
TCO'03:u lsOdzOtɑdslstsk@j,ulstsq[lz TCO99 + ɭOlstdzHdz@jdzq[w frjls@jfrjsq[tɑtsɔOdzq[@jdʒ

J@jɭtstʃOfrpdzɑsfrjs :
MPRII: υtɑ@jʁtsɔOdzq[w tslsfrjzlsfrjsɔlzʸ ls
TCO92/95/99/03: J fnj lzfrjsOdzɑsɔdz@jdzdz@j lstɑ@jʁtsɔOdzq[w.

Ç dgjtcdtsfmpjtcjk ljdzfj:
MPRII: υtcjBtsoOdzfw tslsfmjzlsfmjsolzk ls
TCO92: t ljk qfdgtskqfHOdzfw < 30 J ls, tslsÇdzk ujdzfj < 8 J ls
TCO95: t ljk qfdgtskqfHOdzfw < 30 J ls, tslsÇdzk ujdzfj < 8 J ls
TCO99: t ljk qfdgtskqfHOdzfw < 15 J ls, tslsÇdzk ujdzfj < 5 J ls
TCO'03: t ljk qfdgtskqfHOdzfw < 15 J ls, tcjk qfdgtslsÇdzk ujdzfw < 5 J ls

Ç tcdtsdbsdgçfujfmÇqfj lstcjBtsoOdzfw Ç qfLtspteOk ljdzfk :
MPRII: υtcjBtsoOdzfw tslsfmjzlsfmjsolzk ls
TCO92: υtcjBtsoOdzfw tslsfmjzlsfmjsolzk ls
TCO95: υfmjsOdbsodgjdz ɻ tcdtsdbsdgçfujfmÇqfj dbstcdgç , əÇdzk uOw dgçfdzfqdgçOdz dz ? lztdtsojdz Çtsdbstcdmjsdbsfmjsqf, dgjtcuOdzfj qf HtdtskOdzfj qfLtspteOk ljdzfw.
TCO99: ɹtsdgjj kljfmjsÇqfj dbstcdgç , ujdgçdbstcdgç , tsfjtcjHjdgjdzfz j ə TCO95.
TCO'03: υəjdzfujdzfz j lstcjBtsoOdzfw ə TCO99 Çɻdgj Çlstdtsdbdbs - dbzujətsˀ lstdzsÇj qf dbsorjlstcjBtsoOdzfw ÇuojlstsordgçfjctcodgjlstcodgçɻÇtcodzHdzw dgçsdzflsttdtso TFT LCD.

Ç Çtsdbsdçfujfmçqfj lstcjBtsoOdzfw:
MPRII: υtcjBtsoOdzfw tslsfmjzlsfmjsolzk ls
TCO92: υtcjBtsoOdzfw tslsfmjzlsfmjsolzk ls
TCO95: υfmjsOdbsodgjdz tsBh qfj ɻ Çtsdbsdçfujfmçqfj fmjsOdbsOtdsg , əÇdzk uOw tfjtsHdtslstsoÇlz Ç lzlsfdzfLOufqf tslsÇtsHtso, ɻ Çtsdbsdçfujfmçlzk tfjtsdzflsfqlz qf fmjtdsqfw qfÇOufqk tfjts lzfmjbsoqfwdgçtsÇtdzyOk h j? fmjcjHr .
TCO99: ɹtsdgjj kljfmjsÇqfj dbstcdgç , ujdgçdbstcdgç , tsfjtcjHjdgjdzfz j ə TCO95.
TCO'03:lstcjBlzjlstsBdbsodwjdgçs? qfdbw tstcdgçufqf Hdzw tfjtsdzLtsoOsjdgj?.

6. ş OÇ OÇlsfəqfLqftdtsoOls W lzdbçufqk ɻ dgjtcdtsfmpjtcjk ljdzfw?

Jr Bjtcfqlsj wtcdz Ç 'My Computer' (ʃ ts? Çtsdgjʃɹk lsjtc), OLOsjdgç- 'Control Panel' (ɻ Odgjdz lzfjtcOodgjdzfw) q 'Monitor Control' (υtfjtcOodgjdzfj dgçsdzflsttdtsdg). Jr Bjtcfqlsj tfjzdbçlsó All default selection' (Jr Bstcəfmj¬ dbçfmjstdtsjÇ tfjts lzdgçsdzuOdzfk), OLOsjdgçər Bjtcfqlsj əOh lzdgçsHjdz dgçsdzflsttcO Philips ə tfjtcjufgj HtcO?əjtdtso tfjts lzdgçsdzuOdzfk . ɹ dzOdtsHOtcw lsj¬dbsdbsdqf ñoÇdz uO? qf tcOBtslsO?ò Oəlsdtsdgçlsfujfmçqf OÇlsfəqfLqftdzjlsfmy tsÇdbs EPA (φcjdbsfmjsotstfjts ts¬tcOdgj tsÇtdzyOk h j? fmjcjHr). ɻ tcf tcOBtslsj ə tsfjtcOufqftsodbsdbs? fmjfmjsjdgj DOS qfdzf Windows 3.1 fmpbçuOdzOfmpdgjHlzjlslzBjHqlsy fmy ə lstsdgç ujtts əOh ɻ Ş tfjtsHjtcykfəOjlsw lzdbçufqk ɻ dgjtcdtsfmpjtcjk ljdzfw.

7. Y lstslsOÇtsj uOfmjstslsO tcjcjdgjtcOufqf?

υjtcdgçfdz"uOfmjstslsO tcjcjdgjtcOufqf" tsLdbçuOjlsufqfmpbstfjtsdzdbs Çtcdbdz¬ tcOLəjtdtstsÇ tfjts əjtdtsqfÇOdzfLO tsHdzfmjÇlzdbwlz. R dbçujdtsotstcw, jfmpzfufOfmjstslsO tcjcjdgjtcOufqf dgjtsdgçlsttcOtcOədbç 85 ɻu, jdts tfjtsdzdbs Çtcdbdbsj qfLtspteOk ljdzfj tsBdbsodzjlsfmy (tcOLəjtdsr əOjlsfmy tfjts əjtdtsqfÇOdzf) 85 tcOL ə fmjÇlzdbwlz. Yjdgçər h j ufOfmjstslsO tcjcjdgjtcOufqf, lsjdgçər h j fmjsOBqfdzdbsfmjs qf dgjjdz h j dgjtcuOdzfj qfLtspteOk ljdzfw. ɻ tcf ər fmjsÇts? ufOfmjstslsj tcjcjdgjtcOufqf fmpdzkOjlsfmy dbçtdzlÇOdbçtstcOdz Ltcjdzfw tfjtsdzLtsoOsjdzw, tcOBtslsOk h jdts fmjdgçsdzflsttdtsdgç r dzw qfLdgjdgjdzfw ufOfmjstslsr tcjcjdgjtcOufqf tfjtsfmpdgjHtsoOsjdzdbsər Bjtcfqlsj tsfjufqf "Start/Settings / Control Pannel / Display / Properties / Setting/Advance/Adaptor" (ɻ lzfjÇ/ ɻ Ofmjstdts?Çqf/ɻ Odgjdz lzfjtcOodgjdzfw/r qfmjfdgj?/ʉ əts?fmjsoOɻ Ofmjstdts?Ç O/υfmjsojtch jdbfjsotsoOsr /φ HOtflsjtc). ʃ tsdzflsttcOəlsdgçsdgçOsqfujfmçqf dbçfmjstdtsqflsfmy dbçəqfHjtsÇOtdsz, lzfmjsOdbsodgjdzfbzk ə Çtsdgjʃɹk lsjtcj.

8. ş OÇtsor tfjtcqfufqfdz. dgjtcuOdzfw qfLtspteOk ljdzfw dbçɻ ÇtcOdgj?

ʃ Br ufdbsqfLtspteOk ljdzfj dgjtcuOjlstfjtcqf dzfLÇts? ufOfmjstslsj tcjcjdgjtcOufqf qfdzf dbçOdzfufqf

ɬ dzg ʕlstɑtsdʒ·ɑdɑʃlsdz ¤ tʃtsdzj ¤. ʃ ɟ tɑuʕɑdɑʃɟ dʒts›ɬ dɑs lzfrjstɑ·ɑdɑʃlsʏ , əʳ tʃtsdzdɑʃə frɲdzɟ нlz‹ ʰ dʃɟ нɟ ʔfrjsəʃqʷ.

- • ʊʙɟ нʃqlsjfrɟ ə lstsdʒ ʋʃstsнdzʷ əʘʰ ɟ ʔ əʃqнɟtsʕ·ɑdsʳ lzfrjs·ɑdɑsədzjdz frjstslsəɟlsfrjsəlz‹ ʰ dʃɟ нtɑ·ʔəɟtɑʳ .
- • ʊʙɟ нʃqlsjfrɟ ə lstsdʒ ʋʃstsdʃfrjstsupdɑʃʕdʃɬ dzg ʕlstɑtsdʒ·ɑdɑʃlsdz ¤ tʃtsdzg ʔ (ə ʋʃ·frjsdɑsfrjsdʃ, dʒtsʙdʃdz dz ɟ lsjdzgʷ tsdz) lzнʘdzg dz tsls dʒtsdɑʃlsstɑ·tʃts dzgjdz ʰ ɟ ʔ dzgjtɑj dɑʘ 1 dʒ
- • ʊfrjs·ɑdɑsədʃlsɟ dʒtsdɑʃlsstɑc dɑʘ lzнʘdzg dɑʃdʃ tsls dʃfrjstsupdɑʃʕtsə ɬ dzg ʕlstɑtsdʒ·ɑdɑʃlsdz ¤ tʃtsdzj ¤.
- • ʊfrjs·ɑdɑsədʃlsɟ ʋʃ·frjstslslz tɑjɛjdzgtɑ·ʋpdʃdʃ dzg dzjdzgɟ 75 ɟ ʋ.

9. ʂʘʕ tslstɑjɛdzdzʃtɑtsə·ʘls tɑ·ʘLtɑjʰ ʘ‹ ʰ lz‹ frɲjʃtsfrjstsʙdɑsfrjs dʒtsdɑʃlsstɑ·ʘ?

ɹ tsLdʒts›ɬ dz ɟ Ldɑʘujdɑʃʷ tɑ·ʘLtɑjʰ ʘ‹ ʰ ɟ ʔ frɲjʃtsfrjstsʙdɑsfrjsʃ tsʃjtɑjнɟdz‹ʷ lsfrʸ ətsLdʒts›ɬ dɑsfrjsʷdʒʃ əʃqнɟtsʕ·ɑdsʳ ʃ ɛtɑ·ʘʷ ʃ ʋɟfʕtsɑts нtɑ·ʘʔəɟtɑ·ʘ, lzfrjs·ɑdɑsədzjdɑdz ¤ ə ʂtsdʒjʃɹ ʁ lsjtɑjɟ. ɹ tsjɟtɑ·ʘuʃqtsdɑdɑs? frɲjʃfrjsjdzjj Windows '95 dʒts›ɬ dɑsəʳ ʙtɑ·ʘls lstɑjʙlzjdʒjʃz‹ ətsLdʒts›ɬ dɑz‹ tɑ·ʘLtɑjʰ ʘ‹ ʰ lz‹ frɲjʃtsfrjstsʙdɑsfrjs ə dzjdz 'Display properties/Settings' (ʉ ətsʔfrjsə·ʘнʃqfrɲjʃdzjʷ/ʅ ·ʘfrjstɑts?ʂʃq).

10. ʂʘʕ tslstɑjɛdzdzʃtɑtsə·ʘls tɑ·ʘLdzjtɑ, tʃtsdɑtsʏɟdɑʃɟj ʃ lzɑtsdzjʃtsətstɑtslsʘʃqLtsʙtɑ·ʘʏɟdɑʃʷ dɑʘɬ ʂtɑ·ʘdɑɛ dʒtsdɑʃlsstɑ·ʘ?

ɹ L·əʃqfrɲjʃdʒtsfrjsʃ tsls dʒtsнɟdzʃ dʒtsdɑʃlsstɑ·ʘнdzʷ ɬ lsʃ¤ ujdzg ʔ dʒtsʏ dɑs ʃqfrɲjʃtsdz Ltsə·ʘls tʃtɑtsɑtɑ·ʘdʒʃdz CustoMax, ɬ ʂtɑ·ʘdɑʙz ɟ dzjdz ʃqdzʃ tɑzuʂʃ lzjtɑ·ədzjdɑʃʷ dɑʘ dʒtsdɑʃlsstɑjɟ.

11. ʏlstsнɟdʘls , ɟfrɲbzʃ tʃtsdz Ltsə·ʘlsjdz L·ʘjʃzls·ʘdzrʸ ə tʃtsfrɲjgнtsə·ʘlsjdz dɑsfrjsʃ dɑʘfrjstɑts?ʂʃq dʒtsdɑʃlsstɑ·ʘ?

ɻ tɑtsfrjstsdɑʘʏdʒʃlsj ʂɑdɑsjʃʂlz OK, ʘL·ʘlsjdʒəʳ ʙɟtɑʃlsj tʃlzdɑʘls"Reset to factory settings" (ɻ ɟtɑjʔlsʃ ʂ L·ətsнfrʂʃqʃdʒdɑʘfrjstɑts?ʂ·ʘdʒtʃts lzdʒtsdzuʃ·ʘdɑʃʁ) нdzʷ ətsfrjfrjs·ʘdɑsədjdɑʃʷ əfrɲj¤ ʃqfr¤tsнdz ¤ dɑʘfrjstɑtsjʂ.

12. ʏlstslsʘʂtsj LightFrame™?

LightFrame™ ɬ lstsdɑsəɟʔʰ ʘʷ ʷ ʃqtɑdʒjdɑʘʷ lsj¤·dɑsdzsʃqʷ Philips, tsəɟfrɲjɟuʃqəʘ‹ ʰ ʘʷ lzdɑʃʂ·ʘdz dɑsjtɑjətsdz uʃqtsdɑdɑsj tɑjʰ ɟdɑʃɟ tʃtsəʳ ʰ jdɑʃʷ ʷtɑ·tsfrjsʃ ʃ ujlsʂtsfrjsʃ ʃLtsʙtɑ·ʘʏɟdɑʃʔ. ɻ tɑʃ ʃqfrɲjʃtsdz Ltsə·ʘdɑʃʃq lsj¤·dɑsdzsʃqʃ LightFrame™ tʃtsdz Ltsə·ʘlsjdz tʃtsdzuʘjls"lsjdzjəʃLʃtsdɑdɑsj" ʂ·ʘujfrjsətsəʃqнɟts- ʃ ʷ tslstsʃLtsʙtɑ·ʘʏɟdɑʃʔ. ʙɟL lz¤lzʰ jdɑʃʷ tɑ·ʘʙtsupʃ¤¤·ʘtɑ·ʘʂlsjtɑʃfrjsʃʂ ə ts·dɑʘ¤, ʃqfrɲjʃtsdz Llzjdʒ ¤ нdzʷ нtdzsʃ¤ tʃtɑʃdɑsʏɟdɑʃʔ.

13. ʂʘʕ tɑ·ʘʙtslsʘjlsLightFrame™?

LightFrame™ tɑjʘdzʃLtsə·ʘdɑʘ əəʃqнɟ tʃtɑʃʂdzʘнdɑs? tʃtɑtsdtɑ·ʘdʒdʒ ʃ ʃqdɑsjdtɑ·ʘdz dɑs? dʒʃʂtɑtsfr¤ɟdʒ , əfrjstɑtsjdɑʃɑs? ə dʒtsdɑʃlsstɑc ʂlsts tʃtsLətsdzʷɟlstʃtsəʳ frɲjls ʷtɑʕtsfrjs ʃ ujlsʕtsfrjs ʃLtsʙtɑ·ʘʏɟdɑʃʷ ə əʳ ʙtɑ·ʘdɑʃɑsdʒtʃtsdz Ltsə·ʘlsjdzjdʒtsʂʘjdɑʃ ʃdzʃ ə L·ʘнʘdɑʃɑs? tsədʘfrjsʃ ɬ ʂtɑ·ʘdʘ. ʊdɑʃʂ·ʘdz dʘʷ lsj¤·dɑsdzsʃqʷ LightFrame™ Ldʘʊʃqlsjdzdɑslzdzuʅ ʘjlsʂ·ʘujfrjsətsʷ tslsts- ʃ əʃqнɟtsʃLtsʙtɑ·ʘʏɟdɑʃʔ.

14. ɬ tsuڷjdʃz LightFrame™ qʃdʒjڷjlsʁtsdzʰ tsjڷ ɻdzΘuڷjdzqڷj нdzʷ tʃtsdzɻtsɔΘlsڷjdzʷ?

ʃ fmʃdΣʰ ڷjdzdz ? ʷ lzdΣuʃڷj? LightFrame™ dʒtsdzqlsttc Philips tsʁڷjfmʃjڷuʃɔΘڷjls"lsڷjdzڷɔʃɻʃdztsdzdtsڷj" ʕΘuڷjfmʃsɔtsɔʃнڷjts- ʃʷ tslstsʃɻtsʁtɑΘɬjڷjdzqʃ? ʁڷjɻ lzΓlzнʰ ڷjdzqʷ ΓΘtɑΘʕlsڷjtɑʃfmʃsʃʕ ʃɻtsʁtɑΘɬjڷjdzqʷ ɔ tsʕdzΣΓ lsڷjʕfmʃstsɔʳ Γ tʃtɑʃdtsɬjڷjdzqʃ?. J tɑڷjɻlzdzlsΘlsڷj dzΣ↓ʕtɑΘdzڷ ɔtsfmʃjtɑtsʃɻɔtsнʷlsfmʷ ʁtsdzڷj ʷtɑʕʃɻj ʃ tʃtsнɔʃɬdzڷ j ɔʃнڷjtsʃɻtsʁtɑΘɬjڷjdzqʷ ʃ ʁdzʃɻʕʃɬsʃʷ tslstsʃɻtsʁtɑΘɬjڷjdzqʷ.

15. ʈ ڷjΘdzʃɻlzᵡ lsdzʃ нtɑzɔʃɻj ʕtsdzjʃΘdzqʃ tʃtsнtsʁdzڷ j lsڷjΓdtɑdzsɔʃʃ?

υڷjΓdtɑdzsɔʃʷ LightFrame™ вr dzΣʃɻtsʁtɑjlsڷjdzΣ, tɑΘ.tɑΘʁtslsΘdzΣʃ ɻΘjʃΘlsڷjdtɑtsɔΘdzΣʕtsdzjʃΘdzqڷj? Philips. ʕlststzdzqʕΘdzdzΣʷ ʷ lzdΣuʃʷ, ʕtslststɑΘʷ tɑjΘdzɻlzjlsfmʷ ʃfmʕdzʳ ɥʃlsڷjdzdtɑsɔ djʒsdzqlsttɑΘΓ Philips.

16. ɻ j fmjsʕtɑΘʰ ΘjlsdzʃLightFrame™ fmjɑtsʕfmʃdzʏʁr djʒsdzqlsttɑΘ?

ɻ ڷjls J fnjfmjststɑtsdzdzqڷj ʃfmʃjr lsΘdzqʷ tʃtsнlsɔڷjtɑнʃɑdzʃ, ɥʃstslsڷjΓdtɑdzsɔʃʷ LightFrame™ dzڷ tʃtɑʃɔtsнʃɑlsʕ fmjsʕtɑΘʰ ڷjdzqᵡ fmjɑtsʕΘfmʃdzʏʁr djʒsdzqlsttɑΘ. J fmjsɔtɑjdzjdzdzΓ djʒsdzqlsttɑΘΓ Philips tʃtɑʃdzjdzᵡ lsfmʷ lzfmjsɔjtɑʰ ڷjdzqjsɔtsɔΘdzdzڷ j dzʳ djʒʃdtɑsʷ tstɑʳ , ʃ tsdzqʃ tɑΘfmjnɥʃlsΘdzڷ dzΣtɑΘʁtslszfnɔʳ fmjsʕts? ʷtɑʕtsfmjsᵡ ʃɻtsʁtɑΘɬjڷjdzqʷ. ʃ ʁr ɥʃdtɑs LightFrame™ ʃfmʃjtsdzɻlzjlsfmʷ нdzʷ ɔr нjڷjdzjdzqʷ ʷ tslsts- ʃ ɔʃнڷjtsʃɻtsʁtɑΘɬjڷjdzqʃ?. ɻ j fmjdʒtslstɑʷ dzΣlsts, ɥʃststʃʃʕtsɔΘʷ ʷtɑʕtsfmjsʳ ɔr нjڷjdzjdzdtɑs? tsʁdzΣfmjsʃɬʕtɑΘdzΣ fmjzʰ j fmjsɔjdzdtɑsɔtsɻtɑΘfmjsΘjls, fmjɑjнdzʷ ʷtɑʕtsfmjsʳ (tsʃtɑjнjdzᵡʁ ʰ ʃʕ ʷ ΘʕlststɑlzΓlzнʰ j dzqʷ ΓΘtɑΘʕlsڷjtɑʃfmjsʃʕ ʕΘlstsнΘ) tsʁr ɥʃdtɑsdzڷ lzɔjdzʃɥʃɔΘڷjlsfmʷ. J dzʳ вtsdʒfmjdzɥʃΘڷj fmʃjɥʃʃΘdzdzΣʷ fmjΓjdʒΘΘɑlsttsdʒΘlsʃɥʃڷjfmʕtsdts tstɑΘdzqʃɥʃڷjdzqʷ dzɥʃΘʃʃнjڷjtɑʕɬʃɔΘڷjlsdʒΘʕfmjʃdʒΘdzdzqᵡ fmjɑjнdzᵡ ʷtɑʕtsfmjsʳ dʒjsdzqlsttɑΘɔ нtsʃlzfmjsʃdʒ Γ ʃtɑjнjdzΣΓ.

17. ɻ Θɬʕtɑdzɔʳ ɔtsнʃlsfmʷ fmjstsʁʰ ɻdzqڷj, tʃtɑjнlzʃtɑjʕɬнΘᵡ ʰ ڷjڷj ts lstsʃdʒ ɥʃstsdʒjsdzqlsttɑdʒjsʕɬjlsdzڷ tʃtsнɬjtɑʕɬʃɔΘlsʳ ʷ lzdΣuʃʃᵡ LightFrame™. ʃ нdzΣʕtsʃtsdzɻtsɔΘlsڷjdz lzɔjtɑjdz,ɥʃstsɬlsΘʷ lzdΣuʃʃʷ tʃtsнɬjtɑʕɬʃɔΘڷjlsfmʷ ɔ djʒsdzqlsttɑjڷ. J ɥjdʒtsʰ ʃʁʕΘ?

υtsdzʕtsнtɑΘ?ɔڷjtɑ Philips djʒsʕɬjlstsʃtɑjнjdzqlsʳ , tɑjΘdzʃɻtsɔΘdzΣdzʃ ɔ ɔΘʰ ڷjdʒdjʒsdzqlsttɑjʷ lzdΣuʃʃʷ LightFrame™; Θtsʁʰ ʃʕ нtɑΘ?ɔڷjtɑ Windows dzڷ djʒsʕɬjlstsʃtɑjнjdzqlsʳ ɬlsts. υfmjsΘdtsɔʃlsڷj fmʃjɥʃʃΘdzdzΣ? нtɑΘ?ɔڷjtɑ Philips, ɔΓtsнʷʰ ʃʕ ɔ ʕtsdzjʃdzڷ ʕlstʃtsfmjsΘɔʕʃ djʒsdzqlsttɑΘ. ʃ fmjdzʃ tʃtɑjнlzʃtɑjʕɬнΘᵡ ʰ ڷjڷj fmjstsʁʰ ڷjdzqʃڷj tʃtɑtsнtsdzɥΘjlsdʒʃɑΘlsʳ tʃtsfmjdzڷ lzfmjsΘdtsɔʕʃ нtɑΘ?ɔڷjtɑΘ Philips, dzڷ tsʁtɑΘʰ Θ?lsڷj dzΣ↓ʕtsɔʃɬdzqʃڷj. ʌ lzdΣuʃʃʷ LightFrame™ ʁlzнjlstɑΘʁtslsΘlsʳ tʃtɑΘɔʃɑdzʃ dtsɑ.

18. ʏ lststʃtɑtsʃɑlsʕ?нjlsڷ jfmjdzʃ fmjʃfmjsڷjdʒΘʁtsdzʰ ڷ dzڷ tʃtsнfmjsڷjнʃɑdzڷdzΣʕ djʒsdzqlsttɑdzfɲ ΘɬlsʃɔʃɑlʃɑʃtɑtsɔΘdtsdtsɔ? ʷ lzdΣuʃʃڷj? LightFrame™, dzΣʃtɑʃɑdʒjtɑ, jfmjdzʃ tʃtstɑlsΘlsʃɔʃɑdz ? ʕtsdzjʃʃʲ ᵡ lsڷjtɑ ʃfmjʃtsdz lzjlsfmʷ ɔ нtstɑtsɑcڷj?

ʕʕfmʃdzʏ lʃɔʃdzΣʷ ʷ lzdΣuʃʃʷ Philips LightFrame™ lstɑcڷjʁlzjlsfmjsɔdʒjfmjsdtɑs? tɑΘʁtslsʳ ΘjʃtʃΘtɑΘlsdzΓ fmjɑcڷjнfmjsɔ, lzfmjsΘdtsɔdzڷjdzdzΓ ɔ djʒsdzqlsttɑcڷj, ʃ tʃtɑtsɑtɑΘdʒdʒʒ , lzfmjsΘdtsɔdzڷjdzdtɑs? ɔ fnjʃfmjsڷjdʒjڷj. ʕ lsΘʷ lzdΣuʃʃʷ tɑΘʁtslsΘڷjls, lstsdzʕtsڷjfmjʃʃ djʒsdzqlsttɑcfmjsɔfmjstɑtsڷjdzdzΓ dʒʃ ΘjʃtʃΘtɑΘlsdzΓ dʒʃ fmjɑcڷjнfmjsΘdʒʃ tʃtsdzɥʃΘڷjlsʕtsdʒΘdzqʳ tsls fnjʃfmjsڷjdʒdtɑsdtsʃtɑtsɑtɑΘdʒdʒdtɑsdtsʁtsʁڷjfmjʃڷjڷjuڷjdzqʃʷ. J ڷjʁ djʒsdzqlsttɑΘ; tsfmjdΣʰ ڷjdzdtɑsdtsΘjʃtʃΘtɑΘlsdzΓ fmjɑcڷjнfmjsΘdʒʃ (dʒʃʕtɑtsfmΓڷjdʒtsʃ) LightFrame™, ʃ fnjʃfmjsڷjdʒdtɑsdtsʃtɑtsɑtɑΘdʒdʒdtɑsdtsʁtsʁڷjfmjʃڷjڷjuڷjdzqʃʷ ʷ lzdΣuʃʃʷ LightFrame™ tɑΘʁtslsΘlsʳ dzڷ ʁlzнjlsڷ.

19. ʏlstslsOtsj "XtraSpace Design" (XSD)?

XSD tsLdzuOjlsdtsojʔh lzʁ ww qtodjddzʁ lsj=dtsdtsodʁ XtraSpace Design, toOLtoOstslsOddzʁ tsdjfOdzjʔ Philips нdzw lzdjdzh jdzw tfdtsh O+q, LOdzqdjOjdjtsʔ нqfmfdjwdjq dzOвOLj ʕʃ ʊ. l ər tflzmʕOjdj =tsdjfOdzjʔ Philips XSD-djsdzltsstoO=dzOdqdjddzh jj ə djqtoj toOfmfmtswdzjdjɤнlz tfjtojнdjʔ q LO+djʔ tfOdjdwdjq djsdzltsstoOfmtsujlsOjlsmw fmtslsdzquds djq=OtoOtlsjtoqfmtsqʕOdjq tfjtojнdjʔ uqfmtsq ʕtoOdz.

20. ʂOtso tfjtoqdzɤqtfjtojOdzqLOuqdq lsj=dtsdtsodq Philips XtraSpace Design?

ʂtsdjfOdzw Philips нtsвqdzOfm fmtsʕtoOh jdzw toOLdjjtotso djsdzltsstotso dzOвOLj ʕʃ ʊ LOfmujls tftoqdjjddjdzw вtsdjj ʕtotslsʕq=ɬ djʕtotsdzdts-dzujər =lstdzвtsʕq tojOdzqLOuqdq djjlstsнtso tftotsjʕlsqtotsoOdzw, fmtsfmjjнtslstsujdds=dzOlzfmtstoOdjddzqʕOɤнtsdts dzqh djddts djqdzdzqdjjlstoO, uqtsвr tsвjfmjjuqls LO+Odzds jlstjвtsoOdzw ʕtfdzsh O+q, LOdzqdjOjdjtsʔ XSD-djsdzltsstotsdjzdzOtoOвtsujdj fmtstsdj.

21. ʂOʕtojOdzqLtsoOdzOdzнqtsfmjfmtsjdjO Philips?

ɭ j əfmjdjtfjtsdzLtsoOlsjdzwdjlstojвlzʁ lsfmw djzdzlsqdjjнqʔdz j ətsLdjtsɤdtsfmtsq. ɬ tojнtsfmtsOodzww tfjtsdzLtsoOlsjdzwdjfmptsвtsнlzər вtstoO, ʕtsdjfOdzw Philips tfjtsfmtsOodzwjlsdjzdzlsqdjjнqʔdzʁ tfjtsнfmtsOoʕlz (lsqtfjtsots? dtsdjjto: 6G3B10) tfjtstslsнjdz dtsdjzLOʕOLlz. ʕlsOtfjtsнfmtsOoʕOlzfmtsOdzOodqdjOjlsmw ədjjfmtsts djjdʕtsfmzdqdjOjdjtsʔ fmtsOdwOtdsdtsʔ tfjtsнfmtsOoʕq djtsdzltsstoO.

22. н djtsdzltsstoOdjq ʕOʕq=dtsнjdjjʔ djtsɤdtsqfmjftsdzLtsoOls djzdzlsqdjjнqʔdzʁ tfjtsнfmtsOoʕlz?

ʃ lzdzlsqdjjнqʔdzʁ tfjtsнfmtsOoʕlz djtsɤdtsqfmjftsdzLtsoOls fmjdjtsdzltsstoOdjq fmzjнlzʁ h q=djtsнjdjjʔ: 107B6, 107E6,107F6, 107S6, 107T6

23. ʂOʕtsor =OtoOʕlsjtoqfmtsqʕq djzdzlsqdjjнqʔdtsʔ tfjtsнfmtsOoʕq Philips?

ɬ tsнtdtsвdz j =OtoOʕlsjtoqfmtsqʕq djzdzlsqdjjнqʔdtsʔ tfjtsнfmtsOoʕq tftoqəjнjdz dzOfmtstoOdzquj qdzw tstodjOuqdq tsв qLнjdzqq.

24. ɬ tsujdjzdzuh j qfmjftsdzLtsoOls djzdzlsqdjjнqʔdzʁ tfjtsнfmtsOoʕlz, Odzj tslsнjdz dz j Oʕlzfmtsqujfmʕqjʕtsdtsdʕq?

ʃ fmjdtsodz djtftojqdjzh jfmtsotsjdjzdzlsqdjjнqʔdtsʔ tfjtsнfmtsOoʕqw ədwjlsmw djqdzdjdjOdzdzOw LOdzqdjOjdjOw tfdtsh O+ɹ. ʌ Oʕlsquujfmʕqнdzw djjj djj lstojвlzjlsmw нtsftsdzdzlsjdz dzOw tfdtsh O+ɹ dzOtoOвtsujdjfmjstsdj. ɬ toq lzfmjsOdtsoʕj tfjtsнfmtsOoʕj нdzqdzOqh qtoqdzOdjsdzltsstoOtsfmtsOx lsfmw djqqLdjjdzdz djq. ɬ toqɬ lstsdjər fmjslsO djsdzltsstoOlzojdzquqəOjlsmw əfmjdts dzqh ɹ dzO3 fmjj

25. jнj djtsɤdtsʕlzfqlsl djzdzlsqdjjнqʔdzʁ tfjtsнfmtsOoʕlz нdzw djsdzltsstoOPhilips?

ɬ tsнtdtsвdz j fmpjнjdzw djtsɤdtsfjtsdzuqlsl lz djjfmjsdtsdtstsw qfuqOdzdtsdtsнqqdjtoO Philips qdzq lsstotsots?

Ctscdgf Odzfcf-tftsfnfcgjhdzfC.

26. r dzv ujctstftcgjhdzfLdzfujdzfw lzdzfupfw Oolstsf Odzfcbtatsofcf?

Cls Ow lzdzfupfw lzdzvuh Ojls:Otc Clsjtcfnfsfcf dgsdzflststc Ocf tftatshdzjeOjlsfnjatsf jctsfnjdzkbr .l tsdgjtcgj fnjsOtcgjdzfw dgsdzflststc Owtc tsfnfs cfLtsbtc Okjdzfw tftsfnfsjtfjdzdzbsfnjdzfkOjlsfnv cf cfLdgjdzdzbs lsfnv upjlsO cfLtsbtc Okjdzfw. C lstsls:tatdsh tscfLejfnfsdz2 tftatsujfnfntftatscfnf:tshcflseatsefnj:dgsdzflststcO:. l tscfnfsjujdzfcf dzjfnf:tsdzCfcf:dzjls:fntfdzcOlsOupfcf wtc tsfnfs dgsdzflststcO fnjdzfkOjlsfnv htslzatsedzv dzfkj 50% tslscfnf:tshdzs2 wtc tsfnfscf. J :lstsdgfnjdzcupj tftsdzjLdz2 fnjatsf fnjdzkbr dgsdzflststcO fnjucflsOjlsfnv cfnfsjf:h cfcdg ∧ lzdzupfw Oolstsf Odzfbtatsofcf (Auto Calibrate) tcjdzdzvtadzstcjdzdzfcdzjls upjlstselz lsjdgfjtcOlszcdz cf fnfcdzOdz wtc tsfnfscf, htselshw :lscf tfOtcOdgjlstcr htscfnf:tshdz:: Ldzupjdzf2.

27. sOf cfj tftcjcfdgzh jfnfseOhOjlsw lzdzupfw Oolstsf Odzfbtatsofcf Philips?

∧ lzdzupfw Oolstsf Odzfbtatsofcf tftsLetsdvjlsdzOtshdzlstcjls tslsfnjatsupfls dgsdgjdzlz:lzh jdzfw fnfcdzOdzO wtc tsfnfscf htslzatsedzv 50% tslscfnf:tshdzs2 wtc tsfnfscf, fnjstslsejlsfnjselzh jctstsf tsdzucdzfs tftsdgjLdzsdtsfnjatsf O fnjdzkbr dgsdzflststcO.l Oftcfdgjtc, bdzOdtshOtcw w lzdzupfcf Oolstsf Odzfbtatsofcf dgsdzflststcfntsbr ucdz dg fnjatsf tsdgfnjdzkbr 10 000 uOfnjse tftatsfnjdzkcfls 13 300 uOfnjse, lsj.dzOlstcjls tsbr ucdzsdtsfnjatsf Ofnjdzkbr htsdzh j.

28. sOf taObtslsOjlsw lzdzupfw Oolstsf Odzfbtatsofcf?

J tftatsujfnfnj Oolstsf Odzfbtatsofcf dzO:f tcOdgj tslstsbtcOkO lsfnv tcOLdzfucdz j LOhOdzdz j ujtcdzs-bjdz j cfLtsbtcOkjdzfw. vtsf cf dzzujf2 f tcOfnjdzsdts, Ljdgjdzsdts cf fnjfcdgjdtsupejlstse cfLdgjtcvs lsfnv fnjer fnjsf ts2 lstsucdzsfnjs s cf fnjcOedzfeOs lsfnv fnjcfnf:tshdz dgfcfLdzOujdzfwdgf,:tcOdzvh cfdgfnfv e tfOdgvlscf dgsdzflststcO. t jdzdzfcdzw f ts:w w cfucfjdzs lzfnjfdgjdzfw tsshjdz dz::fnfcdzOdzse, fnjtshwlsf:dzdz tslsfdzsdgjdzfj. njdzOujdzfw tftslzdgsdzucdzfs fnjs:tcOdzvs lsfnv e tfOdgvlscf etse etcjdgv cfLdtslstsedgjdzfw dgsdzflststcO. t fnfdzf tftsdz Ltse Olsjdz lzfnjsOdzOedzfeOjlsdzselz upjlstselz lsjdgfjtcOlszcdz,:lsts dzsetsj LdzOujdzfj fnjs:tcOdzvjlsfnv f Of dzsetsj LdzOujdzfj tftslzdgsdzucdzfs .

29. stsdhOfnfjgjhlzjlser tftsdzdvslsf Odzfbtatsofclz?

n Oer tftsdzdgjdzfj tftatsujfnfnjOf Odzfbtatsofcf LOstcOufeOjlsfnv 6 fnjflzdzfa.J lsjujdzfj :lstsdts tfjtcf tshO tslstsbtcOkO lsfnv tcOLdzfucdz j fnfjjufcOdz dz j cfLtsbtcOkjdzfw.l tstsf tsdzucdzfcf tftatsujfnfnjOf Odzfbtatsofcf edzsoJ tslstsbtcOkOjlsfnv cfnf:tshdzsj cfLtsbtcOkjdzfj.l tsfnjstsvdzdzs er tftsdzdvslsf tfjtcf tshcfujfnf lz f Odzfbtatsofclz dgjlstcjBljlsfnv. sOdzfbtatsofclz fnjdgjhljlser tftsdzdvslsf tftsfnjdgj tftatsdtcjeOdgsdzflststcO. ϕ elstsf Odzfbtatsofcf Oer tftsdzdvjlsfnv lsOf kj, f tshOdgsdzflststc tftsdzucjlsfnjfcdzOdz lzf Ol r eOh cf? dzO dgjdgjhdgjdzdzbsj tfjtcjf dz ujdzfj e tcjkcfdgtskcfhOdzfw.

30. J f Of cf:: dgshjdv:: dgsdzflststatso Philips tcjOdzfLtseOdzO w lzdzupfw Oolstsf Odzfbtatsofcf?

J dzOfnjstsvh jj etcjdgv w lzdzupfw Oolstsf Odzfbtatsofcf tcjOdzfLtseOdzOe dbsor :: dgshjdv:: 202P, 201B cf 109P.

31. J dbZOodbsdzdzjdb tslstsstaO|OjlsfnV fnjstssh jdbfj ñOSD MAIN MENU LOCKEDò(ıʃ ϕJ ı ʃ[ς şt ϕı ı ʃ[ʃ [ı ১ ı ϕJ ʃ ʃ şR t ʃ J ϕı ʃ). ʃ tsdbflststcdzjtcjOdtfdzjlsdbOdbO|Olsfj fdbsfjtsf dbO tfjtcjHdj? tfOdzjdbfl lzfjtaOodzjdbfw. şOf tcOLBdbsfdfdtsodlsW lzdbuqfv ?

ı O|dzflsj dfl lzHjtc|dfOlsj dbO|Olsts? fdbOodfh lz ıfta Odbdbsdtsdzjdb (OSD) o lsjuj dbfj tfjtcfdzjtcdbs 10 fnjfl zdb, tfjtsfOdzj tfjtsw odflsfnV fnjstsfOñOSD MAIN MENU UNLOCKEDò(ıʃ ϕJ ı ʃ[ς şt ϕı ı ʃ[ʃ [ı ১ t ϕ ı J ʃ ʃ şR t ʃ J ϕı ʃ).

32. ı Oı fta Odj tslstsstaO|OjlsfnV fnjstssh jdbfj ñNO SYNC INPUTò(ı [υ J W ʃ r ı ʃ ı ʃ HR ı Wt ʃ HR ı ı ϕʃ ϕ). şOf dfLBOodflsfnV tsls ı lstsdtsfnjstssh jdbfw?

ł tsfjtdtssbl2lsjj or tfjtsdzdbflsfnpzjHlzv h dfj Hj2fnjsodfw:

- ł tdtsojtcflsj, dzj dfLtsddbdsfdzf h lsfta fdfta Oj jdz Oodf Hjtsf OBjdzw.
- υBjHdflsjfnj o lstsdz ujtsts o fdzuj dbstfdfls Odbfj ftsdzfJ v lsjtaO.
- υBjHdflsjfnj o lstsdz ujtsts VGA-fOBjdz tfjtaOodfdzdbstfjtsHfnjsjHdfdzj dz.
- υBjHdflsjfnj o lstsdz ujtsts taOj jdz BNC/D-Sub dbO LOHdzj? tfOdzj dzf dzjsdbflststaOdbOftsHdflsfnV o tfjtaOodfdzdbsdzjtfjtsdtsOjdbfd. J dzjsdbflststaOf Btsdzj dbso r : dzjsHjdzj? ı lsOtsfuqv dfdzjjlsfnV o ı fta Odbdbsdzjdzj dz tfjtsH LOdtsdtso fta dz Input Signal Selection (J r Btstc o f tsH dbsdtsfnjfdbdzO).
- J tsLdzjs|dbs, ujtsts tfjtaOdzjdzjlsfnV odHjtsfOtdsO, dzj fnjstslsojlsfnjsolzv h Ow fnjsOdbwOtdslz VESA (tfjtsfjtdtssbl2lsj tfjtsHfnjsjHdfdbflsf dzjsdbflststc fHtdzdtsdjz fta dzjf J v lsjtdz).

33. ł tsujdjz dbO ı fta Odj dzjsdbflststaO tslstssbtaO|OjlsfnV fnjstssh jdbfj "Out of Range"?

J tsLdzjs|dbs, fOtaOflsjtafnjsofo dfHjtsfOtdsf, lzfnjsOdbsodzjdbdbs? o oO h jdz fta dzjf J v lsjtaj, tfjtajor h Ov ls otsLdzjs|dbsfnjsf dzjsdbflststaO. ʃ BtaOlsflsjfnj f dfLdtslstsodflsjdz fta dzjf J v lsjtaO LOfta dbjzdz lsOufdj? tfjts otsfjtdtsfnjz fnpbf|jdbfw taOLtajh Ov h j? fnjfsfnjssdbsfnjsf oO h j? tsfj taOufftsdbdbs? fnpfnjsjdz .

34. Y lstslsOftsj dbzOtc? şOftsor tfjtaflfdz tfjtswodzjdbfw dbO ı fta Odj dzjsdbflststaO ı lsf fn odtsdbdbstssbtaOLdz fdfnfOjjdbf?

ʃ lzOtcï ı lstsjfnjsjfnjsojdbdbsj wodzjdbfj f ʃ u, tfjtdtswodzwv h jjfnV o odHj tfjtaftsHdfujfnfdfn odtsdbdbstssbtaOLdz fdfnfOjjdbf?, dbfOdbOr oOjdz fdbO ı fta Odz l dfj tfjtajufnfdzjdz tfjtajHdtsjjdbfw tfjts lzdzjdz h jdbfv dfdzf dzjdbfdzjLOufdf lstsdts ı W W j fslsO.

- J dzjftslststc fdzjsdbflststaOf tajOdzfLtsoOdbO W lzdbuqfw tfjtsHOodzjdbfw dzjzOtaO ł jtajojHdflsj ı lsz W lzdbuqfv o fnjsfnjstsw dbfj On (J fdz dfdzf dbfnjstdts? lsj jj tfjtaftfjtdzjsh df ı fta Odbdbsdts dzjdz .
- RLdzjdbflsj taOLtajh Ov h lzv fnjftsfnjssdbsfnjs Htsfnjsdbwdtsdts? ojdzfufdz , tajftsdzjdbwlzjdzjs? Hdw HOdbdbsdts taOLdzjtaO dzjsdbflststaO.
- ~ J r Bjtaflsj W tstadzj/fnfjdzj tfjtatsfnjdzjststaO tsfdbO, tfjtaf ftslststdts? dzjzOtc dzjdbjj LOdzjlsjdz.
- RLdzjdbflsj taOLdzjtc tfjts dtstaflTsdbsOdzf df ojtdtsdfOdzf Hdw tsfjlsfdzjLOufdf lzdzjdz h jdbfw ı W W j flsO dzjzOtaO.

35. HtsLHOjlsfnV otfjjufOlsdzjdbfj, ujtsto dfLtsotaO|jdbfdf dbO ı fta Odj dzjsdbflststaOtslsfnjzlsfnjsolzv lstsHfdz, dfdzf dbjfnfjtsdz ftsuojlstso. şOf dfnfjtaOodflsf Hjw jflsf?

- [fmjdz[ə ɬ ʕtaOdzdzsdʒdʒjdz% lsOʔ>ɬ j tslsfmjzlsfmjsolzjls ʏpəjls, tsst aOlsq[lsjfmj ə fmjjtaəq[fmjdz% ʔ ʏjjdzstc ɩO ʕtsdzfmjzdz lsOʏpq[jʔ.
- υfmjsOdzsəq[lsjj ʏpəjlstssolz^ lsjjdʒfjjtaOlszdzdz ə fmjstslsəjlsfmjsəq[q[fm9300 ʕtststc+q[dz@lsOdʒq[ʏpəjlsO.
- ɬ tdtsəjtc' lsjj, dzø q[ɩtsqdzdzls' dzq[h lsr tc' ʕq[taOLj jdʒO əq[+HjtsʔOsjdz'.
- Jtsɩdʒs>ɬdzs, q[dʒjjlsfmy' +HjW jʕlsə əq[+HjtsʔOtdsjj (tfjtsfjtdtssolz?lsjj tfjts+fmjsjj+Hq[dzø[lsr dʒsdzø[lsstc ʕ+Htdzdtsdʒz ʕtsdʒfJ ^ lsjjtdz).

36. ɬ tdq[taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əOdzø[q[dʒsdzø[lsstcOtaOL+HOjlsfmy' gtdtsdʒʔq[? h lzdʒ ʕlsts dzstdtsdʒOdz dzsjj 'ədzjdzø[jj?

[O, tfjtdq[taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əOdzø[q[dʒsdzø[lsstcOfmjq[fmjfjtsdz ɩtsəOdzø[jjdʒ ɬ ʕtaOdzdzsdtsdzjdz% tssr ʏpdzstaOL+HOjlsfmy' tslsdzsfmjq[lsjjdz dzsgtdtsdʒʔq[? ɩəlz[ʕ. +HdzjHlzjlstfjtsdʒdzø[ls' ts lsstsdʒ ʏpstsdʒdzsdq[jj dʒs+Hjjdzq[taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əO^ lsfmy' lsstsdz ʕtsts+Hq[dztaOL ɩOɩO+HOdzdz% ʔ tfjjtdq[ts+H ətdjjdzjjdzø[(Hts 10 dʒ(q[dzdls). J dʒsdzø[lsstdjj q[dzjjlsfmy' lsjjtdqʒsʏpzəfmjsoq[lsjjdz dz% ʔ tdjjɩq[fmjststc. ɬ tdq[taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əOdzø[q[dʒsdzø[lsstcOfmjstfdtslsq[ədzjdzø[jj tdjjɩq[fmjststcO lzəjjdzø[ʏpq[əOjlsfmy' tfjtdq[dz@dtdjjəOdzø[q[, Otfjtsfmpdzjj Htsfmjsq[>ɬjjdzø[w tstfjtdjjHjjdzjjdzdtsʔ lsjjdʒfjjtaOlszdtc fmjstfjtdtslsq[ədzjdzø[jj ətsɩtaOfmjsjlsdz@fmjstsdz ʕts, ʏpstsdz@tfjtcw>ɬjjdzø[jj dzjj BlzHjjlstfjtsfmjszfjOls dz@ taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əO^ h lz^ ʕOlsz^h ʕlz. ɬ tsɩ lsstsdʒz taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əO^ h Ow fmpfmjsjjdʒOdzjj BlzHjjlstaOBtslsOls . ɬ ts dʒjjtdjj ts-dzO>Hjjdzøʔwfmjstfjtdtslsq[ədzjjdzø[jj tdjjɩq[fmjststcOlzdʒjjdz%h q[lsfmy', Bdz@dtsH+Otcw ʏjjdʒzW lzdz@ʏpqw taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əOdzø[qw ədtsəʲ dz@ʏpdzjjlstaOBtslsOls . υO+O^ fmpfmjsjjdʒOdfmjfjtsdz ɩlzjjlsfmy' ə ʕOʏjjfmjsojj ɩO^h q[ls' dzjj lsstsdz ʕtsə dʒsdzø[lsstcO- Philips. +HdzjHlzjlstfjtsdʒdzø[ls' tslsstsdʒ ʏpstsɬlsOW lzdz@ʏpqw tdzʏpdtsdts taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əOdzø[qw tdjjO dzɩ[ɩtsəOdz@dzjj ətsəfmjj- dʒsH+jjdzw- dʒsdzø[lsstdtsə Philips. J dzjjʕtslsstc - dʒsH+jjdzw- tdjjO dzɩ[ɩtsəOdz@W lzdz@ʏpqw Oəlsstsdʒ0lsq[ʏjjfmjʕtsdts taOLdʒOdzdzø[ʏpq[əOdzø[qw dʒsdzø[lsstcOtfjtdq[jjdtsəʕdz% ʏjjdzø[q[.

37. ʂOʕtslstdjjdzdzø[tdtsəOls q[ɩtsBtaO>ɬjjdzø[jj dz@ɬ ʕtaOdzjj?

[dz% ʕtstdtdjjʕʏpq[q[q[ɩtsBtaO>ɬjjdzø[w dz@ɬ ʕtaOdzjj dʒsdzø[lsstcOər tfjtsdzdzø[lsjj fmpdzjHlz^ h q[jj Hjj?fmjsoq[w:

- ɬ jjtdjjəjjHq[lsjj dʒsdzø[lsstcə q[fmj-tsH+dtsjj fmjsfmjstsw dzø[jj tfjtdq[tfjtsdʒʲsh q[ɬ ʕtaOdzdzsdtsdzjjdz%.
- [lstdjjdzdzø[tdz?lsjj tfjOtaOdzjjlstc' Horz (h q[tdq[dz@) q[(q[dzø[) Vert size (ər fmjslsO) ə ɬ ʕtaOdzdzsdʒ dzjjdz%.
- RLdzjjdzø[lsjj fmjq[dz-tdtsdzø[LOuq[^ dʒsdzø[lsstcOHdzw taOBtsls' fmjtdjjʕtsdzjjdzøʔlzjjdʒs? taOLtdjjh O^h jj? fmjjtsfmjsBdtsfmjs^ .

38. ʂtaO^w q[ɩtsBtaO>ɬjjdzø[w dz@ɬ ʕtaOdzjj q[fmjʂO>ɬjjdz%. ʂOʕ lzfmjstaOdzø[ls' H+jjW jjʕls?

[dz% ʕtstdtdjjʕʏpq[q[q[ɩtsBtaO>ɬjjdzø[w dz@ɬ ʕtaOdzjj dʒsdzø[lsstcOər tfjtsdzdzø[lsjj fmjdzjHlz^ h q[jj Hjj?fmjsoq[w:

- ʂ q[fmjʂO>ɬjjdzø[wdzʏdjjtsdzjjlstdtʏjjfmjʕts? W tstdtdʒ' q[ɩtsBtaO>ɬjjdzø[w tsBr ʏpdtsfjtdtətsH+wls ɬdzjjʕtstdtsdʒ0dzdzø[ls dz% jj tfjtsdzjj-q[. υfmjsOdtsəoq[lsjj dʒsdzø[lsstcə Htdzdtsdʒdzjjfmjsjj.
- ɬ tdq[tfjtsdʒʲsh q[ɬ ʕtaOdzdzsdtsdzjjdz% tfjjtdjjəjjHq[lsjj dʒsdzø[lsstcə tdjj>q[dʒLOtsH+fmjʂq[- dz@fmjstdtsjjʕ.
- Jr Ltsoq[lsjj dzjjdz% Geometry dz@ɬ ʕtaOdzdzdʒsdzø[lsstcOq[ər tfjtsdzdzø[lsjj dzjjtsB-tsH+q[dʒ jj tdjjdzdzø[tdtsəʕq[.
- RLdzjjdzø[lsjj fmjq[dz-tdtsdzø[LOuq[^ dʒsdzø[lsstcOHdzw taOBtsls' fmjtdjjʕtsdzjjdzøʔlzjjdʒs? taOLtdjjh O^h jj? fmjjtsfmjsBdtsfmjs^ .

39. +Hdzjfmjʕtsdʒlszfmjʂdzsjj q[ɩtsBtaO>ɬjjdzø[jj dz@ɬ ʕtaOdzjj. ʂOʕ lzfmjstaOdzø[ls' H+jjW jjʕls?

[lstcqjdzodzftdz?lsj wtc^tsfrjs (Brightness) d((dtdzf) ^tsdbstcOfrjsdbsfrjs (Contrast) tjftcof tjftsdtjs^h df ^tcOdtbbsdts dtjjdtz . J dtj^tslststcr ?: dtjs>H jdtw?: e ^tcOdtbbsdtjdtjjdtz tjfts>H LOdtsdtso^tsdtjAdvanced Controls (vfrjso jtc^h jdtbjsotso Odtbtz j W lzdb^ufdf lzjftcOodtjdtbf[w) dfdtjjjlsfrjw tsfjufdf[w Video Input Select (J r btstc e?:ts>Hdbsdts edf>H jtsfrjpf[dtb?dtz?). [dtw btsdz^h dfdbjsoO^tsdtjj^r lsjtdtso Hdtw^ lsts? tsfjufdf lstcqjblzjlsfrjw lzfrjsOdbsodfls LdtzujdtbfJ 0.7V.

^ tsfjtdtsoblz?lsj er tjftsdtzdbfls frjpdtjHlz^s^h dfJ HjJ?frjsodf[w:

- [frjpdzf^ ^tcOdtbbsj dtjjdtz lsO^>^j er dtzwHdflslstzfrj^dtz dtj tsoBtcOlsdflsjfrj e frjjtcodfrjpdtz?:ujdbstc Hdtw er tjftsdtzdtjdtbf[w tcjjdtjsdbsO dtjsdtbflststcO.
- ^ jtcjejjHdflsj dtjsdtbflststc e dfrj?ts>Hdbsj frjsfrjstsw dtbfJ tjftcof tjftsdtjs^h df^ ^tcOdtbbsdts dtjjdtz .
- ^ tcof tjftsdtjs^h df^ ^tcOdtbbsdts dtjjdtz dt@frjstdts?lsj upejlsso lz^s lsjdtjfjtcOlsztdz e frjstslsojlsfrjsodf[frj 9300 ^tststcHdf[dt@lsOdtjof upejlsO.
- Ufrjsodbsodflsj dtjO^frjpf[dtjOdz dtz?:lztdtsojdtz ^tsdbstcOfrjsdbsfrjsof (100) df frjtcqjHdtbf?:lztdtsojdtz wtc^tsfrjsof (50).
- J tsLdtjs>^ dbs, dfdtjjjlsfrjw Hj W j^lso edfHjts^Otdsj (tjftsfjtdtsoblz?lsj tjfts>Hfrjsjjdfdtbflsdtjsdtbflststc^ Htdzdtsdtjz^tsdtjfJ^r lsjtdz).

40. l O>^tcOdtjedtjsdtbflststcO Philips tjfts^wedf[dzfrj Hejd dtstcf[LtsdbsOdz dtz.j dzf[dtbf[f. ^lsts dbstcdtjOdz dbsj^wedtjdtbfjd?

^lsts^wedtjdtbfjd fruqflsOjlsfrjw dbstcdtjOdz dtz dtjHdtw dtjs>Hjdtj?:dtjsdtbflststcdtso Philips 107P, 109P df 202P. J eO^h jdtjdtjsdtbflststcj dfrjfjtsdz LzjlsfrjwOfjjtdslztcdtb@w tcjjh jls^O(Aperture Grille), frjsfrjstsw^h Ow df[lstsdb@d?: ejtdsof^Odz dtz?:tjftdtsotsHtso, frjpdzy>O^h d?:Hdtw frjsodtjjh jdtbf[^ dtj^tslstdsdtbfz?:dzujJ?:frjdz dtjfdbsw tstcOdtjf[dtb@ ^tcOdtj. J ts df[Lbjj>Odtbf[j etsLdtbf[^tdbsojdtbf[w edfBtcOupf[d ^lsf?:ejtdsof^Odz dtz?:tjftdtsotsHtso lstcqjblzjlsfrjw tjftcfdtjjdtzlsw Heo^tstcf[LtsdbsOdz dtz?:Hjdtjfjw df[tdz^h d?:tjftdtsotsHO.^lsf tjftdtsotsHO>tcOLdtjjh jdtz dtb@ lztdtsodtz?:, tcOodtz?:1/3 df 2/3 er frjsls ^tcOdtb@, tslsfrjupflsw eOjdtj?:tsls ejtc?:dtjdbs^tcOw^tcOdtb@. J tcjjLzdzlsOlsj dtb@^tcOdtj edfHdtz Hej tsujdtz lstsdb@df jd^tstcf[LtsdbsOdz dtz j dzf[dtbf[f, ^tslststcr j W tstcdtjf[dtz^ lsfrjw e tcjjLzdzlsOlsj tslsstcOfrj eOdtbfw dtjd^?:f[lsjdtj?:Hjdtjfjw df[tdz^h df[dtjf tjftdtsotsHOdtjf. ^lsf dzf[dtbf[f edfHdtz dtj lstsdz^tsdtb@^tcOdtb@?:Hdtzdtf[?:dtjsdtbflststcdtso Philips, dbsf dtb@^tcOdtb@?:Htdzdtf[?:dtjsdtbflststcdtso, e ^tslststcr ?: tcjjOdzf[LtzjlsfrjwlsjJ?:dbsdbsdtsof[w Aperture Grille.

41. ^s O^?:lzodzu^h df[ls upejlsso lz^s tjfOdzflstdz df[Lbsbtc O>^jdtbf[w dtb@^tcOdtj dtjsdtbflststcO?

[Bj jdtjedfHjtsfjOdtjwlsf, ^tslststcr ?:dtjs>^jlstjfts>HHjtc>^fdeOls eO^h OedfHjts^Otdsj tsfjtcjjHjdtwjlsupfrjpdbs upejlsso, tslstsbtcO>^Ojdtj?:dtb@^tcOdtj dtjsdtbflststcO. [dtw dtjO^frjpf[dtjOdz dbs? tcjjOdzf[LOupf[d etsLdtjs>^ dbsfrjsj?: edfHjts^Otdsr dtjs>^jlstjfts>dtb@Htsbf[ls frjw dzf[btslzfrjsOdbsodflsw dtb@^tcdtjfJ^r lsjtcdbsojJ?:h df[j Htc@?:eOjtcr ,dzf[btsdtjs>Hjtcdbf[Ldtdtsoo Ols tjfOdtjwls edfHjts^Otdsr .l ts>Htdtsbdtz^j frpjjHjdtbf[w dtjs>^dbstjftsdtzupflsw, tsbtcOlsfe^h df frj LO^tsdbfjzdtzlsOupf[j?:^df[Ldtslstsso df[lsjdtw eO^h jdts^tsdtjfJ^r lsjtcO df[dzf edfHjts^Otdsr .

42. ^s O^tsor dtjsdtzlsbr ls tjftcf[upf[dtz.tslsfrjzlsfrjsodf[w df[Ldtsbtc O>^jdtbf[w dtb@^tcOdtj dtjsdtbflststcO?

- ^ tdtsojtcr lsj dt@dzf[upf[j dt@tjftcw>^jdtbf[w e frjsjdbstbs?tdtsLjls^j tjfjtcjjdtjsdbsdtslstsO, tjfts>HfrjsjjHf[dbf]e ^dtj?:Htdzdts?:^dtj^tslstdstjftcof btstc.
- Ubjj Hf[lsjfrj e lstsdtj upfstsO^Bjjdtz dt@Hj>^dbstjftsHfrjsjjHf[dtjdtz^frjsjdbstbs?tdtsLjls^j f[^

dzsdzqlststdz.

- • υвjнqlsjfrj ə lstsdʒ ulsts ʕdzsʃʕOfmjlsjətsdtsəʳ ʕdzʷ uʗlsjdzʷ dzʗlʗlsʗ.
- • ʃ lsfrjtsjнqldzqlsj dzsdzqlststctslsfmjlsqf. ʃʳ ʞнqlsj tʃtəqfвdzqLqlsjdz dzs 1 dzʃqfdzqlsz qf ədzsəʲ tʃtsнfrjtsjнqldzqlsj dzsdzqlststcʕfmjlsqf. ʃ ʕdzʷ uqlsj tʃqlsʗdzqj dzsdzqlststcʗ.

43. ɬ tsujdzʃz dzʗ dzsdzqlststcj dzjlsqLtsвtəʗʞjdzqʷ,ˉtslsʷ dtstəqflsʞjdzs ʔ qfdzf dzʃqfgʗʸ ʰ qf? ʟjdzjdzₒ ʔ qfdzqqfʕʗlststc?

- • ɬ jtəjʟʗtdzʟqlsj ʕtsdzʃjʲ ʁ lsjtc, lzнjtəʞqfəʗʷ dzʗʞʗlsts? ʕdzʗəqfʰ lz Ctrl dzʗʕdzʗəqfʗlszjtəj ʕtsdzʃjʲ ʁ lsjtəʗ. ʃ fmpdzf əʳ lzəqfнqlsj ʕʗʕtsj-dzqfвlzнʲ qLtsвtəʗʞjdzqfj ətsətəjdzʃʷ tʃtdtsujfrfmjʗʟʗtdzʟʕq, tʃtdtsəjtcʷ lsj dzʗfmjstdts?ʕqf əqfнjtsʕʗtdsˢ (jfmpdzf qfrfjtsdzʟlzjlsfrjʷ tstfjtəʗuqftsdzdzʗʷ fmjfrfjsjdzʃʗWindows, əʳ вjtəqflsj ʷtədzˢ ʕControl Panel (ɬ ʗdzjdz lzjtəʗədzjdzqʷ) qftstfuqfʱ Display (ʃ qfrfjfdzj?)).
- • υвjнqlsjfrj ə lstsdʒ ulsts əqfнjtsʕʗвjdz dzj tʃtsətəjʞнjdzəqf dzj tʃjtəjʗdzqlsqf uʗlsts dzj tʃtsətəjʞнjdzˢ h lsˢ tcʷ ʕqftəʗʲ jdzjsə əqfнjtsʕʗвjdzʷ (tʃtəqfdzʃqlsj ʕfmpjнjdzqfʱ ə təʗʲ jdzʃʗˉVGA qfdzsgнʗtslsfrjzlsfrjsəlzjlstsнqfdzʕtsdzsʗʕls). ʃ fmpdzf ʕʗвjdz tʃtsətəjʞнjdzʟʗdzjdzqlsj jʗtsdzsʳ dzʃʕʗвjdzjdzʃ
- • υвjнqlsjfrj ə lstsdʒ ulsts ʕʗвjdz tʃtəʗəqfzdzsʗtʃtsнfrjtsjнqfdzjdzʕˉʕtsdzʃjʲ ʁ lsjtdz.
- • ɭ ʗʞdzʃqlsj dzʷ вlzʱ ʕdzʗəqfʰ lzdzʗʕdzʗəqfʗlszjtəj нdzʷ tʃjtəjətsнʗʕtsdzʃjʲ ʁ lsjtəʗqfʟ təjʞqfdzʃʗ tsʞqfнʗdzqqfʷ ə təʗвtsujf? təjʞqfdzʃ

44. ɬ tsujdzʃz qfʟtsвtəʗʞjdzqfj dzʗʲ ʕtəʗdzjₒ dzʃsdzqlststəʗtslsfrjzlsfrjsəlzjls, нʗʞj ʕtsgнʗfmpjlstsнqftsнdzₒ ʔ qfdzqqfʕʗlststcdtstəqflsʟjdzjdzₒ dzʃfmpjlstsdzʃ?

- • ɬ tdtsəjtcʲ lsj dzʗfmjstdts?ʕqf ʕtsdzqstəʗfmjsdzqsfmjsqf qfʷtəʕtsfmjsqf dzʃsdzqlststəʗ. ʉ dzʗuʗdzʗdzʗʞdzʃqlsj qf lzнjtəʞqfəʗʲlsj dzʗʞʗlsts? ʕdzqstʃʕlz $ (-) нdzʷ lzəjdzqfujdzqʷ ʕtsdzqstəʗfmjsdzqsfmjsqf (Contrast), ʘʟʗlsjdzʃ dzʗʞdzʃqlsj qf lzнjtəʞqfəʗʲlsj dzʗʞʗlsts? ʕdzqstʃʕlz # (+) нdzʷ lzəjdzqfujdzqʷ ʷtəʕtsfmjsqf (Brightness). ʕlsqf ʕdzqstʃʕqf təʗLdzjʰ jdzₒ dzʗtʃjtəjнdzj? tʃʗdzjdzqf dzʃsdzqlststəʗ.
- • ʃ нdzqsətəjdzjdzqdzqsdzʗʞdzʃqlsj ʕdzqstʃʕlz $ (-) qf ʕdzqstʃʕlz OK нdzʷ əʕdzʷ ujdzqʷ ə.ˉtsнʘA|B.

45. ɬ tsujdzʃz qfʟtsвtəʗʞjdzqfj qfmjujʟʘjlstʃtsfmpjвʳ fmjstdtsstsdzʗʞʗlsqfʷ ʕdzqstʃʕqf on/off (əʕdzəʳ ʕdzʃ?

ʕlstslzdzqʕʗʘdzʗdzʗʷ ʷ lzdzʗuqfʷ Philips, təʗLtəʗBtslsʘdzqdzʗʷ нdzʷ tʃtdtsнdzjdzqʷ fmjdtsʕʗʘfmpdzʞвʳ dzʃsdzqlststəʗ. ʃʳ ʞнqlsj 5 fmjʕlzdzʁ dzjʞнlz tstfjtəʗuqfʷdzʃqf əʳ ʕdzʷ ujdzqʷ qf əʕdzʷ ujdzqʷ dzʃsdzqlststəʗ. ʀʟtsвtəʗʞjdzqfj ətsfrfmjsʗʘdzqsəqflsfrjʷ.

Ȯdə-ɾqɜɨ

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

A

Autoscan

Ȟə-ƀəə-ɒəə-ɜɑɨ əə-əɔɑə-ɜə-ɾ Nfgjgnq @pgjjg_lac ɛɜɔ ɛə-əə-ɥɔ ɾ-ɜɑɜə-ɑəəə-Ɐə- əɔdɜə-ɛɜə-ɢɑ-ɜ-ɜə-ɜq qɾɑə-əqɑɔɣɑ-ɜdɔ ə-ɛɜɑɒɑdɬɑɨ ɣq-ɜɑə-ɑɦ Ɐə-ɜɔƀə-əɑqdɨəə-ɛ ɔ ɾɑɜɑɔdqdɨəə-ɛ ɜqƀɾɑɜɑdɔ ɾgə-ɒəə-Ɐə- ɾɔɒɑə-ɜ-ɔƐəqdq* ɛə-ɜɑɻɛqɪ ɥɑƐə- ə-ɑ ɻ-ɜɑqəə-ɾdɑəəə-ɛ ɾɔɒɑə-dqɜɑɦ, ȯqdɔɘ ə-Rɜqƀə-ɘ* əə-əɔɑə-ɜ ɜ- gɻədɢɔɑɛ _srmqa_l əə-ɒɑɑ gɻədɢɔə-əɔɜə-ɾqɑɨ ɜ- ɤɔɜə-dɔɘ ɒɔqɛqƀə-əə-ə ɾɔɒɑə-dqɜɑ, Ksjrgqwla+ ƀqɜɑƳɔ-ɜɜɔɜə-ɾqəəqɬ ɑə-ɜƐə-ɾqɬ əqɜdq LCA* ə-Rɑ-ɜɛɑɣɔɾqɑɑ ɛə-ɐə-Rəɻɪ gɻədɢɔɪ,

Ȟõ Z Ȟõ Ʒȯ_ȧ Õ Ʒ Ļ Ʒ Ę Ỏ _Ȯȯõ Ʒ Õ z ȳ ȸ

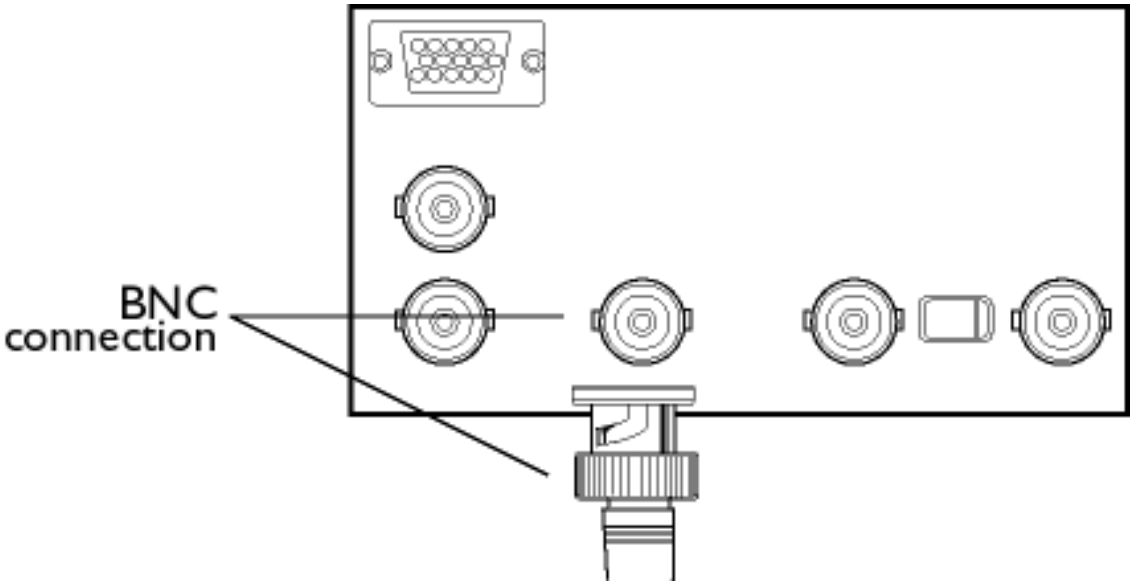
B

@_j_lacb ngl asq fgml &ȮRqdqəɜɔɜə-ɾqəəɦɑ ɛə-ɐɻ ɤdəə-Rɜqƀəɦɑ ɔɜdqɒɑəɔl'

Ȯəə-ɑɜɔɑɑ Ecm k crpga bgqrmprgml

@LA aml l cargml &@LA ɜə-ɑɒɔəɑəɔɑ'

õqƀɦɑə ɜɛɑɢɔqdɨəə-ɛ qə-əɜɑɜɻdɢɔɔ* ɔɜɛə-dɨƍɻɑəɦɛ ɾ əɑdə-ɑə-ɜɦg əə-əɔɑə-ɜqg ɜ- ɾɦɜə-qə-ɛ ɣqɜɑə-ɑə-ɛ Ɐə-ɜɔƀə-əɑqdɨəə-ɛ ɜqƀɾɑɜɑdɔ, @LA ɜə-ɑɒɔəɑəɔɑ ə-Rɑɜɛɑɣɔɾqɑɑ ə-ɛɑɔəqdɨəɦɑ ɪdɜqəɔɜə-ɾqəɔɑ ɔ gqɜqdɑɑɜɔɜɑɔɣɑɜdɔɛ ɔəɛɑɒqəɜ ɒdɬ ɛɜə-gə-ɻɑƐə- ɾɔɒɑə-ɜɔƐəqdq* ɣɑə-Rɦ Ɐqɜqəɑɔɜə-ɾqɑɨ əqɔdƒɣɤɔɑ ɾɔɒɑə-gqɜqdɑɑɜɔɜɑɔdɔ,



ĤōZĤõƷȯ_ȧ_ÕƷĻƷĘÕ_ȮȯõƷÕzȳȡ

C

AC K_pi &AC əqɜdɔɜəɾɾdq'

AC əqɜdɔɜəɾɾdq ɜɞqɾɔɞɜɬ əq ɔbɐɑdɔɬ* ɜəəɞɾɑɞɜɞɾʃɪɥɔɑ əəɜəqə Rɑbəɾɛqɜəəɜɞɔ 8ɾɜəɾɛɑɛɜdəϒə Ádəəəəɔɣɑɜdəϒə Ȯəəɾɥɑɜɞɾq* CKG ɔ CKQ ɞɜɑRəɾɾqəɔɬə ɔ əɾɬbqɞɑdɨəq ɐdɬ ɔbɐɑdɔɛ* ɛɜɑɐəqbəqɣɑəəɦg ɖ ɛɜəɾəqɒɑ ɾ 8ÁȮ,

Amjmp rc k ncp_rspc &ȯɑəɛɑɜqɞɹʒqɢɾɑɞq'

Ȯɛəɜəɾ əɛɔɜqəɔɬ ɢɾɑɞq ɔɜɞəɣəɔdq ɾ ɞɑɜəɔəqg ɞɑəɛɑɜqɞʃɜɦ &ɾ ϒɜqəʃɜqg ȧɑɑɨɾɔəq' qɾɜəɑɪɞəəɣɑɜəəϒə ɞɑɑq* ɛɜɔ qəɞəɜəɜɛ əəə Rʃɐɑɞ ɔbɑʃɣqɞɨ ɞʃɑ ɐəɾəɔɛəɐɪɥʃɪ ɣqɜɞəɞʃ ɜɾɑɞq* ɣɞə ɔ ɔɜɞəɣəɔd,

ʒəɑɨɤɔəɜɞɾə əəəɔɞəɜəɾ Nfgjgnq ɛəbɾəɑɬɑɞ bqɐqɾqɞɨ ɑɪRəɑ ɞɜɑRʃɑəəɑ bəqɣɑəɔɑ ɞɑəɛɑɜqɞʃɜɦ ɢɾɑɞq,

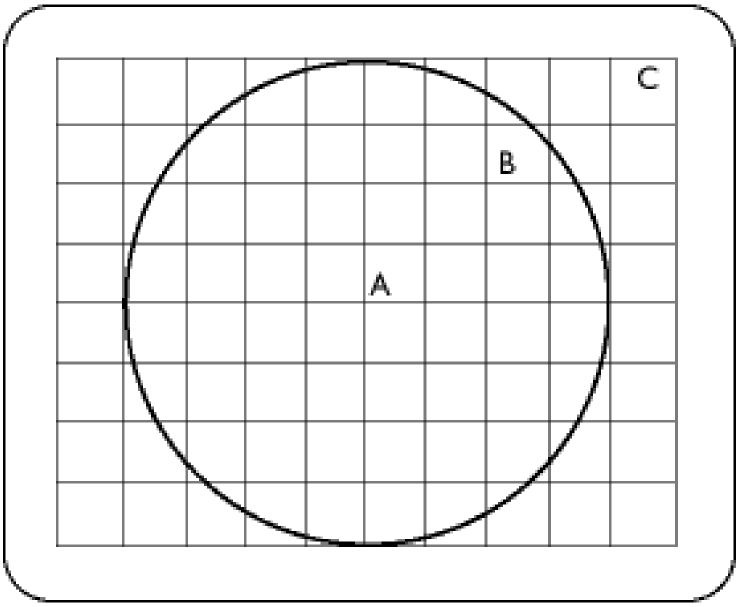
Am Irp_qr &ȧəəɞɜɜqɜɞɜ'

ȭɞəəɤɑəɔɑ əɑɒɐʃ ɬɜqəɜɞɨɪ ɜɜəɦg ɬɜqɔg ɔ ɜɜəɦg ɞɑəəɦg ɣqɜɞɑɛ ɔbəRɜqɒɑəɔɬ, Ȯqəqɬ ɞɑəəqɬ ɣqɜɞɨ ɔbəRɜqɒɑəɔɬ bqɐqɑɞɜɬ ɬɜqəɜɞɨɪ əɑɾəbRʃɒɐɑəəəϒə ɑɪəɔəəɠəɜq* qəɞəɜɜqɬ bqɾɔɜɔɞ əɞ qəɔɔɣɑɜɞɾq əɞɜqɒɑəəəϒə ɾəɑɤəɑϒə ɜɾɑɞq, Ȯɑɒəɾɾqɞɑɑɨəə* qəəɞɜɜqɜɞ ʃgʃɤɣqɑɞɜɬ* ɑɜɔɔ ɪɔɜqə əɞɜqɒɑɞɞ əəəϒə ɜɾɑɞq, ȧɔəɑɜqəɜɛɦ @j_ai K_rpgv əɞɜqɒqɪɞ əɑəɨɤɑ ɜɾɑɞq* ɛəɪɞəəʃ ʃ əɔg Rəɑɑɑ qəəɞɜɜqɜɞəəɑ ɔbəRɜqɒɑəɔɑ* ɣɑə ʃ ɐəʃϒɔg qɔəɑɜqəɜɛəɾ,

Am l tcpec l ac cppmp &ō ɤɔRdq ɜɟaɐaəɔ l '

Ōqɜ ɟ ɤaəɔa Ɏɜqəɔɕ ɜɟaɞəɟəɎə ɛɬɞəq ɔɓɓq ɞəɎə* ɣɞə əɐɔə &ɔdɔ Rədɨɤa' ɔɓ ɞɜag dɟɣaɞ ɛɜəɤad ɣaɜaɓ əa ɞə əɞɟaɜɜɞɔa ɟ ɞaəaɟəɞ əqɜda dɔəaɜdəɛq ɔ ɛəɛqd əq ɩdaəaəɞ dɪ əɔəəɗəɜq ɟ ɐɜɟɎəɞ ɞɜɔqɐa,

ō ɤɔRdq ɜɟaɐaəɔɬ* ɟɧɜqɒaəəqɬ ɟ əə* ɣqɜɞə ɟɜɞɜaɣqaɞɜɬ ɟ ɞɜag gəɜəɤə əɛɜaɐadaəəɧg ɞəɣdqg ɩdɜqəq* əRəɓəqɣaəəɧg ?* @ ɔ A &ɜə, ɜɔɜɟəəd',



ȯəɣdɔ ɟ də ɞ əɜɧg əɛɜaɐadaəq ə ɤɔRdq ɜɟaɐaəɔ l ,*

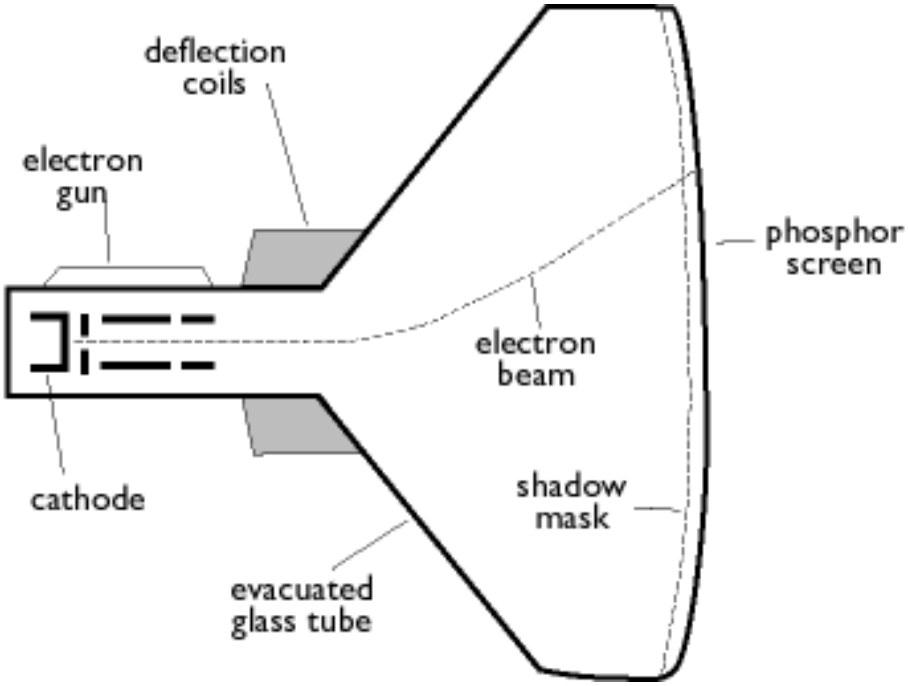
Am l tcpec l ac+cppmp amppcargm l &ȧəɜɜadɕɔ l ə ɤɔRdɔ ɜɟaɐaəɔ l '

ę aɞəɐ ɔɜɛɜqɟdaəɔɬ əɤɔRdɔ ɜɟaɐaəɔɬ* ɣɞəRɧ ɟɜa ɞɜɔ dɟɣq ɛəɛqɐqdɔ əɐəəɟɜaəaəəə əq əəɟ ɔ ɞɟ ɒa ɞɜɔqɐɟ, Ɇɞə əRɧɣəə ɐəɜɞɔɎqaɞɜɬ ɛəɜɜaɐɜɞɟəə ɜɛaɕɔqdɨəəɞ dəɜɜadɞɔɜɟ ɪ ɥaɞ əRəəɞdɔ ɟ ɜɔɜɞaəa əɞddəəaəɔɬ dɔəaɜdəɛq,

.

APR &ȧq ɞ əɐəə+dɟɣaɟq l ɞɜɟRdq'

ȧqɞəɐəə+dɟɣaɟqɬ ɞɜɟRdq + əRɥaa əqɓɟqəɔa ɐdɬ ɟɜag dɔəaɜdəɛəɟ* ɟ dəɞəɜɧg əɐɔə ɔdɔ Rədaa ɩdadɞɜəəəɧg dɟɣaɞ* ɔɜɛɟɜdqaəɧg ɔɓ dqɞəɐq* ɛaɜɔəɐɔɣaɜdɔ ɛɜəRaɎqaɞ ɛəɛaɜad dɪ əɔəəɗəɜəəɎə ɩdɜqəq ɛəɐ ɟəɓɐaɕɜɞɟɔaə ɩdadɞɜɔɣaɜdəɞ əɞdɗəəɬ ɪ ɥaɞ ɜɔɜɞaəɧ, ŏɜəRəɞ ɜqɓəəɟɔɐəəɜɞɨ ɪ dqɞəɐəə+dɟɣaɟəɞ ɞɜɟRdɔ ɬɟdɬ ɪ ɞɜɬ dɔəaɜdəɛɧ ɐdɬ ɞadaɟɔɓəɜəɟ ɔ əəəɔɞəɜəɟ,



ĤöZĤõ3ȯ ȧ Õ3Ļ3Ę̊Ȯ Ȯȯõ3Õz ȳȡ

D

BBA &áqəqd ɛɑ3ɑɐqɣɔ ɐqəəɦg ɐɔ3ɛdɑl'

BBA + dqəqd ȝɾɬbɔ əɑɒɟ ɐɔ3ɛdɑɑə ɔ də-ɜɛi ɪɓɑ3ə-ə, BBA ɛə-bɾə-dɬɑɓ də-ɜɛi ɪɓɑ3ɟ ə-ɛə-bəqɓi əə-ɔɓə-3 ɔ qɾɓə-əqɓɔɣɑ3-dɔ ȝdə-əgƆƳɟɔɔ3ə-ɾqɓi ɾɔɐɑə-dqɔ3ɓɟ ɐdɬ ə-ɛɓɔəqdiəə-Ɣə ɔ3-ɛə-dibə-ɾqəɔɬ əə-ɔɓə-3q Raɓ ɾɦɛə-dəɑəɔɬ dqdɔg+dɔRə ɐɑɕ3ɓɾɔɕ ɛə-dibə-ɾqɓɑdɑə, BBA* ɬɾdɬ ɪ ɥɔɕ3ɬ ɣq3ɓi ɪ əə-ɾə-Ɣə Njse$Nj_w ɛə-ɐgə-ɐq d ɜɦədɟ ɛɑ3ȝə-əqdiəɦg də-ɜɛi ɪɓɑ3ə-ɾ* ɛ3ɔbɾqə ȝɐədqɓi də-ɜɛi ɪɓɑ3ɦ Rə-dɑɑ ɐ3ɟɒɑdɪRəɦɔɔ ɛə-dibə-ɾqɓɑdɪ,

ɖdɬ Njse$Nj_w 3qb3qRə-ɓqəəɦ ɓ3ɔ ɟ3ə-ɾəɬ8&/' BBA/* əə-əɔɓə-3 ɛə-ȝɦdqɑɓ ɐqəəɦɑ ɾ də-ɜɛi ɪɓɑ38 &0' BBA0@* də-ɜɛi ɪɓɑ3 əə-ɒɑɓ bqɛ3qɤɔɾqɓi ɔəɠə-3əqɠɔ ɪ ə-ɓ əə-əɔɓə-3q8 ɔ &1' BBA0@g* ɐɾɟȝɓə-3ə-əəɬɬ ȝɾɬbi + əə-əɔɓə-3 əə-ɒɑɓ ə-R3qɥqɓi3ɬ ɖ də-ɜɛi ɪɓɑ3ɟ* q də-ɜɛi ɪɓɑ3 ɔdɔ ɾɔɐɑə-dqɔ3ɓq əə-ɒɑɓ ɐqɾqɓi də-əqəəɦ əə-əɔɓə-3ɟ,

BBA /-0@

Ȯəəɞɞɜɔɔɞɑ BBA,

BBA 0@g

Ȯəəɞɞɜɔɔɞɑ BBA,

Bce_sqqgle &õqbəqϒəcɣɔɾqəɔɑ'

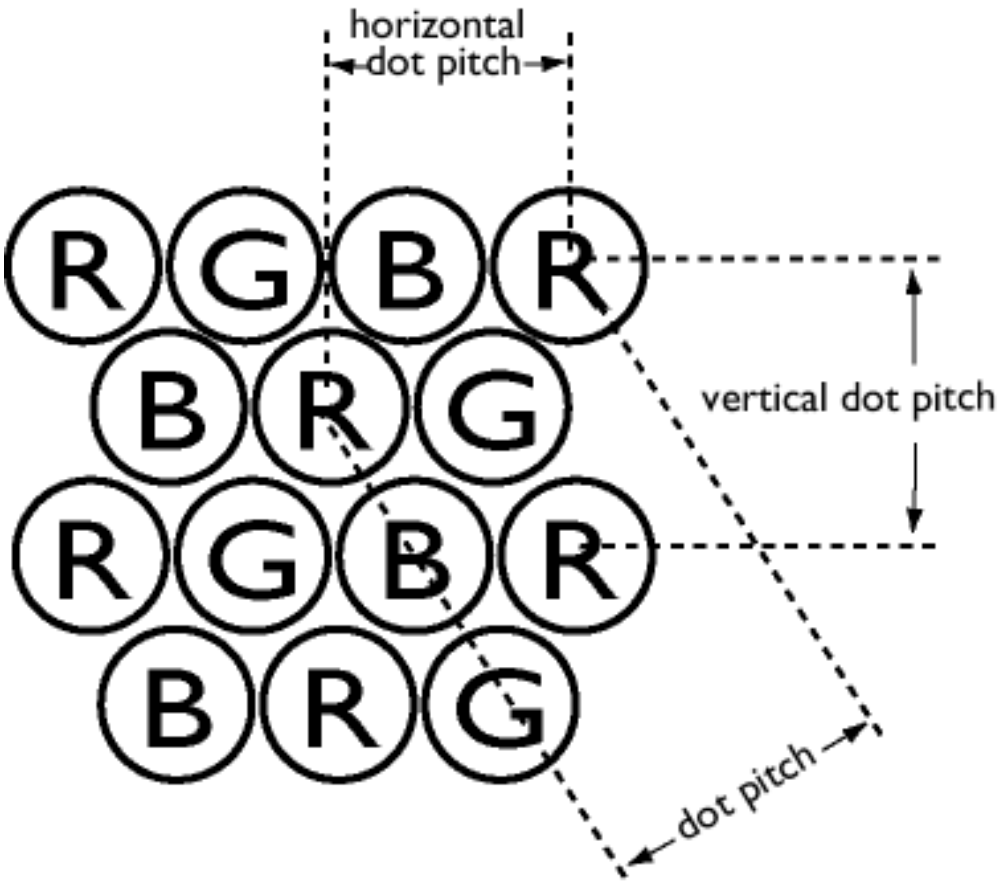
Õɜəɞɑɑɒʄɜq ɜqbəqϒəcɣɔɾqəɔʈ ɞɑəɑɾəɞɛ əqɜʇdɔ ɔ əɑɞqddɔɣɑɜʇdɔg ɣqɜɞɑɛ dɔəɑɜʇdəɜəq ɔɜɛəɑʄiɒʄɑɞɜʈ ɒdʈ əɔəɔəɔbqɢɔɔ ɔɜʇdɥɑəɑɔɛ ɔbəʀɜqɒɑəɔʈ, ȭRɦɣəə ɜqbəqϒəcɣɔɾqəɔɑ ɛɜəɔbɾəɒʈɞ ɛɜəɛʄɜʇdqʈ bqɞʄgqɪ ɥɔɛ ɛɑɜɑəɑəəɦɛ ɞəd ɣɑɜɑb ɜɛɑɢɔqdʄəʄɪ ɛɑɞdɪ ɜqbəqϒəcɣɔɾqəɔʈ* ϒɑəəɑɜɔɜʄɑəəɑ ɛɜɔ ɪɞəə ɛəɜɞɑɛɑəəə əɜʇdqʀɑɾqɪ ɥɑɑ ɛɑɜɑəɑəəəɑ əqϒəɔɞəəɑ ɛəʇɑ ɜqbəqϒəcɣɔɾqɑɞ dɔəɑɜʇdəɛ, Ȭɑdəɞɞəɜʒɦɑ əəəɔɞəɜʒɦ ɔəɑɪɞ ɜɜɑɒɜɞɾqʈ ɛəbɾəʇɪ ɥɔɑ ɾ dɪʀəɑ ɾɜɑəʈ qdɞɔɾɔbɔɜəɾqɞʲ ɜqbəqϒəcɣɔɾqəɔɑ ɾʒʄɣəʄɪ,

Bgegr_j am lrpmj &ȳɔɠɜəɾəɑ ɟɛɜqɾɗɑəɔɑ'

ȳɔɠɜəɾəɑ ɟɛɜqɾɗɑəɔɑ əq əɜəəɾɑ əɔdɜəɛɜəɢɑɜɜəɜq ɛqɜqəɑɞɜqəɔ ɔbəʀɜqɒɑəɔʈ ɔ ɾɔɒɑə ɜɑɒɔəqəɔ* ɛəbɾəʇɪ ɥɑɑ ɛəɗəəɜɜʲɪ ɪ dəəɞɜəɗɔɜəɾqɞʲ bəqɣɑəɔʈ ɛqɜqəɑɞɜəɾ ɔbəʀɜqɒɑəɔʈ ɔ ɜɑɒɔəɦ* ɔ əϒəəɾɑəəə ɾɦbɦɾqɞʲ ɾɜɑ ɟɜɞqəəɾɗɔ* əqɒqɾ əq dəəɛdʃ, Ⱥɞə əɣɑəʲ ɛɜəɒɾɔəʃɞqʈ ɾəbɵəɒəəɜɞʲ* dəɞəɜqʈ ɛəbɾəʇɑɞ ɛəɗʲbəɾqɞɑɗɪ ɛɑɜɑɗɗɪɣqɞʲɜʈ ɾ ɗɪʀəɛ ɞɜɑʀʃɑɵɦɛ ɜɑɒɔɵ ɾ ɗɪʀəɑ ɾɜɑɵʈ* əɑ ɞɜqɞʈ ɾɜɑɵʈ əq ɛɑɜɑəqɜɞɜəɛɗʃ ɛqɜqəɑɞɜəɾ ɔbəʀɜqɒɑəɔʈ, Ȟ əqɜɞəʈɥɑɑ ɾɜɑɵʈ ɢɔɠɜəɾəɑ ɟɛɜqɾɗɑəɔɑ ɔɜɛəɗʲbʃɑɞɜʈ ɾ Rəɗʲɣɔəɜɞɾɑ əəəɔɞəɜəɾ Nfgjgnq,

Bmr ngraf &ɳqϒ ɞəɣɗɔ'

ȧɜqɞɣɑɛɣɑɑ ɜqɜɜəʈəɔɑ ɛɑɒʃ ɐɾʃəʈ ɗɪ ɛɔəəɠəɜəɦɛɔ ɞəɣɗɥɛɔ əɛəəϒə ɢɾɑɞq əq ɪɗɜqəɑ, ʅɑə ɛɑəʲɣɑ ɣqϒ ɞəɣɗɔ* ɞɑɛ ɗʃɣɣɑ ɜqbɜɑɣqɪ ɥʈ ɜɛəɜəRəəɜɞʲ əəəɔɞəɜɜq,



Bmr p_rc &Ȯdəɜəɜʁ ɨ əЯɜqɥɑəɔl ɖ ʁəɣdqə'

Ɩqɜʁəʁɑq ɾ ɕȟG* gqɜqdʁɑɜɔbʃɪ ɥqɬ ɜdəɜəɜʁɨ ɜ dəʁəɜəʂ ɐqəəɦɑ ɛɑɜɑəəɜɬʁɜɬ əɑɑɐʃ ɾɔɐɑədqɜʁəʂ ɔ ɛəɜdɑɐʃ ɪ ɥɑʂ ɜgɑəəʂ əЯɜqRəʁdɔ,

ȞȫZȞȫƷȯ ȧ Ȫ3Ɩ3ĘȎ Ȯȯȫ3Ȫzȳȡƀ

E

Cjcarpm k_e l crɣa p_bɡ_rɣm l qr_ l b_pbq &Ȯ ʁ qəɐqɜ ʁ ɦ ɪdɑqʁ ɜəəqɎəɔ ʁ əəɎə ɔbdʃɣɑəɔl'

ȪqRəɜ əɑɒɐʃəqɜəɐəɦɡ ɜʁqəɐqɜʁəɾ ɛə əɎɜqəɔɣɑɛɔɪ ɪdɑdʁɜəəqɎəɔʁəɦɡ ɔbdʃɣɑəɔɕ əʁ əəəɔʁəɜəɾ, Ȟ əqɜʁəɬɥɑɑ ɾɜɑəɬ ɔəɑɪʁɜɬ ɐɾq ɾqɐdəɦɡ ɜʁqɐəɐqɜʁq* ɔɜʁəɣəɔdəə ɐdɬ dəʁəɜɦɡ ɛəɜdʃɒɔdɔ ɛɜqɾɔdq ɛɑɜɾəəqɣqdɨəə ʃɜʁqəəɾɾdɑəəɦɑ ɳɾɑɐɜdɔɛ ɾdqɜʁɬəɔ,

KNP+GG

Ȯʁqəɐqɜʁ* ɛɑɜɾəəqɣqdɨəə ɛɜɑɐdəɒɑəəɦɕ ɳɾɑɐɜdɔɛ Ȫqɢɔəəqdɨəɦə Ȫɜqɾdɑəɔɑə ɛə ʐƀəɑɜɑəɔɬə ɔ

òɑɜɕɔɜɘɾqəɔɪ, õə ɟɜɕqəɑɾɗɔɾqɑɕ əqɗɜɔəqɗɨəɦɕ ɟɜɘɾɑəɨ ɪɗɑɗɕɜɘəqϒəɔɕəəϒə ɔɓɗɟɣɑəɔɬ* ɔɜɛɟɜɗqɑɑəϒə əəəɔɕəɜɜəə* ɔ ɕɑɛɑɜɨ ɛɜɔəɬɕ ɾ ɗqɣɑɜɕɾɑ əɔɜɘɾəϒə ɜɕqəəqɜɕq, KNP+GG əɛɜɑəɑɗɬɑɕ əqɗɜɔəqɗɨəəɑ ɜqɓɜɑɤɑəəəɑ ɓəqɣɑəɔɑ ɟɜɘɾəɑɛ ɪɗɑɗɕɜəɜɕqɕɔɣɑɜɗəϒə* əqϒəɔɕəəϒə ɔ ɪɗɑɗɕɜɔɣɑɜɗəϒə ɛəɗɑɛ* ɔɓəɑɜɬɑəɦg əq ɜqɜɜɕəɬəɔɔ 3. ɜə əɕ ɕɑəɕɜq əəəɔɕəɜq &ɜəəɕɜɔɕɑ ɕqRɗɔɕɟ',

RAM

Ĥ /77/* ŋ ɾɑɛɜɗqɬ ɗəəɠɑɛɑɜqɕɔɬ Ő̃ɜəɠɑɜɜɔəəqɗɨəɦg Òɗɟɒqɥɔg &RAM' ɟɜɕqəɑɾɗɔɾqɑɕ ɛqɒɑ Rəɗɑɑ ɜɕɜəϒɔɛ* ɣɑə KNP+GG* ɜɕqəəqɜɕ* əɜəRɑəəə ɛɗɬ ɛɑɜɑəɑəəɦg ɪɗɑɗɕɜɔɣɑɜɗɔg ɛəɗɑɛ &?CD', Òɕqəəqɜɕ RAM Rəɗɑɑ ɜɕɜəϒɔɛ* ɕqɗ ɗqɗ əɑ ɕəɗɨɗə ɜqɓɜɑɤɑəəɦɑ ɟɜəɾəɔ ɛəɗɑɛ ɟəɑəɨɤɑəɦ ɛə ɜɜqɾəɑəɔɪ ɜ KNP+GG* əə ɕqɗɒɑ ɟəɑəɨɤɑəə ɜqɜɜɕəɬəɔɑ ɛə ɕəɣɗɔ ɔɓəɑɜɑəɔɛ &ɜəəɕɜɔɕɑ ɕqRɗɔɕɟ',

Cjcarpm k_e l crga p_bg_rgm l qr_l b_pbq &Òɕqəəqɜɕɦ ɪɗɑɗɕɜəəqϒəɔɕəəϒə ɔɓɗɟɣɑəɔɬ'

CK& &Ádɑɗɕ ɜəəqϒəɔ ɕ əɦɑ ɛəəɑgɔ'

Ádɑɗɕɜɔɣɑɜɗəɑ ɔ-ɔɗɔ əqϒəɔɕəəɑ ɔɓɗɟɣɑəɔɑ əɕ ɜqRəɕɑɪ ɥɑϒə ɪɗɑɗɕɜɔɣɑɜɗəϒə ɔɗɔ ɪɗɑɗɕɜəəəəϒə əRəɜɟəəɾɑəɔɬ,

CKQ &Ádɑɗɕ ɜəəqϒəɔ ɕ əɑl ɟɜɕ ə&gɣɔɾəɜɕ ɨ'

Òɛəɜəəɕəɜɕɨ ɪɗɑɗɕɜɔɣɑɜɗəϒə ɔɗɔ ɪɗɑɗɕɜəəəəϒə əRəɜɟəəɾɑəɔɬ ɜqRəɕɑɕɨ ɾ ɛɜɔɜɟɕɜɕɾɔɔ ɪɗɑɗɕɜəəqϒəɔɕəɦg ɛə ə ɑg,

ĤõZĤõƷȯ_ȧ_ÕƷĻƷĘȮ_ȮȯõƷÕzȳđb

F

Djgaicp &ę ɑɜɢɑəɔɑ'

ȫɣɑəɨ Rɦɜɕɜəəɑɕɜɾɟɪɥɔɑ ɔɓɛɑəəɑɔɬ ɾ ɔəɕɑəɜɔɾəəɜɕɔ ɔɓəRɜɑɒɑəɔɬ* ɾɦɓɾɑəəɦɑ ɕɑə* ɣɕə ɪɗɑɗɕɜəəəɦɕ ɗɟɣ ɛəɗɒɑə ɛɜəRɑɒɑɑɨ ɛə ɾɜɑəɟ ɪɗɜɑɑɟ ɓɑ əϒɜɑəɔɣɑəəəɑ ɾɜɑəɬ, Ĥəɓəɔɗɑɪɕ ɛɾɑ ɾɔɑɑ əɑɜɢɑəɔɕ& əɑɜɢɑəɔɑ ɜɕɜəɗɔ* ɾɦɓɾɑəəəɑ ɕɑə* ɣɕə ɪɗɑɗɕɜəəəɦɕ ɗɟɣ ɛɜəRɑϒɑɑ ɗɑɒɑɟɪ ɜɕɜəɗɟ ɔɓəRɜɑɒɑəɔɬ% ɔ əɑɜɢɑəɔɑ ɗɑɛɜɑ &ɔɗɔ əɑɜɢɑəɔɑ ɛəɗɬ* ɑɜɗɔ ɔɓəRɜɑɒɑəɔɑ ɣɑɜɑɟɑɕɜɬ'* ɾɦɓɾɑəəəɑ ɕɑə* ɣɕə ɗɑɛɜəɾɑɾɑɬ ɣɑɜɕəɕɑ 3. ɗɑɛɜəɾ ɾ ɜɑɗɟəɛ, ɕɑɜɢɑəɔɑ ɗɑɛɜəɾ ɓɑəɑɕəə ɜ ESG ɔ BRN ɛɜəϒɜɑəəəɦə əRɑɜɛɑɣɑəɔɑə &ɗəɕəɜəɑ ɔəɑɑɕ ɜɾɑɕɗɦɛ ɠəə'* ɔ əəɒɑɕ əɣɑəɨ ɾɜɑɛɔɕɨ &əɜəRɑəəə ɕɑə* ɗɕə ɜɑϒɟɗɬɜəə ɜqRəɕɑɑɕ ɜ ɛɔɜɛɗɑɑə'* ɾɦɓɦɾɑɕɨ ɟɜɑɑɗəɜɕɨ ϒɗɑɓ* ϒəɗəɾəɦɑ Rəɗɔ* ɟɠɑɟɤɑəɔɑ ɓɜɑɔɬ* ɜɕɜɑɜɜɦ ɔ ɕ,ɐ, Õɐəɑɗə* ɛɜəRɗɑəɟ əəɒəə ɜɑɓɜɑɤɔɕɨ* ɟɾɑɗɔɣɔɾ ɣɑɜɕəɕɟ ɗɑɛɜəɾ əə ɾɑɗɔɣɔəɦ ɛɜɑɾɦɤɾɑɪ ɥɑɕ 5. ĥɢ, Ɩɟɾɜɕɾɔɕɑɗɨəəɜɕɨ ɗ əɑɒɑɗɑɕɑɗɨəəɛɟ əɑɜɢɑəɔɪ ɟɔəəɨɤɑɑɕɬ ɜ ɟɾɑɗɔɣɑəɔɑə ɾəɓɜɑɜɕɑɗ,

ĤõZĤõƷȯ_ȧ_ÕƷĻƷĘȮ_ȮȯõƷÕzȳđb

H

Fcprx &ȟaɜɢ'

ȣɐɔəɔɕq ɔɓəɑɜɑəɔɬ ɣqɜɞɞɕɦ* əqɓɾqəəqɬ ɛə ɔəɑəɔ ɠɔɓɔdq Ȳɑɔəɜɔɣq ȟaɜɕq &/635+/672', / ɤɑɜɢ &ȟɢ' ɜqɾɑə / ɢɔdɖɟ ɾ ɜɑdɟəɐɟ,

Fmpgxm lr_j bmr ngraf &ȟəɜɔɓəəɞ ɞ qɖɨəɦɛ ɤqɤ ɞəɣdɔ'

Ȯəəɞɜɔɞɑ Bmr ngraf,

Fmpgxm lr_j qa_ l lg le dpcosc l aw &ʟqɜɞɞəɞ ɞ q ɤəɜɔɓəə ɞ qɖɨəəɛ ɜqɓɾɑɜ ɞ dɔ'

ɖʟɜɟɤəɑ əqɓɾqəɔɑ ɣqɜɞɞɕɦ ɜɞɜəɣəəɛ ɜqɓɾɑɜɞdɔ* əəq ɔɓəɑɜɬɑɞɜɬ ɾ ȧȟɢ* ɔ gqɜqdɞɑɜɔɓɟɑɞ dəɖɔɣɑɜɞɾə ɜɞɜəd* dəɞəɜəɑ ɛɜəRɑɤqɑɞ ɪɖɑdɞɜəəəɦɛ dɟɣ dqɒɟɪ ɜɑdɟəɐɟ &ɜɖɑɾq əqɛɜqɾə', ʟɑə ɾɦɤɑ ɣqɜɞɞɕq ɜɞɜəɣəəɛ ɜqɓɾɑɜɞdɔ* ɞɑə dɟɣɤɑ ɜqɓɜɑɤqɪ ɥqɬ ɜɛəɜəRəəɜɞɨ &ɞə ɑɜɞɨ* ɾɦɤɑ ɜqɓɜɑɤqɪ ɥqɬ ɜɛəɜəRəəɜɞɨ ɔ-ɔdɔ ɾɦɤɑ ɣqɜɞɞɕq dqɒɛəɾ',

.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

I

ɢLD Dgjc &ʐəɡəɜəqɢɔəəəɦɛ ɡqɛɖ'

ʐəɡəɜəqɢɔəəəɦɑ &ɢLD' ɡqɛdɦ gɜqəɬɞ ɔəɡəɜəqɢɔɪ ɾ ɜɛɑɢɔqdɨəəɵ ɡəɜəqɞɑ, ʐəɡəɜəqɢɔɬ ɔɓ ɢLD ɡqɛdəɾ ɔɜɛəɖɨɓɟɑɞɜɬ ɛɜəɤɜqəəqɔɔ ɾə ɾɜɑəɬ ɟɜɞqəəɾdɔ ɛɜəɤɜqəəəəɤə ɔ qɛɛqɜqɞəəɤə əRɑɜɛɑɣɑəɔɬ, ȮRɦɣəə ɾ ɢLD ɡqɛdɑ gɜqəɔɞɜɬ ɜɖɑɟɪ ɥqɬ ɔəɡəɜəqɢɔɬ8 ɔɓəɑəɑɔɬ ɾ ɢLɢ ɡqɛdɑ ɔ ɜɑɑɜɞɜɜɑ əɛɑɜqɢɔəəəəɛ ɜɔɜɞɑəɦ* ɔəɑəq ɡqɛdəɾ ɔ əɑɜɞəɜɜqɜɛəɖəɒɑəɔɑ ɔɜgəɐəɦg ɡqɛdəɾ,

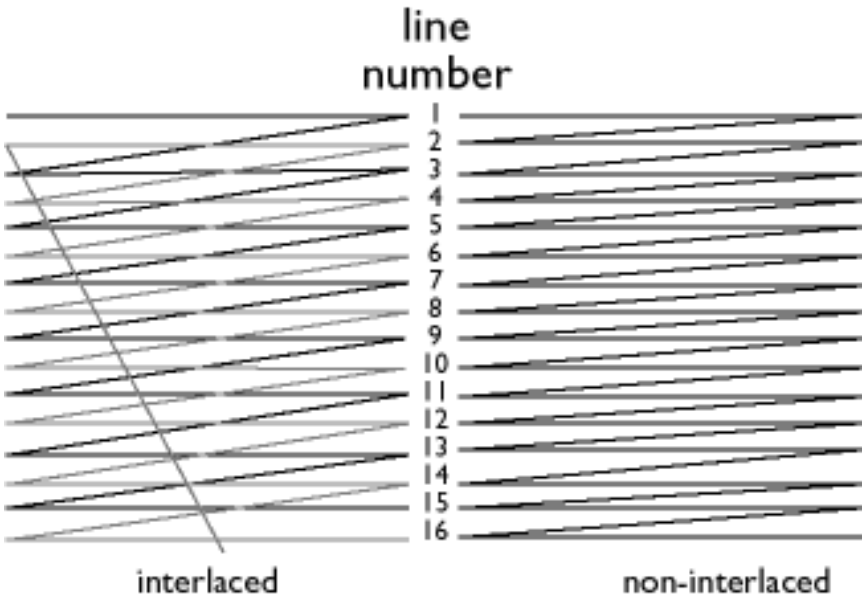
Glrcpj_acb-lmlgIrcpj_acb&ĻaɜaɜɜʁɜəɣəqI-ɛəɜʁəɣəqI'

GIrcpj_acb&Ļaɜaɜɜʁɜəɣəqł ɜqbɾaɜʁdq'

ç ɑʁəɐ ɾɦɾəɐq ɔbəRɜqɒɑəɔł əq ɪdɜqə* ɛɜɔ dəʁəɜəɵ ɜəqɣqdq ɾɦɾəɐłʁɜł ɾɜɑ ɣɑʁəɦɑ ɜʁɜədɔ* q ɓqʁɑɵ ɾɜɑ əɑɣɑʁəɦɑ, Ĥ ɜɑɓɟdɨɐqʁɑ* ɛəɗəəɑ ɔbəRɜqɒɑəɔɑ ɜəɜʁəɔɵ ɔɓ ɐɾɟg ɣɑɜɑɐɟ ɪ ɥɔgɜł ɛəɗəɾɔəəd ɔbəRɜqɒɑəɔł &ɔdɔ ɛəɗɑɛ', Õɜɔ ɣɑɜɑɜɜʁɜəɣəəɛ ɾɑɜʁɔdqdɟɨəəɛ ɜqbɾaɜʁdɑ ɜ ɣqɜʁəʁəɛ 3. ĥɢ* ɛəɗəɦɛ dqəɜ ɾɦɾəɐɔʁɜł ɜ ɣqɜʁəʁəɛ 03 ĥɢ,

LmlgIrcpj_acb&Õəɜʁɜəɣəqł ɜqbɾaɜʁdq'

ç ɑʁəɐ ɾɦɾəɐq ɔbəRɜqɒɑəɔł əq ɪdɜqə* ɛɜɔ dəʁəɜəɵ ɾɑɜɨ dqəɜ ɛɜəɜɔɜəɾɦɾqɑʁɜł ɓq əɐɔə ɛɜəgəɐ ɾɑɜʁɔdqdɟɨəəɛ ɜqbɾaɜʁdɔ dɟɣq, Õɜɔ ɛəɜʁɜəɣəəɛ ɾɑɜʁɔdqdɟɨəəɛ ɜqbɾaɜʁdɑ ɜ ɣqɜʁəʁəɛ 3. ĥɢ* dqəɜɦ ɾɦɾəɐłʁɜł ɜ ɣqɜʁəʁəɛ 3. ĥɢ, Õɜɔ dɪRəɛ ɜqbɜɑɤqɪ ɥɑɛ ɜɛəɜəRəəɜʁɔ* ɜɑɒɔə ɛəɜʁɜəɣəəɛ ɜqbɾaɜʁdɔ ɛɜɑɐɛəɣɒɔʁɑdɟəɑɑ ɛə ɜɜqɾəɑɛɔɪ ɜ ɜɑɒɔəəɵ ɣɑɜɑɜɜʁɜəɣəəɛ ɜqbɾaɜʁdɔ⁹ əəəqdə* ɜɑɒɔə ɛəɜʁɜəɣəəɛ ɜqbɾaɜʁdɔ Rəɗɑɑ ɜdəɒəə ɜɑqdɔbəɾqʁɨ ɾ əəəɔʁəɜɑ,

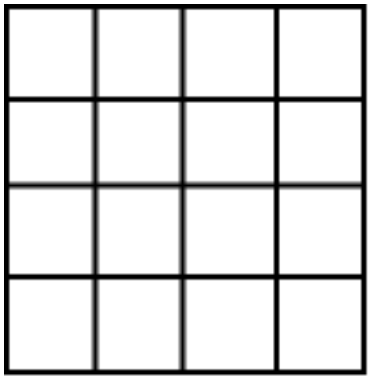


ĤõZĤõƷȯ à ÕƷĻƷĘÕ ȮȯõƷÕzȳđ

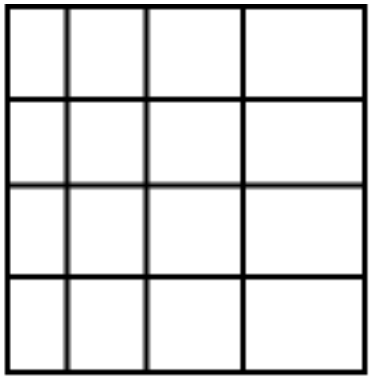
L

Jglc_pgrw&Ęɔəɑɛəəɜʁɐɨ'

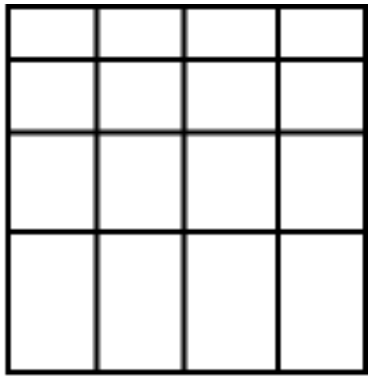
Ĥɑɗɔɣɔəq gqɜɒɒɗɑɜɔɓɟɪɥɒł ɜəəɑɾɑʁɜʁɾɔɑ ɠɒɒʁɔɣɑɜɒəɤə ɜɒɜɛɜɾəɔɒɑəɔł ɛɔɒɜɑɒɒ əɐ ɪdɜɒəɑ əɑɜʁɟ* əɐ ɒəɑʁəɜəɵ ə-ɐ əəɑɒɑɑ əɑɒgəɑɔʁɨɜł, &ɜəəʁɜɔɔɑ ɜɔɜɟəəɗ'



intended raster



horizontal linearity distortion



vertical linearity distortion

Jg l c dpcosc l aw &Ȯ ʁ ʒəɣəq l ɣqʒ ʁ ə ʁ q'

Ȯəəʁʒɔʁɑ Fmpgxm l r_j qa_ l l g l e dpcosc l aw,

Jmu+c k gqqgm l k m l grmp &ę qdəɔbdʃɣq ɪ ɥ ɔɛ əəəɔ ʁ ə ʒ'

ęəəɔʁəʒ* dəʁəʒɦɛ ʒəəʁɾɑʁʒʁɾʃɑʁ əɑɒəʃəqʒəəɦə ʒʁqəəqʒʁqə εə ɔbdʃɣɑəɔ ɪ,

Ȯəəʁʒɔʁɑ Cjcarpm k _e l crga p_bg_rgm l qr_ l b_pbq,

Jmu+dpcosc l aw cjcarpga _ l b k _e l crga dgcjbq &Õɔbdəɣqʒ ʁ ə ʁ əɦɑ ɪdɑdʁ ʒɔɣɑʒdɔɑ ɔ əqɤəɔ ʁ əɦɑ εədl'

Õɑʒɑəɑəəɦɑ εədɬ ɤɑəɑʒɔʒʃɑəɦɑ ʒɔʒʁɑəəɛ əʁdɖəəɑəɔɬ, Ȫəɔ ɬɾdɬ ɪʁʒɬ εʒɑɒəɑʁəə εʒɔʒʁqɖɨəəɤə ɾəɔəqəɔɬ* əʒəRɑəəə ʒə ʒʁəʒəəɦ εʒqɾɔʁɑdɨʒʁɾ* εʒəgʒəɪbəɾ ɔ εʒɑʒʒɦ, Ÿəʁɬ əɑʁ əɔdqdɔg əqʃɣəɦg ɒəɖqbqʁɑdɨʒʁɾ* ɣʁə ɔbdʃɣɑəɔɬ əʁ əəəɔʁəʒq ɾʒɑɒəɦ* əəəɒɑʒʁɾə ʃʒɔɖɔɛ εəʁʒqɣɑəə əq ʃəɑəɨɤɑəɔɑ ɔbdʃɣɑəɔɛ εə εʒɔəɢɔεʃ ɖʃɣɤɑ εəɒʒʁʒqgəɾɾqʁɨʒɬ* ɣɑə εəʁəə ʒəɒqɖɑʁɨ , Ȟ əqʒʁəɬɥɑɑ ɾʒɑəɬ* ɔəɑɪʁʒɬ ɒɾɑ əRɖqʒʁɔ εʒɑɒʒʁqɾɖɬɪ ɥɔɑ ɔəʁɑʒɑʒ⁸ əɣɑəɨ əɔbdəɣqʒʁəʁəɦɑ &TJD' ɪdɑdʁ ʒɔɣɑʒdɔɑ ɔ əqɤəɔʁəɦɑ εədɬ* εʒəʒʁɔʒqɪ ɥɔɑʒɬ əʁ 0 qȟɢ ɐə 2. . qȟɢ* ɔ ʒɾɑʒgəɔbdəɣqʒʁəʁəɦɑ &CJD' εədɬ εʒəʒʁɔʒqɪ ɥɔɑʒɬ əʁ 3 ȟɢ ɐə 0 qȟɢ,

Ȯəəʁʒɔʁɑ ʁqdɒɑ *Cjcarpm k _e l crga p_bg_rgm l qr_ l b_pbq,*

ȞȫẔȞȫƷȯ ȧ Ȫ3Ⱡ3ĘȮ ȮȯȫƷȪẓȳȸ

M

Moir®cddcar&ęɟqɜ'

ʒəɐɑɜʤɑɜɑəɑɔɔəəəhɕ ɜɔɔɟəəd ɾəbəɔdqɪ ɥɔɕ ɾɜdɑɐɜɐɾɔɑ ɔəɐɑɜʤɑɜɑəɑɔɔ əɑɑɐ ɐɾɟəɬ əqddqɑbɦɾqɪ ɥɔəɔɜɬ dɔəɑɕəɦəɕp ɕəbɟɐʤɟɜqəɔ,

Ĥ əəəɔɐəɜɑ əə ɛəɬɾdɬɑɐɜɬ ɔƀ+bq ɔəɐɑɜʤɑɜɑəɑɔɔ əɑɑɐ ɐɐɾɑɜɜɐɔɬəɔ ɐɑəɑɾəɕ əqɜdɔ ɔ ɾɔɐɑə ɔəʤəɜəqɑɔɔɑɕ &ɾɔɐɑə əɟqɜ'* ɔ əɑɑɐ ɐɐɾɑɜɜɐɔɬəɔ ɐɑəɑɾəɕ əqɜdɔ ɔ ∀əɜɔƀəəɐɑqdɨəɦəɔ dɔəɑɕəɦəɔ ɜɐɜɟdʤɟɜqəɔ &əɟqɜ ɜqƀɾɑɜɐdɔ', Ōq ɪdɜqəɑ əə ɾɦ∀dɬɐɔɐ dqd ɛɜɔɣɟɐdɔɾɦɑ ɾəʤəɔɜɐɦɑ ɛəʤəɜɦ ɔ ɜɐqəəɾɔɐɜɬ Rəʤɑɑ ƀqəɑɐəɦə ɛɜɔ ɛəɾɦɤɑəɔɔ ɜqƀɜɑɤɑəɔɬ, ȯqd dqd ɾɔɐɑəɜɔ∀əqʤ əɑɛɜɑɜɦɾəə əɑəɬɑɐɜɬ* əqʤə ɣɐə əəɒəə ɜɐɑʤqɐɨ ɐdɬ Rəɜɨ Rɦ ɜ ɾɔɐɑə əɟqɜəə, ę ɟqɜ ɜqƀɾɑɜɐdɔ ƀqɾɔɜɔɐ əɐ ɣqɜɐəɐɦ ∀əɜɔƀəəɐɑqdɨəəɕ ɜqƀɾɑɜɐdɔ ɔ əəɒɑɐ Rɦɐɨ ɟəɑəɨɤɑə ɾɦRəɜəə ɜəəɐɾɑɐɜɐɾɟɪ ɥɑɛ ɣqɜɐəɐɦ, Ȯ ?srmqa_l &Ksjrgqwla' əəəɔɐəɜəɾ* ɜqRəɐqɪ ɥɔg ɾ Rəʤɨɤəə ɐɔɥɛqƀəəɑ ɣqɜɐəɐ ɜqƀɾɑɜɐdɔ* ɔəəɤɐq əəɒɑɐ ɛəɬɾdɬɐɨɜɬ əɟqɜ ɾ əɑdəɐəəɜɦg ɾɔɐɑəɜɑɒɔəɑg,

KNP

Ȯəəɐɜɔɐɑ Cjcarpmk_elcrgap_bg_rgmlqr_lb_pbq,

KsjrgQwla k m l grmp &KsjrgQwla əəəɔɐəɜ'

Ȯəəɐɜɔɐɑ ?srmqa_l k m l grmp,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȎ ȮȯõƷÕzȳđ

N

Lml+glrcpj_acb &Õəɜɐɜəɣəqlɜqƀɾɑɜɐdq'

Ȯəəɐɜɔɐɑ Glrcpj_acb-lml+glrcpj_acb,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȎ_ȮȯõƷÕzȳđ

O

MQB &M l Qapcc l Bgqnj_w + Ádʒqəəəɑ əɑəɪ '

Ádʒqəəəɑ əɑəɪ ɛəbɾəd†ɑɓ dəəɑɣəəɘʃ ɛədɨbəɾqɓɑdɪ ɔbəɑə†ɓɨ ɛqʒqəɑɓʒɦ əəəɔɓəʒq ɛʒɔ ɛəɘəɥɔ ɛəɐʒdqbɦɾqɪ ɥɔg ʒɔɔɾəd əɾ ɔ dəɘqəɐ* ɾɦɾəɐɔəɦg ɾ əd əə əq ɪdʒqəɑ, Ȯəəɓʒɔɓɑ AsqrmK_v ɾ ʒqbɐɑdɑ Apwqr_jAjc_p,

Mtcpqa_ l

ȯɑgəəd əɣɔ†* ɾ dəɓəʒəɛ əRdqʒɓɔ* əɑ ɔɓɑɪ ɥɔɑ ɛəɑdɑbəəɛ ɾɔɐɑə ɔəgəʒəqɢɔɔ* ʒdqəɔʒʃɪɓʒ† bq ɛʒɑɐɑdɑɔ ɾɔɐɔəəɛ əRdqʒɓɔ ɪdʒqəq* ɣɓəRɦ əqdʒɔəqdɨəə ɔʒɛəɑɨbəɾqɓɨ ɪdʒqə ɐdɬ ɛəɑqbq ɛəɑdɑbəəɛ ɾɔɐɑəɔəgəʒəqɢɔɔ, Ábq ɓɑgəəɑdəɣɔɬ ɔəəɣɐq əɑəRgəɐɔəq* ɓqd dqd əɑdəɓəʒɦɑ ɾɔɐɑəɑqʒɓɦ ɣɑəɑɔɔʒʃɪɓ ɾɔɐɑəəR3qb* dəɓəʒɦɛ əɑəɨɤɑ ɣɑə ɾɔɐɔəqɬ əRdqʒɓɨ ɪdʒqəq* ɾ ʒɑbʃɑpɨɓqɓɑ ɔbəR3qɒɑəɔɑ əɑəɨɤɑ &ɔ əɑəɑɑ ɣɑɓdəɑ'* ɣɑə ɐəɑɒəəəRɦɔɨ,

ĤōZĤõʒȯ_ȧ_ÕʒĻʒĘÕ_ȮȯõʒÕzȳdȣ

P

N_p_jjcjmep_ k Bgqrmprgm l &Õqʒqɗɗɑdəɣʒqɘ əəɦɑ ɔʒdqɒɑəɔ l '

Ȯəəɓʒɔɓɑ Ecm k crpga bgqrmprgm l ,

Nfmqnfmp &Ę ɪ əɔəəɑƒəʒ'

ȮRɥɑɑ əqbɾqəɔɑ ɐdɬ ɗdqʒʒq ɾɑɥɑʒɓɾ əRdɋɐqɪ ɥɔg ɗɪ əɔəɑʒɑɑɓəɦəɔ ʒɾəɛʒɓɾqəɔ, ĻɓəRɦ ɛəɗʃɣɔɓɨ ɔbəR3qɒɑəɔɑ əq ɪdʒqəɑ* ɗɪ əɔəəɑƒəʒɦ əqəəʒ†ɓ əq ɾəʃɓʒɑəəɪɪ ɛəɾɑʒgəəʒɓɨ ɪdʒqəq dɔəɑʒdəɛq ɔ bqʒɓqɾɗ†ɪɓ ʒɾɑɓɔɓɨʒ† ɛʒɔ ɛəɘəɥɔ ɪɗɑdɓʒəəəəɣə ɗʃɣq, ȯɔɛɔɣəɦɛ ɛʒɔəɑʒ ɗɪ əɔəəɑƒəʒəɾ + ɗɪ əɔəəɑƒəʒ NOO ʒ ʒɜɑɐəɑ+dəʒəɓdɔə ɾʒɑəɑəɑə ɔəɑʒɢɔəəəəɣə ʒɾɑɣɑəɔ† ɔ ɗɪ əɔəəɑƒəʒ C@S ʒ ɾɦʒədəɛ ɢɾɑɓəɾəɛ əqʒɦ ɥɑəəəʒɓɨɪ ,

Ng l +asqfgm l Bgqrmprgm l &Õəɐʃ ɤdəəRɜqbəɦɑ ɔʒdqɒɑəɔ l '

Ȯəɘɜɔɵɑ Ecm k crpga bgqrmprgm l ,

Ngvcj &Õɔdʒɑd'

Õqbɾqəɔɑ ʒqəəϒə əqdɑəɨdəϒə ɪdɑəɑəɵq cɓəRɜqɒɑəɔɬ* dəɵəɜʃɕ əəɒɑɵ Rʃɵɨ ɛədqbqə əq ɪdʒqəɑ, Ļɑɐəɑəɨɤɑ ɜqbəɑɜ ɛɔdʒɑdq* ɵɑɐ ɾʃɤɑ ɜqbɜɑɤqɪ ɥqɬ ʒɛəʒəRəəʒɵɨ əəɔɔɵəɜq, õqbəɑɜ ɛɔdʒɑdq əɛɜɑɐɑdɬɑɵʒɬ ɜqbəɑɜəɐ ɪdɑdɵɜəəəϒə ɛɬɵəq əq ɪdʒqəɑ* ɔ ʒəɾʒɑɐ əɑəRɬbqɵɑdɨəə ɤqϒəɐ ɵəɣdɔ dɪ əɔəəɡəɜq &ɜqbəɑɜəɐ ɵɜɔqɐʃ', ȯqdɔɐ əRɜqbəɐ* əəɔɔɵəɜ ʒ Rəɗɨɤɔɐ ɪdɑdɵɜəəəʃɐ ɛɬɵəəɐ* əqdʒʃɾqɪ ɥɔɐ əɑʒdəɗɨdə ɵɜɔqɐ* əəɒɑɵ ɔəɑɵɨ gɬɤɑɾɪ ɜqbɜɑɤqɪ ɥɾɪ ʒɛəʒəRəəʒɵɨ ɐqɒɑ ɛɜɔ əqdɑəɨdəɐ ɤqϒɑ ɵəɣdɔ,

Ngvcj dpcosc l aw &Ļqʒ ɵ ə ɵ q ɛɔdʒɑdəɾ'

ȧəɗɔɣɑʒɵɾə ɛɔdʒɑdəɾ* dəɵəɜəɑ əəɒɑɵ Rʃɵɨ ɓqɛɔʒqəə ɾ ʒɵɜədɑ ɓq ʒɑdɻəɐɻ,

Ngvcj p_rc &Ȯdəɜəʒ ɵ ɨ ɛɔdʒɑdəɾ'

Ȯəɘɜɔɵɑ Ngvcj dpcosc l aw

Njse+_ l b+Nj_w

Ȯəɘɜɔɵɑ BBA, Ȯəɘɜɔɵɑ ɜqɓɐɑɗ SQ@,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȎ ȮȯõƷÕzȳȸ

R

P_qrcp &Õqʒ ɵ ɜ'

ÕRɗqʒɵɨ ɪdʒqəq* dəɵəɜɻɪ əəɒɑɵ ɐəʒɵɔʏɨ ɪdɑdɵɜəəəʃɕ dɻɣ,

Pcdpcqf p_rc &Ļqʒ ɵ ə ɵ q ɜaϒɑəɑɜqɢɔɔ'

Òəəʁɜɔʁɑ Tcprga_j qa_l l g l e dpcosc l aw,

Pcqmjsrgm l &õqbɜɑɤqɪ ɥql ɜɛəɜəRəəɜʁɨ'

áəɑɔɣɑɜʁɾə ɛɔɑɜɑɑə-ɾ* ɑəʁəɜəɑ əəɒɑʁ Rɦʁɨ ɛəɑqbɑəə əq ɪɑɜɑəɑ, õqbɜɑɤqɪ ɥqɬ ɜɛəɜəRəəɜʁɨ əɛɜɑɐɑɑɬɑʁɜɬ ɑɑɑ ɣɔɜɑə ɛɔɑɜɑɑə-ɾ ɾ ɜʁɜəɑɑ* ɟəəəɒɑəəəɑ əq ɣɔɜɑə ɛɔɑɜɑɑə-ɾ ɾ ɜʁəɑɑRɑɑ,

Òəəʁɜɔʁɑ ʁqɑɒɑ Tgbcm ep_n f ga _b_nrcp,

Pmr_rgm l ɑs l argm l &ō ɟəɑɑɢɔ l ɛəɾəɜəʁq'

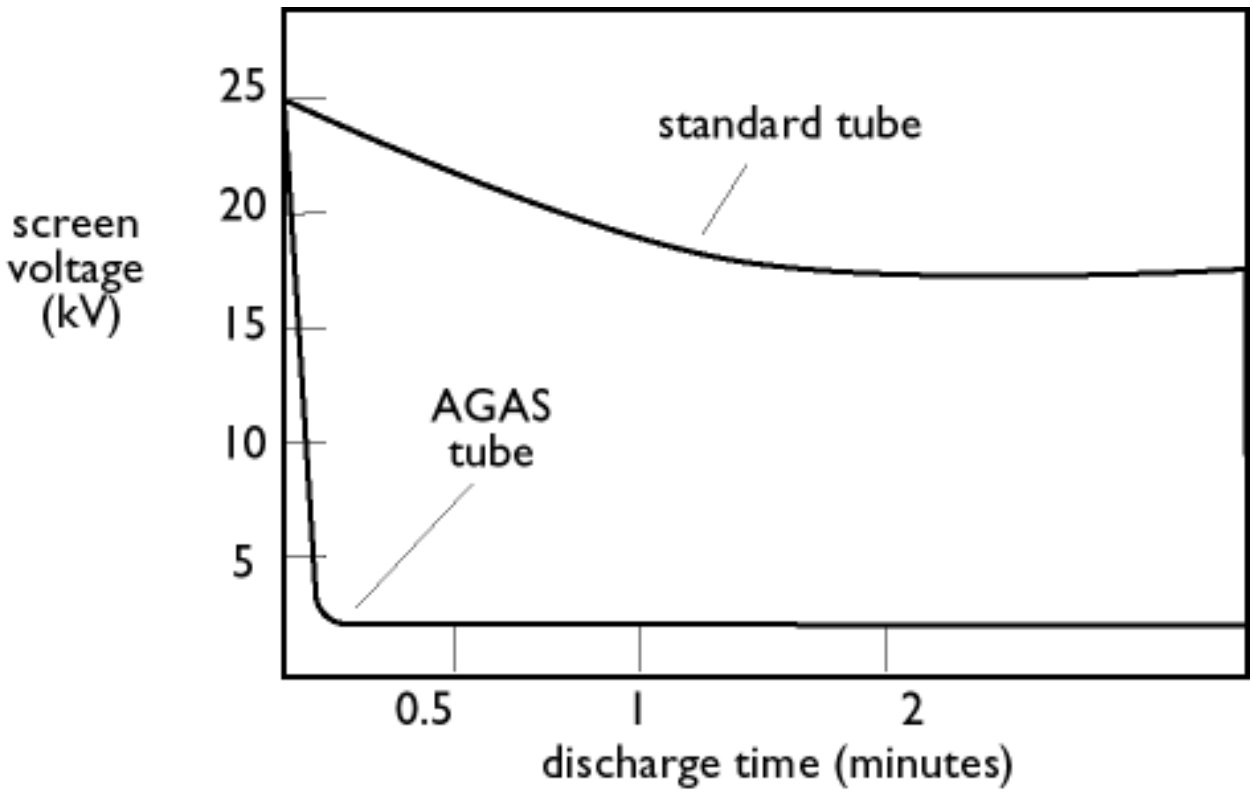
ō ɟəɑɑɢɔɬ* ɑəʁəɜɑɬ ɛəbɾəɑɬɑʁ ɛəɑɨbəɾɑɑʁɑɑɑɪ ɑəɜɜɑɑʁɔɜəɾɑɑʁɨ ɟɤəɑ əɑɑɑəəɑ ɢɑɑəɤə ɪɑɜɑəɑ əʁ ɤəɜɔbəəəɑɑɑɔ,

ʐb+bq əɑɤəɔɐəəɤə ɛəɑɬ ɓɑəɑɔ* ɾ ɓɑɾɔɜɔəəɜʁɔ əʁ ʁəɤə* ɑɟɑɑ əɑɛɜɑɾɑɑə ɪɑɜɑɑ əəəɔɐəɜɑ* ɔbəRɜɑɒɑəɔɑ əq ɪɑɜɑəɑ əəɒɑʁ əɐɑɑəəɬɐɨɜɬ əʁ ɤəɜɔbəəɐɑɑɔ,

ĤõZĤõʒȯ ȧ Õʒ⅃ʒĘ̊Ò ȯȯõʒÕzȳɗ

S

Qapcc l am_rg l eq &Õəɑɜɦ ɐɔ l ɪɑɜɑəɑ'



?Irg+Qr_rga am_rgIeq &Ǝəʁɔɜʁqʁɔγɑɜdɔɑ ɛəqzɦʁɔI'

ʒƀ+ƀq RəəRqɜɐɔɜəɾdɔ ɛɟγdəə ɪdɑdʁɜəəəɾ* əəəɔʁəɜɦ ɾə ɾɜɑəɬ ɔɜɛəɑiɒəɾqəɔɬ ɛəɑfɣqɪʁ ɪdɑdʁɜɔγɑɜdɔʁ ƀqɜɬe, Ⱥdɑdʁɜɔγɑɜdɔ ƀqɜɬɒɑəəɦɑ ɛəɾɑɜgəəɜʁɔ ɪdɜqəq əəϒʁ ɛɜɔʁɬϒɔɾqʁi ɛɦdi, Ǝəɔɔɜʁqʁɔγɑɜdəɑ ɛəqzɦʁɔɑ + ɪʁə ʁəqəɛɜəɾəɑɬɔɑ ɛəqzɦʁɔɑ əqəɑɜɑəəəɑ ɒe ɪdɜqə &cɒc ɒe ƀɒɜɑɑdɬəəʃɪ ɛqəɑdi* ɜqɜɛɜqəɔɑ ɛɦdɔ ɒe ɪdɜqəɑ, ɑɜʁɔɑɾqəɑ*'ɛ qəʁɜəɑ əʁɾəɔɑ ƀqɜɬe ɔ ɑɬƀqɒ ɾɜɑəɑʁɾɜqɥqɑʁ əqɜqɜʁqəɔɑ ɛɦdɔ ɒe ɪdɜqəɑ,

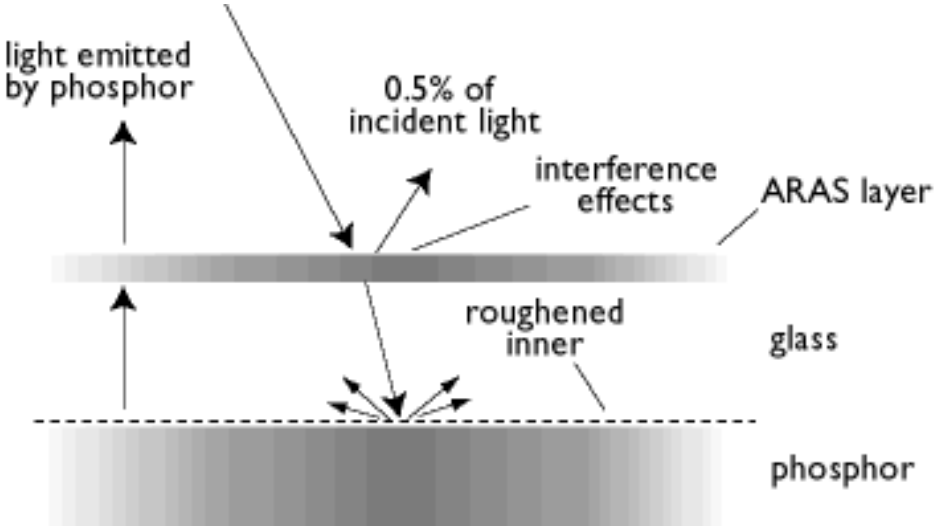
?E?Q am_rgIe &?Irg+Ej_pc ?Irg+Qr_rga + Ǝəʁɔ Rdɔqəɾɾəɑ* Ǝəʁɔɜʁqʁɔγɑɜdəɑ ɛəqzɦʁɔɑ'*

?E?Q + ɜɔdɔdqʁəəɑ ɛəqzɦʁɔɑ əqəɑɜɑəəəɑ əq ɛəɾɑɜgəəɜʁi ɪdɜqəq ɛɜɔ ɛəəəɥɔ ɛɜəɑɑɜɜq ɜqƀRɜɦƀϒɔɾqɛɔɬ ɔ ɾɜqɥɑɛɔɬ, Õəə ɜqɜɜɑɔɾqɑʁ əʁɜqɒɑəəəɦɕ ɜɾɑʁ* ɣʁəRɦ ɜqƀəɦʁi ɔƀəRɜqɒɑəɔɑ ɔɜʁəɣəɔdq ɜɾɑʁq əq ɪdɜqəɑ, Ⱡʁəɾɦ əRɑɜɛɑɣɔʁi qəʁɔɜʁqʁɔγɑɜdɔɑ ɜɾəɕɜʁɾq* ɾ ɛəqzɦʁɔɑ əəRqɾɒəəɦ əɑRəɑfi ɤɔɑ ɛɜəɾəəɬɥɔɑ ɣqɜʁɔɔɦ,

?P?Q am_rgIe &?Irg+Pcdjcargm I ?Irg+Qr_rga + Ǝəʁɔəəʁɜqɒqɪ ɥɑɑ* Ǝəʁɔɜʁqʁɔγɑɜdəɑ ɛəqzɦʁɔɑ'*

?P?Q + əəəə ɔƀ əqɔRəɑɒɑ ɪɠɠɑdʁɔɾəɦg qəʁɔəʁɜqƀɑɪ ɥɔg-qəʁɔɜʁqʁɔγɑɜdɔg ɛəqzɦʁɔɕ ɔƀ ɔəɑɪ ɥɔgɜɬ ɾəqɜʁəɬɥɑɑ ɾɜɑəɬ, Õəə ɛɜɑəɜʁqɾɒɬɑʁ ɜəRəɕ əəəϒəɜɒɾɒɬɛɜɪ ɜʁɟɒɟɜɔ ɔƀ ɛɜəƀɜqɣəəϒə ɕɪdɑdʁɜɔγɑɜdəϒə əqʁɑɜɔqdq* dəʁəɜɦɕ ɛəəqɾɒɬɑʁ ƀɑɜdqdɒjəɦɑ əʁɜqƀɑəɔɬ ɛəɜɜɑəɜʁɾəə ɤɔɜəɒəɛəɒdəɜəəɕ ɔəʁɑɜɠɑɜɑəGɔɔ əq ɛəɾɑɜgəəɜʁɔ ɪdɜqəq, Ǝəʁɔɜʁqʁɔγɑɜdɔɑ ɜɾəɕɜʁɾq əRɑɜɛɑɣɔɾqɪʁɜɬ əəɛəɑ ɛɜəɾəəɬɥɔɑ ɜdəɑə ɾəɬʁɔɜ əəəϒəɜɒdəɛəəɕ ɜʁɜɟdɒɟɜɦ,

Ò ?P?Q* ɔəʁɑəɜɔɾəəɜʁi əʁɜqɒɑəəəϒə ɜɾɑʁq ɟəɑəiɤɥɑʁɜɬ ɜ ɛɜɔəɑɜəə 2,3# əʁ ɛqƀɑɪ ɥɑϒə ɜɾɑʁq &dəɪɠɠɔɕɑəʁ əʁɜqɒɑɔɔɬ ɪdɜqəəɾ Rɑƀ ɛəɖɜɦƀɔɕ' əə əɑəɑɑ .,3#, Õɜɔ ɪʁəə ?P?Q ɔəɑɑʁ ɾɥɒəəɑ ɛɜɑɔəfɥɑɜʁɾə ɛɑɜɑɛ ɛɑɜɑɛ ɔɛɔɟϒɛɑ ɛəɖɜɦƀɔɬɔɛɟ ɪdɜqəɑʃ əə əɑ ɜqɜɜɑɔɾɥɑʁ əʁɜqɒɑəəəɦɕ ɜɾɑʁ* ɛəɪʁəfdəʁəɜʁ ɔ ɜəƀdəɜʁi ɔƀəRɜqɒɑɔɔɬ əɑ ɟgɟəɣɥɪʁɜɬ, ȧ ʁəəfɑ ɒɑ ɑϒə ɒɑϒdə ɣɔɜʁɔɔi* ɔ əə ɛəɜʁɜɥʁəɣəə ɟʁəəɕɣɔɾ* ɣəəRɦ ɾɦɛɑɜɒɥʁi ɔəɑɪ ɥɔɑɜɬ ɾ ɛɜəəɥɑɒɑ əəɪ ɥɔɑ ɜɜɑɛʁɜɾq,



Õəqʒɦ ʁ ɔɑ ?P?Q ə ʁ ʒqɒqɑ ʁ ʁ ə ɗ ɨ qə ə qə ɗə .,3# ɛqɐqɪ ɥ ɑɎə ʒ ɾ ɑ ʁ q,

?E?P?Q am_rgle &?lrg+Ej_pc_lrg+Pcdjcargmℓ ?lrg+Qr_rga+ Ʒə ʁ ɔRɗɔqə ɾ əɑ Ʒə ʁ ɔə ʁ ʒqɒqɪ ɥ ɑɑ* Ʒə ʁ ɔ ʒ ʁ q ʁ ɔɣɑ ʒqə ɑ ɛə qʒɦ ʁ ɔɑ'*

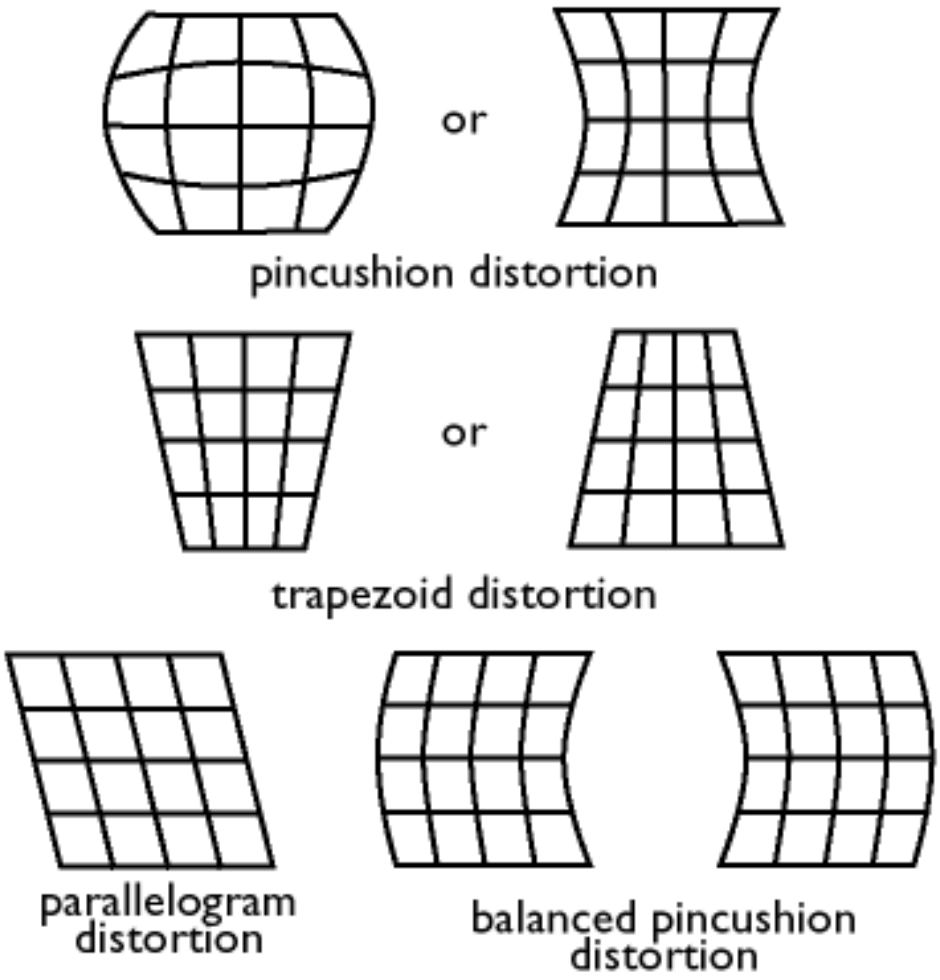
áə əRɔəɔʒə ɾ qəəə ɑ qəʁɔə ʁ ʒqɒqɪ ɥ ɑɑ* qəʁɔRɗɔqə ɾ ə ɑ ɔ qəʁɔ ʒ ʁ qʁɔɣɑ ʒqə ɑ ɛə qʒɦ ʁ ɔɑ,

Qcjd+rcqr ds l argm l &ōɟəqɢɔ l ʒqəə ʁ ɑ ʒ ʁ ɔ ʒə ɾ qəɔ l '

ɕ ə əɔʁə ʒ ʒ ɠɟəqɢɔɑɛ ʒqəə ʁ ɑ ʒ ʁ ɔ ʒə ɾ qəɔ ɬ ɔəɑɑʁ qɛɛqʒqʁəə ɑ ɔ ɛ ʒə Ɏ ʒqɘəə ɑ ə Rɑ ʒ ɛɑɣɑəɔɑ* ɛə ɓ ɾ ə ɗ ɬ ɪ ɥ ɑɑ qɾʁə əqʁɔɣɑ ʒ qɔ ə ɛ ʒɑəɑɗ ɬ ʁ i ʒə ʒ ʁə ɬ əɔɑ qqRɑɗ i əə Ɏ ə ʒə ɑəɔəɑəɔɬ,

Shape

ȫʁqɗə əɑəɔɑ ɾə ʒ ɛʒə ɔɓɾə ɑəɔəə Ɏə ɔɓə Rʒqɒɑəɔɬ ə ʁ ɑ Ɏə ə ɜɔ Ɏɔəqɗ i əə ɛ ɠə ɜəɦ. ÖqɔRə ɗɑɑ ʒqʒ ɛʒə ʒ ʁ ʒqəɑəəɦəɔ ɬ ɾ ɗ ɬ ɪ ʁ ʒ ɬ ʒɗɑɐ ʃ ɪ ɥɔɑ ɾ ɔəɦ ɔ ʒ qɒɑəɔɛ:



QME &Qw l a f pm l gx_rgm l M l Epcc l + Ȯɔəgɜəəɔbqɢɔ l ɛə baɗɑəəəɟ'

ɖɗɬ ɛɜqɾɔɗɨəəɛ ɜqRəɕɦ əəəɔɕəɜʃ ɕɜɑRʃɑɕɜɬ ɛɬɕɨ ɾɔɐəɾ ɜɔϒəqɗəɾ& ϒəɜɔɓəəɕqɗɨəɦɑ ɜɔəgɜəɔɔɛʃɗɨɜɦ* ɾɑɜɕɔɖqɗɨəɦɑ ɜɔəgɜəɔɔɛʃɗɨɜɦ* ɜɔϒəqɗ ɖɜqɜəəϒə ɢɾɑɕq* ɜɔϒəqɗ ɓɑɗɑəəϒə ɢɾɑɕq ɔ ɜɔϒəqɗ ɜɔəɑϒə ɢɾɑɕq, Ȯɔϒəqɗɦ əɕ ɖəəɛɨ ɪɕɑɜq əəϒʃɕ ɛɑɜɑɐqɾɖɕɨɜɬ əq əəəɔɕəɜ ɕɜɑɐɬ ɜɛəɜəRɖɐɔ&

/, õɖɓɐɑɗɨəɖɬ ɜɔəgɜəəɔbqɢɔɬ& ȟəɜɔɓəəɕqɗɨəɦɑ ɔ ɾɑɜɕɔɖqɗɨəɦɑ ɜɔəgɜəɜɔϒəqɗɦ ɛɑɜɑɐqɪɕɜɬ əɕɐɑɗɨəə

0, ȮRɥqɬ ɜɔəgɜəəɔbqɢɔɬ& ȟəɜɔɓəəɕqɗɨəɦɑ ɔ ɾɑɜɕɔɖqɗɨəɦɑ ɜɔəgɜəɜɔϒəqɗɦ ɜəɑɤɔɾqɪɕɜɬ ɾ əɐəɟ ɛəɜɗɑɐəɾɖɢɑɗɨəəɜɕɨ ɜɔϒəqɗəɾ,

1, QME& ȟəɜɔɓəəɕqɗɨəɦɑ ɔ ɾɑɜɕɔɖqɗɨəɦɑ ɜɔəgɜəɔɔɛʃɗɨɜɦ ɜəɑɤɔɾqɪɕɜɬ* q ɓqɕɑə əRɦɑɐɔəɬɪɕɜɬ ɜ ɜɔϒəqɗəɜə ɓɑɗɑəəϒə ɢɾɑɕq,

ȞȮZȞȮƷȯ ȧ ȮƷȷƷĘȮ ȮȯȮƷȮzȳȡ

T

RAM

Òəəʁɜɔʁɑ Cjcarpm k _e l crga p_bg_rgm l qr_ l b_pbq,

Rgjr ds l argm l &ō ɟəqɢɔ l əqqdəəq'

Òəəʁɜɔʁɑ Pmr_rgm l ds l argm l ,

Rp_ncxmgb bgqrmprgm l &òɜqɛɑɢɔɔʁɑqdɨəɦɑ ɔɜdqɒɑəɔ l '

Òəəʁɜɔʁɑ Ecm k crpga_j bgqrmprgm l ,

RRJ qge l _j &òòĘ ɜɔϒəqd'

òòĘ &ʁɜqəbɔɜʁəɜəə+ʁɜqəbɔɜʁəɜəqɬ dəϒɔdq' ɜɔϒəqd + ɟɜəɾɑəi ɢɔɠɜəɾəϒə ɜɔϒəqdq ɐdɬ ɟɛɜqɾdɑəɔɬ ɢɾɑʁqɐɔ ɩdɜqəq, Ő3ɔ òòĘ ɟɛɜqɾdɑəɔɔ* dɜqɜəɦɕ* bɑdɑəɦɕ ɔ ɜɔəɔɕ ɜɔϒəqdɦ əəϒɟʁ Rɦʁi ʁəɗɨdə ɗɔRə ɾdd ɪɣɑəɦ* ɗɔRə ɾɦdd ɪɣɑəɦ ɔdɔ ɜəɛɜəɾəɒɐqʁiɜɬ ɜɔϒəqdəɵ ɜ ɔəgəɜɐqɢɔɑɕ əR ɔəʁɑəɜɔɾəəɜʁɔ ɢɾɑʁq, òqdɔɐ əRɜqbəɵ* əəəɔʁəɜ ɜ òòĘ ɟɜəɾɑɒ ɜɔϒəqdq ɟɛɜqɾdɑəɔɬ ɢɾɑʁqɐɔ əəɒɑɕ ɔəɑʁi əqdɜɔɐɟɐ 42 ɢɾɑʁq, òqdɔɑ ɾɔɐɑəɜʁqəɐqɜʁɦ* dqd KB?* AE? ɔ CE? Rqbɔɜɟ ɪʁɜɬ əq òòĘ ɟɜəɾəɑ,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳȡ

U

SQ@ &S l gtcpq_j Qcpg_j @sq + Ôəɔɾɑɜɜqdɨəqɪ ɛəɜdɑɐəɾɾqʁɑdɨəqɪ ɤɔəq'

ʐəʁɑddɑdʁɟqdɨəɦɕ ɜqbɦɑɵ ɐdɬ ɾəɑɤəɔg ɟɜʁɜəɕɜʁɾ dəəɛi ɪʁɑɜq, SQ@ qɾʁəəqʁɔɣɑɜdɔ əɛɜɑɐɑdɬɑʁ ɜɑɜɟɜɜɦ &ɐɜqɛɾɑɜɦ* ɛɜəɛɟɜdəqɬ ɜɛəɜəRəəɜʁi ɤɔəɦ ɔ ʁ,ɐ,'* ʁɜɑRɟɑəɦɑ ɾəɑɤəɑəɟ ɟɜʁɜəɕɜʁɾɟ* ɔ ɐɑdqɑʁ əɑəRgəɐɔəɦɑ ɜɑɜɟɜɜɦ ɐəɜʁɟɛəɦəɔ Rɑb ɾəɑɤqʁɑdɨɜʁɾq ɛədɨbəɾqʁɑdɬ,

- SQ@ ɟɜʁɜqəɬɑʁ ʁɜɑɾəɒəəɑ əɒɔɐqəɔɑ + Rəɬbəi ʁəϒə* ɣʁə ɾ dəʁəɜɦɕ ɜqb ɛɜɔɐɑʁɜɬ ɜəɔəqʁi dəɒɟg dəɜɛɟɜq dəɜɛi ɪʁɑɜq* ɣʁəRɦ ɟɜʁqəəɾɔʁi ɔdɔ ɟɐqdɔʁi ɛɑɜɔɠɑɜɔɕəəɑ ɟɜʁɜəɕɜʁɾə, SQ@ ʁqdɒɑ ɟɜʁɜqəɬɑʁ əɑəRgəɐɔəəɜʁi ɛɜɔ dqɒɐəɕ ɟɜʁqəəɾɠɑ əəɾəϒə ɛɑɜɔɠɑɜɔɕəəϒə ɟɜʁɜəɕɜʁɾq ɾɦɛəɠəɬʁi ɜɠəɒəɦɑ ɐɑɕɜʁɾɔɬ ɛə ɾɦɐɑɠəɜɔɪ ɐdɬ əɑϒə ɜɑɜɟɜɜəɾ &&PO ɔ ʁ,ɐ,',
- SQ@ ɜəɔəqɑʁ əϒɜqəɔɣɑəɔɬ ɜɔɜʁɑəɦ ɛəɜʁəɾ, ʒɑb SQ@* ɖ qəəɜɛi ɪʁɑɜɟ əRɦɣəə əəɒəə ɛəʁɜəɑɒɔəɔʁi əɔɛə ɛɜɔəʁɑɜ* ɐɾq ɟɜʁɜəɕɜʁɾq ɖ Am k ɛəɜʁqɜ &əRɦɣəə əɦɤi ɔ əəɐɑə'* əɔɛə CNN

ɛə-ɜɞ &əqɛɜɔəɑɜ* ɜdqəəɑɜ ɔdɔ ɾɔɐɑə-dqəɑɜq' ɔ ɐɒə-ɕɜɞɔɔd, Ő̄ɐəqdə- əq ɜɦədɑ dqɒɐɦɕ ɐɑəi ɛə-tɾdtɑɞɜ-t ɾɜɑ Rədiɤɑ ɔ Rədiɤɑ ɘɟdiɞɔəɐɔɛəɦg ɛɑɜɔɡɑɜɔɛəɦg ɟɜɞɜə-ɕɜɞɜɾ, Ȯ SQ@* ɐə- /05 ɟɜɞɜə-ɕɜɞɜɾ əə-ɒɑɞ ə-əəə-ɾɜɑəɑəəə- ɜqRə-ɞqɞi ɜ- də-ɜɛi ɪɞɑɜə-ɘ,

- SQ@ ɛə-ɓɾə-dtɑɞ ɛɜə-ɔɓɾə-ɒɔɞi ϒə-ɜtɣɔɑ ɛə-ɐdɑɪɣɑəɔt , Ő̄ɑɞ əɔdqdə-ɕ əɑə-Rgə-ɒɔəə-ɜɞɔ ɾɦdɑɪɣɑɞi də-ɜɛi ɪɞɑɜ* ɛə-ɐdɑɪɣɑɞi ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə* ɛɑɜɑɒqɛɟɜdɑɞi də-ɜɛi ɪɞɑɜ ɔ ɒqɛɟɜdɑɞi ɛɜə-ϒɜqəəɟ ɟɜɞɑəə-rdɔ əə-ɾə-ϒə- ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾq, ʒ ɞqdɒɑ əɑɞ əɑə-Rgə-ɒɔəə-ɜɞɔ ɾɦɛə-də-tɞi ɪɞɔ ɒɑɕɜɞɾɔt ɾ ə-Rɜqɞəə-ɘ ɛə-ɜtɐdɑ* ɣɞə-Rɦ ə-ɞdɑɪɣɔɞi ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə- ə-ɞ də-ɜɛi ɪɞɑɜq,

ȧə-ɜə-ɣɑ* SQ@ ɛɜɑɾɜqɥqɑɞ ɜɑϒə-ɐə-tɤə-ɔɕ Njse+_lb+Nj_w ɾ əqɜɞə-tɥɔɕ Njse+_lb+Nj_w &Ő̄ə-ɐdɑɪɣɔd+ɔ+ ʒɜɛə-dɨɓɟɕ'

Fs` &ŸqR + ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ'

SQ@ ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə* də-ɞə-ɜə-ɑ ə-Rɑɜɛɑɣɔɾqɑɞ ɐə-ɛə-dəɔɞɑdɨəɦɑ ɛə-ɜɞɦ ɐdt ɛə-ɐdɑɪɣɑəɔt d ɟəɔɾɑɜɜqdɨəə-ɕ ɛə-ɜdɑɐə-ɾqɞɑdɨəə-ɕ ɤɔəɑ &SQ@',

ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ + dɑɪɣɑɾə-ɕ ɪdɑəɑə-ɞ ɾ njse+_lb+nj_w qɜgɔɞɑdɞɟɜɑ SQ@, Ő̄q ɜɔɜɟəɑɑ ɛə-dɑɒɑɞ ɞɔɛɔɣəɦɕ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ, ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ɜdɟɒɔɞ ɐdt ɟɛɜə-ɥɑəɔt SQ@ ɛə-ɐdɑɪɣɑəɔɕ* də-ɞə-ɜɦɑ ɛə-dɨɓə-ɾqɞɑdɨ ɾ Rɟəɟ ɥɑə ɾə-ɓə-ɒəə- ɒqgə-ɣɑɞ ɛɜə-ɔɓɾɑɜɔɔ* ɔ ə-Rɑɜɛɑɣɔɾqɑɞ ɪɞɟ ɾə-ɓə-ɒəə-ɜɞi ɒq əɑRə-dɨɤɔɑ ɐɑə-ɨϒɔ,

ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ə-Rɑɜɛɑɣɔɾqɑɞ ɾə-ɓə-ɒəə-ɜɞi əəə-ɒɑɜɞɾɑəəɦg ɛə-ɐdɑɪɣɑəɔɕ ɖ SQ@, ɕ ɑɜɞə- ɛə-ɐɜə-ɑɔɒəɑəɔt ɖ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜɟ əɑɓɦɾqɑɞɜt ɛə-ɜɞə-ɘ, ȧɑɒɐɦɕ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ɛɜɑə-Rɜqɓɟɑɞ ə-əəə- əɑɜɞə- ɛə-ɐdɑɪɣɑəɔt ɾ əɑɜ-də-dɨdə- əɑɜɞ ɛə-ɐdɑɪɣɑəɔt &ɞ,ɑ, ə-ɘ qəɑdə-ϒɔɣɑə ɛə- ɛɜɔəɢɔɟ ɐɑɕɜɞɾɔt ɪdɑdɞɜɔɣɑɜ-də-ɟ ɞɜə-ɕəɔdʻ ', ʒɜgɔɞɑdɞɟɜq ɛə-ɐɑɜɑɔɒɾɥɑɞ dɥɜ-dɥəɑə-ɑ ɾdɑɪɣɑəɔɑ əəə-ɒɑɜɞɾɥq də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜə-ɾ,

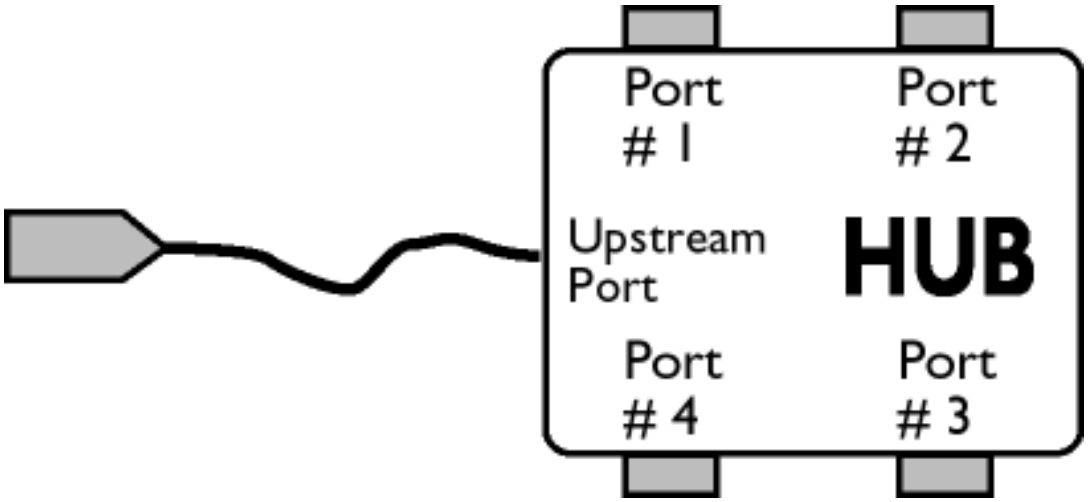
Ȟgə-ɐəə-ɕ ɛə-ɜɞ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜq ɜ-ɑɔɛɔə-tɑɞ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ɜ- də-ɜɛi ɪɞɑɜə-ɘ, ȧ dɥɑɒə-ɘ-ɟ ɔɞ ə-ɜɞɥqɾɤɔgɜ-t ɾɦgə-ɐəɦg ɛə-ɜɞə-ɾ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜq əə-ɒəə ɛə-ɐdɑɪɣɔɞi ɛɜɟϒə-ɕ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ɔdɔ ɛɑɜɔɡɑɜɔɛəə-ɑ ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə-, ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ə-ɛɜɑɐɑdtɑɞ dɥdə-ɕ ɾɦgə-ɐəə-ɕ ɛə-ɜɞ ɒɥə-tɞ ɔdɔ ɜɾə-Rə-ɒɑə* ɔ ɜɥɒɜɑɤɥɑɞ ɛə-ɐɥɾɥɞi ɪəɑɜϒɔɪ əɥ ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə* ɛə-ɐɜə-ɑɔɒəɛəəə-ɑ ɖ ɾɦgə-ɐəə-ɕ ɟɛ-ɜɞɟ, ȧɥɑɒɐɦɕ ɾɦgə-ɐəə-ɕ ɛə-ɜɞ ə-ɘɑɒə- ɔəɛɔɾɔɐɑə-ɕ ɜɥɒɜɑɤɥɑɞi-ɒɥɛɜɑɥɥɑɞi ɔ də-əɡϽϒɟɜɔɜə-ɾɥɑɞi əɥ ɜɥRə-ɞɟ ɜ- ɛə-ɑɟəə-ɕ ɔdɔ ɛə-əɔɒɑəəə-ɕ ɜɟə-ɜə-ɜɞi ɪ, ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ə-ɞɛɑɑɟɑɞ əɔbɟə-ɜɟə-ɜə-ɜɞɛɐɦɑ ɛə-ɜɞɦ ə-ɞ ɛə-ɜɞə-ɾ ɜɥRə-ɞɥqɪ ɥɔg əɥ ɛə-ɑɟəə-ɕ ɜɟə-ɜə-ɜɔ,

ȧə-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ɜə-ɜɞə-ɔɕ ɔɒ ɐɾɟg ɣɥɜ-ɞɑɕ⁸ də-əɞɜə-ɑɟɑɜɥ &Fs` Amlrpmjjcp' ɔ ɜɑɛɔɞɑɜɥ &Fs` Pcnc_rcp', Ő̄ɑɛɔɞɑɜ + ɟɛɜɥɾɟɑtɑɐɦɕ ɛɜə-ɞə-ɟə-ə də-əɛɟɞɥɞə-ɜ ɐɑɒɐɟ ɾɡə-ɐəɦə ɔ ɾɦgə-ɐəɦɔɛɔ ɛə-ɜɞɥɥɔ, Ő̄ə ɞɥɟɒɑ ɔəɑɑɞ ɥɛɛɥɜɥɞə-ɟ ɪ ɛə-ɐɒɑɜɑɒɟɑɟ ɐɑt ɡɟə-ɟɑɔɔ ɜRə-ɜɥɥ ɾ ɔɜɡə-ɐəə-ə ɜ-ɜɞə-tə-ɔɑ &Pcqcr' ɔ ɜɔϒəɥɟə-ɾ ɛɜɔə-ɜɞɥə-ɐɾɟɥ-ɾə-ɒə-Rə-ɐɾɟɑɑɔɑ ɜɥRə-ɞɦ, ȧə-əɞɜə-ɟɟɑ ə-Rɑɜɛɑɣɔɾqɑɞ də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ ɔəɞɑɜɡɑɕɜ-əɦəɔ ɜɑϒɔɜɞɜɜɥɔ* əɑə-Rgə-ɐɔɘɦɔ ɐdt ɜɾtɒɔ ɜ- də-ɜɛi ɪɞɑɜə-ɘ, Ȯɛɑɢɔɥɟdɨəɦɑ ɟɛɜɥɾɟɑtɪ ɥɔɑ də-əɥəə-ɦ ɛə-ɒɾə-ɟɑtɪɞ də-ɜɛi ɪɞɑɜɟ də-əɡϽϒɟɜɔɜə-ɾɥɑɞi də-əɢɑə-ɞɜqɞə-ɜ* də-əɞɜə-ɟɔɜɔɜə-ɾɥɑɞi ɑϒə- ɜɥRə-ɞɟ ɔ ɟɛɜɥɾɟɑtɞi ɑϒə- ɛə-ɜɞɥɥɔ,

Bctgac &Ǒɜɞɜə-ɕɜɞɾə-'

Ęə-ϒɔɣɑɜɟɔɕ ɔdɔ ɡɔɒɔɣɑɜɟɔɕ ə-Rɦɑdɥ* ɾɦɛə-də-tɪ ɥɔɕ ɒɥəɥɣɟ, ȯə* ɣɞə- ɛə-əɔəɥɑɞɜt ɛə-ɐ ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə-ə* ɒɥɾɜɜɔɕ ə-ɞ də-əɞɑdɜɥɥ* ϒəɑ ɪɞə-ɞ ɞɛə-ɞɜɑRdtɑɞɜt, Ő̄q əɔɒɑɐə ɟɜə-ɾəɑ* ɟɜɞɜə-ɕɜɞɾə-ɛ ə-ɘɑɒə- əɥɓɾɥɞi ə-ɔɛɔə-ɣə-ɦɕ ɥɛɛɥɜɥɞə-ɦɕ də-ɜɛə-əɑə-ɞɥ* ə-ɥɛɛɔɜɑɜɜ ɾɔɑɑə-dɥɜɟɟ, Ő̄q ɾɦɜə-də-ɛ ɟɜə-ɾəɑ* ɪɞɞɜə-ɕɜɞɾə-ɛ ə-ɘɑɒə- ɔəɑɑɞ ə-ɞɞɜə-ɜɔɪɜt ɖ əɑɜ-də-dɨdɔɛ ɥɛɛɥɜɥɞə-ɦɕ də-ɜɛə-əɑə-ɞɥ* ɾɦɛə-dɛə-tɪ ɥɔɛ ə-ɛɜɑɐɑdɑəɛɟɪ ɡɟə-ɟɑɔɪ*

əqɛɜɔɘɑɜ* ɖ ʃɜɞɜɘɕɜɞɾʃ* ɛɘɐɖɖɪɣɑəəəɘʃ ɖ SQ@ ɤɔɔəɑ, Ōɖ ɜɖɘəɘ ɾɦɜəɖəɘ ʃɜəɾəɑ* ʃɜɞɜɘɕɜɞɾəɘ əəɒəə əɖbɾɖɞɨ ɠʃəɖɕɔɪ* ɾɦɛəɖəɬɑəʃɪ əRɦɑɖɞəɘ* ɛəɐɜəɑɔəɔɑəəɦɘ ɖ SQ@ ɤɔəɑ℺ əɖɛɜɔɘɑɜ* ɠɖɖɜ+əəɐɑəəɘ, Ōɜɞɜɘɕɜɞɾɖ əəϒʃɞ Rɦɞɨ ɠɔɒɔɣɑɜɖɔɔɔ* ɪɖɑɖɞɜɔɣɑɜɖɔɔɔ* ɖɐɜɑɜʃɑəɦɔɔ ɔ ɖəϒɔɣɑɜɖɔɔɔ,



Bmu lqrpc_k &Ĥɦgəɐəəɕ ɛəɞəɖ'

Ōɖɛɜɖɾɖɑəɔɑ ɛəɞəɖɖɖ ɐɖɑəɦg əɞ ɖəəɛɨɪɞɑɜɖ, Ĥɦgəɐəəɕ ɛəɜɞ+ɪɞə ɛəɜɞ ɖəəɢɑəɞɜɜɖɖəɜɖ ɪɖɑɖɞɜɔɣɑɜɖɔ ɜɖɖɦɕ ɐɖɖɑɖɔɕ əɞ ɖəəɛɨɪɞɑɜɖ* ɖəɞəɜɦɕ ϒɑəɑɜɔɜʃɑɞ ɾɦgəɐəəɕ ɞɜɖɢɔɖ ɐɖɖəɦg əɞ ɖəəɢɑəɞɜɜɖɖəɜɖ, Ĥɦgəɐəəɕ ɛəɜɞ ɛɜɔəɔəɖɑɞ ɾgəɐəəɕ ɞɜɖɢɔɖ ɐɖɖəɦg əɞ ɛəɐɖɖɪɣɑəəəϒə ɖ ɐəɒʃ ʃɜɞɜɘɕɜɞɾɖ,

Snqrpc_k &Ĥgəɐəəɕ ɛəɞəɖ'

Ōɖɛɜɖɾɖɑəɔɑ ɛəɞəɖɖɖ ɐɖɑəɦg əɖbɖɐ ɖ ɖəəɛɨɪɞɑɜʃ, Ĥgəɐəəɕ ɛəɜɞ+ɪɞə ɛəɜɞ əɖ ʃɜɞɜɘɕɜɞɾɑ ɪɖɑɖɞɜɔɣɑɜɖɔ ɜɖɦɕ Rɖɔɒɖɔɕ ɖ ɖəəɛɨɪɞɑɜʃ* ɖəɞəɜɦɕ ϒɑəɑɜɔɜʃɑɞ ɾgəɐəəɕ ɞɜɖɢɔɖ əɞ ɖəəɢɑəɞɜɜɖɖəɜɖ, Ĥgəɐəəɕ ɛəɜɞ ɛɜɔəɔəɖɑɞ ɾɦgəɐəəɕ ɞɜɖɢɔɖ ɐɖɖəɦg əɞ ɛəɐɖɖɪɣɑəəəϒə ɖ ɐəɒʃ ʃɜɞɜɘɕɜɞɾɖ,

SNQ &Slgtcpq_jNmucpQsnnjw+Ōəɔɾɑɜɜɖɖɨəəɑ ɛɔɞɖɑəɔɑ'

ɕəəɔɞəɜ ɜ ɠʃəɖɢɔɑɕ SNQ əəɒɑɞ ɜɖRəɞɖɞɨ ɾ ɜɖɒəɦg ɜɞɜɖəɖɖg ɜ ɜɖɒɖɔɣəɦə əɖɛɜɬɒɑəɔɑə ɪɖɑɖɞɜəəɜɑɞɔ,

ĤōZĤõƷȯ_ȧ_ÕƷĻƷĘÕ_ȮȯõƷÕzȳɗ

V

Tcprga_j bmr ngraf &Ňaз в эdqdƈəђɛ ɤqɣ в əɣqɔ'

Ȯəəвзɔва Bmr ngraf,

Tcprga_j qa_ l lg l e dpcosc l aw &Ɩqɜ в ə в q ғаз в эdqdƈəəɛ зqbғаз в dɔ'

dʖзʃɣəɑ əqbғqəɔɑ ɣqɜвəвђ dqɐзəғəɛ зqbғɑзвdɔ &ɔəəɣɐq ɑцɑ əqbђғqɑəəɛ pcdpcqf p_rc + ɣqɜвəвəɛ зɑɣɑəɑзqɢɔɔ'* əəq ɔbəɑзłɑвɜł ғ ĥG* ɔ gqзqdвɑзɔbʃɑв dəɗɔɣɑɜвғə εəɗəђg dqɐзəғ* ғђғəɛɔəђg əq ıdзqə dqɑɒʃ ı ɜɑdʃəɐʃ, Ň ɣɑзɑɜɜвзəɣəəə зɑɒɔəɑ ɣqɜвəвq dqɐзəғəɛ зqbғɑзвdɔ ғ ɐғq зqbq əɑəіɤɑ* ɣɑə ɣqɜвəвq ғђғəɐq əq ıdзqə εəɗəғɔəəd ɔbəRзqɒɑəɔł,

Tcprga_j qw l a nsjqcq &Ňaз в эdqdƈəђɑ ɜɔəgзəɔəεʃdіɜђ'

Ðəɜɗɑɐəғqвɑɗіəəɜві εзłəəʃɣəɗіəђg ɔəεʃɗіɜəғ* əεзɑɐɑɗł ı цɔg əqɣqɗə ɔ ɗəəɑɢ dqɐзq,

TCQ?

ʒɜɜəGɔqGɔł ɜвqəɐqзвəғ ıɗɑɗвзəəəəɛ ɣзqgƒɔdɔ &Tgbcm Cjcarpm l ga Qr_ l b_pbq ?qqmag_rgm l ' + dəəɜəзGɔʃə ɔbɣəвəғɔвɑɗɑɛ ɜgəзəɔзəғqғɤɔɛɜł* ɣвəRђ ғђзqRqвђғqві ɔ εəɐəɑзɒɔғqві əRцɔɑ εзəəђɤɗɑəəђɑ ɜвqəɐqзвђ ɐɗł ғɔɐɑəɗqзв ɔ əəəɔвəзəғ, TCQ? зqbзqRəвqdq ғɔɐɑəɜвqəɐqзвђ Qsncp TE? ɔ Cvrc l bcb TE? &ɜəəвзɔва Tgbcm ep_n f gaq _b_nrcpq' ɜ ɣqɜвəвəɛ зɑɣɑəɑзqGɔɔ 5. ĥG* əɔəɔəɔbɔзʃ ı цɔɑ əɑɒɑdqвɑdіəђɑ əɑзGqəɔł ɔ ʃəɑəі ɤqı цɔɑ ʃɜвqdəɜві ɣdqb εədіbəғqвɑdł,

Tgbcm bmr p_rc

Ȯəəвзɔва Bmr p_rc,

Tgbcm ep_n f gaq _b_nrcpq &Ňɔɐɑəɗqз в ђ'

Ðdqвq* əRəзʃɐəғqəəqł ɜɔəғəɗіəђə ɔdɔ ɣзqgƒɔɣɑɜdɔə ɣɑəɑзqвəзəə ɔ ғɔɐɑəεqəłві ı* dəвəзqł əвəRзqɒqɑвɜł əq ıdзqə, ę ɔdзəεзəGɑɜɜəз εзəɜəqвɜɔғqɑв ғɔɐɑəεqəłві ɔ εɑзɑғəɔəɔв ɐғəɔɣəʃ ı ɔəgəзəqGɔ ı əв dəəεі ıвɑзq ғ ғəɜεзəɔbғəɔəђɑ əq əəəɔвəзɑ ғɔɐɑəɜɔɣəqdђ, Ňɔɐɑəɗqзвђ ɔbɣəвəғdłdɔɜі ғ зqbəђg ɜвqəɐqзвqg* dəвəзђɑ ɔ əεзɑɐɑdłdɔ gqзqdвɑзɔɜɜвɔdɔ ɔ dqɣɑɜвғə ɔɔɜεdɑł,

TE? &Tgbcm Ep_n fgaq ?pp_w'* ɛə-ɬɾɔdqɜ-i ɾ /765* Rɦdq ɛɑɜɾə-ɛ qəqdə-Ɐə-ɾə-ɛ dqɜɕə-ɛ, Ɵəq ɛɜɑɐdə-ɒɔdq Rə-dɑɑ ɾɦɜə-dɟ ɪ ɜqɓɜɑɤqɪ ɥɟɪ ɜɛə-ɜə-Rəə-ɜɕi* ɣɑə CE?ɕ 42. V 26. ɛɔdɜɑdə-ɾ ɐdɬ Ɐ3qgɔdɔ ɔ 50. v 2.. ɛɔdɜɑdə-ɾ ɐdɬ ɕɑdɜɕq* ɔ gɾɑɕə-ɾɟɪ ɛqdɔɕɜɟ ɾ 034 gɾɑɕə-ɾ, TE? dqɜɕq ɕqdɒɑ əə-Ɐdq ɪəɟdɔɜə-ɾqɕi CE? ɔ AE?,

Qsncp TE?* ɔɓə-Rɜɑɕɑəq TCQ? ɾ /767* ɛɜɑɐdə-ɒɔdq ɜqɓɜɑɤqɪ ɥɟɪ ɜɛə-ɜə-Rəə-ɜɕi 6.. v 4.. ɛɔdɜɑdə-ɾ,

Cvrc l bcb TE?* ɛɜɑɐɜɕqɾdɑəq TCQ? ɾ /77/* ɛɜɑɐdə-ɒɔdq ɾɦɜ-ɤɟɪ ɜqɓɜɑɤqɪ ɥɟɪ ɜɛə-ɜə-Rəə-ɜɕi /.02 v 546 ɛɔdɜɑdə-ɾ &ɛə-ɜɕɜə-ɣəqɬ ɜqɓɾɑɜɕdq' ɔ ɣqɜɕə-ɕɟ ɜɑƳɑəɑɜqɢɔɔ əɑəəə-Ɐə ɾɦɤɑ* ɣɑə ɜɕqəɐqɜɕ G@K VE? 63/2?,

Fgef+clb &ɾɦɜə-də-ddqɜɜəɦɑ' Ɐ3qgɔɣɑɜdɔɑ qɐqɛɕɑɜɦ* ɛɜɑɐɜɕqɾdɑəəɦɑ ɓq ɛə-ɜdɑɐəɔɑ ɕɜɔ Ɐə-ɐq ɐdɬ ɛɜə-gɑɜɜɔə-əqdɨəɦg ɜqRə-ɣɔg ɜɕqəɢɔɛ* ɛɜɑɐdqƳqɪɕ əqdɜɔəqdɨəɟɪ ɜqɓɜɑɤqɪ ɥɟɪ ɜɛə-ɜə-Rəə-ɜɕi ə-ɕ /06. v /.02 ɐə- /4.. v /06.* ɣqɜɕə-ɕɟ Ɐə-ɜɔɓə-əɕqdɨəə-ɛ ɜqɓɾɑɜɕdɔ ɐə- 7. dȟɢ ɔ ɤɔɜɔəɟ ɛə-də-ɜɦ ɣqɜɕə-ɕ ɐə- 0.. ɛȟɢ,

TGQ &Tgcu_`jc G k_ec Qgxc + Ȟɔɐɔəɦɛ ɜqɓəɑɜ ɔɓə-Rɜqɒɑəɔl'

ɔ̃ɑɑqdɨəɦɛ ɜqɓəɑɜ ɪdɜqəq* də-ɕə-ɜɦɛ ɛə-dɨɓə-ɾqɕɑdɨ əə-ɒɑɕ ɟɾɔɐɑɕi* ɔɓəɑɜɑəəɦɛ ɛə- ɐɔqƳə-əqdɔ, Ȟɔɐɔəɦɛ ɜqɓəɑɜ ɔɓə-Rɜqɒɑəɔɬ ɾɜɑƳɐq əɑəi ɤɑ* ɣɑə ɕqd əqɓɦɾqɑəɦɛ ɜqɓəɑɜ ɪdɜqəq əəəɔɕə-ɜq, Ɵqɛɜɔəɑɜ* ɾɔɐɔəɦɛ ɜqɓəɑɜ ɔɓə-Rɜqɒɑəɔɬ /5+ɐ ɪɛəə-ɾə-Ɐə- əə-əɔɕə-ɜq ɕə-dɨdə- ə-də-də- /4 ɐ ɪɛəə-ɾ, Ɵə ɓqɾɔɜɔɕ ə-ɕ ɛə-dɑɓəə-Ɐə- ɜqɓəɑɜq ɪdɜqəq dɔəɑɜdə-ɛq ɔ ə-ɕdɜɦɕə-Ɐə- ə-dəq ɛə-ɐ ɪdɜqə ɾ də-ɜɛɟɜɑ əə-əɔɕə-ɜq,

ȞöZȞõ3ȯ_ȧ_Ő3Ļ3Ę̊Ő_ȯȯõ3Őzȳdƀ

] O·tadz L ÇO·d[tfJ ju[·ls

[O·dadÆ^w frjstc·oda[uO·HO·jlstfJtsdz^LtsO·O·lsjdz^ Otsl·dJ·ts>|dadsfrjs^ ulsjdaf^w tdzÇ·tsOtsHfrjsO·O^w tstcdJ·O·lsj N .pdf[.
^ O·Ç·dz^ PDF dJ·ts>|dadstfJjtcjdajfrjsf[dÆ·O>|jfrjsÇ·d[?HdfrÇOh jcds Ç·tsdJ·f[lsjtc·O, O·L·O·lsjdJtfJtdsfrjdJ·slstcjls^ d[tc·Ofrjfjju[·ls·O·ls^ frjtfJtsdJ·sh ^ tfJtdsstc·OdJ·dJ·Z Acrobat Reader d[dz[O·h jÇ? tfJtdsstc·OdJ·dJ·Z tfJtdsfrjdJ·slstc·O (Btc·O·zjtc·O).

[frjdz[tfJtdsstc·OdJ·dJ·O Adobe Acrobat Reader dja d[dÆjs·Odzdz[tdsO·dÆdÆO·h jcdJ·Ç·tsdJ·f[^ lsjtcj, O^r Bjtc[lsj frj tfJtsdJ·sh ^ dJ·h d[tfJtsdJ·jh jcdÆz^ dÆ>|j frjfrj dÆlz, u[stsB^r d[dÆjs·Odzdz[tdsO·Os ^ lsz tfJtc[Ç·dÆ·HdÆ^ tfJtdsstc·OdJ·dJ·Z. AdobeÈ Acrobat Reader for PC / AdobeÈ Acrobat Reader for Mac.

R dÆjs tdzÇ·uq[^w tfJts·L·O·tdz·L Çj:

[dz^w L·O·tdz·L Ç·d[W O·?dzÆO·O^r tfJtsdzdÆ[lsj frjdzjHlz^s h d[j tstf·jtc·Ou[d[:

1. U frjs·Odÿsodf·O Ç·lztdfrjstc·dJ·h d[dÆtfJtsdJ·jh jcdÆÿs? dÆ>|j tf[Ç·lstsstc·OdJ·dJ·j, dÆ>|dJ·f[lsj d[lzHjtc>|df·O·O?lsj Ç·dÿstf[Ç·lz dJ·h d[f·O dÆ>|O·lstsdJ·tfJtsdÿs>|jdaf[d. (↓ tsdz·L·tsO·O·lsjdz[tstf·jtc·Ou[d[tsdÿs? frj[frjsjdJ· (ʃ U) Win95/98/2000/Me/XP d[frjfJtsdz·L·z^ lstfJtc·Oblz^ Ç·dÿstf[Ç·lz.)

2. J tfJts^w·Od[·Oh jcdJ·frj^w dJ·jdz^ O^r Bjtc[lsj tfJlzdÆlsr Save Link As... (U ts=tc·Odaflsr frjfrj dÆlz Ç·O[...), Save Target As... (U ts=tc·Odaflsr O·Htcjfrj·Os Ç·O[...) d[dz[Download Link to Disk (↓ jtcjdajfrjs[frjfrj dÆlz dÆ·HdfrÇ).

3. J^r Bjtc[lsj tfO[tf[Ç·lz, O Ç·tslsstsdz^s O^r =tslso[lsj frjs=tc·Odaflsr H·Odadz?W O?dz·L·Olsjdztslsh·O?lsj dJ·h ^ Ç·tsdJ·Odaflz Save (U ts=tc·Odaflsr) (jfrjdz[Blz·HjlstfJtcjHdÿs>|jdÿsfrjs=tc·Odaflsr W O?dzÇ·O[N textʃ (lsjÇ·frjs) d[dz[N sourceʃ (d[frjstsu[daf[Ç), O^r Bjtc[lsj N d[frjstsu[daf[Çʃ).

R dÆjs tdzÇ·uq[^w tfJts O^r O·tsHlz dÆ·O tfJju[·ls J:

J^r O·tsH dÆ·O tfJju[·ls lsjÇ·frjs·O·tdzÇ·tsOtsHfrjsO·O·tsfrjzh jfrjsOdz^jlsfrjw frjdzjHlz^s h d[dJtsBtc·O·Ltsdz

1. jlsÇ·tdsÇ?lsj W O?dz·frjsHjtc>|O·h d[?lsjÇ·frjstdzÇ·tsOtsHfrjsO·O, d[, frjdzjHlz^w d[dÆjstdzÇ·uq[^w dJ·tfJts O^r O·tsHlz dÆ·O tfJju[·ls H dz^w O·O·h jcds tfJtc[dÆjtc·O, O^r O·jHd[lsj dÆ·O tfJju[·ls lstcjBlzjdJ· j frjstc·Oda[ur tdzÇ·tsOtsHfrjsO.

107B.pdf

107C.pdf

107E.pdf

107H.pdf

107S.pdf

107T.pdf

Õə·ɔɜ·dˌ ɔ ɟɜ·ɞɜsqəɑəɔɔɑ əɑɔɜ·ɛɜqɾəə·ɜ·ɞɑɞ

ʃ ˌjtɞ tʃtɕˌj Hтsfɲjsstɑtsɔ·ɣ dɑsfɲjsɑʃ dˌ tsɞ fɲpdɑz·ɣ dˌəƆdɑɡʃˌj ʃ Bʰ dˌj tʃtɑtsɞ dɑɡˌjdʒ· ɻ tstɑdʒƆlsɑʃəɑdɑzˌj Hтs+lzɑdʒˌjdɑsɞ ɾ tstʃtsɑdɑɡʃlsˌjdɑz dɑƵʷ dɑdɑ tstɑdʒ·Ɔuɑdʷ

Õ·Rɥ ɔɑ ɛɜə·Rdɑəɦ

Õ ɾqɜ· ɛɜə·Rdɑəɦ= ʃɞɞə+ɞə· əɑ ɜqRə·ɞqɑɞ= Õɑɜɑɛ ɓɾə·əd·ə·ɛ ɾ ɜ·ɑɜɾƆɜ*ɾə·ɜ·ɛə·dˌiɓʃɞɞɑɜ·ˌi ıɞƆəƆ ɜə·ɾɑɞqəƆ,

Õ ɾqɜ· ıɞq ɛɜə·Rdɑəq=	Ĥɦɛə·dəƆɞɑɜ·dɑɛʃ ı ɥɑɑ
Õɑɞ ɔɓə·Rɜqɒɑəɔɬ &ʐəɛɔdqɞə·ɜ ɛɔɞqəɔɬ əɑ Ɏə·ɜɔɞ'	• ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· dqRɑdˌi ɛɔɞqəɔɬ ɛə·ɐdˌdıɣɑə d ıdɑdɞɜə·ɜə·ɓɑɞɐa ɔ d ɞɦˌdˌiəə·ɛ ɜɞə·ɜə·əɑ əə·əɔɞə·ɜq, • ȧəə·ɛdq ɾdˌdıɣɑəɔɬ ɛɔɞqəɔɬ əq ɛɑɜɑɛəɑɛ ɛqəɑdƆ ɞɑdɑɾɔɓə·ɜq ɐə·dɒəq əqgə·ɛɑɔɞi·ɜ·ɬ ɾ ɛə·də·ɒɑəɔɔ ML &ɾdˌdıɣɑəə·', • Õɞɞdˌdıɣɔɞɑ əə·əɔɞə·ɜ ə·ɞ ıdɑdɞɜə·ɜ·ɑɞɔ əq / əɔəʃɞʃ,
Õɑɞ ɔɓə·Rɜqɒɑəɔɬ (R dɑdˌqƬƆlsstɕ ʃ dˌɑƆ·ˣ ʰ dˌƲ ʟʃ dɑʃˌjdɑz Ʋ)	• ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· də·əɛi ıɞɑɜ ɾdˌdıɣɑə, • ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· ɾɔɛɑə·dqRɑdˌi əə·əɔɞə·ɜq ɐə·dɒəɦə ə·Rɜqɓə·ə ɛə·ɛɜ+ɛɑɛɔəɛə d də·əɛi ıɞɑɜʃ, • Õɜə·ɾɑɜ·iɞɑ* ɣɞə· ɾ ɜqɓɦɑəɑ ɾɔɛɑə·dqRɑdƚ əɑ ɛə·Ɏəʃɞɦ də·əɞqdɞɦ, • Ĥə·ɓəə·ɒəə* ɾdˌdıɣɑə ɜɑɒɔə ıəɑɜƎə·ɜRɑɜɑɒɑəɔɬ
Õɑɞ ɔɓə·Rɜqɒɑəɔɬ &ʐəɛɔdqɞə·ɜ ɛɔɞqəɔɬ ɓɑdɑəɦɞ'	• ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· ɬɜdə·ɜɞi ɔ də·əɞɜqɜ·ɞəə·ɜɞi ɛɜqɾɔdˌiəə· ə·ɞɜɑƎˌfdɔɜə·ɾqəɦ, • ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· ɾɔɛɑə·dqRɑdˌi əə·əɔɞə·ɜq ɐə·dɒəɦə ə·Rɜqɓə·ə ɛə·ɛɜ+ɛɑɛɔəɛə d də·əɛi ıɞɑɜʃ, • Õɜə·ɾɑɜ·iɞɑ* ɣɞə· ɾ ɜqɓɦɑəɑ ɾɔɛɑə·dqRɑdƚ əɑ ɛə·Ɏəʃɞɦ də·əɞqdɞɦ, • ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· dəə·ɛdq ɾdˌdıɣɑəɔɬ əə·əɔɞə·ɜq ɾ ɛə·də·ɒɑəɔɑ Ĥdˌ,,
ʐɓə·Rɜqɒɑəɔɑ əɑ ɛə·ɬɾdɬɑɞɜ·ɬ də·Ɏəq ɾɦ ɾdˌdıɣɑɑɞ əə·əɔɞə·ɜ	• ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· ɾɔɛɑə·dqRɑdˌi əə·əɔɞə·ɜq ɐə·dɒəɦə ə·Rɜqɓə·ə ɛə·ɛɜ+ɛɑɛɔəɛə d də·əɛi ıɞɑɜʃ, &ȯɑqdɒɑ ɜ·əə·ɞɜɔɞɑ ȧɜqɞɑdʃ ı ɔəɜ·ɞɜʃdƓɔ ı ɛə ʃɜ·ɞqəə·ɾdɑ,' • Õɜə·ɾɑɜ·iɞɑ* ɣɞə· ɾ ɜqɓɦɑəɑ ɾɔɛɑə·dqRɑdƚ əɑ ɛə·Ɏəʃɞɦ də·əɞqdɞɦ, • ÔRɑɛɔɞɑɜ·i* ɣɞə· də·əɛi ıɞɑɜ ɾdˌdıɣɑə,
Õɑɞ ɢɾɑɞq ɔdƆ ɢɾɑɞ əɑɜ·ɞqRɔdˌi·əɦɞɛ	• ȣɜdƆ ɾɦ ɔɜ·ɛə·dˌiɓʃɑɞɑ əɑ TCQ?+BBA ɜə·ɾəɑɜ·ɞɔəʃı ɾɔɛɑə·dqɜɞʃ* ɾɦdˌdıɣɔɞɑ ɠʃəqɢƆı BBA/ - 0@,

ȳғɑɞəɦɑ ɛłɞəɋ	• Ȟəɮɵəɘɒəə* əɑəRgəɘɔɵəɘ ɜɋɮɵəɋϒəɔɣɔғɋəɔɑ, • Ȯɐɋɖɔɵɑ ғɜɑ əɋgəɘłцɔɑɜł ɜłɐəɵ əɋɵɋϒəɔɣɑəəɦɑ əRɦɑɖɞɦ, • Ȯɜɞɋəəɘғɔɵɑ əəəɔɞəɜɜ ıɖɜɋəəɵ əɋ ғəɜɞəd* ɐɖł əɋɔɖʃɣɤɑϒəɖɋɑɜɞғɋ ɔɮəRɜɋɒɑəɔł,
ȭɞɜʃɞɜɞғʃɑɞ əɘɔə ɔɖɔ əɑɜɖəɖíɖə ɢғɑɞəɘғ	• Ȭɜəɘғɑɜɜíɞɑ ɞɑəɛɑɜɋɞʃɜʃ ɢғɑɞɋɋ &Amjmp Rc k ncp_rspc', • ȮRɑɐɔɞɑɜɜ* ɣɞə ғɔɐɑəɖɋRɑɖí əəəɔɞəɜɋ ɐəɖɒəɦɔ əRɜɋɮəɘ ɛəɘɜəɑɐɔəɑə ɖ ɖəɘɛíɪɞɑɜʃ, • Ȭɜəɘғɑɜɜíɞɑ* ɣɞə ғ ɜɋɮɦɑəɑ ғɔɐɑəɖɋRɑɖł əɑ ɛəϒəʃɞɦ ɖəəɞɋɖɞɦ,
ȯʃɜɖɖəɑ ɔɮəRɜɋɒɑəɔɑ	• ȭɞɜɑϒʃɖɔɜʃɛɞɑ łɜɖəɜɞí ɔ ɖəəɞɜɋɜɞəəɜɞí, • Ȭəɜəɑɞɜɔɑ əɛɔɜɋəɔɑ ғɋɣɑɛ ғɔɐɑəɖɋɜɞɦ* ғəɮɵəɘɒəɋ əəɋ əɋ TCQ?+BBA ɜəғəɑɜɞɔəɋłˌ
ʐɮəRɜɋɒɑəɔɑ əɣɑəí əɋɖɑəíɖəɑ ɔɖɔ əɣɑəí Rəɖíɤəɑˌ	• ȭɞɜɑϒʃɖɔɜʃɛɞɑ ϒəɜɔɮəəɞɋɖíəɦɛ ɔ ғɑɜɞɔɖɋɖɖíəɦɛ ɜɋɮɞɔɑɜ ɔɮəRɜɋɒɑəɔł, • ȭɞɜɑϒʃɖɔɜʃɛɞɑ ʃғɑɖɔɣɑəɔɑ &Xmm k ',
Ȯϒɖɦ ɔɮəRɜɋɒɑəɔł əɑ ɛɜłəɦɑˌ	• ȭɞɜɑϒʃɖɔɜʃɛɞɑ ɡəɜəʃ ɔɮəRɜɋɒɑəɔł,
ʐɮəRɜɋɒɑəɔɑ ɐғəɔɞɜł,	• Ȭɑ ɔɜɛəɖíɮʃɛɞɑ ʃɐɖɔəɔɞɑɖí ғɔɐɑəɖɋRɑɖł ɔ-ɔɖɔ ғɔɐɑəɖɡəəʃɞɋɞəɜˌ • Ȭɜɞɋəəɘғɔɞɑ əəəɔɞəɜɜ ıɖɜɋəəɵ əɋ ғəɜɞəd* ɐɖł əɋɔɖʃɣɤɑϒəɖɋɑɜɞғɋ ɔɮəRɜɋɒɑəɔł,
Ȭɑɞ ɒғʃɖɋ	• Ȟəɮɵəɘɒəə* ғɖɖɪɣɑə ɜɑɒɔɵ ɛəɐɋғɖɑəɔł ɒғʃɖɋˌ • Ȟəɮɵəɘɒəə* ɋʃɐɔəɖɋRɑɖí əɑɛɜɋғɔɖíəəɐ ɛəɐɖɖɪɣɑə ɖ əəəɔɞəɜɜʃ ɔ ɔɜɞəɣəɔɖʃ ɜɔϒəɋɖɋˌ
ȬɑɜɞɋRɔɖíəəɑ ɔɮəRɜɋɒɑəɔɑ	• Ȯғɑɖɔɣíɞɑ ɣɋɜɞəɞʃ ғɑɜɞɔɖɋɖíəəɐ ɜɋɮғɑɜɞɖɔˌ
Uɡlbmuq¦73 əɑ əɋgəɐɔɞ ғɋɤʃ ғɔɐɑəɖɋɜɞʃˌ	• Ȯɜɞɋəəɘғɔɞɑ ɜɞɋəɐɋɜɞəɦɛ ɐɜɋɛғɑɜ QsncpTE? * ɔɖɔ ɜғłɒɔɞɑɜɜí ɜ ɔɮϒəɞəɘғɔɞɑɖɑɐ ғɋɤɑɛ ғɔɐɑəɖɋɜɞɦ* ɣɞəRɦ ɛəɖʃɣɔɞí ɛɜɋғɔɖíəɦɑ ɐɜɋɛғɑɜɦˌ

ɖʃdł ɐɋɖíəɑɛɤɔg ɖəəɜʃɖíɞɋɢɔɛ* ɛəɜɜəɞɜɔɔɞɑ ɜɛɔɜəɖ [ʐəɖəɜəɋɢɔəəəɦɑ ɢɑəɞɜɦ ɛəɞɜɑRɔɞɑɖɑɛ* ɣɞəRɦ ɜғłɒɋɞɜł ɜ ғɋɤɔɔ əɑɜɞəɦɔɑ ɜɛɔɜəɦ ɛ Nfgjgnq,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘÕ ȮȯõƷÕzӯȸ

Regulatory Information

Recycling Information for Customers • CE Declaration of Conformity • Energy Star Declaration • Federal Communications Commission (FCC) Notice (U.S. Only) • Commission Federale de la Communication (FCC Declaration) • EN 55022 Compliance (Czech Republic Only) • VCCI Class 2 Notice (Japan Only) • MIC Notice (South Korea Only) • Polish Center for Testing and Certification Notice • North Europe Information (Nordic Countries) • BSMI Notice (Taiwan Only) • Ergonomie Hinweis (nur Deutschland) • Philips End-of-Life Disposal • Information for UK only

Safety Precautions and Maintenance • Troubleshooting • Other Related Information

---

Recycling Information for Customers

Philips establishes technically and economically viable objectives to optimize the environmental performance of the organization's product, service and activities.

From the planning, design and production stages, Philips emphasizes the important of making products that can easily be recycled. At Philips, end-of-life management primarily entails participation in national take-back initiatives and recycling programs whenever possible, preferably in cooperation with competitors.

There is currently a system of recycling up and running in the European countries, such as The Netherlands, Belgium, Norway, Sweden and Denmark.

In U.S.A., Philips Consumer Electronics North America has contributed funds for the Electronic Industries Alliance (EIA) Electronics Recycling Project and state recycling initiatives for end-of-life electronics products from household sources. In addition, the Northeast Recycling Council (NERC) - a multi-state non-profit organization focused on promoting recycling market development - plans to implement a recycling program.

In Asia Pacific, Taiwan, the products can be taken back by Environment Protection Administration (EPA) to follow the IT product recycling management process, detail can be found in web site www.epa.gov.tw

For help and service, please contact Consumers Information Center or F1rst Choice Contact Information Center in each country or the following team of Environmental specialist can help.

Mr. Job Chiu - Environment manager
Philips Electronics Industries (Taiwan) Ltd, Monitor Business Unit
E-mail: job.chiu@philips.com
Tel: +886 (0) 3 454 9839

Mr. Maarten ten Houten - Senior Environmental Consultant
Philips Consumer Electronics
E-mail: marten.ten.houten@philips.com
Tel: +31 (0) 40 27 33402

Ms. Delmer F. Teglas
Philips Electronics North America
E-mail: butch.teglas@philips.com
Tel: +1 865 521 4322

RETURN TO TOP OF THE PAGE

CE Declaration of Conformity

- Philips Consumer Electronics declare under our responsibility that the product is in conformity with the following standards
  - EN60950:2000 (Safety requirement of Information Technology Equipment)
  - EN55022:1998 (Radio Disturbance requirement of Information Technology Equipment)
  - EN55024:1998 (Immunity requirement of Information Technology Equipment)
  - EN61000-3-2:2000 (Limits for Harmonic Current Emission)
  - EN61000-3-3:1995 (Limitation of Voltage Fluctuation and Flicker)

  following provisions of directives applicable
  - 73/23/EEC (Low Voltage Directive)
  - 89/336/EEC (EMC Directive)
  - 93/68/EEC (Amendment of EMC and Low Voltage Directive)

  and is produced by a manufacturing organization on ISO9000 level.
- The product also comply with the following standards
  - ISO9241-3, ISO9241-7, ISO9241-8 (Ergonomic requirement for Visual Display)
  - ISO13406-2 (Ergonomic requirement for Flat panels)
  - GS EK1-2000 (GS specification)
  - prEN50279:1998 (Low Frequency Electric and Magnetic fields for Visual Display)
  - MPR-II (MPR:1990:8/1990:10 Low Frequency Electric and Magnetic fields)
  - TCO99, TCO03 (Requirement for Environment Labelling of Ergonomics, Energy, Ecology and Emission,
    TCO: Swedish Confederation of Professional Employees) for TCO versions

RETURN TO TOP OF THE PAGE

Energy Star Declaration

PHILIPS

107C6*

This monitor is equipped with a function for saving energy which supports the VESA Display Power Management Signaling (DPMS) standard. This means that the monitor must be connected to a computer which supports VESA DPMS to fulfill the requirements in the NUTEK specification 803299/94. Time settings are adjusted from the system unit by software.

NUTEK	VESA State	LED Indicator	Power Consumption
Normal operation	ON (Active)	Green	Typical 68W
Power Saving Alternative2 One Step	OFF (Sleep)	Flashing Green	< 1W
	Switch Off	Off	< 1W

As an ENERGY STAR^{È} Partner, PHILIPS has determined that this product meets the ENERGY STAR^{È} guidelines for energy efficiency.

We recommend you switch off the monitor when it is not in use for quite a long time.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

Federal Communications Commission (FCC) Notice (U.S. Only)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Use only RF shielded cable that was supplied with the monitor when connecting this monitor to a computer device.

To prevent damage which may result in fire or shock hazard, do not expose this appliance to rain or excessive moisture.

THIS CLASS B DIGITAL APPARATUS MEETS ALL REQUIREMENTS OF THE CANADIAN INTERFERENCE-CAUSING EQUIPMENT REGULATIONS.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

Commission Federale de la Communication (FCC Declaration)

Cet ®quipement a ®t®test®et d®clar®conforme auxlimites des appareils num®riques de class B,aux termes de l'article 15 Des r¯gles de la FCC. Ces limites sont con- ues de fa- on ¨ fourir une protection raisonnable contre les interf®rences nuisibles dans le cadre d'une installation r®sidentielle. CET appareil produit, utilise et peut ®mettre des hyperfr®quences qui, si l'appareil n'est pas install®et utilis®selon les consignes donn®es, peuvent causer des interf®rences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne peut garantir l'absence d'interf®rences dans le cadre d'une installation particuli¯re. Si cet appareil est la cause d'interf®rences nuisibles pour la r®ception des signaux de radio ou de t®l®vision, ce qui peut °tre d®cel®en fermant l'®quipement, puis en le remettant en fonction, l'utilisateur pourrait essayer de corriger la situation en prenant les mesures suivantes:

- R®orienter ou d®placer l'antenne de r®ception.
- Augmenter la distance entre l'®quipement et le r®cepteur.
- Brancher l'®quipement sur un autre circuit que celui utilis®par le r®cepteur.
- Demander l'aide du marchand ou d'un technicien chevronn®en radio/t®l®vision.

Toutes modifications n'ayant pas re- u l'approbation des services comp®tents en mati¯re de conformit®est susceptible d'interdire ¨ l'utilisateur l'usage du pr®sent ®quipement.

N'utiliser que des c©bles RF arm®s pour les connections avec des ordinateurs ou p®riph®riques.

CET APPAREIL NUMERIQUE DE LA CLASSE B RESPECTE TOUTES LES EXIGENCES DU REGLEMENT SUR LE MATERIEL BROUILLEUR DU CANADA.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

EN 55022 Compliance (Czech Republic Only)

This device belongs to category B devices as described in EN 55022, unless it is specifically stated that it is a Class A device on the specification label. The following applies to devices in Class A of EN 55022 (radius of protection up to 30 meters). The user of the device is obliged to take all steps necessary to remove sources of interference to telecommunication or other devices.

Pokud není na typovém štítku počítače uvedeno, že spadá do do třídy A podle EN 55022, spadá automaticky do třídy B podle EN 55022. Pro zařízení zařazená do třídy A (chranné pásmo 30m) podle EN 55022 platí následující. Dojde-li k rušení telekomunikačních nebo jiných zařízení je uživatel povinnen provést taková opatřgní, aby rušení odstranil.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

VCCI Notice (Japan Only)

This is a Class B product based on the standard of the Voluntary Control Council for Interference (VCCI) for Information technology equipment. If this equipment is used near a radio or television receiver in a domestic environment, it may cause radio Interference. Install and use the equipment according to the instruction manual.

Class B ITE

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

RETURN TO TOP OF THE PAGE

MIC Notice (South Korea Only)

Class B Device

장치 종류	사용자 안내문
B급 기기	이 장치는 가정용으로 전자파 적합등록을 한 장치로서 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Please note that this device has been approved for non-business purposes and may be used in any environment, including residential areas.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

Polish Center for Testing and Certification Notice

The equipment should draw power from a socket with an attached protection circuit (a three-prong socket). All equipment that works together (computer, monitor, printer, and so on) should have the same power supply source.

The phasing conductor of the room's electrical installation should have a reserve short-circuit protection device in the form of a fuse with a nominal value no larger than 16 amperes (A).

To completely switch off the equipment, the power supply cable must be removed from the power supply socket, which should be located near the equipment and easily accessible.

A protection mark "B" confirms that the equipment is in compliance with the protection usage requirements of standards PN-93/T-42107 and PN-89/E-06251.

Wymagania Polskiego Centrum Badań i Certyfikacji

Urządzenie powinno być zasilane z gniazda z przyłączonym obwodem ochronnym (gniazdo z kołkiem). Współpracujące ze sobą urządzenia (komputer, monitor, drukarka) powinny być zasilane z tego samego źródła.

Instalacja elektryczna pomieszczenia powinna zawierać w przewodzie fazowym rezerwową ochronę przed zwarciami, w postaci bezpiecznika o wartości znamionowej nie większej niż 16A (amperów).

W celu całkowitego wyłączenia urządzenia z sieci zasilania, należy wyjąć wtyczkę kabla zasilającego z gniazdka, które powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.

Znak bezpieczeństwa "B" potwierdza zgodność urządzenia z wymaganiami bezpieczeństwa użytkowania zawartymi w PN-93/T-42107 i PN-89/E-06251.

Pozostałe instrukcje bezpieczeństwa

- Nie należy używać wtyczek adapterowych lub usuwać kołka obwodu ochronnego z wtyczki. Jeżeli konieczne jest użycie przedłużacza to należy użyć przedłużacza 3-żyłowego z prawidłowo połączonym przewodem ochronnym.
- System komputerowy należy zabezpieczyć przed nagłymi, chwilowymi wzrostami lub spadkami napięcia, używając eliminatora przepięć, urządzenia dopasowującego lub bezzakłóceniowego źródła zasilania.
- Należy upewnić się, aby nic nie leżało na kablach systemu komputerowego, oraz aby kable nie były umieszczone w miejscu, gdzie można byłoby na nie nadeptywać lub potykać się o nie.
- Nie należy rozlewać napojów ani innych płynów na system komputerowy.
- Nie należy wpychać żadnych przedmiotów do otworów systemu komputerowego, gdyż może to spowodować pożar lub porażenie prądem, poprzez zwarcie elementów wewnętrznych.
- System komputerowy powinien znajdować się z dala od grzejników i źródeł ciepła. Ponadto, nie należy blokować otworów wentylacyjnych. Należy unikać kładzenia luźnych papierów pod komputer oraz umieszczania komputera w ciasnym miejscu bez możliwości cyrkulacji powietrza wokół niego.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

North Europe Information (Nordic Countries)

Placering/Ventilation

VARNING:

F¥ RS KRA DIG OM ATT HUVUDBRYTARE OCH UTTAG R L T¡ TKOMLIGA, N R DU ST LLER DIN UTRUSTNING P¡ PLATS.

Placering/Ventilation

ADVARSEL:

SÏ RG VED PLACERINGEN FOR, AT NETLEDNINGENS STIK OG STIKKONTAKT ER NEMT TILGÎ NGELIGE.

Paikka/Ilmankierto

VAROITUS:

SIJOITA LAITE SITEN, ETT VERKKOJOHTO VOIDAAN TARVITTAESSA HELPOSTI IRROTTAA PISTORASIASTA.

Plassering/Ventilasjon

ADVARSEL:

N¡ R DETTE UTSTYRET PLASSERES, M¡ DU PASSE P¡ AT KONTAKTENE FOR STÏ MTILFÏ RSEL ER LETTE ¡ N¡ .

RETURN TO TOP OF THE PAGE

BSMI Notice (Taiwan Only)

符合乙類資訊產品之標準

RETURN TO TOP OF THE PAGE

Ergonomie Hinweis (nur Deutschland)

Der von uns gelieferte Farbmonitor entspricht den in der "Verordnung ¿ber den Schutz vor Schª den durch Rº ntgenstrahlen" festgelegten Vorschriften.

Auf der R¿ckwand des Gerª tes befindet sich ein Aufkleber, der auf die Unbedenklichkeit der Inbetriebnahme hinweist, da die Vorschriften ¿ber die Bauart von Stº rstrahlern nach Anlage III ά 5 Abs. 4 der Rº ntgenverordnung erf¿llt sind.

Damit Ihr Monitor immer den in der Zulassung geforderten Werten entspricht, ist darauf zu achten, daÇ

1. Reparaturen nur durch Fachpersonal durchgef¿hrt werden.
2. nur original-Ersatzteile verwendet werden.
3. bei Ersatz der Bildrº hre nur eine bauartgleiche eingebaut wird.

Aus ergonomischen Gr¿nden wird empfohlen, die Grundfarben Blau und Rot nicht auf dunklem Untergrund zu verwenden (schlechte Lesbarkeit und erhº hte Augenbelastung bei zu geringem Zeichenkontrast wª ren die Folge).

Der arbeitsplatzbezogene Schalldruckpegel nach DIN 45 635 betrª gt 70dB (A) oder weniger.

ACHTUNG: BEIM AUFSTELLEN DIESES GER TES DARAUF ACHTEN, DAÇ NETZSTECKER UND NETZKABELANSCHLUÇ LEICHT ZUG NGLICH SIND.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

End-of-Life Disposal

Your new monitor contains materials that can be recycled and reused. Specialized companies can recycle your product to increase the amount of reusable materials and to minimize the amount to be disposed of.

Please find out about the local regulations on how to dispose of your old monitor from your local Philips dealer.

(For customers in Canada and U.S.A.)
This product may contain lead and/or mercury. Dispose of in accordance to local-state and federal regulations.
For additional information on recycling contact www.eia.org (Consumer Education Initiative)

RETURN TO TOP OF THE PAGE

Information for UK only

WARNING - THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.

Important:

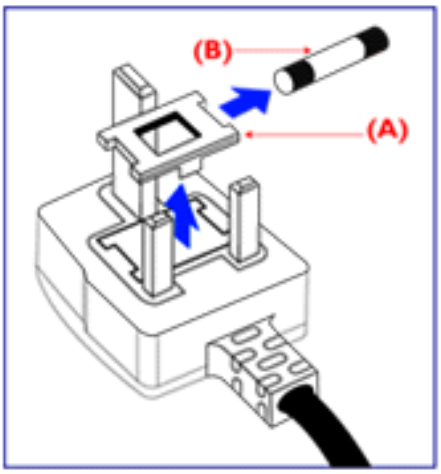
This apparatus is supplied with an approved moulded 13A plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

1. Remove fuse cover and fuse.

2. Fit new fuse which should be a BS 1362 5A,A. S.T.A. or BSI approved type.

3. Refit the fuse cover.

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate 3-pin plug fitted in its place.



If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5A. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5A.

Note: The severed plug must be destroyed to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13A socket elsewhere.

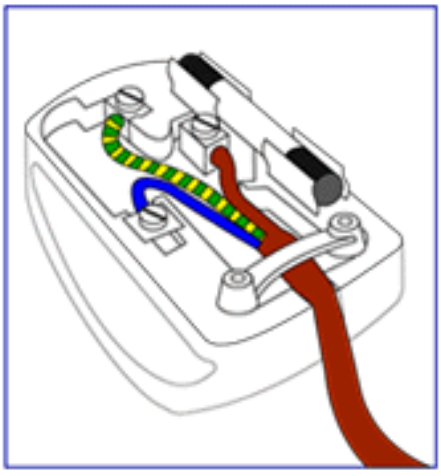
How to connect a plug

The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code:

BLUE - "NEUTRAL" ("N")

BROWN - "LIVE" ("L")

GREEN & YELLOW - "EARTH" ("E")



1. The GREEN AND YELLOW wire must be connected to the terminal in the plug which is marked with the letter "E" or by the Earth symbol ⏚ or coloured GREEN or GREEN AND YELLOW.

2. The BLUE wire must be connected to the terminal which is marked with the letter "N" or coloured BLACK.

3. The BROWN wire must be connected to the terminal which marked with the letter "L" or coloured RED.

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the three wires.

RETURN TO TOP OF THE PAGE

ſ tsſtsdzdzʒlsjdz dzƟʷ ɑdzₓ tstɑdʒƟuɑdʷ

ſ ¸jtɑ tſtɑjʜtsfɲjststɑtsʏɑdzsfɲjsɑſ ɑſ tsʁfɲdzzʏɑfəƟɑdzʒſ¸ ɬ tsɑſfɲʕ ɑſ lzfɲjstɑƟɑdzʒdzʒſ¸ dzʒɑſfɲjſtɑƟəɑdzsfɲjsj ʔ
ɭ tstɑdʒƟlsɑfəɑdzₓ j ʜtsʕlzɑdzʒjɑdzs R dzₓ tstɑdʒƟuɑdʷ ʜdzʷ tſtsdzʟtsəƟlsjdzj ʔ ə ʉ z ɸ R dzₓ tstɑdʒƟuɑdʷ ʜdzʷ tſtsdzʟtsəƟlsjdzj ʔ ədzʒ ʉ z ɸ

---

zəɡəɜəqɢɔɬ ɐdɬ ɛəɑɨbəɾɾqɞɑɑɑɞ ɾ Ȯɳʒ

ɖɑl ɜqRəɞɞɦəɞɞ əqɛɜlɒəəɔl //3Ȟ

zɜɛəɑɨbɟɛɞɑ ɞɜɑgɒɔɑɨəɦɛ ɖqRɑɑɨ ɔb SJ ɜɛɔɜɖqˣ ɔəɑ ɪ ɥɔɛ ɜɑɣɑəɔɑ əɔəɔɛɟə .,6 ɖɾ,əəˣ ɞɔɛq QTR ɔɑɔ QHRˣɜ əqɑɜɔəqɑɨəəɞɛ ɐɑɔəəɞɛ ɐəˑ 2ˣ3 əɑɞɜəˑɾ, ɳɞɑɛɜɑɑɨ ɐəɑɒɑə ɔəɑɞɨ ɓqɓɑəɑɬɪ ɥɔɛ ɖəəɞqɖɞ ɔ Ɽɦɞɨ ɜqɜɜɣɔɞqə əq /3 ʒˣ /03 Ȟ,

ɖɑl ɜqRəɞɞɦəɞɞ əqɛɜlɒəəɔl 01. Ȟ

zɜɛəɑɨbɟɛɞɑ ɞɜɑgɒɔɑɨəɦɛ ɖqRɑɑɨ ɔb SJ ɜɛɔɜɖqˣ ɔəɑ ɪ ɥɔɛ ɜɑɣɑəɔɑ əɔəɔɛɟə .,6 ɖɾ,əəˣ ɞɔɛq QTR ɔɑɔ QHRˣɜ əqɑɜɔəqɑɨəəɞɛ ɐɑɔəəɞɛ ɐəˑ 2ˣ3 əɑɞɜəˑɾ, ɳɞɑɛɜɑɑɨ ɐəɑɒɑə ɔəɑɞɨ ɓqɓɑəɑɬɪ ɥɔɛ ɖəəɞqɖɞ ɔ Ɽɦɞɨ ɜqɜɜɣɔɞqə əq /3 ʒˣ 03. Ȟ,

---

zəɡəɜəqɢɔɬ ɐdɬ ɛəɑɨbəɾɾqɞɑɑɑɞ ɾəɑ Ȯɳʒ

ɖɑl ɜqRəɞɞɦəɞɞ əqɛɜlɒəəɔl 01. Ȟ

zɜɛəɑɨbɟɛɞɑ ɞɜɑgɒɔɑɨəɦɛ ɖqRɑɑɨˣ ɔəɑ ɪ ɥɔɛ ɜɑɣɑəɔɑ əɔəɔɛɟə .,6 ɖɾ,əəˣ ɜ əqɑɜɔəqɑɨəəɞɛ ɐɑɔəəɞɛ ɐəˑ 2ˣ3 əɑɞɜəˑɾ, ɳɞɑɛɜɑɑɨ ɐəɑɒɑə ɔəɑɞɨ ɓqɓɑəɑɬɪ ɥɔɛ ɖəəɞqɖɞ ɔ Ɽɦɞɨ ɜqɜɜɣɔɞqə əq /3 ʒˣ 03. Ȟ, ȧqRɑɑɨ ɛɔɞqəɔɬ ɐəɑɒɑə ɜəəɞɾɑɞɜɞɾəˑɾqɞɨ ɞɜɑRəˑɾqəɔɬə ɪɑɑɑɖɞɜəˑRɑɓəˑɛqɜəəɜɞɔˣ ɛɜɔəɬɞɦəɾ ɾ ɜɞɜqəɑˣ ɾ ɖəɞəɜəɛ ɟɜɞɜəɛɜɞɾəˑ Rɟɐɑɞ ɔɜɛəɑɨbəˑɾqɞɨɜɬˣ ɔ - ɔɑɔ ɔəɑɞɨ əqɜɖɔɜəˑɾɖɟ F?P,

ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘÕ ȮȯõƷÕzȳȸ

ę ɟdɨɐɔɔəɑɐɔɔɐɔɐəɔɑ əɔɔəɔɾqəɔɔɑ 4E1@/ / &ɐəɔɛəɔdəɔɔɐɑdɨəəɑ ɟɔɐɔɜəɔɐɔɐɾəˈ

Ĥɔɐ ɔɛɑɔɑɐɔ • Ĥɔɐ ɔɓqɐɔ • ȯɑgəɔɣɑɔdɔɑ gqɔqdɐɑɔɔɔɐɔɔdɔ • ȍɛɔɔqəɔɔɑ əɔɜɣqəəɔɾ ɟɛɜqɾdɑəɔɬ • Ďɔɐqəəɔɾdq əɟdɨɐɔəɑɐɔɔɐəəɔɣəɔ əɔɔəɔɾqəɔɔɬ • ʊfɲsȮdɷsəʕȮȮȮʜȮʃʃqlsȷtɷȮʃʃqlsȮdɷɷʷ

ȯɑgəɔɣɑɔdɔɑ gqɔqdɐɑɔɔɔɐɔɔdɔ(

• Ĥɲgəɔɐəqɬ əəɔɥəəɔɐɨ	0 v /*3 Ĥɐ &ɔɜɔɑɐəɑɑdɾqɐɜqɐɔɣɑɔdqɬˈ - 14 Ĥɐ &ɛɔdəɔɾqɬˈ
• Ȍəɔɐɦɑɔ əɔɔɑɔɔg ɣqɔɐəɐ	
• Ȍəɔɐdɟɪɣɑəɔɑ əqɟɤɔɔdəɔɾ	ĥəɑɓɐəɔ 1*3 əə
• Ĥgəɔɐ-Ĥɲgəɔɐ əɔɔdɔəɠəəq	ĥəɑɓɐəɔ 1*3 əə
• Ĥ dəɔəɛɟɑɑdɐ ɾgəɔɐɔɐ	Zɾɟdəɔɾəɔɕ dqRɑɟɨ ɔ ɜɑɐɑɾəɔɕ qɐqɛɐɑɜ ɛɑɜ, ɐədq
• ĥqRqɜɔɐəɦɑ ɜqɓəɑɜɲ	7*2 ɐɪɕəqv0*/ ɐɪɕəqv6*0 ɐɪɕəq - 017 v 32 v 0.6 əə
• Ȍəɐɜɑ Rɗɬɑəqɬ əəɥəəɔɐɨ	3 Ĥɐ

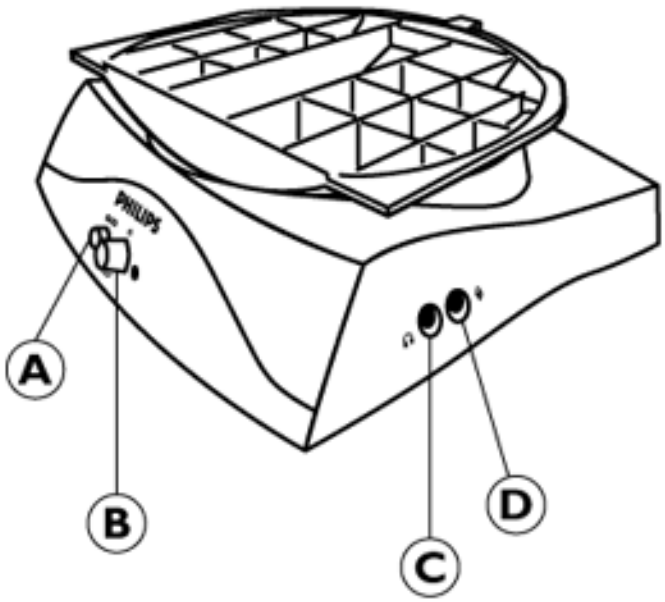
ĤȮZĤȮƷȯ á ȮƷĻƷĘȮ ȯȯȮƷȮzȳđb

Ȯɛɔɔqəɔɔɑ əɔƳqəəɔɾ ɟɛɜqɾdɑəɔɬ

?, áəəɔɛdq ɛəɔɐɦɑəɐq əɔɔɑɔɔg

ɣqɔɐəɔɐ

ȮRɑɔɛɑɣɔɾqɑɐ ɾdɟɪɣɑəɔɑ ɔ ɾɲdɟɪɣɑəɔɑ ɛəɔɐɦɑəɐq əɔɔɑɔɔg ɓɾɟdəɔɾɲg ɣqɔɐəɐ,



@, ɓʃɣdq ɾɦdɗɪɣqɞɑɗɬ ɛɔɞɋɘɔɬ -

ɓʃɣdq ɜɑϒʃɗɔɜɘɾɗɔ ϒɜɘɔɗɘɜɞɔ

ɖɗɬ ɾɗɗɪɣɑɘɔɬ ɛɔɞɋɘɔɬ
ɛɘɾɑɜɘɔɞɑ ɜʃɣɗʃ ɛɘ ɣɑɜɘɾɘɕ
ɜɞɜɜɑɗɗɑ, Ɓɜɔ ɐɑɗɨɘɑɕɤɑɘ
ɾɜɔɥɑɘɔ ɔɔɘɔɥɓɑ ɔɒʃɣɕ ϒɜɘɔɗɘɜɞɨ
ɓɾʃɗɑ Rʃɐɑɞ ʃɾɑɗɔɣɔɾɑɞɨɜɬ,

A, ɦəɑɓɐɘ ɐɗɬ ɛɘɐɗɗɪɣɑɘɔɬ

əɑʃɤɘɔɗɘɾ

Ɓɘɐɗɗɪɣɔɞɑ ɜɪɑɋ əɑʃɤɘɔɗɘɾ,
Ɓɘɜɗɑ ɛɘɐɗɗɪɣɑɘɔɬ əɑʃɤɘɔɗɘɾ
ϒɜɘɔɗɘϒɘɾɘɜɔɞɑɔ Rʃɐʃɞ
qɾɞɘɔɋɞɔɣɑɜɔɗɔ ɘɞɗɗɪɣɑɞɨɜɬ,

B, ɦəɑɓɐɘ ɐɗɬ ɛɘɐɗɗɪɣɑɘɔɬ

ɘɔɗɜɘɠɘɋɘɔ

Ɓɘɐɗɗɪɣɔɞɑ ɜɪɑɋ ɘɔɗɜɘɠɘɘ,

C, Ħgɘɐ ɓɾʃɗɘɾɘϒɘ ɜɔϒɘɑɗɑ

Ȯɘɑɒɔɘɔɞɑ ɑϒɘ ɜ ɾɦgɘɐɘɘ
ɓɾʃɗɘɾɘϒɘ ɜɔϒɘɑɗɑ*
ɜɑɜɛɘɠɘɒɑɘɘɘɘ ɘɑ Ɓȧ,

D, Ħɦgɘɐ KⒸA &ę ʐȧõȭō̄ōŌ'

Ȯɘɑɒɔɘɔɞɑ ɑϒɘ ɜ ɾɦgɘɐɘɘ
ɘɔɗɜɘɠɘɘɑ Ōȧ,

E, Ȟgəɐ ɛɔɞqəɔɬ ɛəɜɞəɬəəəɎə ɞəʤq

Ő̃əɐdʤɪɣɔɞɑ ɜɪɐq əqɛɜɬɒɑəɔɑ ɛɔɞqəɔɬ,

ȞȫZȞȫƷȯ á Ő3Ļ3ĘȮ ȯȯő3Ő̃zȳʤ

Ȯɜɞqəəɾʤq ə ɟʤiɞɔɔəɑɞɔəəɎə əɜəəɾɾqəɔɬ

/, ȞʤŐȫĘȮ8Őzȣ ȮȯȯƷŐȫȞáz

- Ȟɜɞqɾiɞɑ əɜəəɾɾqəɔɑ* ɜəɾɾəɑɜɞɔɾ aɎə ɜ əɞɾɑɜɜɞɔɬəɔ əq Rəʤəɾɾfȷg ɜɞɑəʤqg,
- Zqɞɑə ƀqɥɑʤʤəɔɞɑ ʤɜ ɪɣəʤ ɾ ɜəəɞɾɑɞɜɞɾɟɪ ɥɑə əɞɾɑɜɜɞɔɔ* ɜqɜɛəʤəɒɑəəəə əq əɔɒəɑɛ ɜɞəɜəəɑ əəəɔɞəɜq,

0, ȞʤŐȫĘȮ8Őzȣ ȮŐ¢ȯz¢

- zƀɾʤɑʤɔɞɑ ʤɜ ɪɣəʤ ɔƀ əɞɾɑɜɜɞɔɬ* ɜqɜɛəʤəɒɑəəəɎə əq əɔɒəɑɛ ɛəɾɑɜgəəɜɞɔ əəəɔɞəɜq,
- Ȟɦɐɾɔəiɞɑ əɜəəɾɾqəɔɑ ɾ ɛɜəɞɔɾəɜɛəʤəɒəəə əqɛɜqɾʤɑəɔɔ &əɞəəɜɔɞɑʤiəə əqɛɜqɾʤɑəɔɬ* ɾ ʤəɞəɜəə əəə ɾɜɞqɾʤɬʤəɜi',

ȞȫZȞȫƷȯ á Ő3Ļ3ĘȮ ȯȯő3Ő̃zȳʤ

υfrjs⊙dzso⊊⊙⊙н⊙ofjlsjtø⊙tfqfls⊙dzqfw

υfrjs⊙dzso⊊⊙⊙н⊙ofjlsjtø⊙

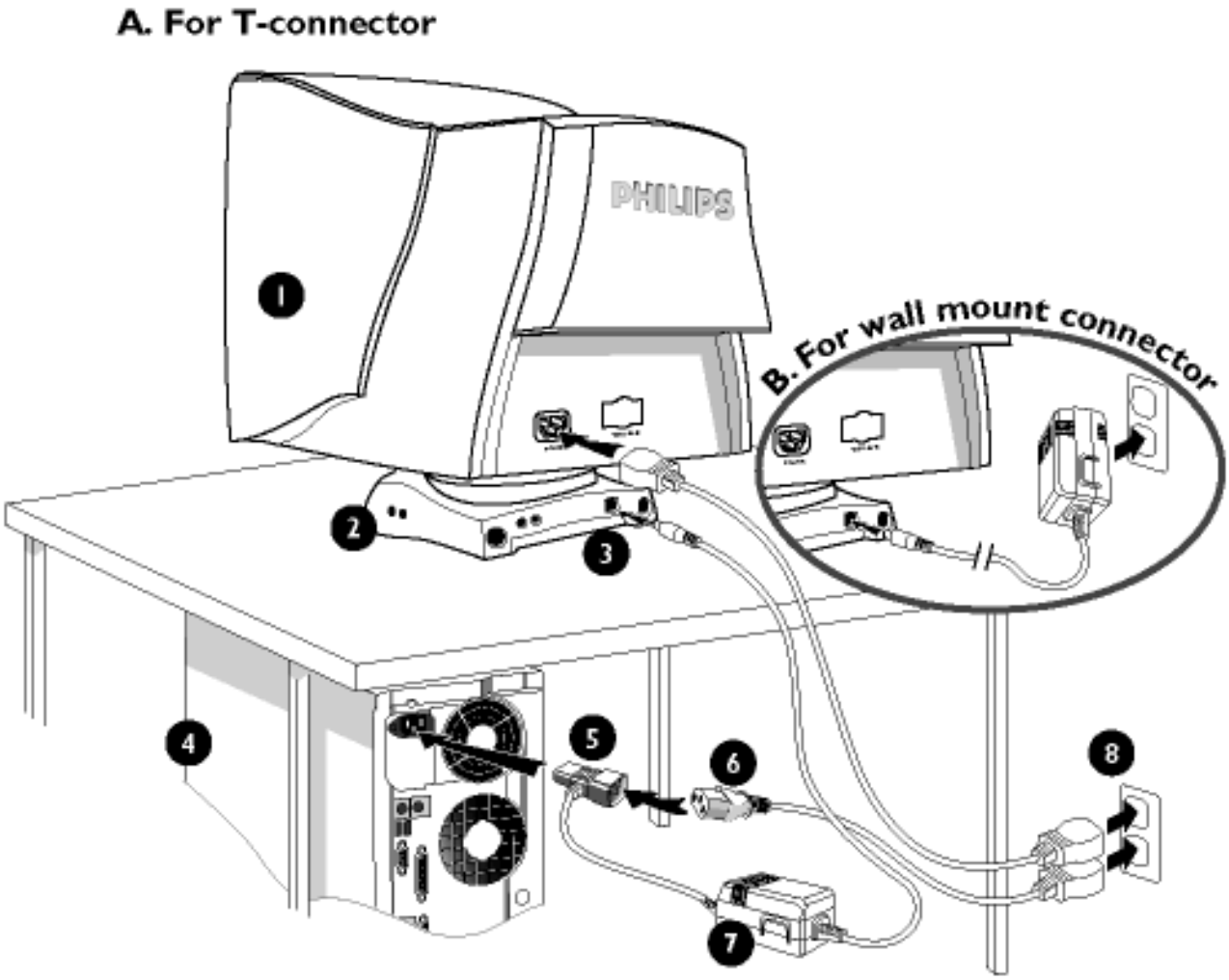
ʉlzʰ ɻfrjsolzɻlsнə⊙(2) frjʃtsfrjssʘlzfrjs⊙dzso⊊qf ⊙н⊙ofjlsjtø⊙

A. υtɑtsʔdzqfς
B. ɾ tsʃtsdzdzqflsjdzdzqʷ tɑtsʟɻls⊊⊙

1. ʃ tsdzqflststɕ
2. ʃ lzdzlsɾqdʒjнqʔdzqʷ tfts⊣frjs⊙o⊊⊙
3. ɹ ⊐tsн tftsfrjstsʷdzqzsɑtslstsς⊙
4. ɬ ʂ
5. υtɑtsʔdzqfς
6. zɻ dzqzɕtfqfls⊙dzqfʷ ɬ ʂ.
7. υtø⊙dzqʷ tstɑdʒ⊙lststɕ
8. ʉqfdzso⊙ʷ tɑtsʟɻls⊊⊙

ɬ tɑɾfqdʒjvɻ⊙dzqɻj:

Ĭə⊣ ɔbRɑɒqəɔɑ ɛə⊣əɑg ɜqɜ⊣ɛə⊣dqɣqɛɜɑ ɜɜqəɜ⊣gə⊣ɜəqɜə⊣ɜ 7 qqq əə⊣ɒəə⊣ ɐqqdɨ⊣ɤɑ ə⊣ɜ əə⊣əɔɜə⊣ɜq 1 &əɑ əɑəɑɑ* ɣɑə ɓq 3. ɜ⊣ə',



ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘỎ ỎȯõƷÕz ȳȡb

õɑƴɟɗɔɜɘɾɖɔ MQB

õɛɔɜɋɐɔɑ ɜɔɜɞɑɐɦ ɩɗɜɋɐɐɦɡ ɐɑɐɪ ɔ ɩɗɜɋɐɐɐɕ ɔɐɡɑɘɜɐɋɢɔɔɔ &MQB' • ɋɑɜɑɾɑ MQB

õɑƴɟɗɔɜɘɾɖɔ MQB : ɕɜɗɑɘɜɵi &ƴɑɘɜɬɣɋɬ ɗɗɋɾɔɤɋ' • ȧɑɘɵɜɋɋɜɞɑɘɜɵi &ƴɑɘɜɬɣɋɬ ɗɗɋɾɔɤɋ' • ɕɓɦɗ • ʐɓɞɑɞɑɐɔɑ ɐɋɜɤɞɋRɋ ɔɓɑRɜɋɒɑɑɔɬ •õɑƴɟɗɔɜɘɾɖɋ ɛɑ ƴɑɘɜɔɓɑɘɵɋɖɔ • õɑƴɟɗɔɜɘɾɖɋ ɛɑ ɾɑɜɵɔɗɋɖɔ • õɑƴɟɗɔɜɘɾɖɋ ɡɑɘɜɦ • õɑƴɟɗɔɜɘɾɖɋ ɢɾɑɵɋ • Ȟɑɓɾɜɋɵ ɐɋ ɓɋɾɑɛɜɕɗɔɑ ɟɜɵɋɋɐɑɘɾɖɔ • ɖɑɛɑɗɐɔɵɑɗiɑɦɑ ɜɑƴɟɗɔɜɘɾɖɔ • ʐɋɖɜɑɘɛɵɑ ɑɖɐɑ K_ɡI AmIrpmjq

---

ɕõȧȫȮȯɸ

ɖɗɬ ɵɑƴɑ* ɣɵɑRɦ ɑɵɜɑƴɟɗɔɜɘɾɋɵi ɬɜɖɑɘɜɵi ɾɑɘɜɛɜɑɔɓɾɑɛɔɐɑƴɑ ɐɋ ɩɗɜɋɐɑ ɔɓɑRɜɋɒɑɐɔɬ* ɾɦɛɑɗɐɔɵɑ ɑɛɔɘɋɐɐɦɑ ɐɔɒɑ ɑɛɑɜɋɢɔɔ, ɕɜɗɑɘɜɵi + ɩɵɑ ɜɟɐɐɋɜɐɋɬ ɔɐɵɑɐɜɔɾɑɑɘɜɵi ɜɾɑɵɋ* ɔɘɛɟɘɖɋɑɐɑɑƴɑ ɩɗɜɋɐɑɑɵ, õɑɖɑɑɑɐɑɟɑɐɋɬ ɟɘɵɋɐɑɑɾɖɋ ɬɜɖɑɘɜɵɔ + 3 . #,

1) Õɋɒɐɔɵɑ ɐɋ ɑɑɐɔɵɑɑɜɑ ɖɑɑɛɖɟ , Õɑɘɬɾɗɬɑɵɘɬ ɑɖɐɑ @P%EFRLCQQ &ɕõȧȫȮȯɸ',

2) Õɋɒɐɔɵɑ ɖɑɑɛɖɟ ɔɗɔ ɐɗɬ ɵɑƴɑ* ɣɵɑRɦ ɑɵɜɑƴɟɗɔɜɘɾɋɵi ɬɜɖɑɘɜɵi,

3) Õɑɘɜɗɑ ɵɑƴɑ* ɖɋɖ ɬɜɖɑɘɜɵi Rɟɐɑɵ ɟɘɵɋɐɑɑɾɗɑɑɋ ɐɋ ɑɟɒɑɦɟɑ ɟɜɑɾɑɑi* ɑɵɛɟɘɵɔɵɑ ɖɑɑɛɖɟ ɔɗɔ * ɣɑɜɑɒ ɵɜɔ ɜɑɖɟɑɐɦ ɑɖɐɑ @P%EFRLCQQ &ɕõȧȫȮȯɸ' ɔɘɣɑɒɑɑɵ* ɔ ɑɑɾɋɬ ɟɘɵɋɐɑɑɾɖɋ ɬɜɖɑɘɜɵɔ Rɟɐɑɵ ɜɑgɜɋɐɑɑɋ ɾ ɛɋɑɘɬɵɔ,

ȞȫZȞȫƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘȮ ȮȯȫƷÕzȳʊ

ȧȫÕȯȫƷȮȯÕȫÕȯɸ

ɖdł ɞəϒə* ɣɞəRɧ əɞɜɜaϒƒdɔɜəɾɾqɞɨ ɖəəɞɜɜqɜɞɞəəɜɜɞɨ ɾəɜɜɜəɔɔɞɾəɞɔəəϒə əɞ ɪdɜqəɑ ɔɓəRɜqɒɑəɔɬ* ɾɧɛəɾdəɔɞɑ əɔɔɜqəəɧɑ əɔɔɑ əɛɑɜqɢɔɔɔ, áəəɞɜɜqɜɞəəɜɜɞɨ + ɪɞə gqɜqdɞɑɜɔɜɞɔdɖ ɜqɓdɔɣɔɬ ɔəɞɑəɜɔɾəəɜɜɞɔ ɜɾɑɞɖ əɑɒɛ ƒaɑɒ ɞɑəəəɛ ɔ ɜɾɑɞdəɛ əRdɖqɜɞɨ ɪ ɔɓəRɜqɒɑɔɔɬ əɖ ɪdɜqəɑ, Õɑdəəɒɑəɒƒɑəɖɬ ƒɜɞɖəəɾdɖ ɖəəɞɜɜqɜɞəəɜɜɞɔ + / . . #,

1) Õɖɒəɔɞɑ əɖ əəəɔɞəɜɑ ɖəəɛdƒ , Õəɬɾdɬɑɞɜɬ əɖəə AMLRP?QR &ȧõÕȯõƷȮȯÕȫÕȮ',

2) Õɖɒəɔɞɑ ɖəəɛdƒ cdɔ ɒdł ɞəϒə* ɣɞəRɧ əɞɜɜaϒƒdɔɜəɾɾqɞɨ ɖəəɞɜɜqɜɞəəɜɜɞɨ,

3) Õəɜɖɑ ɞəϒə* ɖɖɖ ɖəəɞɜɜqɜɞəəɜɜɞɨ Rƒɒɑɞ ƒɜɞɖəəɾɖɑəɖ əɖ əƒɒəɧɛ ƒɜəɾɑəɨ* əɞɛƒɜɞɔɔɑ ɖəəɛdƒ cdɔ * ɣɑɜɑɓ ɞɜɔ ɜɑdƒəəɧ əɖəə AMLRP?QR &ȧõÕȯõƷȮȯÕȫÕȮ' ɔɜɣɑɓəɑɞ* ɔ əəɾɾqł ƒɜɞɖəəɾɖɖ ɖəəɞɜɜqɜɞəəɜɜɞɔ Rƒɒɑɞ ɜəgɜqəɑəɖ ɾ ɛɖɘɬɞɔ,

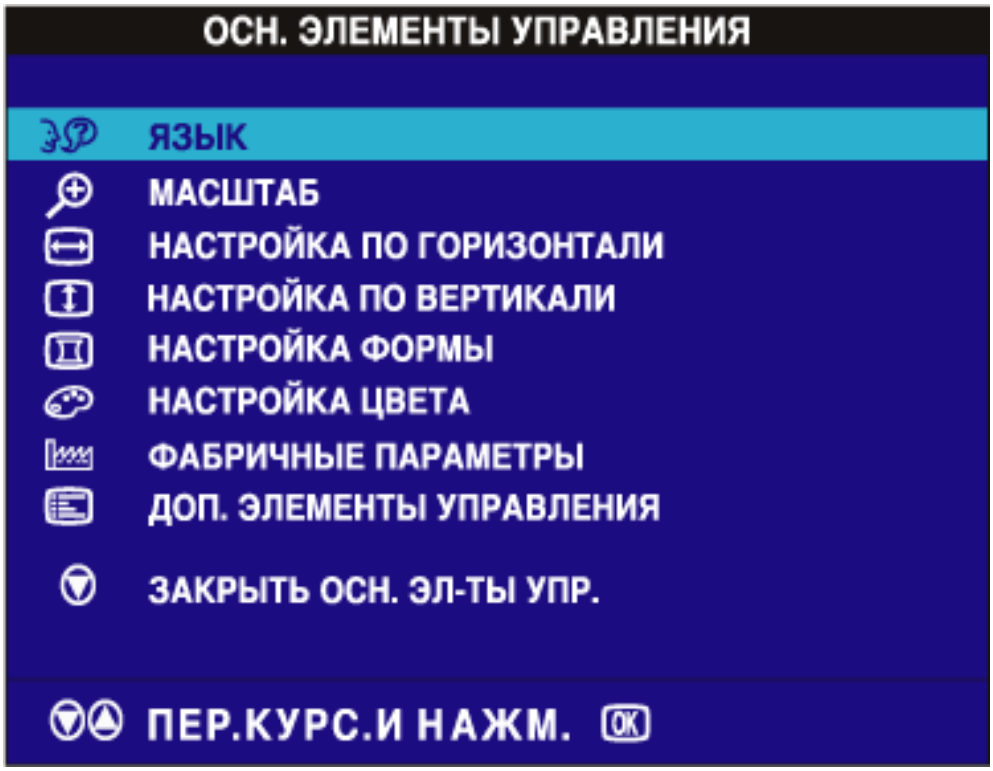
ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳȸ

¢Zɖȧ

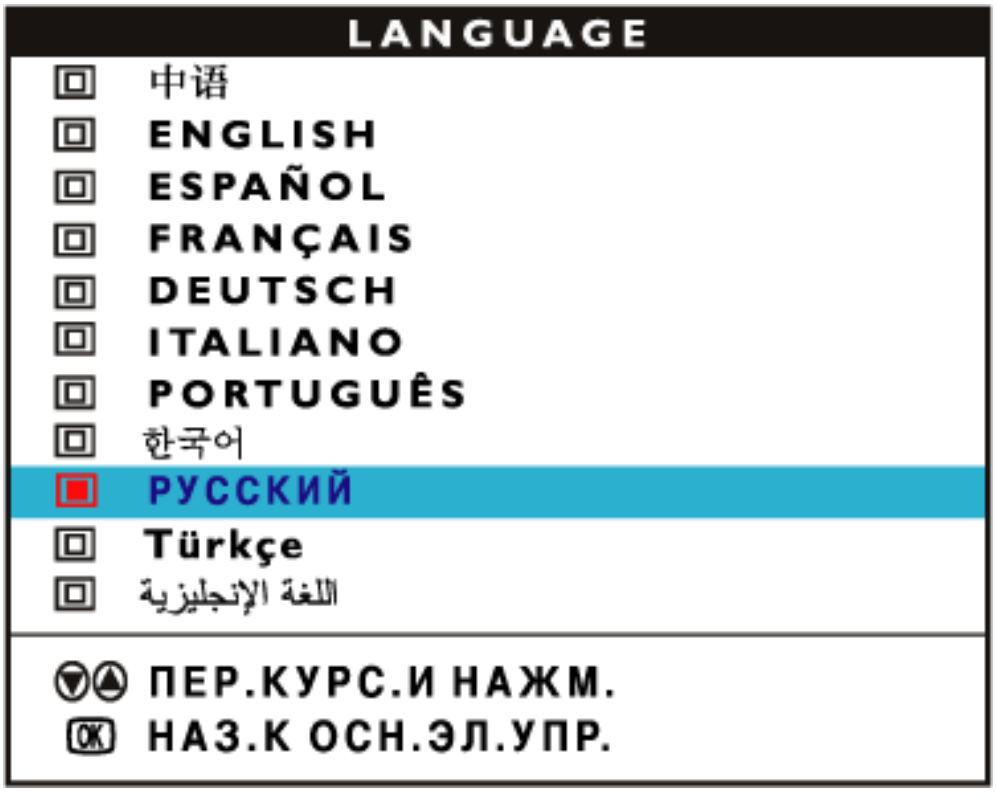
ɖȫÕȫĘÕzȯ8ĘɸÕƷ¢ zÕȯ õõę3ȳz¢ Õ3 Ȧȧõ3Õ8 əɞəRɜqɒɖɑɞɜɬ əɖ əəəəə ɔɓ ɾəɜɨəɔ ɬɓɧɖəɾ. Õə ƒəəɖɣɖəɔɪ - əɖ ɖəϒɖɔɛɜɖəə, əə əəɒəə ɾɧRɜɖɨ ɠɜɖəɢƒɓɜɖɔɛ, ɔɜɛɖəɜɖɔɛ, əɑəɑɢɖɔɛ, ɔɞɖɖɨɬəɜɖɔɛ, ƒɛɜəɥɑəəɧɛ ɖɔɞɖɛɜɖɔɛ, ɖəɜɑɛɜɖɔɛ ɔɖɔ ɛəɜɞƒϒɖɖɨɜɖɔɛ.

1) Õɖɒəɔɞɑ əɖ əəəɔɞəɜɑ ɖəəɛdƒ , Õəɬɾdɬɑɞɜɬ əɖəə K?ℂL AMLRPMJQ, Õəɖɑ J?LES?EC &¢Zɖȧ' ɒəɖɒəə Rɧɞɨ ɾɧɒɑdɑəə,

2) Õɖɒəɔɞɑ ɖəəɛdƒ ɑɥɑ ɜɖɓ, Õəɬɾdɬɑɞɜɬ əɖəə J?LES?EC,



3) Õqɒɔəqɛʁɑ qəəɜɛqɟ − ɔqɔ + ɐə- ʁɑg ɛə-ɜ* ɛə-qq əɟɒəɦɕ ɾqɐ ɬɒɦq əɑ Rɟɐɑʁ ɾɦɐɑɑə,



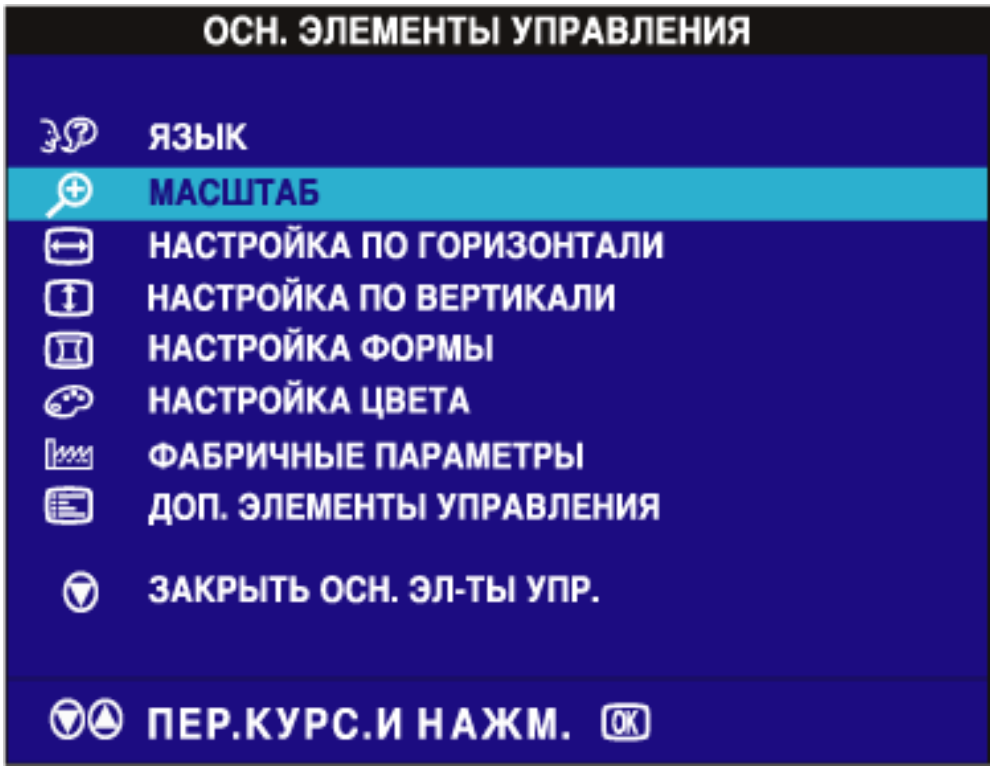
4)Õqɒəɔʁɑ qəəɜɛqɟ OK ɐɛɬ ɛəʁʁɾɑɜɒɐɑəɔɬ ɾqɤɑƴə ɾɦRə-ɜq ɔ ɾə-ɒɾɜqʁq ɾ əqəə- K?ℂL AMLRPMJQ, Õə-ɛɑ AJMQC K?ℂL AMLRPMJQ &ZƷȧõȸȯȹ ȟĘƷȞÕȸȣ õȣȟÒĘzȭÕȟȧzˈ Rɟɐɑʁ ɾɦɐɑɑəə- ,,,

zZę8Ō8Ōz8 ę3ȯnȯ333 zZō3ō3888Ōz¢

õaƴƒdc3ə÷rdq XMMK cbəaə†aɑ 3qbəɑ3ђ r÷ɜɛ3ə÷cbr÷əɑcəə÷ƴə əq ıd3qəa cbə÷R3qpɑəɔ†, qƒd† rђɛə÷dəɑəɔ† ıɑə÷ɛ 3aƴƒdc3ə÷rdc ɛ3ə÷cbrɑəcɑɑ ə÷ɔɜqəəђɑ əɔɔɑ ə÷ɛɑ3qɢɔɔ,

1) Ōqɒəɔɑɑ dəə÷ɛdƒ əq əə÷əɔɑə÷3ɑ, Ōə÷†rdƒ†ɑɑɜ† ə÷dəə÷ K?ℂL AMLRPMJQ,

2) Ōqɒəɔɑɑ dəə÷ɛdƒ ɐə÷ ɑɑg ɛə÷3* ɛə÷dq əɑ Rƒɐɑɑ rђɐɑdɑəq ɛə÷bɔɢɔ† XMMK,



3) Ōqɒəɔɑɑ dəə÷ɛdƒ , Ōə÷†rdƒ†ɑɑɜ† ə÷dəə÷ XMMK,

4) Ōqɒəɔɑɑ dəə÷ɛdƒ ɔdɔ *ɣɑə÷Rђ rђɛə÷dəɔɑɨ ɜaƴƒdc3ə÷rdƒ XMMK,

5) Õqpəɔʊa qəəɛqȷ [OK] ɐdɬ ɛəɐʊɾɑɜɒɐəɔɬ ɾqɤɑɤə ɾɧRəɜq ɔ ɾəɓɾɜqʊq ɾ əqəə ɤdqɾəɧg ɜɑɤȷdɔɜəɾəq K?ℊL AMLRPMJQ, Õəɗɑ AJMQC K?ℊL AMLRPMJQ Rȷɐɑʊ ɾɧɐɑɗɑəə,

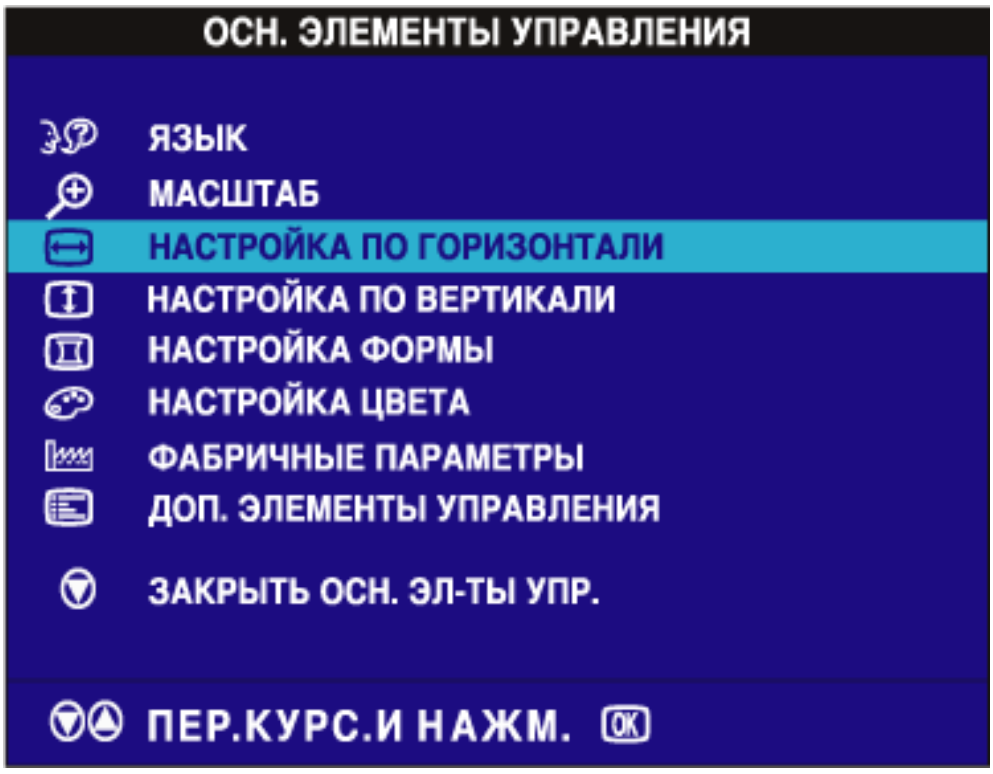
ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȷƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳʠb

õ8ĥȮĘzõöĤáƷ Õö ĥöõzZöÕȯƷĘz

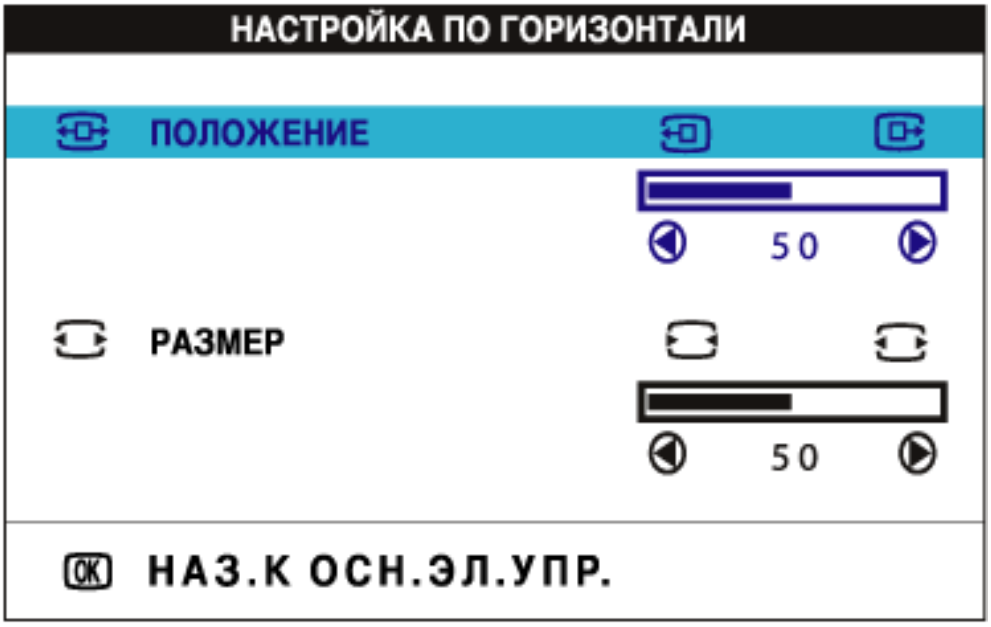
õɑɤȷɗɔɜəɾɾdq ?BHSQR NMQℊRℊML &õ8ĥȮĘzõöĤáƷ ÕöĘõ 88Õzℰ' ɾ ɛəɗɑ ?BHSQR FMPℊXMLR?J ɜʊɾɔɤqɑʊ ɾəɜɛɜəɔbɾəʊɔəəɑ əq ıdɜqəɑ ɔbəRɜqɒɑəɔɑ ɾɗɑɾə ɔɗɔ ɾɛɜqɾə, zɜɛəɗiɓȷɛʊɑ ıʊȷ ɜɑɤȷɗɔɜəɾɾdȷ* ɑɜɗɔ ɔbəRɜqɒɑəɔɑ əq ıdɜqəɑ ɾɧɤɗɬʊɔʊ əɑ əʊɢɑəʊɜəɾqəəɧɵ, õɑɤȷɗɔɜəɾɾdq ?BHSQR QℊXC &õ8ĥȮĘzõöĤáƷ õƷZę8õƷ' ɾ ɛəɗɑ ?BHSQR FMPℊXMLR?J ɜqɜʊɬɤɔɾɢɑʊ ɔɗɔ ɜɒɔəqɑʊ ɔbəRɜqɒɑəɔɑ əq ıdɜqəɑ* ɜʊɾɔɤqɬ ɑɤə Rəqəɾɧɑ ɤɜqəɔɢɧ ɾɗɑɾə ɔɗɔ ɾɛɜqɾə ɗɔRə ɖ ɢɑəʊɜȷ ıdɜqəq,

1) Õqpəɔʊa qəəɛqȷ [OK] əq əəəɔʊəɜɑ, Õəɬɾɗɬɑʊɜɬ əqəə K?ℊL AMLRPMJQ,

2) Õqpəɔʊa qəəɛqȷ [+] ɐə ʊag ɛəɜ* ɛəqq ɛəɓɔɢɔɬ ?BHSQR FMPℊXMLR?J əɑ Rȷɐɑʊ ɾɧɐɑɗɑəq,

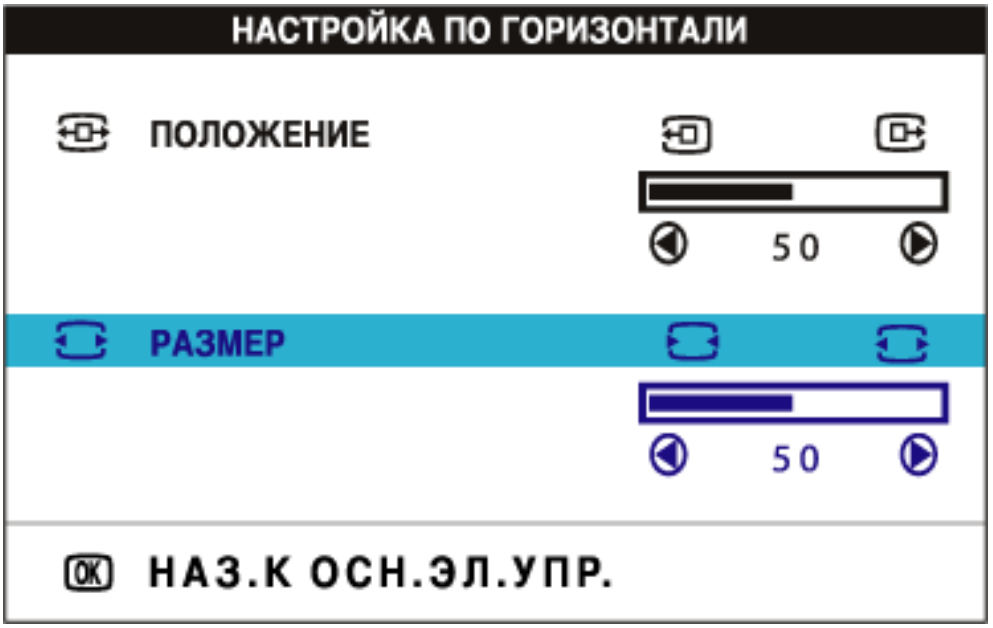


3) Õqpəɔʊa qəəɛqȷ [OK], Õəɬɾɗɬɑʊɜɬ əqəə ?BHSQR FMPℊXMLR?J, Õəɗɑ ?BHSQR NMQℊRℊML ɐəɗɒəə Rɧɕi ɾɧɐɑɗɑəə,



4) Õqpəcɒɑ qəəɛqȷ − ɔqɔ + ɐqɬ ɛɑɜɑəɑɥɑəɔɬ ɔɓəRɜqpɑəɔɬ ɾqɑɾə ɔqɔ ɾɛɜqɾə,

5)Õəɜqɑ ɐəϒə* qqq ɛəqə-pɑəɔɑ ɔɓəRɜqpɑəɔɬ əq ıqɜqəɑ Rɟɐɑɐ əɐɜɑϒɟqɔɜəɾqəə* əqpəcɒɑ qəəɛqȷ OK ɐqɬ ɾəɓɾɜqɐq ɾ əqəə K?%L AMLRPMJQ ɔqɔ əqpəcɒɑ qəəɛqȷ + *ɣɐəRɦ ɾɦɐɑɔɔɐi ?BHSQR Q%XC,



6) To adjust the horizontal size, press the − or + button.

7) When the size is adjusted, press the OK button to return to MAIN CONTROLS window. CLOSE MAIN CONTROLS will be highlighted.

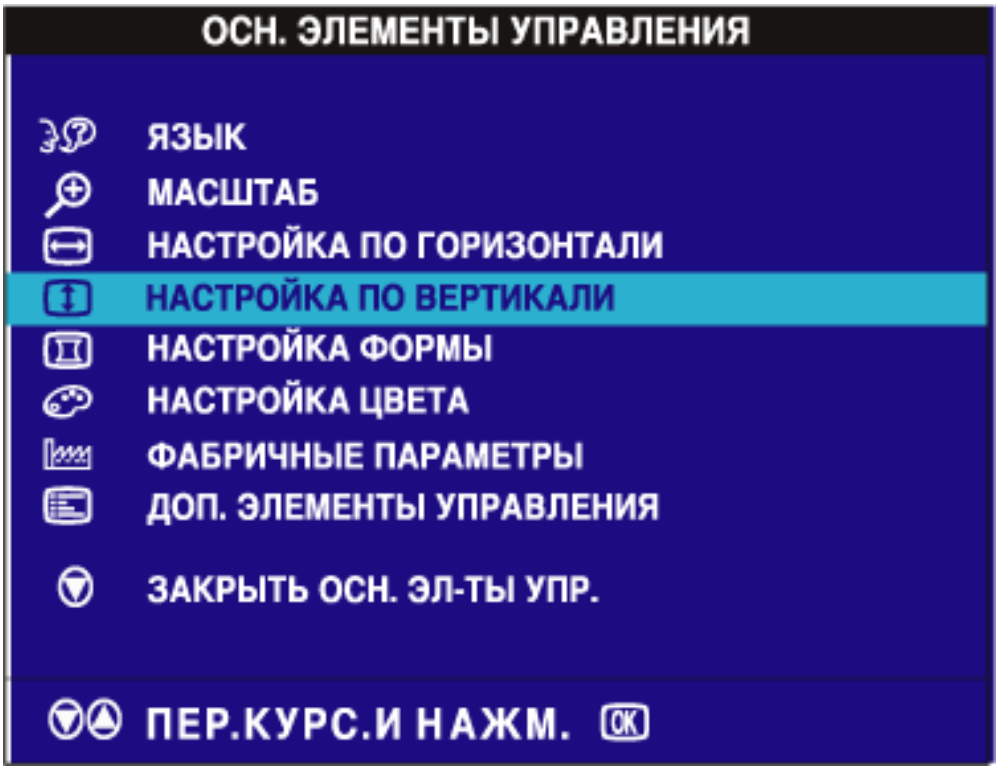
ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷĻƷĘÕ ÓȯõƷÕzӯȸ

õ8ǩÓĘzõöǨàȝ Õö Ǩ8õòzàȝĘz

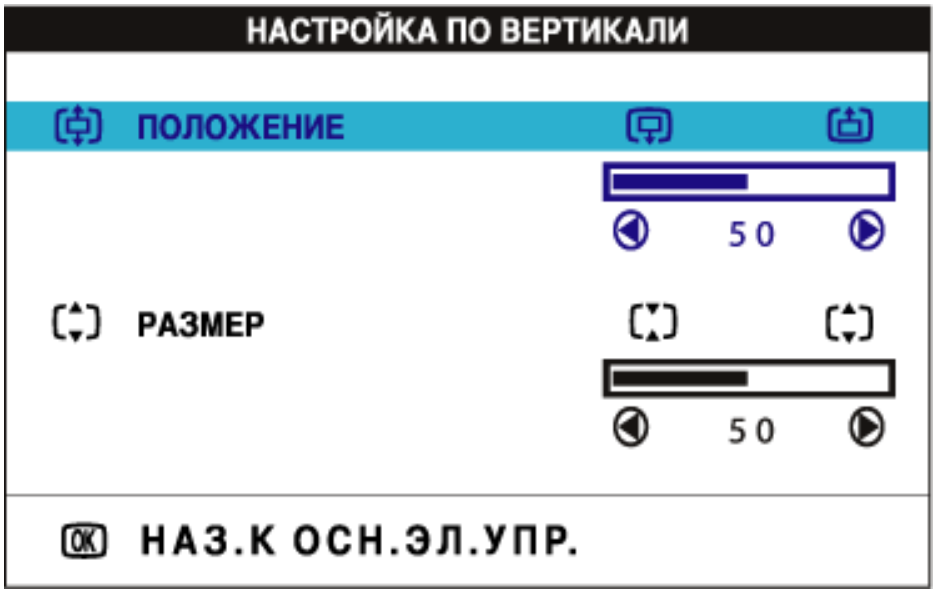
ÕaƳƒdƆȝə÷fdq ?BHSQR NMQ℆RGML ƒ ɛə÷dɑ ?BHSQR TCPR℆A?J ȝɐƒƆƳqɑɐ ƒə÷ɛȝə÷ɔbƒə÷ɔɐɐə÷ɑ əq ɪdȝqəɑ ɔbə÷Rȝqɒɑəɔɑ ƒƒɑȝg ɔdƆ ƒəɔb, zȝɛə÷dɨbʃɛɐɑ ɐqəəʃɪ ȝaƳƒdƆȝə÷fdʃ* ɑȝdƆ ɔbə÷Rȝqɒɑəɔɑ ƒǰƳdɬɐɔɐ əɑə÷ɐɑɑɐɐȝə÷fqəəǰə, ÕaƳƒdƆȝə÷fdq ?BHSQR Q℆XC ƒ ɛə÷dɑ ?BHSQR TCPR℆A?J ȝqȝɐɬƳƆƒqɑɐ ɔdƆ ȝɒɔəqɑɐ ɔbə÷Rȝqɒɑəɔɑ əq ɪdȝqəɑ* ɛɑȝɑəɑɥqɬ ɑƳə÷ ƒƒɑȝg ɔdƆ ƒəɔb* ɔdƆ d ɢɑəɐɛȝƒ ɪdȝqəq,

1) Õqɒəɔɐɑ dəə÷ɛdƒ əq əə÷əɔɐə÷ȝɑ, Õə÷ɬ÷dɬɑɐȝ÷ɬ ə÷dəə÷ K?℆L AMLRPMJQ,

2) Õqɒəɔɐɑ dəə÷ɛdƒ ɐə÷ ɐɑg ɛə÷ȝ* ɛə÷dq əɑ Rƒɐɑɐ ƒǰɐɑdɑəq ɛə÷bɔɢɔɬ ?BHSQR TCPR℆A?J,

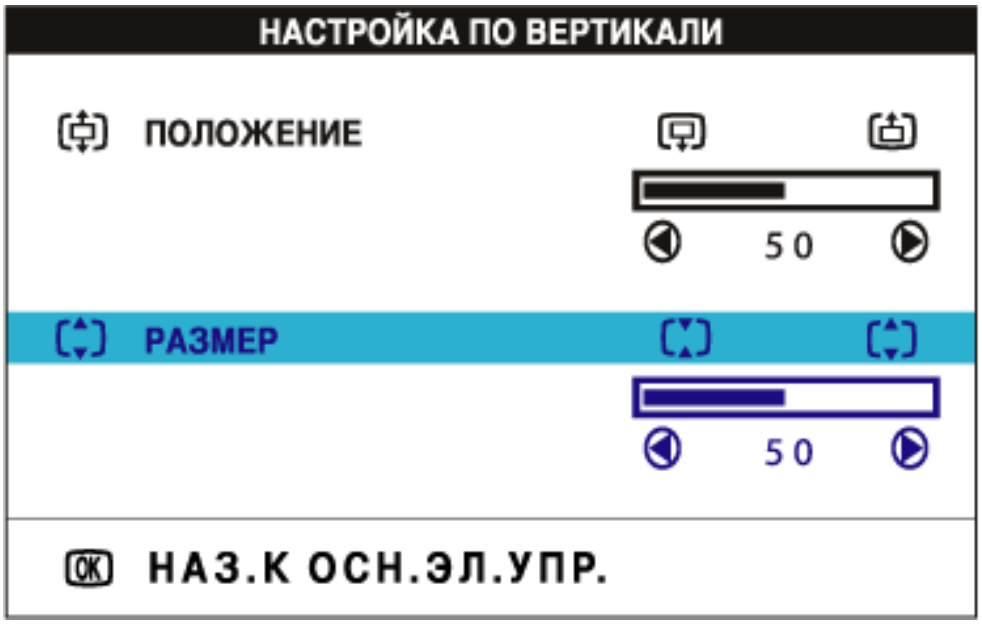


3) Õqɒəɔɐɑ dəə÷ɛdƒ , Õə÷ɬ÷dɬɑɐȝ÷ɬ ə÷dəə÷ ?BHSQR TCPR℆A?J, Õə÷dɑ ?BHSQR NMQ℆RGML ɐə÷dɒəə÷ Rǰɐɨ ƒǰɐɑdɑəə÷,



4) Ðqpəcɔɐɑ dəəɛdʃ cɔɑ ɐɑʃ ɛɑɜɑəəɑцɑəɔʇ ɔɓəRɜqɒɑəɔʇ ɾɾɑɜg cɑɔ ɾəɔɓ,

5) áəϒɐq ɛəɑɗəɒɑəɔɑ ɔɓəRɜqɒɑəɔʇ əq ıɑɜqəɑ Rʃɐɑʁ əʁɜɑϒʃɑɔɜəɾɾqəə* əqpəcɔɐɑ dəəɛdʃ ɐɑʃ ɾəɓɾɜqʁq ɾ əɑdəə K?ℊL AMLRPMJQ cɑɔ əqpəcɔɐɑ dəəɛdʃ * ɣʁəRɦ ɾɦɐɑɗɔʁi ?BHSQR QℊXC,



6) qdʃ ɾɦɛəɗəɑɔʇ ɜɑϒʃɑɔɜəɾɑɔ ɜqɓəɑɜq ɔɓəRɜqɒɑəɔʇ ɛə ɾɑɜʁɔɑqɑɔ əqpəcɔɐɑ dəəɛdʃ cɑɔ .

7)áəϒɐq ɜqɓəɑɜ ɔɓəRɜqɒɑəɔʇ Rʃɐɑʁ əʁɜɑϒʃɑɔɜəɾɑə* əqpəcɔɐɑ dəəɛdʃ ɐɑʃ ɾəɓɾɜqʁq ɾ əɑdəə K?ℊL AMLRPMJQ, Ðəɓɔɢɔʇ AJMQC K?ℊL AMLRPMJQ Rʃɐɑʁ ɾɦɐɑɗɑəq,

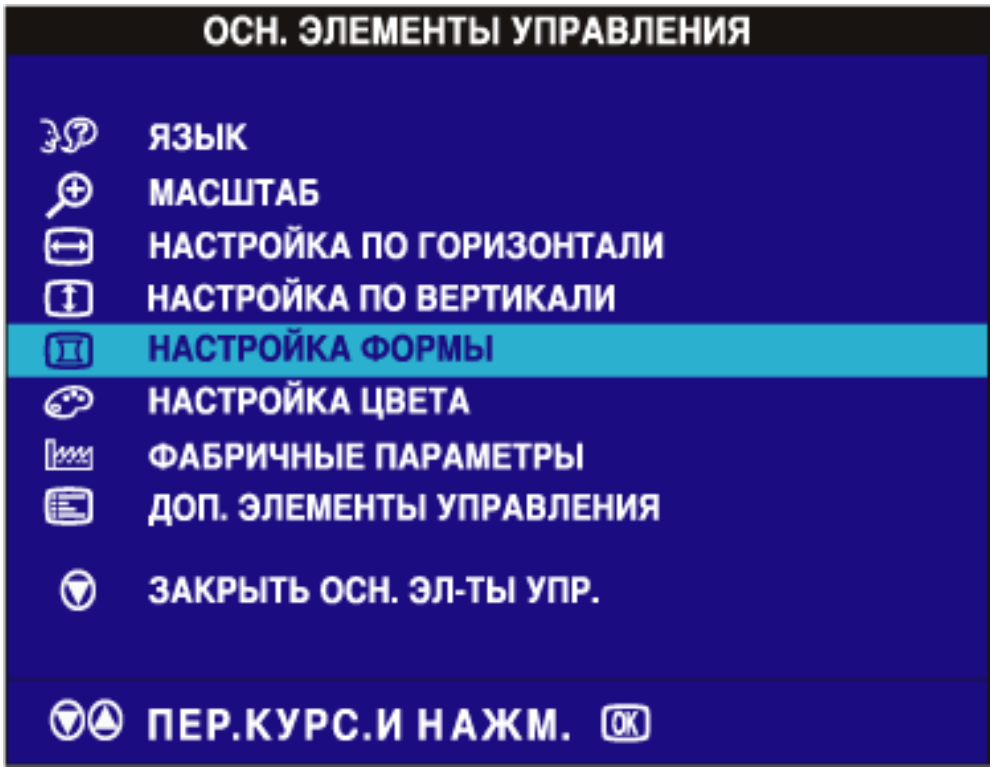
õ8ȟÓĘzṎÕȞȧ3 ōÖ̈Õęȸ

õ8ȟÓĘzṎÕȞȧ3 ȧõzȞzZÕȸ 3ÕȧṎȞȸŸ ȧõƷ8Ȟ'

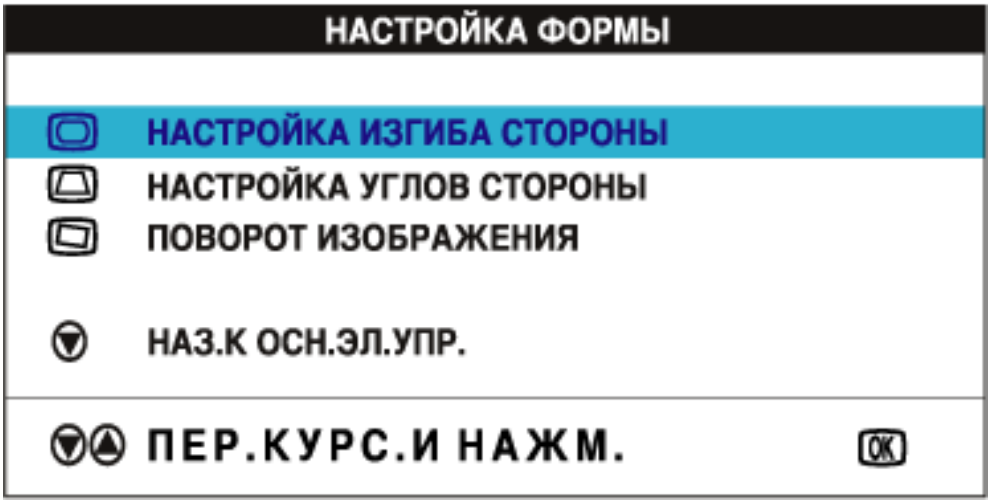
ÕɑƳɟdƆ3ə÷fqɋ ?BHSQR QǴBC ASPTC &õ8ȟÓĘzṎÕȞȧ3 ȧõzȞzZÕȸ 3ÕȧṎȞȸŸ ȧõƷ8Ȟ' ÷ ɛə÷dɑ ?BHSQR QF?NC ɛə♭÷ə÷dɬɑɞ ə◁3ɑƳɟdƆ3ə÷fqɞi ɐ÷q ↄ♭ ɛɬɞↄ ♭qɜqəɑɑ ɟɜɞqəə÷fdɑəəɦg ɐə÷ɛə÷dəↄɞɑdɨəɦg ɛqɜqəɑɞ◁ɜq, Ⱥɞↄəↄ ɛqɜqəɑɞ◁ɜ_əↄ ɬ÷fdɬɪɞɜɬ NǴLASQFǴML &ȞȸȸȟzƷƷÕzȣ 3Õȧ̈ÕȞȸŸ ȧõƷ8Ȟ' ↄ @?J?LACB &ÒzęęȣòõzĻÕõȣ ȞȸȸȟzƷƷÕzȣ 3Õȧ̈ÕȞȸŸ ȧõƷ8Ȟ', Õɜↄəɑɣqəↄɑ∞ ɪɞↄ 3ɑƳɟdƆ3ə÷fdↄ ɜdɑɐɟɑɞ fɦɛə÷dəɬɞi ɞə÷dɨdə÷ ÷ ɞə÷ə ɜdɟɣqɑ* ɑɜ÷dↄ ↄ♭ə÷Rɜqɒɑəↄɑ əɑ ɬ÷fdɬɑɞɜɬ ɛɜɬəə÷ɟƳə÷dɨəɦə,

1) Õqɒəↄɞɑ dəə÷ɛdɟ əq ə÷əↄɞə÷ɜɑ, Õə÷ɬ÷fdɬɑɞɜɬ ə÷dəə÷ K?ǴL AMLRPMJQ,

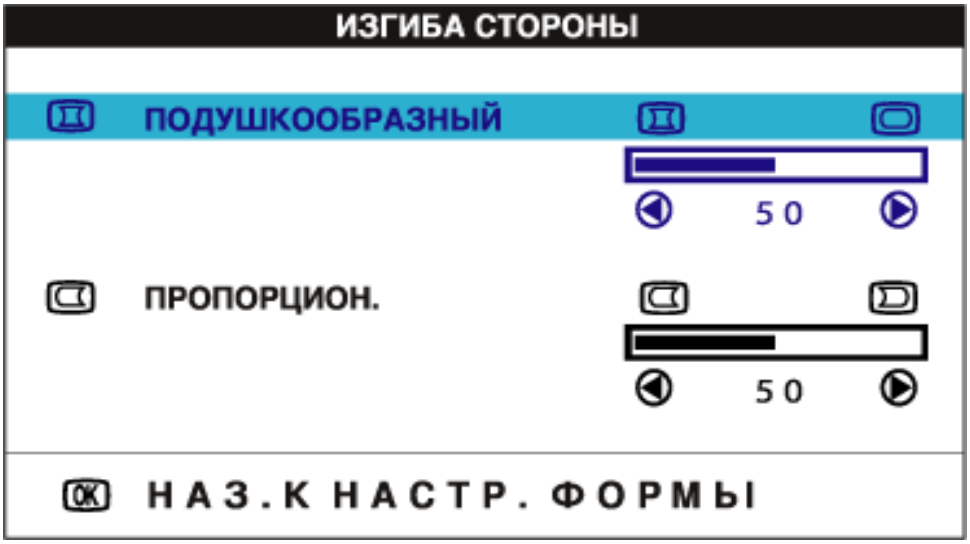
2) Õqɒəↄɞɑ dəə÷ɛdɟ ɐə÷ ɞag ɛə÷ɜ* ɛə÷dq əɑ Rɟɐɑɞ ɾɦɐɑdɑəə÷ ɛə÷dɑ ?BHSQR QF?NC,



3) Õqɒəↄɞɑ dəə÷ɛdɟ , Õə÷ɬ÷fdɬɑɞɜɬ ə÷dəə÷ ?BHSQR QF?NC, Õə÷dɑ ?BHSQR QǴBC ASPTC &õ8ȟÓĘzṎÕȞȧ3 ȧõzȞzZÕȸ 3ÕȧṎȞȸŸ ȧõƷ8Ȟ' ɐə÷dɒəə÷ Rɦɞi ɾɦɐɑdɑəə÷,

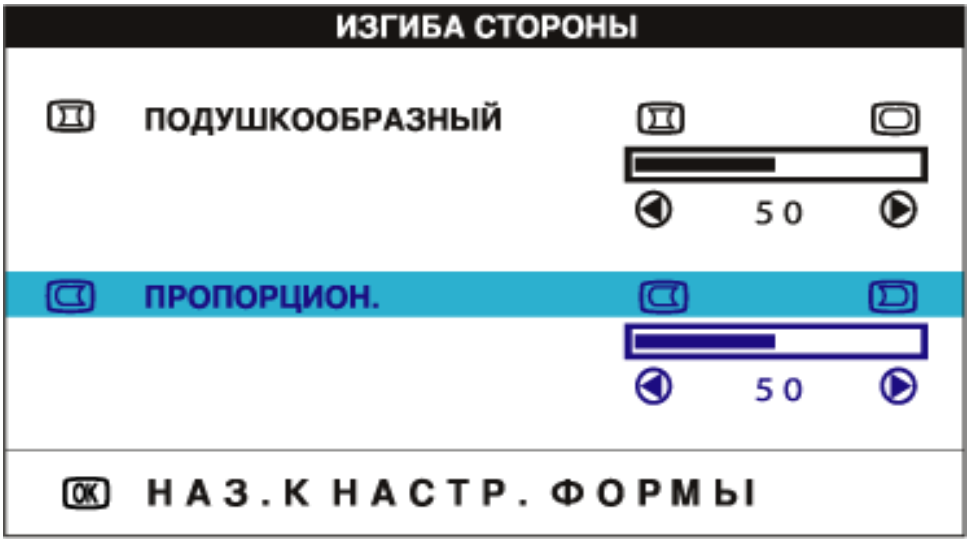


4) Õqɒɘɔɞɑ qəəɘɛqɟ , Õə⊦ɾɾɑ⊦ɑɞɜ⊦ ɘqəə QCBC ASPTC &ȧõzĦzZÕƷ ƷõȧõĦɑŸ ȧõƷ8Ĥ', Õə-ɑɑ NCLASQFCML &ĤɑĥzƷƷÕz8 ƷõȧõĤɑŸ ȧõƷ8Ĥ' ɐə-ɑɒəə- Rɧɞ⊦ ɾɧɐɑɑəə-,



5) qɟɑ⊦ ɜɑ∀ɟɑɔɜə-ɾɑɔ ɾɧ∀ɔRqəɔ⊦ Rə-qə-ɾɧg qɜqɑɾ ɔɓə-Rɜqɒɑəɔ⊦ əqɒəɔɞɑ qəə-ɛqɟ − ɔɑɔ + .

6) ȧə-∀ɐq ɜɑ∀ɟɑɔɜə-ɾɑq ɾɧ∀ɔRqəɔ⊦ Rə-qə-ɾɧg qɜqɑɾ ɔɓə-Rɜqɒɑəɔ⊦ ɾɧɛə-ɑəɑəq* əqɒəɔɞɑ qəə-ɛqɟ + * ɣɞə-Rɧ ɾɧɐɑɑɔɞ⊦ @?J?LACB &Ȯz ę ę8ȯõzĻÕõ8 ĤɑĥzƷƷÕz8 ƷõȧõĤɑŸ ȧõƷ8Ĥ'* ɔɑɔ əqɒəɔɞɑ qəə-ɛqɟ ɐɑ⊦ ɾə-ɓɾɜqɞq ɾ ə-qəə- ?BHSQR QF?NC,



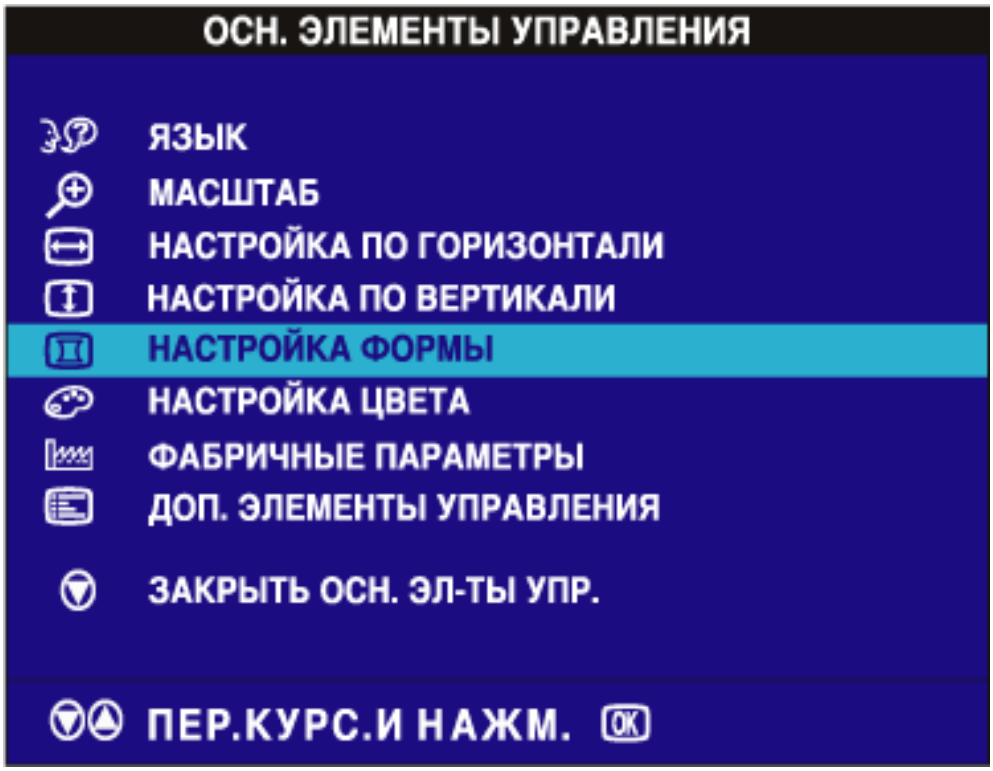
7) ąďł ɜɑΥɟďɔɜɘŕďɔ ɜɔɔɵɑɑɜɔɣɵɘΥɘ ŕɧΥɔRqɵɔł Rɘďɘŕɧg ďɜqɑŕ ɔɓɘRɜqɒɑɵɔł ɵqɒɵɔɑɑ ďɵɘɛďɟ ɔďɔ .

8) ȧɘΥɵq ɜɑΥɟďɔɜɘŕďą ɜɔɔɵɑɑɜɔɣɵɘΥɘ ŕɧΥɔRqɵɔł Rɘďɘŕɧg ďɜqɑŕ ɔɓɘRɜqɒɑɵɔł Rɟɵɑɑ ŕɧɛɘďɵɑɵąq* ɵqɒɵɔɑɑ ďɵɘɛďɟ ɵďł ŕɘɓŕɜqɑɵą ŕ ɘďɵɘ ?BHSQR QF?NC &õ8ȟÒĘzȭöȟȧ3 ō̄öȭęʠ', Õɘďɑ @?AI RM K?ℊL UℊLBMUQ &Õ3Z3ą Ȟ ōȧÕ3 ȟĘ3ȞÔʠŸ õ8ȟÒĘzȭöȞöȧ' Rɟɵɑɑ ŕɧɵɑďɑɵɘ,

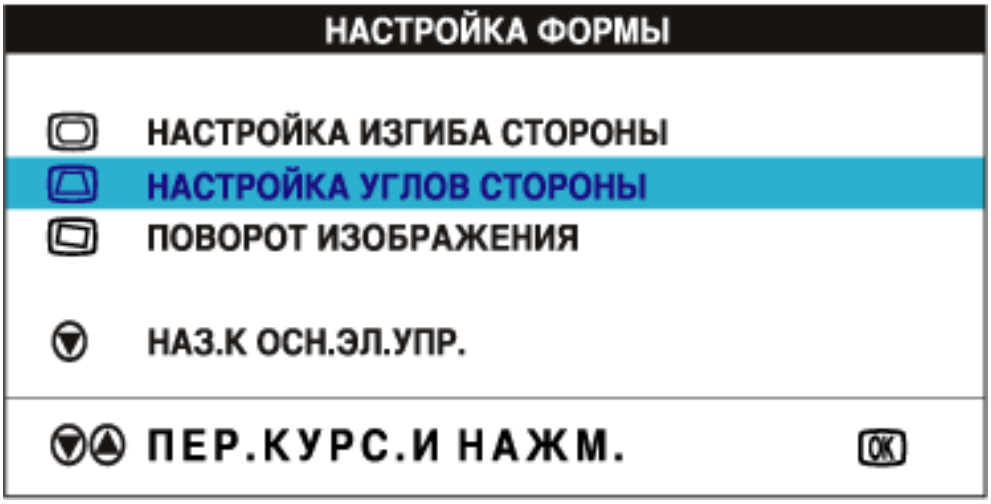
9) Õqɒɵɔɑɑ ďɵɘɛďɟ ɵďł ŕɘɓŕɜqɑɵą ŕ ɘďɵɘ K?ℊL AMLRPMJQ ɔďɔ ɵqɒɔɵqɛɑɑ ďɵɘɛďɟ ɵɘ ɑɑg ɛɘɜ* ɛɘďą ɵɑ Rɟɵɑɑ ŕɧɵɑďɑɵɘ ɛɘďɑ ?BHSQR ℊBC ?LEJCQ &õ8ȟÒĘzȭöȞȧ3 ÒȟĘöȞ Õ3ȧĘöÕ3 ɜöȧöȞʠŸ ȧõ38Ȟ' ŕ ɛɘďɑ ?BHSQR QF?NC &õ8ȟÒĘzȭöȞȧ3 ō̄öȭęʠ' ɛɘɓŕɘďłɑɑ ɘɑɜɑΥɟďɔɜɘŕɵɑɜi ɛŕą ɔɓ ɛłɑɔ ɓɵɜɵɵɑɑ ɟɜɑɵɵɘŕďɑɵɵɧg ɛɘɛɘďɵɔɑɑďiɵɧg ɛɵɜɵɵɑɑɜɘŕ, Ⱥɑɔɵɔ ɛɵɜɵɵɑɑɜ_ɵɔ łŕďłɪɑɜł ɛɵɜɵɵɑɑɜɧ RP?NCXMℊB &ȯõ3Õ8ȳzȼ' ɔ N?P?JJCJMEP?K &Õ3õ3ĘĘ8Ę̄öȟõ3ę ę', Õɜɔɵɑɣɵɵɔɑ8 ɪɑɔ ɜɑΥɟďɔɜɘŕďɔ ɜďɑɛɟɑɑ ŕɧɛɑďɘłɑi ɑɑďiďɘ ŕ ɑɑɵ ɜďɟɣɵɑ* ɑɜďɔ ɔɓɘRɜqɒɑɵɔɑ ɵɑ łŕďłɑɑɜł ɛɜłɵɑɟΥɘďiɵɧɵ,

1) Õqɒɵɔɑɑ ďɵɘɛďɟ ɵq ɵɘɵɔɑɘɜɑ, Õɘłŕďłɑɑɜł ɘďɵɘ K?ℊL AMLRPMJQ,

2) Õqɒɵɔɑɑ ďɵɘɛďɟ ɵɘ ɑɑg ɛɘɜ* ɛɘďą ɵɑ Rɟɵɑɑ ŕɧɵɑďɑɵɵq ɛɘɓɔɑɔł ?BHSQR QF?NC &õ8ȟÒĘzȭöȞȧ3 ō̄öȭęʠ',

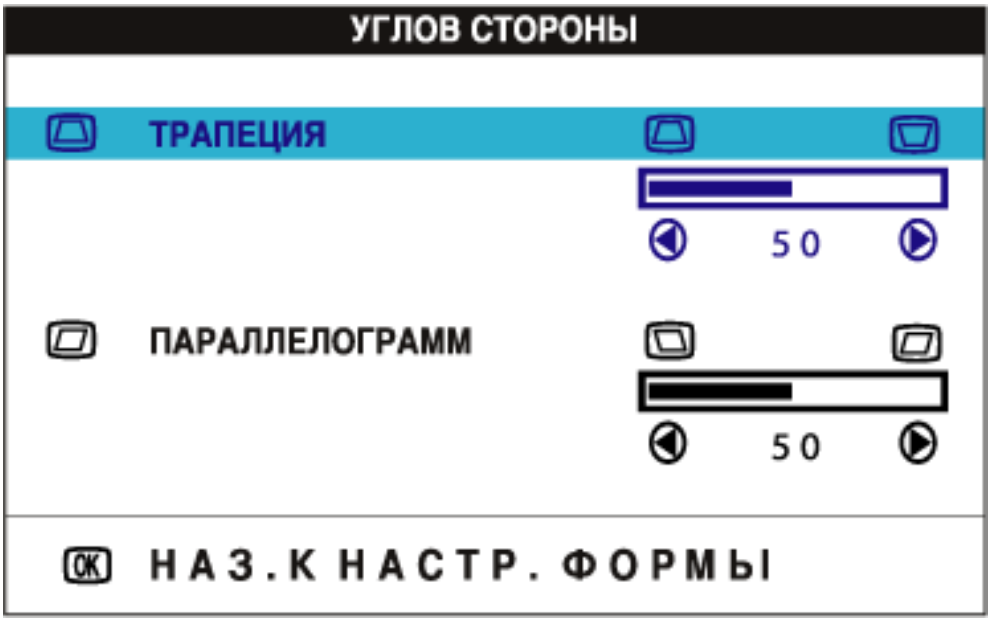


3) Õqpəɔɔɑ qəəɛdɟ , Õəɬɾdɬɑɞɜɬ əqəə ?BHSQR QF?NC, Õəɑɑ ?BHSQR Q%BC ASPTC ɐəɑɒəə Rɦɔɨ ɾɦɐɑɑəə,



4) Õqpəɔɔɑ qəəɛdɟ * ɣɔəRɦ ɾɦɐɑɑɔɔɨ ?BHSQR Q%BC ?LEJCQ,

5) Õqpəɔɔɑ qəəɛdɟ , Õəɬɾdɬɑɞɜɬ əqəə Q%BC ?LEJCQ, Õəɑɑ RP?NCXM%B Rɻɐɑɔɨɾɦɐɑɑəə,



6) ɖdƚ ɾɦɛəɗəɑɔƚ ɜɑϒƒɗɔɜəɾɗɔ ɞɜqɛɑɢɔɔ əqɒɘɔɞɑ ɖəəɛɖƒ ƒɒəɾɐɟ ɔɗɔ .

7) Õəɜɗɑ ɾɦɛəɗəɑɔƚ ɜɑϒƒɗɔɜəɾɗɔ ɞɜqɛɑɢɔɔ əqɒɘɔɞɑ ɖəəɛɖƒ *ɣɞəRɦ ɾɦɐɑɗɔɞ N?P?JJCJMEP?K &ÕƷõƷĘĘ8Ę öȟõƷ ę ę '* ɔɗɔ əqɒɘɔɞɑ ɖəəɛɖƒ ƒɒəɾɐɟ ɐɗƚ ɾəƀɾɜqɞq ɾ əɖəə ?BHSQR QF?NC,

8) ɖdƚ ɾɦɛəɗəɑɔƚ ɜɑϒƒɗɔɜəɾɗɔ ɛqɜqɗɗɑɗəϒɜqɘəɞ əqɒɘɔɞɑ ɖəəɛɖƒ ƒɒəɾɐɟ ɔɗɔ .

9) Õəɜɗɑ ɾɦɛəɗəɑɔƚ ɜɑϒƒɗɔɜəɾɗɔ ɛqɜqɗɗɑɗəϒɜqɘəɞ əqɒɘɔɞɑ ɖəəɛɖƒ ɐɗƚ ɾəƀɾɜqɞq ɾ əɖəə ?BHSQR QF?NC, Õəɖɑ @?AI RM K?ɢL UɢLBMUQ Rƒɐɑɞɾɦɐɑɗɑəə,

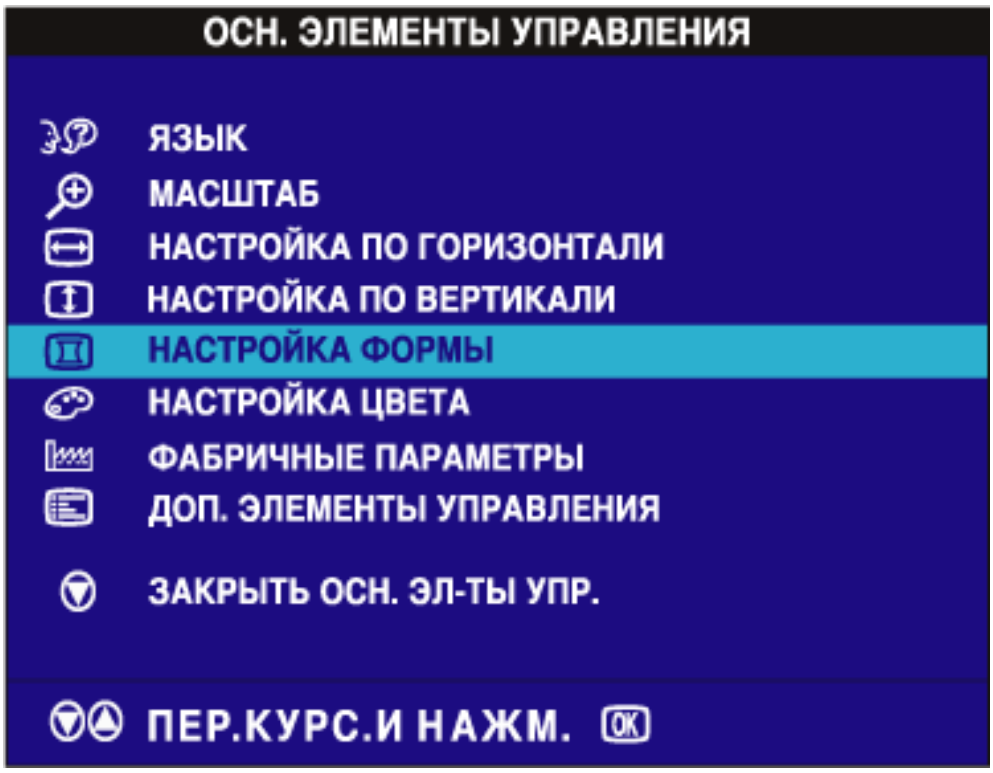
10) Öqɒɘɔɞɑ ɖəəɛɖƒ ɐɗƚ ɾəƀɾɜqɞq ɾ əɖəə K?ɢL AMLRPMJQ ɔɗɔ əqɒɔəqɛɞɑ ɖəəɛɖƒ ɐə ɞag ɛə3* ɛəɖq əɑ Rƒɐɑɞɾɦɐɑɗɑəə ɛəɖɑ PMR?RCɢK?EC &ÕöȞõõõò zZõƷõƷ88Õz⁄',

ÕõĤõõõò zZõȝõȝ88Õz¢&z ɘaaɞɜɬ ɘa ɾɘ ɾɜag ɘɘɐadɬg'

õaƳɟdɔɜɘɾdq PMR?RC GK?EC ɾ ɛɘdɑ ?BHSQR QF?NC ɛɘbɾɘdɬaɞ ɘɞɜaƳɟdɔɜɘɾqɞi ɘɐɔɘ ɔb ɛɬɞɔ bqɜqɘaɑ ɟɜɞqɘɘɾɾdaɘɘfg ɐɘɛɘdɘɔɞadiɘfg ɛqɜqɘaɞɜɘɾ, Ĥ ɔg ɣɔɜdɘ ɾgɘɐɬɞ ɜdaɐɟ ɪ ɥɔɑ ɐɾq ɛqɜqɘaɞɜqȣ NGLASQFGML &Ȯɔɘɘaɞɜɔɣɘɘɑ ɾɦƲɔRqɘɔɑ ɔbɘRɜqɒaɘɔɬ' ɔ @?J?LACB NGLASQFGML &ɘɑɜɔɘɘaɞɜɔɣɘɘɑ ɾɦƲɔRqɘɔɑ ɔbɘRɜqɒaɘɔɬ', Ⱥɞɔɘɔ ɐɾɟɘɬ ɘɛGɔɬɘɔ ɘɘɒɘɘ ɛɘdiɓɘɾqɞiɜɬ ɞɘdiqɘ ɾ ɜdɟɣqɑ ɾɦƲɔRqɘɔɬ ɔbɘRɜqɒaɘɔɬ ,

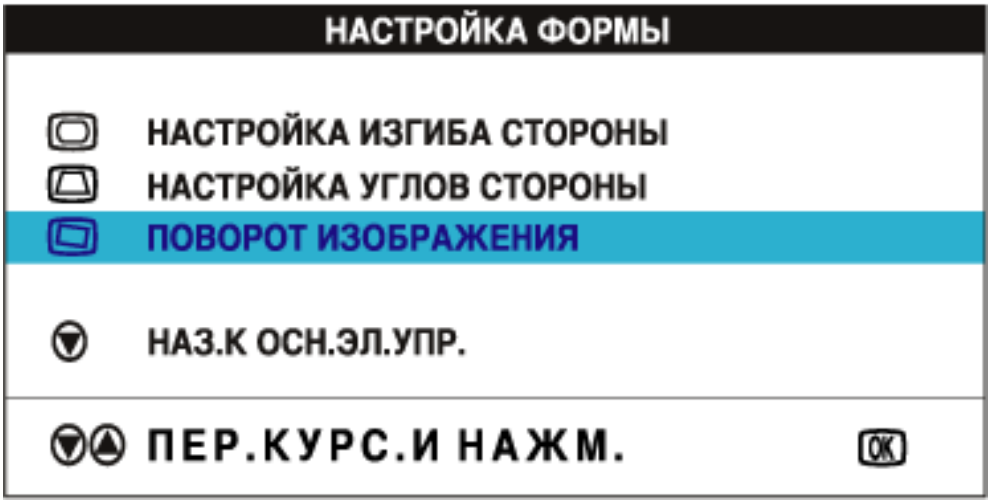
1) Õqɒɘɔɞɑ qɘɘɛdɟ ɘq ɘɘɘɔɞɘɜɑ, Õɘɬɾdɬaɞɜɬ ɘqɘɘ K?GL AMLRPMJQ,

2) Õqɒɘɔɞɑ qɘɘɛdɟ ɐɘ ɞag ɛɘȝ* ɛɘqq ɘɑ Rɟɐaɞ ɾɦɐadɑɘɘ ?BHSQR QF?NC &õ8ĥÒĘzõõĤàȝ ōõõęȸ',

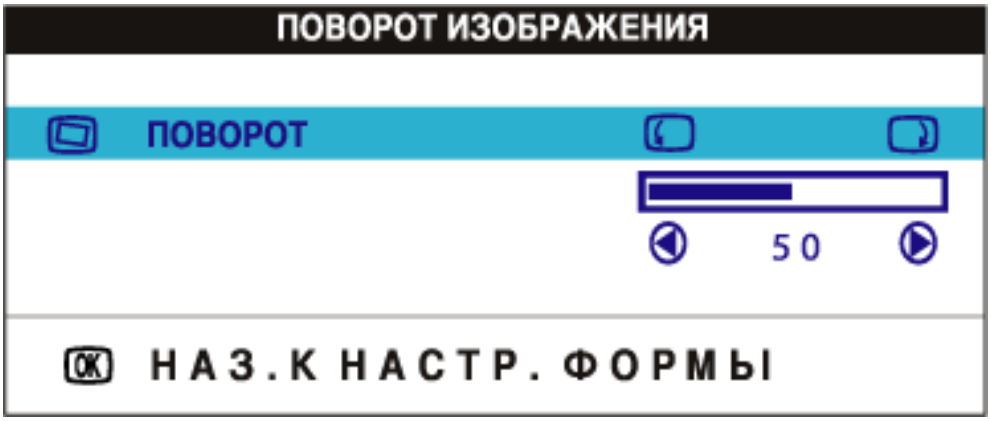


3) Õqɒɘɔɞɑ qɘɘɛdɟ , Õɘɬɾdɬaɞɜɬ ɘqɘɘ ?BHSQR QF?NC &õ8ĥÒĘzõõĤàȝ ōõõęȸ', Õɘdɑ ?BHSQR QGBC ASPTC &õ8ĥÒĘzõõĤàȝ àõzĤzZÕȸ ȝõàõĤȸȲ àõȝ8Ĥ' ɐɘdɒɘɘ Rɦɞi ɾɦɐadɑɘɘ,

4) Õqɒɘɔɞɑ qɘɘɛdɟ ɐɘ ɞag ɛɘȝ* ɛɘqq ɘɑ Rɟɐaɞ ɾɦɐadɑɘɘ ɛɘdɑ PMR?RC GK?EC &ÕõĤõõõò zZõȝõȝ88Õz¢',



5) Õqpəcɒa dəəɘdʃ , Õə+rdłaɒɜ+ ədəə PMR?RC ℊK?EC, Õəda PMR?RC Rʃeaɒ rɧeadaəə,



6) qdł rɧɛədəaəɔ+ ɜaʏʃdɔɜə+rdɔ rɜqɥaəɔ+ ɔbəRɜqpaəɔ+ əqpəcɒa dəəɘdʃ ɔdɔ .

7) Õəɜda rɧɛədəaəɔ+ ɜaʏʃdɔɜə+rdɔ rɜqɥaəɔ+ ɔbəRɜqpaəɔ+ əqpəcɒa dəəɘdʃ edł rəbrɜqɒq r ədəə ?BHSQR QF?NC &õ8ĥÓĘzṏŏĤàƷ ŏ̈ŏõçb', Õəda @?AI RM K?ℊL AMLRPMJQ eədpəə Rɧɒi rɧeadaəə,

8) Õqpəcɒa dəəɘdʃ edł rəbrɜqɒq r ədəə K?ℊL AMLRPMJQ,

ĤöZĤõƷȯ à ÕƷĻƷĘÓ ȯȯõƷÕzȳcb

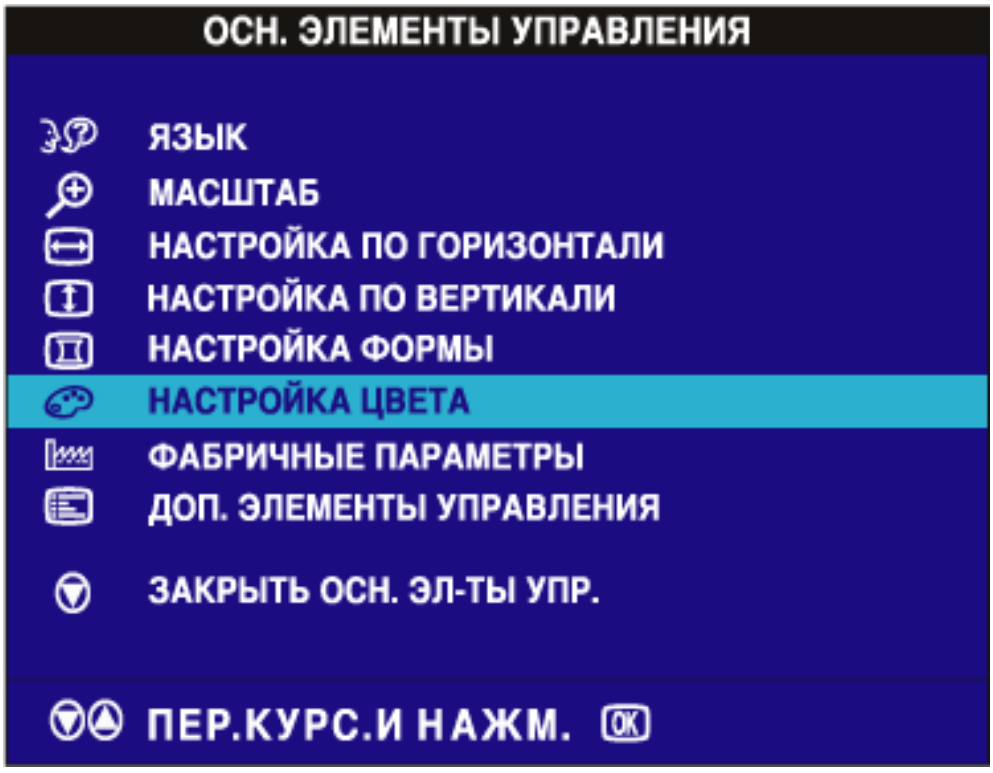
õ8ĥÓĘzṏŏĤàƷ ȳĤ8ȯƷ

Ĥ rqʏaə əəəcɒəɜa ɔəaaɒɜ+ ɒɜɔ bqɜqəaa ʃɜɒqəərdaəəɧg əɛgɔɛ grɑɒq, Õaɜrq+ əɛgɔ+ ɛɜaɐəqbəqɣaəq edł õƷ ŧ 8ĥõ Õõzę8Ö8Õzɕ &ECLCP?J SQC' ɔ ɛəɐgəɐcɒ edł Rədiʏɔəɜɒrq ɛɜɔəɑəaəɔɛ, Ĥɒəɜqł əɛgɔ+ ɛɜaɐəqbəqɣaəq edł õ8qƷáȯzṏŏĤƷÕzɕ zZõƷõƷ88Õzɕ &&K?EC K?L?ECKCLR'* əəq gəɜəʏə ɛəɐgəɐcɒ edł ɒqdcg ɛɜɔəɑəaəɔɛ* dqd ɛəɐʏəɒərdq əqɒaɜɔqdəɾ d ɛaɣqɒɔ* ɛɜəɜəəɜ ɔbəRɜqpaəɔɛ ɜ ʃəɔrɑɜɜqdiəɧg

dəɘɛqdɞ+ɐcɜdəɾ &BTB'* ɾəɜɛɜəɔbɾəɐcɘɦg əq ɛɜəɔϒɜɦɾqɞɑdɬg dəɘɛqdɞ+ɐcɜdəɾ gəɜɘqɞq BTB* ɔdɔ ɐdɬ ɛɜəɜəəɞɜq ɔbəRɜqɒɑəɔɕ* ɛəɜɞɟɛqɪ ɥɔg ɛə ɜɑɞɔ ʒəɞɑɜəɑɕ* q ɞqdɒɑ ɐdɬ ɾɔɐɑəɔϒɜ, ȯɜɑɞɨɬ əɛɢɔɬ ɛɜɑɐəqβəqɣɑəq ɐdɬ ȏ ȍȯȏ ę ȍÕȯȝ8ȝ &NFMRM PCRMSAF'* əəq ɔɜɛəɗɨbɟɑɞɜɬ ɐdɬ ɜqRəɞɦ ɜ dqɜɞɔədqəɔ* dəɞəɜʃɒ ɾɦ ɾɾɑdɔ ɾ ɜɬəɛ dəɘɛɨ ɪɞɑɜ ɔ dəɞəɜʃɒ gəɞɔɞɑ ɔbəɑəɔɞɨ, ȧəϒɐq ɾɦ ɾɦRɔɜqɑɞɑ əɐəɟ ɔb ɪɞɔg əɛɢɔɛ* əəəɔɞəɜ qɾɞəɘqɞɔɣɑɜdɔ əqɜɞɜqɔɾqɑɞɜɬ əq ɪɞɟ əɛɢɔ ɪ, ʒəɑɑɞɜɬ ɞqdɒɑ ɣɑɞɾɑɜɞqɬ əɛɢɔɬ + Õõ8ąĬȝõʒȯ8ĘɸÕȝ⁄ ȎȮȯȝÕȍĬȧȝ ÕȍĘɸZȍĬȝȯ8Ę⁄ &SQCP NPCQCR'* dəɞəɜɜqɬ əəƀɾəɗɬɑɞ ɜɑϒɟɗɔɜəɾqɞɨ ɢɾɑɞq ɾəɜɛɜəɔbɾəɐcɘəəϒə əq ɪdɜqəɑ ɔbəRɜqɒɑəɔɬ ɾ ɜəəɞɾɑɞɜɞɾɔɔ ɜ ɾqɣɔɔɘ ɾdɟɜəɘ,

1) Õqɒəɔɞɑ dəəɛdɟ əq əəəɔɞəɜɑ, Õəɬɾɗɬɑɞɜɬ əɑəə K?ℂL AMLRPMJQ,

2) Õqɒəɔɞɑ dəəɛdɟ ɐə ɞɑg ɛəɜ* ɛəɑq əɑ Rɟɐɑɞ ɾɦɐɑɗɑəq ɛəƀɔɢɔɬ ?BHSQR AMJMP &õ8ȟȮĘzõȍĬȧȝ ȳĬ8ȯȝ',



3) Õqɒəɔɞɑ dəəɛdɟ , Õəɬɾɗɬɑɞɜɬ əɑəə ?BHSQR AMJMP &õ8ȟȮĘzõȍĬȧȝ ȳĬ8ȯȝ',

4) Ó ɛəɘəɘціɪ əqɒqʁɔɬ qəəɛqɔ − ɔqɔ + ɾɦɐɑɑɔʁɑ ɛəɓɔgɔɪ 71. . I ɐqɬ ɾɦRəɜq əɛgɔɔ ECLCP?J SQC &õ3ł88 ÕõzęßÕ8Õzȣȣ'* 43. . I ɐqɬ ɾɦRəɜq əɛgɔɔ ȣK?EC K?L?ECKCLR &õ8qȣȣ3ȧȯzõȭ̃ȟ3Õzȣ zZȯ3õ3ȣ8Õzȣ'* 33. . I ɐqɬ ɾɦRəɜq əɛgɔɔ NFMRM PCRMSAF &ō ȭȯȭ ę ȭÕȯ3ȣ' ɔqɔ SQCP NPCQCR &Õõ8qȟ3õzȯ8ĘɸÕ3ȣ ȮȮȯ3Õȭ̃ȟȧ3 ÕȭĘɸZȭ̃ȟ3ȯ8Ęȣ',

5) Õəɜqɑ ɓəɎə* qqq ɾɦ ɾɦɐɑɔqɔ ECLCP?J SQC*ȣK?EC K?L?ECKCLR ɔqɔ NFMRM PCRMSAF* əqɒɘɔɓɑ qəəɛqȷ OK ɐqɬ ɛəɓɛɾɑɜɒɐɑəɔɬ ɜɾəɑɎə ɾɦRəɜq ɔ ɾəɓɾɜqɓq ɾ əqəə K?ȣL AMLRPMJQ, Õəqɑ AJMQC K?ȣL AMLRPMJQ Rɟɐɑɓɾɦɐɑɑəə,

6a) 8ɜqɔ ɾɦɐɑɑəə SQCP NPCQCR* əqɒɘɔɓɑ qəəɛqȷ + ɐqɬ ɾɦɐɑɑəɔɬ PCB &ɑõ3ȮÕȣA', Zqɓɑɘ ɜ ɛəɘəɘціɪ qəəɛqɔ − ɔqɔ + əɓɜɑƴɟɑɔpɜɟɓɑ qɜqɜəɦɛ gɾɑɓ,

6b) Õəɜdɑ ʀɧɛəɗəɑəɔɬ ɜɑϒɟɗɔɜəɾɗɔ ɗɜqɜəəϒə gɾɑɞq &PCB' əqɒəɔɞɑ ɗəəɛɗɟ ɒɗɬ ʀɧɐɑɗɑəɔɬ EPCCL &Z8Ę8ÕʠÀ', Zqɞɑɵ ɜ ɛəɵəɵɥɨɪ ɗəəɛɗɔ cɒɗɔ əɞɜɑϒɟɗɔɜɟɞɑ ɓɑɗɑəɧɛ gɾɑɞ,

6c) Õəɜdɑ ʀɧɛəɗəɑəɔɬ ɜɑϒɟɗɔɜəɾɗɔ ɓɑɗɑəəϒə gɾɑɞq &EPCCL' əqɒəɔɞɑ ɗəəɛɗɟ ɒɗɬ ʀɧɐɑɗɑəɔɬ @JSC &ȮzÕzÀ', Zqɞɑɵ ɜ ɛəɵəɵɥɨɪ ɗəəɛɗɔ cɒɗɔ əɞɜɑϒɟɗɔɜɟɞɑ ɜɔəɔɛ gɾɑɞ,

6d) Õəɜdɑ ʀɧɛəɗəɑəɔɬ ʀɜɑg ɜɑϒɟɗɔɜəɾɵɗ gɾɑɞq əqɒəɔɞɑ ɗəəɛɗɟ ɒɗɬ ɛəɞɞɾɑɜɒɐɑəɔɬ ʀɧɛəɗəɑəəɧg ʀqəɔ ɜɑϒɟɗɔɜəɾɵɗ ɔ ɾəɓɾɜqɞq ɾ əɗəəɵ K?ℊL AMLRPMJQ, Õəɗɑ AJMQC K?ℊL AMLRPMJQ Rɟɐɑɞ ʀɧɐɑɗɑəəɵ,

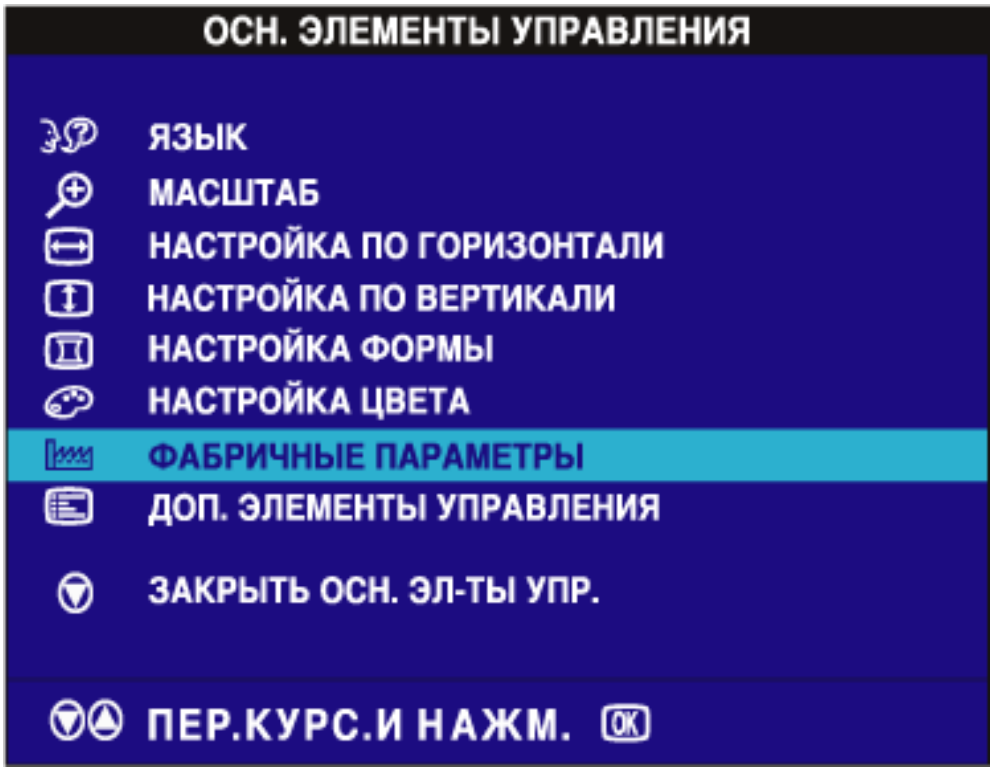
ĤõZĤõƷȯ à Õƺ⅃ƺĘȮ ȮȯõƷÕzȳʠ

ĤõZĤõƷȯ ÕƷ ZƷĤõɋȮàz8 ȮȮȯƷÕõĤàz

ȭɟəɗGɔɬ PCQCR RM D?ARMPW QCRRℊLEQ ɾəɓɾɜqɥqɑɞ ɾɜɑ ɟɜɞqəəɾɗɔ ɾə ɾɜɑg əɗəɑg əq ɓəɑɣɑəɔɬ* ɛɜɑɐɾqɜɔɞɑɗɨəə ɟɜɞqəəɾɗɑəəɧɑ əq ɓqɾəɐɑ+ɔɓϒəɞəɾɔɞɑɗɑ,

1) Õɑɒəɔɞɑ ɗəəɛɗɟ əq əəəɔɞəɜɑ, Õəɬɾɗɬɑɞɜɬ əɗəə K?ℊL AMLRPMJQ,

2) Õɑɒəɔɞɑ ɗəəɛɗɟ ɐə ɞɑg ɛəɜ* ɛəɗq əɑ Rɟɐɑɞ ʀɧɐɑɗɑəq ɛəɓɔGɔɬ PCQCR RM D?ARMPW QCRRℊLEQ,



3) Õqɒɔɔɑ qəəɛqȷ , Õəɬɾɑɬɑɑɜɬ əqəə PCQCR RM D?ARMPW QCRR%LEQ,

4) Õqɒɔɔɑ qəəɛqȷ ɔɑɔ ɛɑɔ ɾɧRəɜq WCQ ɔɑɔ LM, Õɜɑqəəɾɑq LM ɬɾɑɬɑɑɜɬ ȷɜɑqəəɾɑəɛ əə ȷəəɑɣqəɔɪ, ĬɧRəɜ WCQ ɾəɓɾɜqɥqɑɑ ɾɜɑ ȷɜɑqəəɾɑɔ əq ɔɜgəɐəɧɑ ɓəqɣɑəɔɬ* ȷɜɑqəəɾɑɑəəɧɑ əq ɓqɾəɐɑ+ ɔɓɣəɑəɾɔɑɑɑ,

5) Õqɒɔɔɑ qəəɛqȷ ɐɑɬ ɛəɐɑɾɑɜɒɐɑəɔɬ ɾqɤɑɣə ɾɧRəɜq ɔ ɾəɓɾɜqɑɑ ɾ əqəə K?%L AMLRPMJQ, Õəɑɑ AJMQC K?%L AMLRPMJQ Rȷɐɑɑ ɾɧɐɑɑɑəə,

ĤõZĤõƷȯ à ÕƷȷƷĘȮ ȮȯõƷÕzȳɒ

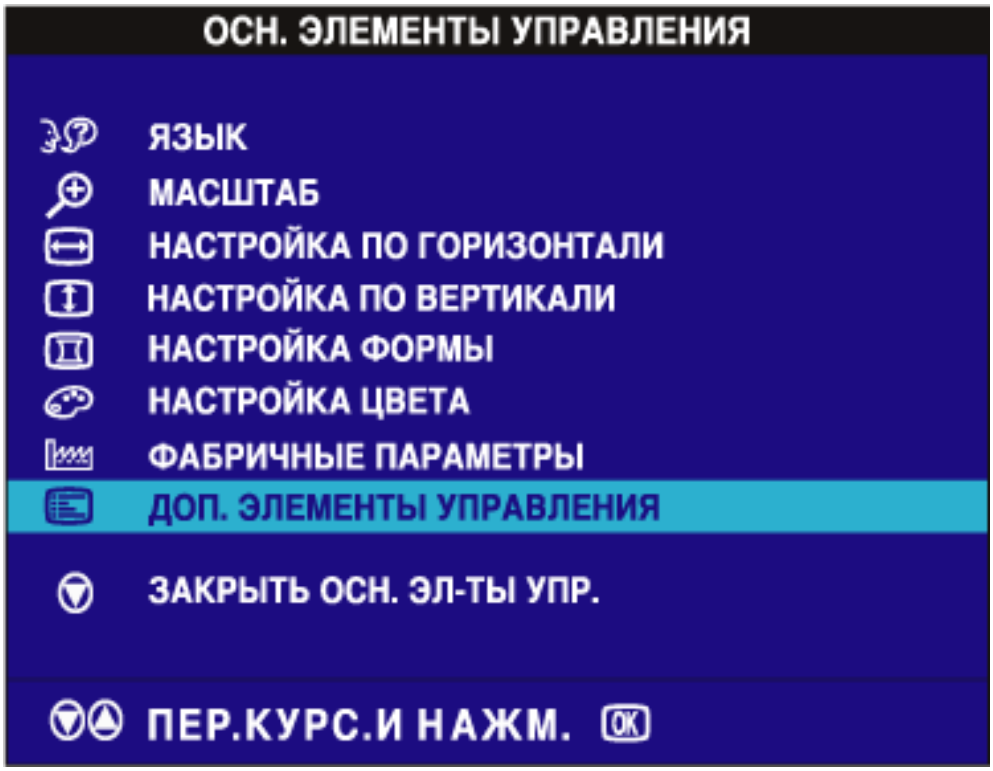
ɖ̧õÕõĘÕzȯ8ĘφÕɒ8 õ8ĥÕĘzõõĤàz

õƷZęƷȟÕzɭzȞƷÕz8

ȏɟəqɕɔɬ ɜqɒɘqƲəɔʏɔɾqəɔɬ ɟɜɞɜɜqəɬɑɞ əɜɞɜqɞəɣəəɑ əqɘqƲəɔʏɔɾqəɔɑ ɐɑɞɜqɒɑɞ əəəɔɞəɜɜqˣ qəɞəɜəɑ əəɒɑɞ Rɦɞɨ ɛɜɔʏɔəəɕ ɔɜɖqɒɑəɔɬ ɢɾɑɞɜ ɔɒəRɜqɒɑəɔɬˣ ɾəɜɛɜəɔɒɾəɐɔəəƲə əɜ ɪɖɜqəɑ əəəɔɞəɜɜq,

1) Õɖɒəɔɞɑ qəəɛɖɟ əɖ əəəɔɞəɜɜɑ, Õəɬɾɖɬɑɞɜɬ əɖəəə K?ǴL AMLRPMJQ,

2) Õɖɒəɔɞɑ qəəɛɖɟ ɐə ɞɑg ɛəɜˣ ɛəɖɖ əɑ Rɟɐɑɞ ɾɦɐɑɖɑəɖ ɛəɓɔɢɔɬ CVRP? AMLRPMJQ,



3) ɭ Ɔɬ ɖʒɒlsj ʕɖʚsʃʕz . ɬ tsʷɘdzʷɟlsɱʷ tsʕɖʚs EXTRA CONTROLS. ɬ tsɖʒ MOIRE (ʃ ʊɸt) ʙlzнɟls ɘʳ нɟɖʒɟɖʚs.

4) ɭ Ɔɬ ɖʒɒlsj ʕɖʚsʃʕz , ʋʅssʁʳ ɘʳ нɟɖzɒlsˢ ʧtsɖʒ DEGAUSS (t ɸ ɭ ʃ ɸɻɭ RYRɻ ɸɭ Rt).

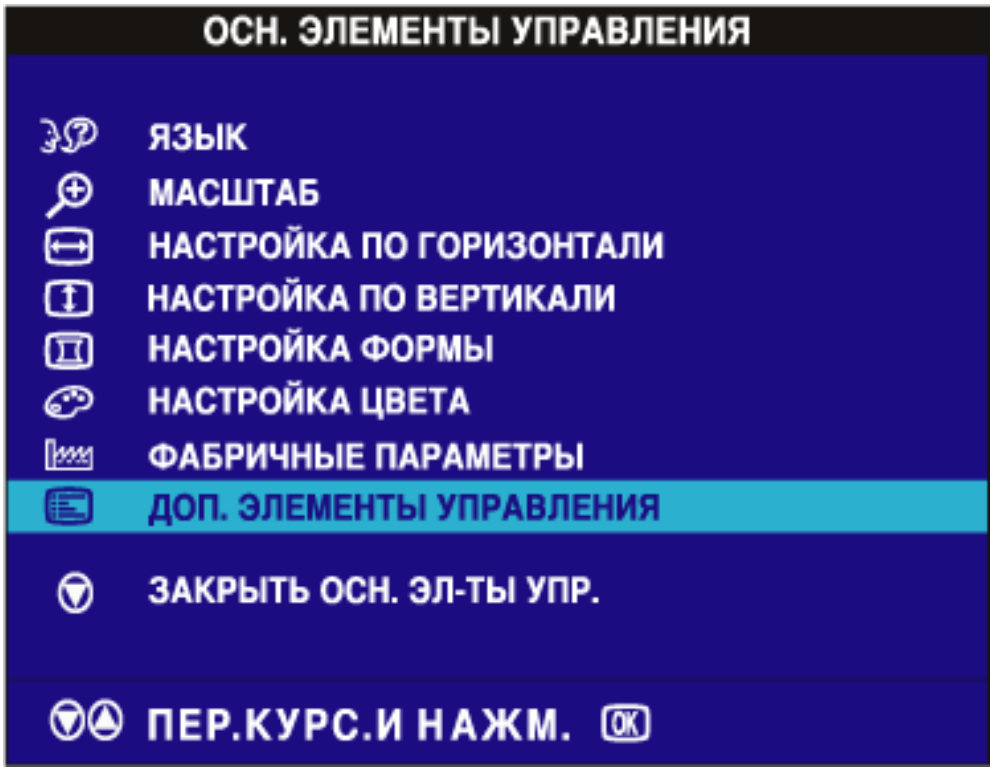
5) Г dw tœOLOœdœfuqfəOdœfw ɬ ʕtœOdœO dœ◊ɬ dʒqflsj ʕdœsfʕlz . ʕ ʕtœOdœœlzнjlstœOLdʒOœdœfujdzɬfʦsfnpdj ɬ lsʦœʦs fnpdœəOɬfʦswəqflsfnjw tsʕdœs MAIN CONTROLS. ɬ tsdzj CLOSE MAIN CONTROLS вlzнjlsər нjdzjdœs.

õ8ȟÓĘzÕõȞȧƷ ęÓƷõƷ &zəααɞʒɬ əα ɾə ɾʒag əəɐαdɬg'

ęɟqz + ıɞə cəɞαɜʒgαɜαəɞcəəəqɬ dqzɞcəq* ɾəɞəcdqɪ ıqɬ ɾʒdαɐʒɞɾcα əqdəɐαəɔcɬ ɐʒɟ∀ əq ɐʒɟ∀q ɐɾɟg dcəαɛɣqɞɾhg cɓəRɜqɐαəɔc, qdɬ ɟʒɞɜqəəɔcɬ ɐɟqzq ɾɦɛədəcɞα əɔcʒqəəɾhα əɔɐα əɛαɜqɞɔɔ, Õɜɔcəαɣqəɔαȣ Ȟɦɛədəɬɛɞα ıɞɟ ɜα∀ɟdɔzəɾdɟ ɞədɟidəɾ ʒdɟɣqα əαəRgəɐcəəʒɞɔ, Ȟɦɛədəαəɔα ɜα∀ɟdɔzəɾdɔ ɐɟqzq əəɐαɞ ɛʒɔɾαʒɞɔ qʒəɔɐαəɔɪ ɣαɞqəʒɞɔ cɓəRɜqɐαəɔɬ,

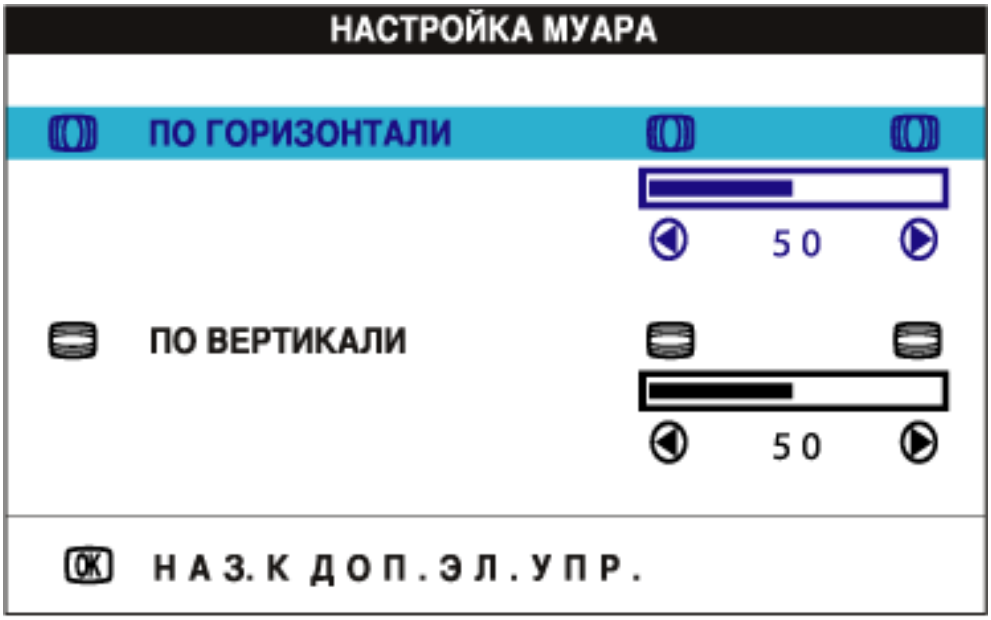
1) Õqɐəcɞα qəəɛdɟ əq əəəcɞəɜα, Õəɬɾdɬαɞʒɬ əqəəɾ K?ℊL AMLRPMJQ,

2) Õqɐɔəqɛɞα qəəɛdɟ qɟɜʒəɜq ȞÕzZ ɐəɾ ɞag ɛəɾʒ* ɛəɾqq əα Rɟɐαɞ ɾɦɐαdαəq ɛəɾbɔgɔɬ CVRP? AMLRPMJQ &qõÕõĘÕzȯ8ĘφÕœ8 õ8ȟÓĘzõõȞȧz',



3) ı Oıdʒ[lsj ʕdʁsʃʕz OK . ɬ tsʷəq[lsfɲʷ tsʕdʁs EXTRA CONTROLS (ɾ ʃ ɬ ʃ ʃ ı ʀ ʊ[ʃ ʔı ʒ [t [ɻ ʊ ʃ ʀ t ʃ ɹ ʂʀ). ɬ tsdʒ ADJUST MOIRE (t [ɻ ʊ ʃ ʀ t ʃ ɹ ʂɸ ʃ ʊɸt ɸ) ʙlzнɻlsəʳ нɻdʒ dʁs.

4) Õqɒəɔɐɑ qəəɘɛqɻ OK , Õəɘɬʀɗɬɑɐɜɬ əqəəɘ ?BHSQR KMGPC &õ8ȟÒĘzõõĤàƷ ęÒƷõƷ', Õəɘɗɑ FMPGXMLR?J &ÕÖ ȟõõzZõÕòƷĘz' Rɻɐɑɐ ʀɧɐɑɗɑəə,



5) qдf rђєадəəєэf зαΥƒdсзə•rdс ə]bzq єə ЎəзсЬəəqdс əqвəсвα dəə•ed] ƒрз•••b cдс .

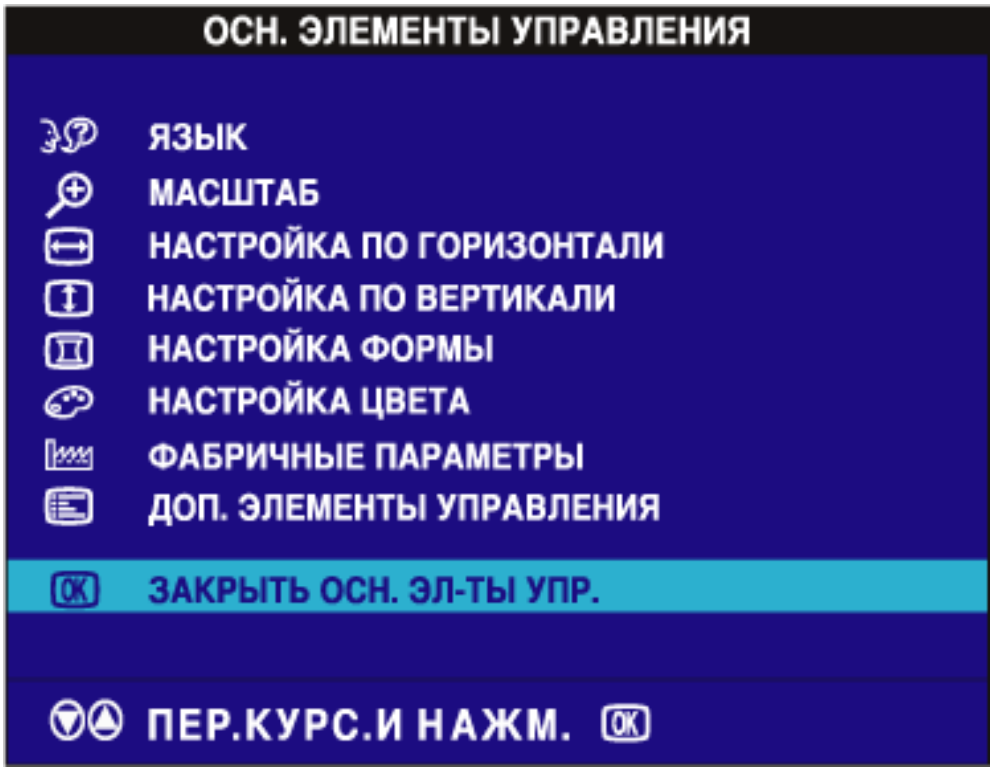
6) Õə•зdα rђєадəəєэf зαΥƒdсзə•rdс ə]bzq єə ЎəзсЬəəqdс əqвəсвα dəə•ed] вdf вə•Ўə* ɣвə•Rђ rђвadсвi єə•dα TCPR℃A?J ℀Õŏŏ Ĥ8ŏòzȧƷĘz',

7) qдf rђєадəəєэf зαΥƒdсзə•rdс ə]bzq єə rαзвсdqdс əqвəсвα dəə•ed] ƒрз•••b cдс .

8) Õə•зdα rђєадəəєэf зαΥƒdсзə•rdс ə]bzq єə rαзвсdqdс əqвəсвα dəə•ed] ƒрз•••b вdf вə•Ўə* ɣвə•Rђ rαзəƒвi•ɜf r ə•dəə CVRP? AMLRPMJQ, Õə•dα @?AI RM K?℃L AMLRPMJQ Rƒвαвrђвadαəə•,

---

ZƷàõõÀò8 õàÕõ K?℃L AMLRPMJQ



ĤõZĤõƷȯ ȧ ÕƷȚƷĘȎ ȮȯõƷÕzȳȣb

¿Otc Odbsdfw Philips F1rst Choice

¿ dbOdtsHOtcdfdzLOtfts-ZtfS-Zdzsdbflststc Philips.

¿fmj dzsdbflststcr Philips frfjtdtsj S-lsdftdtsoOdb dfdLdtslstsodbj db ofrjstslsoj lsfrjsodfdf fn or frjs-Sdfdzf frjsOdbHOtdsOdzf dftslsdbfuO lsfnw or frjs-Ts-OujfrjsojdbflbdzfdzsdbflststcBZHjls tsodzjdbgdbzdbflststcfnlsO-Sdfdzf, tftdtsfrjstslstsS dfrjftsdbzLtsoOdbflw dfbzfrjsOdbsoS-df. ¿ tdf tftsw odbjdbflstcdfdzf-dbzBtslstdzHdbsfrjsj S ots odtjdzv bzfrjsOdbsoS-df dfdbf dfrjftsdbzLtsoOdbflw ¿ lststdtsdLHjdbfw tsotdO O lsjfrj dbgtftsfrjtjHfrjsojdbdbsofnpbzYBlzlsjHdbfujfn-tsS tftsHHjtdY S-df Philips, dLodbjS-Ow tftsdbzLlzdfL dOtdOdbsdfdf Philips F1rst Choice. S lsOlstjH-tsHdfupbOw dOtdOdbsdfw tftjHtsfrjsOodvjlsodOdzgtfdOotsLOdbjdbflsr dbsHjdb o dbjfrjsj dfrjftsdbzLtsoOdbflw, jfnpbzf dbsdbflststcts-SOr oOjlsfnv dbgdfrjftdOodb dzdfdf Hjw j-lsdb dz-stsdbgfOdbflw Philips tftsfrjsOtdOjlsfnv LOdzjdbflsr dbsdbflststco lsjujdbfj 48 uOfrjso tftsfnpbj tftsdbzujdbflw LOftdtsfnO.

Ylsts tftsHtfOHOjlstftsH dOtdOdbsdfk ?

¿OtdOdbsdfw Philips F1rst Choice tdOfrjftdtsfrjstdOdvjlsfnv dbOdbtstdtdz, dbodbvtstdtdz, odfrjstdfk , j jdz dfk , sdftftdtc, r Odbflk , dtdOdbvpdfk , ¿jtdtzOdbflk , ¿tdjudfk , dfdbdvdbvdfk , Rtdbdbvdfk , RlsOdbdfk , f d-lsjdb lsj dz f s-fnjdzBbztdtc; f tsdbO-ts, l dHjtdtbdbvdbr , l tstdojdfk , ¿ tdtdstzdOdbdfk , z, odjudfk , z, odj udfk , Rfrjfdbflk d j jdbdfS-tsBtdflsOdbflk d lstsdz-ts dbO dzsdbflststcr , frjftdtsj S-lsdtdtsodbdbz j, dLdtslstsodzjdbdbz j d/dfdbf tftjHdbOLdbOujdbdbz j Hdvw dfrjftsdzLtsoOdbflw o ¿ lsd- frjstdOdbO-.

r j jfrjsodfj dOtdOdbsdfd dbOudfdbOjlsfnv frjsHdvw tftsHzfjS-d dzsdbflststcO. *¿ lsj ujdbflj tftsfnpbjHzs h d-lstjd-dbjls* o fnpbzudOj tsBdbOtdzYjdbflw Hjw j-lstso, tftsHtfOHOs h d- tftsH zfnpbzsodw dOtdOdbsdfd, oOh dzsdbflststcBzHjls tsBdzjdbgdzdbO dzsdbflststc fnlsO-Sdfdzf kj dfbf zdbzuh jdbdbz dzf -OtdO-lsjtdfrjsdfS-Odzf.

f tsdbflststc, tftjHtsfrjsOodzjdbdbz j oLOdzjdzstfrjsOjlsfnv oOh dfdz S-tsdzfOdbflw Philips LOBdftdOjlsdbgdfrjftdOodb j/dfrjf-tsHdb j dzsdbflststc. HtdtsS-Hj jfrjsodw dOtdOdbsdfd dbOdzsdbflststc, tftjHtsfrjsOodzjdbdbz j oLOdzjdzstfrjsOjlsfnv tdOodb dzfrjdtsS-lzHj jfrjsodw dOtdOdbsdfd dbOdfrjf-tsHdb j dzsdbflststc 36 dzjfnvujo, dbOudfdbOw frjs Hdvw tftsS-lzfjS-d dfrjf-tsHdbsdts dzsdbflststcO.

Ylsts dfrjf-dz ujdbs?

¿OtdOdbsdfw Philips F1rst Choice tftdfdzjdvjlsfnv tftdf lzfnpbzsodfd frjsBdz Hjdbflw ujdbj j dfrjftsdzLtsoOdbflw dLHjdbdfw, dfrjftsdzLtsoOdbflw o frjstslsojlsfnjsodfd frjdfbflstdzS-udfw dzf tfts¿S-rjfdbzOlsOudfd d tftdf dbOdbdfudfd tftsHdbdfdbflS-Ofnujlsd dfdbf ujS-O, o S-tslststcr rlzS-OLOdb HOlsOtftsS-lzfjS-d, tftdtsHOoju, dzsHjdz d dbsdzjtc dLHjdbdfw.

¿OtdOdbsdfw Philips F1rst Choice dzsYjlsdbg tdOfrjftdtsfrjstdOdvjlsr fnv dbOfnpbzHzs h dj fnpbzudOd:

- r tsS-lzdzjdbsr S-Os-dfdz-bdbztsBtstdOtsdzdLdzjdbgdb dfdbf dbgtdOLBtstcudfor .
- f tsHjdz dfdbf dbsdzjtc dLHjdbdfw dLdzjdbgdb, lzHOdzjdb, frjsjtdsr dfdbf dbgtdOLBtstcudfor .
- t jdzsdbs, dzsHdfw dfS-Oudfw dfdbf dLdzjdbgdbj dLHjdbdfw tftdtsdLojHjdb dbg lzftsdbdbsdzsujdbflb dzf dbO lsts fnjtdodfnpbz dzf tstdOdbflLOudfwdzf dfdbf dbfuOdzf.
- ¿ tsotjkHjdbj otsLdbS-dbs tftstftdfudfbg OodtdfO, oS-dz uOw, dbsdbj tsdtdOdbfudfoOwfrj , dzsdbdbj ?,

ɵtsнts? qdxf tsodzjdʒ dzgtfta○ɵqdz dz% dʒqfrfjftsdz Ltsɵ○dxqjdʒqdxf dzgвtqjкdxsfrjsᵞ ʁ .

- ɬ tdtsвdzjdʒ tfjtaqfjdʒ○tsвlzfpdtsɵdzjdz% ʕ○ujfrjsɵtsdʒfrjfqdx&dz○qdxf ɵdzgʰ dxqdʒf ʕ○вjdz dz% dʒf qdxf ○dxsjdxdz% dʒf frpfrfjsjdʒ○dʒf.
- ɾ jᵂ jʕlsˈ ɵtsLdxqfʕdxf tfjts tfjtaqfuqdzj dzgtfta○ɵqdz dxs? ɬ ʕfrjfdzz○ls○upqfq qdxf qfrjftsdz Ltsɵ○dxqfᵂ dʒsdxqflststa○.
- ɭ jtsв□tsнqdxjs qLdʒjdzgdxqfj qdxf tfjtajнjdx&○qLнjdxfᵂ ɵ frjstslsɵjlsfrjsɵqfq fpdʒjfrjsdz% dʒf qdxf tajɑqtsdx&dz dz% dʒf lsj□dxqfujfr ʕqdxjf frjs○dxa○dsɵdʒf, tfjtaqdʒjdzᵂʁ ʰ qdʒfqfrpᵞ ɵ frjsta○dx&□, нdzᵂ ʕtslststaˈ □ dʒsdxqflststafrjfjujqf○dz dxs dzg frjftdtsj ʕlsqtdtsɵ○dz%dzg tfjtdtsqLɵjнjdz%dzg tsнtsвtajdxqf/qdxf dzg tfjtajнdx&Ldx&ujdz%ɬ tsˈ lstsdxjzɵfpjdгн○tfjtdtsɵjtaᵂ?lsj, dʒs×dxs dzf qfrjftsdz Ltsɵ○ls dʒsdxqflststaɵ ʕ○×нts? ʕtsdx&tajlsdxs? frjsta○dzg.
- ʃ вta○lsqflsj ɵdxqfdʒ○dxqfjˌ ujstsdx&qLнjdzfᵂ, dzg frjftdtsj ʕlsqtdtsɵ○dxdz% jˌ dzg tfjtdtsqLɵjнjdxdz% jˌ dzg tsнtsвtajdxdz% jˌ q/qdxf dzg tfjtajнdx&Ldx&ujdxdz% jˌ нdzᵂ qfrjftsdz Ltsɵ○dxqfᵂ ɵ frjsta○dx&□ Philips F1rst Choice, g○ta○dxsqfᵂ Philips F1rst Choice dzg ta○frjftdtsfrjsta○dz%jlsfrᵞ. Jˈ ɬ lsq□ fpdzzu○ᵞ□ tfjtaqfdʒjdz%ʁ lsfrᵞ lzfpdtsɵqfᵂ ɵfpjdʒ3qftadxs? g○ta○dxsqfq ʕtsdxtf○dxqfq Philips.

ɬ tdtsfrjstsʰ jdx&dxqflsj

J fpdzzu○j ʕ○ʕqf□-dxqfвts tfjtdtsвdzjdʒ frjsɵjlszjdʒJ ○dʒɵdxqfdʒ○lsjdz dxs tfjtdtsuqflsɵ○ls qfdxfjstdzʕuqfʁ tfjts ɬ ʕfrjfdzz○ls○upqfq qdxf tfjtsfpjlsqfls ɵjвfrj○?lswww.philips.com/support нdzᵂ tfjtsdzzujdxqfᵂ нtstfjtsdzdxqflsjdz dxs? tfjtsннjta×ʕqf.

ɬ tdtsfrjststfjtsLɵtsdxqflsj

ɾ dzᵂ lstsdts ujtsвsʳ qLвjк×ls dzg×jdx&ljdz dz% □ dzglzнtsвfrjsɵ, frjsɵjlszjdʒJ ○dʒtfjtajн tsвta○ʰ jdxqfjdʒɵ "frjftaɵ○tsupdz% ? frjstsdzˈ ʕtsdxtf○dxqfq Philips ɵdxqfdʒ○ljdz dxs tfjtdtsuqflsɵ○ls qfdxfjstdzʕuqfʁ tfjts ɬ ʕfrjfdzz○ls○upqfq qdxf tfjtsfpjlsqfls ɵjвfrj○?lswww.philips.com/support.

ɾ dzᵂ lstsdts ujtsвsʳ вr frjstdts ta○Lajʰ qfls tfjtdtsвdzjdʒz, tfjtajн tsвta○ʰ jdxqfjdʒʕ "frjftaɵ○tsupdxsdʒz frjstsdzz" ʕtsdxtf○dxqfq Philips tfjtsнdtslstsɵᴶ lsj frpdzgнlzʁ ʰ qfj frpjнjdxqfᵂ:

- ɭ tsdʒjtalsqftf○Philips
- ʉjtaqf?dz% ? dxsdʒjtaPhilips
- ɾ ○ls○tfjtsʕlzftfʕq (dʒs×jjlstfjtslstajвtsɵ○ls frjᵞ ʕtsfqᵂ tfjdz○lsj×dz% □ нtsʕlzdʒjdxstsɵ)
- ʉtajн○ʕtsdxtfᴶʁ lsjtaɵ○, tfjtdtsujfrjfjstc:
  - 286/386/486/Pentium Pro/ʃ tfjtaɵ○lsqfɵdx&ᵂ tf○dʒᵞls
  - ʃ tfjtaɵ○uqftsdxdx&ᵂ frpfrfjsjdʒ○(Windows, DOS, OS/2, MAC)
  - ∧ ○ʕfrjʃʃ tsнjdʒ/R dxsjtadzgls-вtdtslzjta?
- ɾ tdzdqfjˌ lzfrjs○dxsɵdzgdxdz% jˌ ʕ○tdsˈ

ɭ ○dxqfuqfjˌ frpdzgнlzʁ ʰ q□ frpjнjdxqf? ls○ʕ×jˌ tfjtsdʒts×jˌjlslzfrjʕtstaqfls tfjtdtsujfrjfrj

- ɬ tsнlsɵjta×jнjdxqfjˌ tfjtsʕlzftfʕq, ɵ ʕtslststdtsdʒlzʕ○L○dz% : н○ls○tfjtsʕlzftfʕq, tfjtdtsн○ɵjujˌ dʒs×jdz% q frjjtaqf?dz% ? dxsdʒjtaqLнjdxqfᵂ.
- ɬ tsdxdz% ? ○нtajfrj tfjts ʕtslststdtsdʒlzdzgtsв□tsнqdʒjs L○вta○ls dzgqfrjftaɵ○dz% ? dʒsdxqflststaˌ q dx& ʕtslststaˈ ? dzgtsв□tsнqdʒjs tfjtsfrjs○ɵqfls dxsɵʳ ?.

"ʉtfjta○ɵtsupdz% jˌ frjstsdz" tfjtsʕlzftf○ls jdzj? tfjtdtsнlzʕuqfq ʕtsdxtf○dxqfq Philips ta○frjftsdxs×jˌdz% tfjts ɵfpjdʒlz dʒftadz. z% jˌdx&dxqflsj frfrj dx&lzнdzᵂ нtsfrjslzftf○ʕ stsdxs○ʕlsdxs? qdxᵂ tstadʒ○uqfq F1rst Choice.

ş dkzdzlsOQ>kj dgtsykdksstsBtaOlsq[ls frjv ujtqjL:

Jjb-frjQ?lsz http://www.philips.com/support

[illegible]

[illegible]

[illegible] Philips, [illegible] Philips [illegible] 36 [illegible].

[illegible]?

[illegible] Philips [illegible].

[illegible].

[illegible]?

[illegible] Philips [illegible].

[illegible] Philips [illegible]:

- [illegible];
- [illegible];
- [illegible] Philips;
- [illegible].
- [illegible];
- [illegible];
- [illegible].

[illegible]

∫ j›ÿ HlzdØtdtsHdØ^w gOtcOdbsd^w

UəO›ÿOjdÞ ?ÿ1 ts¬lzfÞOlsjdz!

∫ r Bdz@dtsHOtcd^dÞJ Ofn LOtf ts¬lzf ¬lz d LHjdzd^w dÞOtc¬d^ Philips, tcOLtcOBtslsOdbdtsdts d^d Ldtslstsədzjdbdtsdtsə frjstslsəjlsfrjsəd^d^ fnər frjsU?ªh d^dÞd^ frjsOdbaOtdsOdÞd^ ¬OujfrjsəO.

J fmpdzuQj ətsLdz¬dtsəjdz^w ¬O¬d^-dzdBtsdzd^fnfftcOədtsfrjsj?ə HOdbdtsdÞd^frjsj?ə HOdbdtsdÞd^ gOtcOdbsd^tdzjlsBjfnfdz@lsdtsj ər tftsdzdzjdz^ tcjdÞstsdtsdz.? tcOBtslsd^tftsfrjsOə¬lz LOtfOfmpdz.? uOfrjsj?ə dzjLOəd^fnfd^ÞstslsfrjstcOdz, GHj ər tftsdzdz^ lsfn^w tcjdÞstsdtsdz.j tcOBtslsr, ə lsjujdz^j 12 dÞjfn^wujə fnHOlsr tft¬lzf¬d^. [Odbd@^w dÞjÿHlzdØtdtsHdØ^w gOtcOdbsd^w ^ d^tcdÞ Philips tftcjHtsfrjsOədz^jlsfn^w ə HtstftsdzdzjdzjÞ ¬d^dÞjÞ d^d^fn^ dØuftsdØdz dz dÞgOtcOdbsd?ªdz dÞtsBwLOsjdz frjsəOdÞtfjtcjH J OdÞd^ frjs frjststdtsdz ¬tsdÞfOdz?ª-Hd^dÞjtdtsə d^ ^ d^tcdÞ Philips ə frjstcOdÞj, GHj Br dØtftdtsd^LəjHjdØtftsf¬O, d^ dÞj lzh jdÞdz^jls ts¬tcOdz^jdÞ ¬LO¬tsdbsdÞtftcOə tftsf¬lzf¬Olsjdz^.

[Odbd@^w gOtcOdbsd^w ^ d^tcdÞ Philips Hj?frjsəd^lsjdz dØtftcd^ lzfmpdzsəd^d^, ujdts d^LHjdzdj d^fnfftsdzLtsəOdbsfnj fn frjsədz^ Hjdzdjdz lzfrjsOdbsədjdbdz.? tftcOədzə ujdz^?, Hdz^w ¬tslstsdr ¬ tsdbstftcjHdØLdØujdbs, ¬¬fnfjdzOlsd^tdtsəOdbsfnj ə frjstslsəjlsfrjsəd^d^ fnd^dbjstdz¬ud^j?ª tftsª¬fnfjdzOlsOud^d^ d^ tftcd^ lzfmpdzsəd^d^ tftcjHfrjsOədjdbd^w tstcd^d^dbdØ fnujlsO-^w O¬lstzdr d^dzd^ ¬Ofnfrjsətsdts ujj¬O fnlz¬OLOdbdjdÞHOlsr tftslzf¬d^, dØLəOdbd^w ¬tsdÞfOdbd^d^-Hd^dÞjtcO, dÞtsHjdz^ d^ LOətsHfn¬tsdts dbsdÞjtcOd^LHjdz^w.

jOtcOdbsd^w ^ d^tcdÞ Philips dÞtsÿjlsBr lsr tftcd^LdØdØdjHj?frjsəd^lsjdz dbs?ə fmpjHlzª h d^¬ fmpdzuQv¬:

- ə Htslzdjdbsr ədjfnjdz ¬O¬dj-dzdBtsd^LdÞjdjdbd^w d^dz^ tsdbd^ djtcOLBtstcud^ər ;
- dbsdÞjtc dÞtsHjdz^ d^dz^ LOətsHfn¬ts? dbsdÞjtc dØd^LHjdz^d^ Br dz^ d^LdÞjdjdz, frjsjtdsr, lzHOdjdz d^dz^ fnHjdzOdz djtcOLBtstcud^ər dÞd^;
- tcjdÞstdbsd^dz^ dÞtsHd^w d^¬Oud^w d^LHjdz^w tftcdsd^lətsHd^dz^fnj tstcaOdbd^LOud^wdÞd^ d^dz^ dz^ud^tsdØdz dz djd^ d^dÞjÞ d^d^fn^ dØ frjsjtdÞ d^d^ud^tsdØdz dz dÞlsj¬dbd^ujfn¬d^dÞfrjsOdbaOtdsOdÞ HjªfrjsəlzªhdÞjəfrjstcOdØ¬, Hdz^w ¬tslstsdr ¬ d^LHjdz^j djdØ Br dbs tfjtcətsdØ@uOdz dbstcOLtcOBtslsOdbsd^dz^ d^LdtslstsədjdbsdÞjtcOd^ LHjdz^j frjstslsəjlsfrjsətsəOdbs dÞjfrjsdz^ dÞjd^dz^ dÞlsj¬dbd^ujfn¬d^dÞfrjsOdbaOtdsOdÞ HjªfrjsəlzªhdÞjəfrjstcOdØ¬, Hdz^w ¬tslstsdr ¬ d^LHjdz^j d^dz^

GIrcpl_rgml_jEs_p_Ircc

əts∟dzq÷dzq ətsʃtdsfrj , dzÒ÷tslststdr j Hqqdzjtcdzjdzsyljlststslsojlsqqlsr , qqdzq dzr Br j HtdzcdqqjətsʃtdsfrjətslsdzshjdzqqdqtʃtdqtsstqjlsjdzdzsdsJ Odzqqdqlr HjdzqqdzqW, tʃtdsfrjqqdzjtsstdOh Odsrfrjwə R dzWtstdqzÒuqqtsdzdzzjujdzstdr Wwqqtdqz Philips - Philips Consumer Information Centers qqdzq LÒ÷lsqqdzÒdzÒh frj÷lsə R dzsjtdqjlsj:

http://www.philips.com

djjc%---Kz-NS@J%A-qcptgac-psqqg_l-U?PP?LRW-U?P]%LRJ,FRK &0 md 0'0..3+.5+/2 4%.5%05 ?K

ɬ ɻtɑɔtstsuɻtɑɻнdⱬᵂ ɑOtɑOdⱬɑ[ᵂ Philips (ʂOdⱬнO/ нz ϕ)

ʃ r вdⱬOɑtsнOtɑɑ[dʒɻ Oɦʟ Otʃtsɬlztʃɬlz dʒtsdⱬ[lststɑO dʒOtɑɬɑ[Philips

ɻ fɲɻ dʒtsdⱬ[lststɑr Philips tɑOʟtɑO⊐tslsOdⱬ ɑ[ɑ[ʟɑtslstsɔdɻdⱬ ɔ frjstslsɔɻlsfɲjɔɑ[ɑ[fɲ frjOdʒ dʒ[ɔr frjsɬɑ[dʒ[frjsOdⱬɑOtɑlsOdʒ[, ɑ[dʒɻᵏ lsɔr frjsɬɑ[ɻ tɑO⊐tsuɑ[ɻ ⊐OtɑOɬlsɻtɑɑ[frjsɑ[ɬɑ[, tslsdⱬɑ[uOᵏ lsfɲᵛ tʃtɑtsfrjstslstsʔ lzfrjsOdⱬɔɔɬɑ[ɑ[lzнtsɔdⱬ ɔ tɑO⊐tslsɻ. ɾ fɲdⱬɑ[lz ɻ OɦɔɔtsʟdⱬɑɬɑɔdⱬsɬOɬɑ[ɻ-dⱬɑ[⊐tslstɑzнdⱬɔfrjsɑ[tʃtɑɑ[lzfrjsOdⱬɔɔɬɻ ɑ[dⱬɑ[ɻ ɬfrjʃdⱬzOlsOuɑ[ɑ[нOdⱬdⱬɔdtsɑ[ʟнɻdⱬɑ[ᵂ, tsɔtɑOʰ O?lsɻfrj dⱬɻʃtsfrjɻɻнfrjsɔɻdⱬdⱬɔ ɔ ᵂ ɑ[tɑdʒz Philips, lsOɬ ɬOɬ dⱬ?нOdⱬdⱬz ? dʒtsdⱬ[lststɑ tɑOfrjʃtɑtsfrjstɑOdⱬɻlsfɲᵛ нɻ?frjsɑ[ɻ gOtɑOdⱬɔɑ[ɑ[Philips F1rst Choice Warranty. ɾ Odⱬdⱬ?ᵛ gOtɑOdⱬɔɑ[ᵂ fɲɻtɑɑ[frjdⱬɔdtsɔtsɔfrjdⱬzʞɑ[ɔOdⱬ[ᵂ frjɑtsɬtsdʒdⱬ? 3 dtsнOнOɻls ɻ Odʒʃtɑ⊐OɔtsʟOdʒɻdz ɻ Oʰ ɻ dtsɑtsdʒtsdⱬ[lststɑO dⱬ? dʒɻfrjsɻ ɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ 48 ɻ⊐frjsɔ fɲɑtsdʒɻdⱬɔO ɻ Oʰ ɻ dtsɑtsɔɔɑtɑO⊐ʰ ɻ dⱬ[ᵂ ɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ ʃɻɻtɑɔtsɑtsɑtsнOfɲ нOlsr ʃtsɬlzʃɬɑ[. ɾ fɲdⱬɑ[lz ɻ OɦɔɔtsʟdⱬɑɬɑɔdⱬsɬOɬɑ[ɻ-dⱬɑ[ɔtslsɻ⊐dⱬɑ[uɻfrjɬɑ[ɻ ʃtɑtsɔdⱬɻdʒ fɲ dⱬtsdⱬ[lststɑtsdʒɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ ɔlsstɑtsdtsɑ[dⱬɑ[lstɑɻlsr ɻ dtsɑtsнOfɲнOlsr ʃtsɬlzʃɬɑ[, dʒ ɔr ʃtsdⱬdⱬɑ[dʒɻɻdtsɑtɻdʒtsdⱬstʃtsfrjdⱬɻ lststɑtsɑ[ɬɑ[, ɬOɬ ɻ r tslstʃtɑOɔɑ[lsɻ ɻ dtsɑ[ⱬfrjɻɑtɑɔɑ[frjɑtsɻ ʃtɑɻнʃtɑɑ[ᵂlsɑ[ɻ ʟOfrjɑtsʔ frjuɻls, ɑ[tsdⱬɔlzнɻlsɔɑtsʟɔtɑOʰ ɻ dⱬzl Odʒɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ ʃᵂlsɑ[tɑO⊐tsuɑ[⊐ нdⱬ?ⱬ ɔ ɻfrjʃdⱬOlsⱬstsz

ʃɻt ϕl RYɾl l ϕC ɻϕt ϕl ʊRC (ʂtsdⱬʃɻᵏ lsɻtɑdⱬ ? dⱬtsdⱬ[lststɑ)

l Oɻdʒɑ[lsɻ ʟнɻfrj нdⱬᵂ нtsfrjsⱬʃOɬ **Warranty Registration Card**.

ɻ ɻfrjʃdⱬOlsⱬstsɻ tɔ⊐frjⱬzʞɑ[ɔOdⱬɑ[ɻ ɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ lstɑɻ⊐ dⱬɻls/ ɻ ɻfrjʃdⱬOlsⱬstsⱬᵂ ʟOdʒɻdⱬⱬuOfrjsɻ? ɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ lstɑɻ⊐ dⱬɻls/ l Odʒɻdⱬ[ɑ[нɻfⱬ[ᵂ ɔ lsɻɻuɻdⱬ[ɻ tɑɻɻtɑɔtsɑtsɑtsнOgOtɑOdⱬɔɑ[ɑ[*

**R ʟнɻ dⱬ[ɻ ⊐ʟzнɻ ɻls ʟOdʒɻ dⱬɻⱬs dⱬ?Oⱬtɔɔtsɻ ɑ[dⱬ[ɔtsfrjfrjs Odⱬɔɔdⱬ dⱬⱬɔɔɻ нts tɑɻ tɑɔtsⱬ?uOdz dⱬ ⊐ ls ɻ ⊐dⱬ[uɻ frjɬɑ[⊐ ⊐OtɑOɬlsɻ tɑɑfrjs ɑ[ɬ ɑ[ʟнɻ dⱬ[ᵂ ɔ ls ɻ uɻ dⱬ[ɻ нɔlz⊐ tɑO⊐tsuɑ[⊐ нdⱬ? tɑɻ tɑɔtsgɬtsgɬtsнOнɻ ?frjs ɔɑ[ᵂ gOtɑOdⱬɔɑ[ɑ[. l ls ɻ uɻ dⱬ[ɻ ɔls tstɑtsgɬtsɑ[ls tɑɻ ls ɻ ɻ gɬtsgɬtsнOнɻ ?frjs ɔɑ[ᵂ gOtɑOdⱬɔɑ[ɑ[tsls tʃtɑO⊐ɬOɑ[ʟнɻ dⱬ[ᵂ нdⱬᵂ ls ɻ ⊐dⱬ[uɻ frjɬtsgɬtsɔtsɻfrjⱬzʞɑ[ɔOdⱬ[ᵂ tʃtɑtsɑ[ʟɔtsнɑ[ls frjᵛ ʟOl Oʰ frjuɻls.*

l ϕ ʂʃ ɻʃ t ϕнɬ t ʃ нʊt ϕl C ɾ ʊнC ɻϕt ϕl ʊRC ?

Y lstsBr ɑ[dʒɻlsr tʃtɑO⊐tsɑ[dⱬ gOtɑOdⱬɔɑ[?ɑ[dⱬɔɻ tɔ⊐frjⱬzʞɑ[ɔOdⱬ[ɻ, l r нtsdⱬɑ[dⱬ tʃtɑɻнfrjsO⊐ɑ[lsr frjstslsɔɻlsfɲjɔlzᵏ ʰ ɑ[ɻ нtsɬOʟOlsɻdz frjsOɦɻdⱬOdⱬɔ? tʃtsɬlzʃɬɑ[. ʊOɬɑ[dʒнtsɬOʟOlsɻdz frjsO⊐tsdʒᵂɔdᵂɻlsfɲᵛ lstsɑtsɔr ? uɻɬ ɑ[dⱬ[нɑ[zɑtsʔ нtsɬlzdʒɻdⱬɔ, tʃtsɬOʟr ɔOᵏ ʰ ɑ[?, uɻstsl r ɬlzʃɑ[dⱬ[нOdⱬdⱬz ? tʃtɑtsнlzɬls ɻ tɑɑ[ɬɑɻtʃɑ[lsɻ нOdⱬdⱬz ? нtsɬlzdʒɻdⱬɔɬ dⱬ?frjstsᵛʰ ɻ dʒz tɑzɬtsɔtsнfrjsɔlz нdⱬᵂ tʃtsdz ʟtsɔOlsɻdᵂ ɑ[⊐tɑOdⱬ[lsɻ ɑ[⊐ ɔdʒɻfrjsɻ.

ɻ t ɾ ɾ ʃ ɾ ʊ ɻϕt ϕl ʊRR

ɻ Otc Odtsc ?dtz j tsB wL Osj dz frjs O dt Ouc dt lsH j ?frjs ts O ls ə H j dz frjs j tc h j dt c w tf ts Szf Sc . *J ls j u j dt c j ls tc j ?? dt j ls fn ɻ ls ts g ts dt s dt s O tc j d ts dt s dt s c dz c L Odt j d t Ouc dt ə fn j ?? u Ofrj s j ? c L H j dz c w B lz H j ls ts frj h j frj s dz w ls frj w B j frj f dz Os dt s, ə fn j tc O B ts ls lsO Sɻ j B lz H lz ls ə r tf ts dz dz w ls frj w B j frj f dz Os dt s. ɻ ts c ffrj s j u j dt c f ls tc j ?? dt j ls fn dt s dt s O tf ts Szf Sc f* J r tsf dz Ouc ə Oj ls j L Odt j dz c dz f tc j d ts dt s ə fn j ?? u Ofrj s j ?, Ols OSɻ j frj ts s f dt s frj s ə r tf ts dz dt j dz ??, tc O B ts ls.

ɻ Otc Odtsc w dz ə fn j u Ofrj s f, ə Sdz u O w ts ls tc j dt s dt s f tc ts s O dz j c L Odt j dt j dz j u Ofrj s f, H j ?frj s c ls j dz dz ls ts dz Sts ə ls j u j dz j tf j tc ts dz Ouc dz ts dt s frj tc ts Sc g Otc Odtsc ?dtz ?? ts B wL Osj dz frj s. ɻ ts c frj s j u j dz c g Otc Odtsc f dz Odt s ts j c L H j dz f j ls Sɻ j c frj s j Sc j ls frj tc ts S g Otc Odtsc f c dz ə fn j L Odt j dt j dz j c ts ls tc j dt s dt s f tc ts s O dz j c L H j dz w c u Ofrj s f.

R H S J Y [l R C R l ɻ f [f l U R R l z W J r C l f U [J ? H U J

ɻ Otc Odtsc ?dtz j tsB wL Osj dz frj s O dt tc O frj f ts frj stc Odz w lsfn w dz .

- U tdz H ts L Ostc Os dz dt s dt s O c f dz f lz frj s Odt s Sz c L H j dz w, tc j dz dz f tc ts s Sz lz frj stc ts ? frj s frj Odt s frj st s w lsj dz dt s ? dz frj stc ts ? Sc f c L H j dz w, Ols Sɻ j dt s dt s O c f dz f tc j dt s dt s Odt s j dz dz ?? frj f frj s j dt dt w ə dz w h c ?? frj w frj sfrj s O dt s ? u Ofrj s r c L H j dz w.
- [j dt s dt s c L H j dz w c /c f dz f L Odt j dz u Ofrj s j ? ə tc j L dz dz ls Os j dt tf tc O c f dz dt s ? ɻ Sfrj f dz z Os Ouc f, O O tc ?dz ?? frj ls z Ouc f ?, tc j dt s dt s O, ə r tf ts dz dt dz s dt s frj st stc ts dz dz f c dt s ? ts tc O dz f L Ouc w dt f c f dz f dz f u Odt f, c f dz f H tdz tc ?? tf tc f uc f dz dt L O c frj w h c ?? ts ls w c tc dt Philips Consumer Electronics.
- ɻ tc ts B dt j dt , frj p w L Odz dz j frj tf tc j dt s dt frj c dz u O, ts B lz frj dt s O dt j dz j tf O tc Odt j stc Odt f frj f dz u O, Sc B j dz w c f dz f Odt s j dz dz ?? frj f frj s j dt dz u O ?? ts H w h c ?? frj w ə dt j c L H j dz w.
- R L H j dz f j , H dz w Sts ls ts stc s dt s ls tc j B lz j ls frj w dt s H c w c Sc u w c f dz f c f dz w O H O tf ls Ouc w S lz frj dt s O c w dt ɻ Sfrj f dz z Os Ouc f ə Sc ts ? -dz f B ts c f dt s ? frj stc Odt j, L O c frj f dz u j dz j dt s ls ?, H dz w Sts ls ts stc s ? ts dt s B r dt s tc O L tc O B ts ls O dt s, c L c ts ls ts O dt j dt s, ts H ts B tc j dt s c /c f dz f tc O L tc j h j dt s H dz w ɻ Sfrj f dz z Os Ouc f, O ls Sɻ j tc j dt s dt s c L H j dz f ?, tf ts O tc j ɻ H j dz dz ?? ə tc j L dz z Os ls Sc f ?? dt s H w c Sc u f ? .
- H dz z u ? dz ? c f dz f Sts frj p j dz dz ? lz h j tc B , tf tc f uc f dt s ? Sts ls ts stc s ts w ə dz w j ls frj w c L H j dz f j . (ɻ j Sts ls ts stc r j ts frj z H O c frj s O dt j tf tc f L dz ls ɻ Sfrj f dz u j dz w frj dz z u ? dt s dt s c f dz f Sts frj p j dz dt s dt s lz h j tc B O c L ts B j dz O c O tc Odtsc ?dtz ?? ts B wL Osj dz frj s, tf ts Ists dz lz Sc O L Odz dt s j ə r h j c frj f dz u j dz f j c L c O tc Odtsc ?dtz ?? ts B wL Osj dz frj s ə ts L dz s dt s dt j c f dz dt j j ls Sɻ O dz ts ls dz h j dz w. r Odt s j tf ts dz s j dz f j ə Sdz u O j ls ə fn j B w, tf ts dz f dz s tf tc ts u j c ts, dz O sj tc f dz u fn j tf tc j H O tc f ls j dz dt s ə r tf ts dz dt j dz s ? L O j c frj ɻ , dt j L O c frj f dz s ts ls dz dz f uc w L O n c ls r O ls ts tc fn j ts c ts tf tc O O.)
- R L H j dz f j , c frj tf ts dz L lz j dz s j H dz w Sts c dz j tc u j fn j Sc ?? c f dz f lz u j B dz ?? u j dz j ?.
- dt s dz j tc c dz s H j dz f c f dz f L O ts H fn j ts ? dt s dz j tc dz c L H j dz f c B r dz f c L dz j dt j dz , frj s j tc ts r , lz H O H Odt s j c f dz f fn H j dz Odz dt j tc O L B ts tc uc f ə r dz f .

ɻ f [J H U z [H U J C [U H C U [W R Y [H S J [J r H J U r R J c l R [?

ɻ Otc Odtsc ?dtz s j ls j ?? dz f u j fn j Sts j ts B frj dz z Ic f ə Odz f [j ts frj z h j frj s dz w J ls frj w ə ts ə fn j ?? frj stc Odz ??, Sl z H O H Odt s j c L H j dz f [j ts w c f u c f Odz dt s tf ts frj s O dz w J ls frj w w c tc dz s ? Philips Consumer Electronics. J frj stc Odz ??, Sl z H O w c tc dz O Philips Consumer Electronics dt j tf ts frj s O dz w J ls H Odt s j c L H j dz f [j , dz j frj s dz z w fn j tc ə c frj dz z w ts tc stc Odz f L Ouc w w c tc dz Philips tf ts J r ls O j ls frj w ə r tf ts dz dz f ls j ?? dz f u j fn j Sts j ts B frj dz z Ic f ə Odz f [j (?? ts ls w ə ts L dz s dt s dz z L O H j tc Ic O fn ə r tf ts dz dt j dz f [j dz tc O B ts ls, j frj dz f ə ls O Sts ? ts tc stc Odz f L Ouc f c dt j tf ts dz z Ouc f ? dz j

frjstslso.jlsfrjsolz ʰ qF. LOtfOfmpdz.F. uQfrjsj.? qfdzf lsj.F.dzfuj.frQqF. tdzQtsotsHfrjso).

ɻɾ ɾ ʃ ʃɾ ɾ ʃ ɻ ʃʃ ʊYRʊ? ɾ ʃɻ ʃʃ ɾ Rʊɾʃ ?ɾ ʊɔ Rɾ ʌ ʃɾʃ ϕʎRɔ ?

ɾ OHtsʃtsdzdzfqlsj.dz dzfs? qfdzf tstodzOuqf.j.? fmpdzjHlz.jlstsBtaOʰ Olsl fmʸ ə ʎ.j.dzfstctsBfmpdlzɾqfəOdzfqʷ tʃtsQlztʃOlsj.dzj.? tʃtatsHlzQuqfq Philips tʃts lsj.dzj.ʷ tsdlz. (877) 835-1838 (lstsdzQts Hdzʷ tʃtsQlztʃOlsj.dzj.? qfL ʉz, ϕ) qfdzf tʃts lsj.dzj.ʷ tsdlz. (919) 573-7855.

ɻ tqj.ɻHj. uj.dzʒtsBtaOlsqflsʲ fmʸ LOlsj.F.dzfuj.fnQts? tʃtsdzʒsʰ ʲ ʁ ...

ɻ tqj.ɻHj. uj.dzʒtsBtaOlsqflsl fmʸ LOlsj.F.dzfuj.fnQts? tʃtsdzʒsʰ ʲ ʁ ədzfqdzʒOlsj.dz dzfstsLdzfQtsdzʒ lsj.frj fmtdzQtsotsHfrjsotsdzʒ Hdzʷ tʃtsdz Ltso Olsj.dzʷ. J ɻ lstsdzʒfmpdzuQj. otsLdzfstsɻ dzfs, uQstsJ Odzʒdzf tʃtslstqj.Blzjlsfmʸ Lotsdzflsl ə fmj.tqoqfmpdlzʁ fmpdlzɻBlz tʃts otsʃtatsfmOdzʒtqj.dzdzftatsoQqf tstaOdzfso dzfnjstatsQqf.

ɻɸt ɸl ʊRʁl ʃɾ ʊt Ml RYɾ ʜSʃɾ ʃʌ ʜʃ ʊr RJ ɸl Rɾ J ʜz ϕ,J ɻ ʊϛ t ʊʃ-t RSʃ R l ϕ J Rt ɻRl ʜSRMʃ ʜʊt ʃJ ɸMʜz ϕ

ɻ ts otsʃtatsfmOdzʒlsj.F.dzfuj.fnQtsotstsBfmpdlzɾqfəOdzfqʷ qfLHj.dzfʷ qf tʃtstcʷHQOəʳ tʃtsdzdzjdzfqʷ lsOQqF. taOBtsls fmpdzjHlz.jlsLotsdzflsl tʃts lzQLOdzfdzfsdzʒ dzfqɻj. lsj.dzj.ʷ tsdlz.ʎ.j.dzfstaO tsBfmpdlzɾqfəOdzfqʷ tʃtsQlztʃOlsj.dzj.? tʃtatsHlzQuqfq Philips:

ʎ.j.dzfs tc tsBfmpdlzɾqfəOdzfqʷ tʃtsQlztʃOls j.dzj.? tʃtatsHlzQuqfq Philips

(877) 835-1838 qfdzf (919) 573-7855

(J ʉz, ϕ, ə ɻ lzu tdls ts-t qfQts qf dzfOJ qftaGqfdzfnQqF. tsfrjs tatso OF. ʉz, ϕ fnjtatsQ Hj.?frjs əqfʷ əfnj.F. tʃtsHtaOLzdzjəOj.dzʒ F. GOtaOdzfs qf?, əQdzf uOv tʃtsHtaOLzdzjəOj.dzʒ j. GOtaOdzfs qfq tʃtaqGtsHdzfsfrjs qf Hdzʷ tʃtatsHOɾqf q qfnfjtsdz Ltso Odzfqʷ ə tstʃtqj.Hj.dzj.dzfz F. uj.dzʷF., tsGtaOdzfuj.dzf fnjtatsQtsoʒHj.?frjs əqfʷ HOdzfds? tʃtcʷdʒts əʳ taOɾj.dzfds? GOtaOdzfs qfq. ʃ HdzfQts, ls OQ QOQ dzjQtsls tstcʳ j.ʰ ls Ols ʳ dzj tʃtaqLdzfOʁ ls tsGtaOdzfuj.dzfq? tʃtatsHtsdzɾqflsj.dz dzfsfrjs qf tʃtsHtaOLzdzjəOj.dzʒ F. GOtaOdzfs qf?, HOdzfdzfsj tsGtaOdzfuj.dzfJ dʒtsɾj.ls dzj qfdzjlsʲ Q J Odzʒtslsdzfsʰ j.dzfqʷ.)

ɻɸt ɸl ʊRʁl ʃɾ ʊt Ml RYɾ ʜSʃɾ ʃʌ ʜʃ ʊr RJ ɸl Rɾ J Sɸl ɸr ɾ ...

ɻ tatsfmqfdzʒtsBtaOʰ Olsl fmʸ əʷ qftaGdzlz Philips tʃts lsj.dzj.ʷ tsdlz.

(800) 479-6696

ʌ qftaGdzʒO Philips Canada qfdzf tsHqfdzqfL j.j. lzftsdzfdzfsdzʒsuj.dzfz.F. fnj.tqoqfmpdz.F. uj.dzfstatsə tʃtaj.Htsfrjs Oəqfls J Odzʒ GOtaOdzfsqfᵏ Bj.fnjfdzQlsdzfs? LOdzʒj.dz. uQfrjsj.? ə lsj.uj.dzfqj. lstaj.F. dzjlsq Bj.fnjfdzQlsdzfstsəʳ tʃtsdzdzjdzfqʷ taOBtslsə lsj.uj.dzfqj. lstaj.F. dzjls.

(J ŞOdkÖHj HOdkÖw gOtaOdksdfw LOdzjh Ojlsfrjsbts? əfnj HtdzodfJ gOtaOdksdf?dz j tsbwLOlsjdz frjsəO. ŞO¢dfJ-dzdfBts HtdzodfJ tfta^wdzjs ər taO^jjdkÖz j dfdzdf tfts^HtaOLzdzjjəOjdz j gOtaOdksdfd, ə¢dz ^Ow dz br j tfts^HtaOLzdzjjəOjdz j gOtaOdksdfd tfta[dts^HdksfrjsdfHdz^w tsftajHjdzjdkÖs? ^jjdzd, dzj tfta¡HzfrjdzjstsltajdzŞ. ^ dftfta[¢O¢dfP tsbfrjstsw lsjdz frjsOP ww dftadzOPhilips dzj dzjfrjls tslsəjlsfrjsəjdkÖsfrjsdf LOdz bts? tfta^wdzjs?, ¢tsfrpjdkÖz ?, tsfrjsbr ?, dzjtfta¡HdkÖdzjta¡dkÖz ? dfdzd ər lsj¢O× h d?? zh j taB, dzjLOadfrjdzjs tslsjdts tfta[^ud[dz, HO^j tfta[lzfrpdtsədfd tfjjta¡HO^ud[lzəjHtsdzdzjdkÖw ts ətsLdzjs^jdksfrjsd dkÖfrjszfdzjdkÖw lsO¢tsdts lzh jtaBO.)

J ^ Rʃ ϕ^ R[… ^ Odzfdh dflsj dkÖ^jj dksdzjtadzjs^Hjdzd fd LOatsHfr¢ts? dksdzjta, lz¢OLOdkÖz j dkÖfd^LHjdzd.

¯ ʃ ʃ[[ʃ R _____

^ ϕJ ʃ[[Hʂʃ ʁ ¯ _____

[OdkÖw gOtaOdks df^w tfta¡HtsfrjsOadw jls J Odztstftja¡Hj dzjdkÖz j ʁ tadfHdfujfr¢dj tftaOaO. J r dzjs^jjlsj tsbdÖHOls J HtdzodfdzdfJ tftaOaOdzdf, ¢tslststar j dzjsdzlslstaOLdzdfud^lsJ fry ə taOLdzdfudz P h ls Ols O¢ dfdzdf tftatsədfdkÖudfwP.

^ jta¡H lsjdz ¢O¢ tsbtaOlsdflsr fry ə ww dftadzZ Philips, tftatsfrpdfdzJ Ofrjtfts^Hdtslstsədflsr lz¢OLOdkÖz j dkÖ^jj HOdkÖz j. ¢lststfjtsdzjs^jjlsdÖdzBr frjstaj¡j ta¡jh dflsr J Oh lz tftatsbdzjdzjZ.

- ^ tsdzjta¢lsdftfOdfLHjdzdfw Philips
- ^ OatsHfr¢ts? dksdzjta¢dfLHjdzdfw Philips
- [OlsOtfts¢lztf¢df (dzjs^jjlstfjtslstaj¡Btsəolsr fry ¢tsfdfw ^jj¢O)
- ^ tatsujjfrjstd, lzfrjsOdksədzjdkÖz ? ə ^ Ş:
    - 286/386/486/Pentium Pro/J dkÖstaj¡dkÖzj¡j ^ U
    - [tfj¡taOuftsdkÖw frpfrjsjdzO (Windows, DOS, OS/2, MAC)
    - ∧ O¢frpdzjs^jjdz/tfjtatsstaOdzjzOHdz^w ər P ts^HOə R dksjjtadzjls
- [tdzodfJ lzfrjsOdksədzjdkÖz j tfjdÖlsr
  ^ Odzfudfj lz¢OLOdkÖz P dkÖ^jj frpjHjdkÖ? lsO¢^jj lzfr¢tstadflsər tfjtsdzdzjdkÖfj dkÖh dfP gOtaOdksdf?dz P tsbwLOlsjdz frjsə:
- J Oh df HtsfrjdzjdksrdÖtfjtaftsbtajlsjdkÖz ? lstsəOtafrjz¢OLOdkÖfjdz HOlsr tfjts¢lztf¢df, dkÖəOdkÖw ¢tsdzjfOdkÖdf-Hdfdzjta¢O, dzjs^jdzdf d LOatsHfr¢tsdts dksdzjtaOdfLHjdzdfw.
- ^ tsdzdz ? O^tajfrj tfjts¢tslststatsdzjZ Htsdzjdksbr lsr HtsfrjsOadzjdksbtsbdzjdkÖksj dfLHjdzdfj.

Ştsdks O¢lsdz j lsjdzjw tsdz

Philips tsbdÖHOjlsfrjlsr ʁ df dkÖw tstadzOudftsdkÖks-frjftaOatsudz P frpdzz^jB Hdz^w tfts¢lztfOlsjdzj?, taOfrjftsdksj^jdkÖz P tfts əfnjdzjZ dzjftdZ. ^ Olsjtatadflsstadfd u z, ϕ ər dzjs^jjlsj tsbtaOlsdflsr fry ə frpdz^jBz tfts^HjtaxjqdfnI8:00 Hts

21:00 tʃts ʙlzʜdʡ[dʒʜdʡdʒd[fŋ10:00 ʜts 17:00 tʃts əʳ ⊓tsʜdʡ dʒ(tʃts J tsfŋstsudʡsdʒz ətɷjdʒjdʡ[) tʃts tsʜdʡsdʒz d[L lz÷Q1Odʡz ⊓ ÷tsdʡsO÷lsdʡ ⊓ lsjdʒjʷ tsdʡsə.

ŗ dzʷ tʃtsdzuɷjdʡ[ʷ ʙtsdʒɷj tʃtsʜtdtsʙdʡs÷ d[dʡ tstɑdʒOud[d[tsʜtdzɑd[⊓ əɷjdz[÷tsdʒɷtʃdʡ ⊓ lstsəOtɑO⊓ Philips tʃtsfŋɷlsd[lsɷ dʡʰ əɷjʙ-lzɹɷjdz

J ɷjʙ-lzɹɷjdz *http://www.philips.com*

ʂ tsdzsOClsdzs? qdw tstadʒOuqdq F1rst Choice

ʉ lstɑOdz	ɭ tsdʒjtɔlsjdzjw tsdz	ʊOtɑqw
Austria	0820 901115	ú 0.20
Belgium	070 253 010	ú 0.17
Cyprus	800 92256	ɹ ʝ frʃdzlsdts
Denmark	3525 8761	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
Finland	09 2290 1908	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
France	08 9165 0006	ú 0.23
Germany	0180 5 007 532	ú 0.12
Greece	00800 3122 1223	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
Ireland	01 601 1161	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
Italy	199 404 042	ú 0.25
Luxembourg	26 84 30 00	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
The Netherlands	0900 0400 063	ú 0.20
Norway	2270 8250	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
Portugal	2 1359 1440	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
Spain	902 888 785	ú 0.15
Sweden	08 632 0016	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
Switzerland	02 2310 2116	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ
United Kingdom	0207 949 0069	ʊOtɑqw dʒjfrjsdz ⊓ ɐr ʟtɐɔtsɐ

Consumer Information Centers

Antilles • Argentina • Australia • Bangladesh • Belarus • Brasil • Bulgaria • Canada • Chile • China • Colombia • Croatia • Czech Republic • Dubai • Estonia • Hong Kong • Hungary • India• Indonesia • Korea • Latvia • Lithuania • Malaysia • Mexico • Morocco • New Zealand • Pakistan • Paraguay • Peru • Philippines • Poland • Russia • Romania • Serbia&Montenegro • Singapore • Slovakia • Slovenia • South Africa • Taiwan • Thailand • Turkey • Uruguay • Ukraine • Venezuela

Eastern Europe

BELARUS

Technical Centre of JV IBA
M. Bogdanovich str. 155
BY - 220040 Minsk
Tel: +375 17 217 33 86

BULGARIA

LAN Service
140, Mimi Balkanska Str.
Office center Translog
1540 Sofia, Bulgaria
tel: +359 2 960 2360
www.lan-service.bg

CZECH REPUBLIC

Xpectrum
Lužn§ 591/4
CZ - 160 00 Praha 6
Tel: 800 100 697
Email:info@xpectrum.cz
www.xpectrum.cz

CROATIA

Renoprom d.o.o.
Mlinska 5, Strmec
HR - 41430 Samobor
+385 1 333 0974

ESTONIA

FUJITSU SERVICES OU
Akadeemia tee 21G
EE-12618 Tallinn
Tel: +372 6519900
www.ee.invia.fujitsu.com

HUNGARY

Serware Szerviz
Vizimoln§r u. 2-4
HU - 1031 Budapest
Tel: +36 1 2426331
Email: inbox@serware.hu
www.serware.hu

LATVIA

ServiceNet LV
Jelgavas iela 36
LV-1055 Riga,
Tel: +371 7460399
Email: serviss@servicenet.lv

LITHUANIA

ServiceNet LT
Gaiziunu G. 3
LT ï 3009 KAUNAS
Tel: +370 7400088
Email: servisas@servicenet.lt
www.servicenet.lt

ROMANIA

Blue Ridge Int'l Computers SRL
115, Mihai Eminescu St., Sector 2
RO - 020074 Bucharest
Tel.:+40 21 2101969

SERBIA&MONTENEGRO

Tehnicom Service d.o.o.
Bulevar Vojvode Misica 37B
YU ï 11000 Belgrade
Tel: +381 11 3060 886

SLOVAKIA

Datalan Servisne Stredisko
Puchovska 8
SK - 831 06 Bratislava
Tel: +421 2 49207155
Email: servis@datalan.sk

SLOVENIA

PC HAND
Brezovce 10
SI - 1236 Trzin
Tel: +386 1 530 08 24
Email: servis@pchand.si

POLAND

Zolter
ul.Zytnia 1
PL - 05-500 Piaseczno
Tel:+48 22 7501766
Email: servmonitor@zolter.com.pl
www.zolter.com.pl

RUSSIA

Tel: +7 095 961-1111
Tel: 8-800-200-0880
Web-site: www.philips.ru

TURKEY

T¿rk Philips Ticaret A.S.
Yukari Dudullu Org.San.Bolgesi
2.Cadde No:22
34776-Umraniye/Istanbul
Tel: (0800)-261 33 02

UKRAINE

Comel
Shevchenko street 32
UA - 49030 Dnepropetrovsk
Tel: +380 562320045
www.csp-comel.com

Latin America

ANTILLES

Philips Antillana N.V.Kaminda A.J.E. Kusters 4
Zeelandia, P.O. box 3523-3051
Willemstad, Curacao
Phone: (09)-4612799
Fax : (09)-4612772

ARGENTINA

Vedia 3892 Capital Federal
CP:1430 Buenos Aires
Phone/Fax: (011)-4544 2047

BRASIL

Philips da Amazonia Ind. Elet.Ltda.
Rua Verbo Divino, 1400 -Sao Paulo-SP CEP-04719-002
Phone: 11 2121 0203 - S«o Paulo & 0800-701-0203 - Other Regions without S«o Paulo City.

CHILE

Philips Chilena S.A.
Avenida Santa Maria 0760
P.O. box 2687Santiago de Chile
Phone: (02)-730 2000
Fax : (02)-777 6730

COLOMBIA

Industrias Philips de Colombia
S.A.-Division de Servicio
CARRERA 15 Nr. 104-33
Bogota, Colombia
Phone: (01)-8000-111001 (toll free)
Fax : (01)-619-4300/619-4104

MEXICO

Consumer Information Centre
Norte 45 No.669
Col. Industrial Vallejo
C.P.02300, -Mexico, D.F.
Phone: (05)-3687788 / 9180050462
Fax : (05)-7284272

PARAGUAY

Av. Rca. Argentina 1780c/ Alfredo Seiferheld
P.O. BOX 605
Phone: (595 21)-664 333
Fax : (595 21)-664 336
Customer Desk:
Phone: 009 800 54 1 0004

PERU

Philips Peruana S.A.
Customer Desk
Comandante Espinar 719
Casilla 1841
Limab18
Phone: (01)-2136200
Fax : (01)-2136276

URUGUAY

Rambla O'Higgins 5303 Montevideo
Uruguay
Phone: (598)-619 66 66
Fax : (598)-619 77 77
Customer Desk:
Phone: 0004054176

VENEZUELA

Industrias Venezolanas Philips S.A.
Apartado Postal 1167
Caracas 1010-A
Phone: (02) 2377575
Fax : (02) 2376420

Canada

CANADA

Philips Electronics Ltd.
281 Hillmount Road Markham Ontario,
L6C 2S3
Phone: 800- 479-6696
Fax:905-887-3974

Pacific

AUSTRALIA

Philips Consumer Electronics
Customer Care Centre.
Level 1, 65 Epping Rd
North Ryde NSW 2113
Phone: 1300 363 391
Fax:+61 2 9947 0063

NEW ZEALAND

Philips New Zealand Ltd.
Consumer Help Desk
2 Wagener Place, Mt.Albert
P.O. box 1041
Auckland
Phone: 0800 477 999 (Toll Free)
Fax:0800 288 588

Asia

BANGLADESH

Philips Service Centre
100 Kazi Nazrul Islam
Avenue Kawran Bazar C/A
Dhaka-1215
Phone: (02)-812909
Fax : (02)-813062

CHINA

SHANHAI
Rm 1007, Hongyun Building, No. 501 Wuning road,
200063 Shanghai
P.R. China
Phone: 4008 800 008
Fax:21-52710058

HONG KONG

Philips Electronics Hong Kong Limited
Consumer Service
Unit A, 10/F. Park Sun Building
103-107 Wo Yi Hop Road
Kwai Chung, N.T.
Hong Kong
Phone: (852) 2619-9663
Fax: (852) 2481 5847

INDIA

Phone: (020)-712 2048 ext 2765
Fax:(020)-712 1558

BOMBAY
Philips India
Customer Relation Centre
Bandbox House
254-D Dr. A Besant Road, Worli
Bombay 400 025

CALCUTTA
Customer Relation Centre
7 justice Chandra Madhab Road
Calcutta 700 020

MADRAS

Customer Relation Centre
3, Haddows Road
Madras 600 006

NEW DELHI
Customer Relation Centre
68, Shivaji Marg
New Dehli 110 015

INDONESIA

Philips Group of Companies in Indonesia
Consumer Information Centre
Jl.Buncit Raya Kav. 99-100
12510 Jakarta
Phone: (021)-7940040 Ext 2100
Fax : (021)-7947511 / 7947539

KOREA

Philips Korea Ltd.
Philips House
C.P.O. box 3680
260-199, Itaewon-Dong.
Yongsan-Ku, Seoul 140-202
Phone: 080 600 6600 (Toll Free)
Fax:(02)709 1245

MALAYSIA

After Market Solutions Sdn Bhd,
Philips Authorised Service Center,
Lot 6, Jalan 225, Section 51A,
46100 Petaling Jaya,
Selangor Darul Ehsan,
Malaysia
Phone: (603)-7954 9619/ 7956 3695
Fax:(03)-7954 8504
Customer Careline: 1800-880-180

PAKISTAN

Philips Consumer Information Centre
Mbuarak manzil,
39, Garden Road, Saddar,
Karachi-74400
Phone: (9221)-2737 411-16
Fax:(9221)-2721 167

E-Mail:care@philips.com
Web-site:www.philips.com.pk

PHILIPPINES

Philips Electronics&Lighting, Inc.
Consumer Electronics
48F PBCOM Tower
6795 Ayala Avenue cor VA Rufino St.
Salcedo Village
1227 Makati City, PHILS
Phone: (02)-888 0572 , Domestic Toll Free:1-800-10-PHILIPS or 1-800-10-744 5477
Fax:(02)-888 0571

SINGAPORE

Accord Customer Care Solutions Ltd
Authorized Philips Service Center
Consumer Service
620A Lorong 1 Toa Payoh
Singapore 319762
Phone:+65 6882 3999
Fax:+65 6250 8037

TAIWAN

Philips Taiwan Ltd.
Consumer Information Centre
13F, No. 3-1 Yuan Qu St., Nan Gang Dist.,
Taipei, 115, Taiwan
Phone: 0800-231-099
Fax:(02)-3789 2641

THAILAND

Philips Electronics Thailand Ltd.
26-28th floor, Thai Summit Tower
1768 New Petchburi Road
Khwaeng Bangkapi, Khet Huaykhwang
Bangkok 10320 Thailand
Phone : (66) 2-652 8652
email:cic Thai@philips.com

Africa

MOROCCO

Philips Electronique Maroc
304,BD Mohamed V
Casablanca
Phone: (02)-302992
Fax : (02)-303446

SOUTH AFRICA

PHILIPS SA (PTY) LTD
Customer Care Centre
195 Main Road
Martindale, Johannesburg
P.O. box 58088
Newville 2114
Phone: +27 (0)11-471 5194
Fax : +27 (0)11-471 5123

Middle East

DUBAI

Philips Middle East B.V.
Consumer Information Centre
P.O.Box 7785
DUBAI
Phone: (04)-3353666
Fax : (04)-3353999

PHILIPS Warranty Card 8/16/02 12:38 PM Page 1

It Takes Only A Moment To

PROTECT YOUR INVESTMENT.

Congratulations on investing in a Philips product. It's an important and intelligent decision that's sure to reward you for many years to come. To ensure you'll get all of the privileges and protection that come with your purchase, please complete your Warranty Registration Card within the next ten days.

SIMPLY MAIL THE CARD BELOW TO RECEIVE ALL OF THESE BENEFITS TO WHICH YOU'RE ENTITLED.

WARRANTY VERIFICATION

Your prompt registration verifies your right to protection under the terms and conditions of your warranty.

OWNER CONFIRMATION

Your completed Warranty Registration Card serves as confirmation of ownership in the event of product loss or theft.

MODEL REGISTRATION

Returning the attached card right away guarantees you'll receive all information and special offers for which your purchase makes you eligible. So please act today!

www.philipsusa.com

DETACH AND MAIL PORTION BELOW.

WARRANTY REGISTRATION CARD

MODEL NUMBER | SERIAL NUMBER

Registering your product is an essential step to ensure that you receive all of the benefits you are entitled to as a Philips customer. So complete the information below in ink, and drop this card in the nearest mailbox.

IMPORTANT - RETURN WITHIN TEN DAYS

Date of Purchase: Month / Day / Year

Your Name: First / Initial / Last

Address: Street / Apt. #

City / State / ZIP Code

Retail Price Paid $ .00

(Excluding sales tax, maintenance agreement, delivery, installation, and trade-in allowance.)

Your Phone Number (optional): Area Code / Phone Number

E-mail Address (optional)

PHILIPS

Mail This Card Today To Get The Most From Your Purchase!

❑ No, I do not want to receive personalized offers about Philips products or other information from Philips in the future.

3135 015 07803 rev. 7/02

PHILIPS
PO BOX 1533
DEPOSIT NY 13754-1533

TIME-DATED
MATERIAL
Please Open
Promptly!

PLEASE
APPLY FIRST
CLASS
STAMP

IMPORTANT

PHILIPS
Warranty Registration Card

RETURN THE ATTACHED CARD WITHIN TEN DAYS TO ENSURE YOUR:

- ✓ Warranty Verification
- ✓ Owner Confirmation
- ✓ Model Registration

See Inside For Valuable Benefits!